

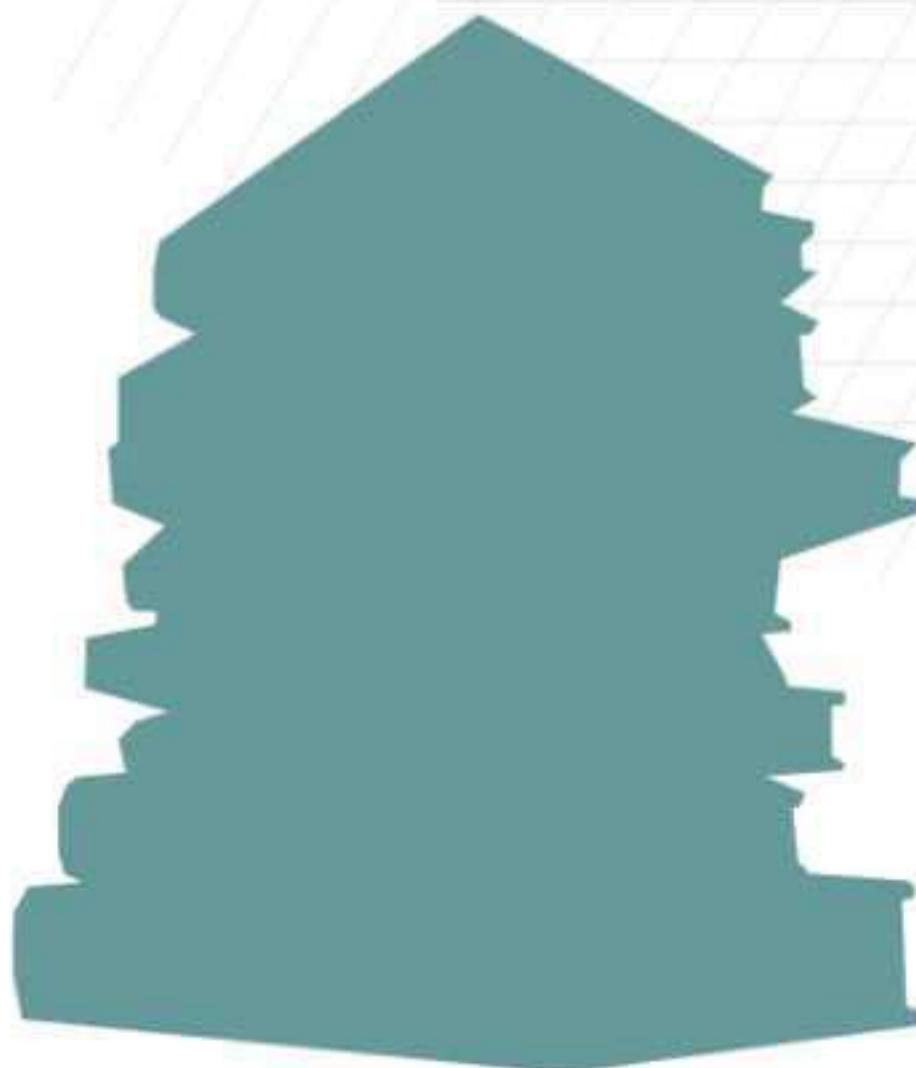
# اقبالیت

از  
شیعہ احمد خاں غوری  
علیکم السلام

خدا کجھ تو پہنچ لائے ری پہنچ

**Collection of Prof. Muhammad Iqbal Mujaddidi  
Preserved in Punjab University Library.**

**پروفیسر محمد اقبال مجددی کا مجموعہ  
پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں محفوظ شدہ**



[Marfat.com](http://Marfat.com)

# اقبالیت

از  
شیخ احمد خاں غوری  
علیگڑھ



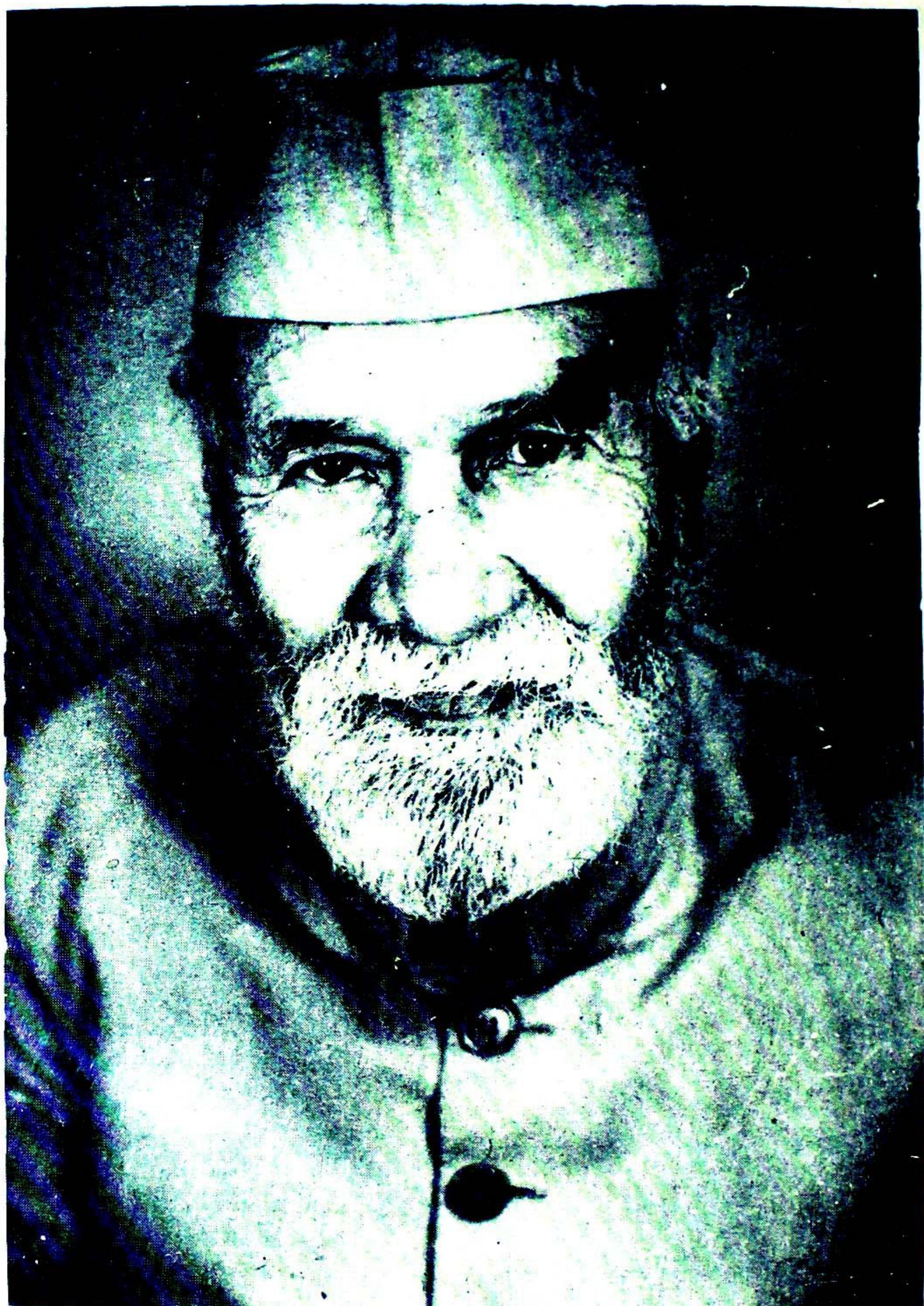
حدائقِ شہر اور قلیل کمپکٹ لا یہ ری، پینہ

تالعہ

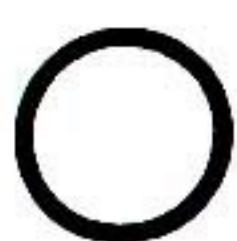
۱۳۱۲۴۹

اشاعت ۱۹۹۸ء  
قیمت : ۷۰ روپے<sup>۰</sup>  
غیر مالکیہ: ۳ دلار

طالعہ دنیا، خدا بخش اور مثال پاک لائبریری پٹنہ



شیبی احمد خاں غوری



شپیر احمد خاں غوری: آپ کے والد کا نام غیاث الدین خاں غوری ہے، ۱۹۱۴ء  
۱۹۱۰ء کو علیگر ٹھہ میں پیدا ہوئے۔ عربی، فارسی، اردو، ریاضیات میں ام اے کیا  
اس کے علاوہ ال ال بی، منشی کامل اور درس نظامی سے عالم فاضل کیا  
اور ہر ایک امتحان میں اول پوزیشن حاصل کی۔

۱۹۳۳ء میں مسلم یونیورسٹی علیگر ٹھہ میں لکھر مقرر ہوئے۔ ۱۹۳۵ء - ۱۹۶۶ء  
انسپکٹر آف اسکول اینڈ رجسٹر ار عرب ایند پر شین اکزانٹیشنز کے عہدے پر فائز  
رہے۔ ۱۹۶۶ء - ۱۹۷۲ء دہلی یونیورسٹی میں اردو کے لکھر کی حیثیت سے  
آپ نے درس دیا، ۱۹۷۲ء - ۱۹۷۷ء اچمل خاں طبیہ کالج مسلم یونیورسٹی  
علیگر ٹھہ کے لٹریری ریسرچ یونٹ میں سینیئر ریسرچ آفیسر کے عہدے پر مأمور ہے۔  
عربی ادب، اسلامیات، ہدایت، فلسفہ، ریاضیات آپ کے خاص موضوع  
ہیں۔ ان موضوعات پر تقریباً ایک ہزار خالص تحقیقی مقالات منتظر عام بر  
آچکے ہیں۔

۱۹۹۱ء میں عربی، فارسی کے ممتاز اسکالر کی حیثیت سے آپ نے صدر جمہوری  
ہند ایوارڈ حاصل کیا۔ ۱۹۹۲ء میں غالب انسٹی ٹیوٹ کی جانبے فخر الدین علی احمد  
غالب ایوارڈ سے آپ کو نوازا گیا۔ فی الحال علیگر ٹھہ میں مقیم ہیں۔

★★

## حروف آغاز

شیراحمد خاں غوری صاحب محتاج تعارف ہنیں۔ ان کا شمار نامور فضلاء میں ہوتا ہے۔  
islami علوم و فلسفہ ان کا اختصاص ہے۔ انھوں نے بہت لکھا ہے اور جس موضوع پر بھی قلم اٹھایا  
ہے اس سے ان کی علمیت و بصیرت کا اندازہ ہوتا ہے۔ ان کی تحریر تائید میں ہو یا تردید میں ان  
کے تجزی علمی کا پتا دیتی ہے۔ ان کی تحریروں میں رد و انکار کا عنصر نہ پاپا ہے۔ لیکن جب بھی انکے  
قلم نے اثبات کی وادیوں کا رخ کیا ہے تو اسے دلیل دبرہ ان کے لعل و گھر سے مزین کر دیا  
ہے اور قارئین کو ان کی صلاحیتوں کا اعتراف کرنا پڑتا ہے۔

ان کی نگارشات ۱۹۵۶ء تا ۱۹۸۵ء تقریباً میں سال کی مدت میں مختلف رسالوں میں  
شائع ہوتی رہی ہیں۔ یہی سوچ کر فیصلہ کیا کہ ان کی منتشر تحریروں کو اگر بجا کر دیا جائے تو مطالعے  
میں بہت آسانی ہو گی۔ لہذا تلاش و تدوین کا کام شروع ہوا۔ خود فاضل مصنف نے بھی ہماری  
دستگیری فرمائی۔ ہم نے اپنی بساط بھر کوشش کی کہ ان کی ساری تحریروں کا احاطہ کر لیا جائے۔  
اس میں ہم کہاں تک کامیاب ہیں اس کا فیصلہ آپ ہی کر سکتے ہیں۔ ہم بہر حال یہ دعویٰ نہیں  
کر سکتے کہ ان کی ہر تحریر ہماری گرفت میں آگئی ہے۔ اگر ہمارے قارئین کو ان کے دیگر مضامین کا  
علم ہو تو ہمیں ضرور آگاہ فرمائیں۔

ان کے افکار و آراء کو ہم آٹھ جلدوں میں پیش کر رہے ہیں جن کا مستقل عنوان یا عنوان  
سلسلہ "غوری تحقیقات: اسلام میں علوم عقلیہ" ہے۔ لیکن اس کے علاوہ ہر جلد کا ایک علیحدہ عنوان  
بھی ہے۔ جیسے جیسے یہ کتاب میں چھپتی جائیں گی، منظر عام پر آتی رہیں گی۔

— حبیب الرحمن چغاٹی

[Marfat.com](http://Marfat.com)

## فہرست

۱	اقبال کے تصور زمان کے مأخذ
۲۲	علامہ اقبال اور تالیٰ زمان
۶۰	علامہ اقبال اور مسئلہ زمان
۱۲۰	علامہ اقبال اور اسلام کے تصور زمان کی ترجمانی
۱۳۹	علامہ اقبال اور اسلامی ثقافت کے اصل الاصول کی ترجمانی
۱۴۱ ۱۸۲	افادات اقبال پر ایک نظر

[Marfat.com](http://Marfat.com)

## اقبال کے تصور زمان کے مآخذ

اقبال فطرتًا ایک فلسفی تھے۔ ایک بہت بڑے فلسفی۔ قدرت نے انھیں ایک غیر معمول سوچ دیجئے والا دماغ دیا تھا۔ فرماتے تھے :

بے فلسفہ میرے آب و گل میں پوشیدہ ہے ریشہ ہائے دل میں  
اقبال اگرچہ بے ہنسہ ہے اس کی رگ رگ سے باخبر ہے

فلسفیانہ تفکیر کے ساتھ وہ ابتداء ہی سے اسلام پسند تھے اور آخر میں تو ان کا یہ رجحان عشق کی حد تک پہنچ یہ تھا، چنانچہ ان کے عہدِ آخر کا ارشاد ہے :

بمصطفیٰ ابر سا خوش را کہ دیں ہمہ اوت و گر باد نہ رسیدی تمام بُنہی است  
اور اسلام کے ساتھ یہ دالہانہ عشق ہی مسئلہ زمان کے ساتھ ان کے اعتناء مفرط کا سبب بنا۔

انھوں نے فلسفہ میں محض اعلیٰ اسناد ہی حاصل نہیں کیں، اُس کے مختلف مکاتیب فکر کا سشمول عہدِ حاضر کی مختلف فلسفیات تحریکیوں کے غائر مطابع بھی کیا۔ یورپی فلسفہ سے ان کی واقفینت آخری دم تک جاری رہیں اور ان کی بے مالگی کے احساس کے باوجود وہ خود کو جدید ترین فکری تحریکیوں سے باخبر بنائے رہے۔ البتہ اسلامی فلسفہ سے باوجود خواہش اور ارادے کے انھیں تفصیلی شناسائی کا موقع نہیں مل سکا۔

اس کا نتیجہ یہ تکلا کہ غیر اسلامی افکار نے انھیں انتہائی شدت سے متاثر کیا اور وہ ان کے خزانہ لا شعور یہ جنگیں ہو گئیں اور بعد میں جب انھوں نے کسی مسئلہ کے متعلق اسلام کا موقف مقیدن کرنا چاہا تو یہ غیر اسلامی افکار یہ کہ لا شعور سے شعور میں اس طرح جلوہ گرد ہوئیں گویا اپنی مرتبہ ان کا ان پر (اقبال پر) انکشافت ہوا ہے اور جذبہ کی شدت کی بنا پر وہ خود اپنے اس ذہنی عمل کا تجزیہ نہ کر پائے۔

یہ چیز خصوصیت سے ان کی "فکر زماں" میں نمایاں ہے اور اس کا ایک اجمالی خاتمہ ذیل میں بیش کیا جا رہا ہے۔  
و باللہ التوفیق

## ۱۔ مسلم زمان کی اہمیت

علامہ کا خیال ہے کہ زمان و مکان کا مسئلہ مسلمانوں کے لیے زندگی اور موت کا مسئلہ ہے "چنانچہ "خطبات" میں فرماتے ہیں:

"IN THE HISTORY OF MUSLIM CULTURE ON THE OTHER HAND,  
WE FIND BOTH IN THE REALM OF PURE INTELLECT AND RELIGIOUS  
PSYCHOLOGY, BY WHICH TERM I MEAN HIGHER SUFISM, THE IDEAL,  
REVEALED IS THE POSSESSION AND ENJOYMENT OF THE INFINITE. IN  
A CULTURE WITH SUCH AN ATTITUDE, THE PROBLEM OF SPACE AND  
TIME BECOME'S A QUESTION OF LIFE AND DEATH".

SIX LECTURERS, p. 184

لیکن اسلام کی چودہ سو سال کی دینی و فلکی تاریخ کسی طرح بھی اس خیال کی تائید نہیں کرتی۔ غالباً ایہمیت مفروظہ یورپی تفکیر سے متاثر ہونے کا نتیجہ ہے، کیونکہ مسلمانوں کے لیے کسی امر کے "زندگی اور موت کا سوال" ہونے کی بھی چند شکلیں ہو سکتی ہیں:-

۱۔ مسئلہ زیر بحث اسلامی تعلیم کا اصل الاصل ہو، یا ۴

۲۔ اس مسئلہ پر افزاد ملت کو تبید و بندی یاد اور سن کے مناسب مجھے پڑے ہوں، یا

۳۔ یہ مسئلہ اسلام اور کفر کے مابین فارق ہو۔

(۱) اسلامی تعلیم کا اصل الاصل "توحید و یوبیت" ہے اور اسی محور کے گرد اس کی جملہ تعلیمات گردش کرتی رہتی ہیں۔ اسلامی آئیڈیاوجی کی معسے یہی منشا تخلیق ہے، یہی انبیاء کرام کی بعثت و دعوت کا مقصد رہا ہے اور اسی پر اسلام کی بنیاد قائم ہے۔

(الف) قرآن کہتا ہے کہ انسان کی تخلیق کا مقصد وحید "عبادت اللہ" ہے۔

وَمَا خلقتُ الْجِنَّ وَالْأَنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونَ" (فاطریات-۱۶)

(ب) میں نے جن اور آدمی اتنے ہی لیے بنائے کہ میری بندگی کریں

(ب) یہی نہیں، بلکہ جمیع انبیاء سابقین کا مقصد وحید "عبادت اللہ" ہے۔ قرآن کہتا ہے:

"وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نَوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونَ۔" (ابن مبارک-۲۵)

اور یہ نے تم سے پہلے کوئی رسول نہ بیجا مگر یہ کہ تم اس کی طرف وقی فرماتے کر میرے سوا کوئی معبود نہیں تو مجھی کو پوچھو (اور یہ نے تم سے پہلے کوئی رسول نہ بیجا مگر یہ کہ تم اس کی طرف وقی فرماتے کر میرے سوا کوئی معبود نہیں تو مجھی کو پوچھو) نوح علیہ السلام سے لے کر بھی آخر الزمان تک تمام انبیاء اولو العزم کا یہی مشن رہا ہے۔ نوح علیہ السلام یہی پیغام لے کر آئے تھے۔

"وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمَهُ فَقَالَ يُقْوِمُهَا عَبْدُ اللَّهِ مَا لَكُمْ مِنَ الْهُوَ غَيْرِهِ۔" (اعراف-۵۹)

دبے شک ہم نے نوح کو اس کی قوم کی طرف بھجا تو اس نے کہا کہ اے میری قوم اللہ کو پوچھو، اُس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں  
اسی توحید عبودیت کی دعوت اسلام کے باقی اول ابراہیم علیہ السلام دیتے رہے ہیں:-

**وَابْرَاهِيمَ اذْقَالَ لِقَوْمَهِ اَعْبُدُ وَاللَّهُ وَالْقُوَّةُ ۝**

(اور ابراہیم کو (یاد کرو) جب اس نے اپنی قوم سے فرمایا کہ اللہ کو پوچھو اور اس سے ڈرو)  
اور انہیاے سالقین کی سی ہی غیر متبدل تعلیم خداۓ برز کے آخری رسول کے یہاں اپنے کمال کو پہنچ گئی :-  
**يَا أَيُّهَا النَّاسُ اَعْبُدُ وَارْبَعْمُ الذِّي خَلَقْتُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَقَوَّنَ ۝**

(اے لوگو پڑت رب کو پوچھو جس نے تمحیں اور تم سے الگوں کو پیدا کیا، یہ امید کرتے ہوئے کہ تمحیں پر ہبہ نگاری ملے)  
قرآن کریم کا عجیفہ ہمایت اسی مقدس تعلیم سے تصور ہے۔ ذیل میں جن قرآنی آیات کے نمبر دیئے گئے ہیں، انہیں پڑھئے  
اور غور کیجئے:-

بقرہ—۲۵۵، ۱۶۰۲، آل عمران—۲، ۱۸، ۱۸، ۷۲، ۱۰۹، ۱۶۲، انعام—۴۰، ۱۰۶، ۱۶۳، ۱۲۹، توبہ—۱۲۹، ۲۰۲، ۱۲۳،  
رعد—۱۳۷، ۱۶، ابراہیم—۵۲، حجر—۹، نحل—۲۲، اسرار—۲۳، کہف—۱۳، ۳۸، ۱۱۱، مریم—۳۶، ط—۱۳۸،  
انبار—۲۵، حج—۳۳، مومنوں—۵۲، ۱۱۱، فرقان—۳۳، ۱۱۷، شعراء—۲۱۳، نمل—۲۱۳، ۲۶۰، ۲۵، قصص—۲۱۳،  
۸۸، عنکبوت—۶، روم—۰، سجدہ—۳، فاطر—۳، صافات—۱، ۳، ص—۱، ۳۵، زمر—۱۳۰، ۱۳۱، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۴،  
۵۳، غافر—۳، ۱۳۱، ۱۵، ۶۵، شوریٰ—۱۵، ۱۷، ۱۵، زخرف—۱۳، ۸، ۳، دخان—۸، جاثیہ—۲۲، محمد—۱۹، فتح—۸، ۹،  
بجم—۶۲، حدیث—۷، ۲۱، ۲۸، حشر—۲۲، ۲۳، ۲۲، صحف—۱۲، ۱۰، تغابن—۱۳، طلاق—۱۳، مزمول—۱۳، ۸،  
انسان—۲۵، قریش—۱۳، اخلاص—۱، ۳۔

پیغمبر اسلام علی اللہ علیہ وسلم نے دنیا کی اسلام کو جو اُس کے رکن رکیں اور مبتنتی علیہ ہیں، متعین کر دیا ہے۔

**وَبَنِي الْإِسْلَامِ عَلَىٰ خَمْسٍ شَهَادَةً إِنَّ اللَّهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَقَامَ**

**الصَّلَاةَ وَإِيتَاءَ الزَّكُوْنَةَ وَاجْحَنْجَ وَصُومَ رَمَضَانَ ۝**

(اسلام کی بنیاد پانچ باتوں پر ہے اس بات کی شہادت کہ اللہ نے سوا اور کوئی معبود نہیں اور محمد اللہ کے بندے اور اس کے  
رسول ہیں، نماز کا قائم کرنا (نماز پڑھنا) زکوٰۃ کا دینا (ادا کرنا) حج (بیت اللہ شریف یعنی مکہ معظمه میں کعبہ شریف) اور رمضان میں  
روزہ (رکھنا)

غرض قرآن و حدیث کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ اسلام کی بنیادی تعلیم اور نظام اسلام کا "اعلیٰ اصول" "اُبُونُ" ہے  
تو وہ "ایمان باللہ" اور "توحید عبودیت" ہے۔ زمانہ کے افرار یا انکار کے بنیادی اور اصول ہونے کے کسی بھی نئے سے کہیں ذکر نہیں  
ہاتا جو اس مسئلہ کو مسلمانوں کے لیے "زندگی اور موت کا مسئلہ" قرار دیا جائے۔

(۱) اسلام کی تاریخ میں اس قسم کی (INQUISITION) توکیبی نہیں رہی، جس کے روکنے کا طریقہ کردیا ہے والی  
دامتانوں سے قرون وسطی کے پورپ کی تاریخ بھری پڑی ہے۔ پھر بھی اختلاف عقائد کی بنا پر کبھی کبھی دار و گیر ہوا  
کی ہے مگر "فتر خلق قرآن کو چھوڑ کر اس دار و گیر کا مقصد ہمیشہ سیاسی اختلافات کا استعمال ہوا کرتا تھا:-

ہشام بن عبد الملک کے ایمار سے خالد بن عبد اللہ الفقیری نے جعید بن درہم کو اپنے بالحتہ سے ذبح کیا تھا کہ وہ صفا باری تعالیٰ

کا منکر ہے۔ نیز اسی جرم کی پاداش میں رہشام نے والی خراسان کو حیم بن صنوان کے قتل کرنے کے لیے لکھا تھا۔ لیکن اہل جم  
ال لوگوں کا اموی مقام کے خلاف خروج و بغاوت تھا۔

یا مشلاً عباسی خلیفہ مہدی اور اُس کے بیٹے ہادی کے زمانہ میں زنا و قہ کی داروں گیر سنے میں آتی ہے۔ ان پر زندقة کا  
الزام تھا۔ لیکن یہاں بھی اصل وجہ سیاسی تھی۔ زنا و قہ "اعدامیت پسند" (NIHILISTS) تھے اور عرب حکومت کا  
تحذیر اٹھ کر عربی (ساسانی) طوکیت کا قیام اور محسوسیت کا اخراج چاہتے تھے،

یا محمود غزنوی کے زمانہ میں قرطیلوں کے خلاف داروں گیر (جس کے نتیجہ میں فردوسی کو اپنی جگہ کا ولی کا صلمہ نہ مل سکا) خود  
قراط کی امن سوز تحریب کا ریاں اور نہتے امن پسند جماعت اور باشندگان ملک کا قتل عام نیز مشرق میں عباسی خلافت کا  
تحذیر اٹھ کر فاطمی (اسماعیلیہ مصہر کے) اقتدار کے قیام کی کوشش کا رد عمل تھا۔

اسی طرح تیمور کے جانشینوں کافر قہ حروفیہ کے خلاف یا شاہ عباس کافر قہ نعمتویہ کے خلاف داروں گیر پر اہتمام ان فرقوں  
کی امن سوز تحریب پسندیوں کے سد بابد کیے تھا۔

عرض مسلمانوں کی تاریخ میں کوئی واقعہ ایسا نہیں ملتا کہ کسی فرد یا جماعت کو زمانہ کے اقرار یا انکار کی بنا پر ہر ف  
تعذیب بنا یا گیا ہو:- متكلمین زمانہ کے منکر تھے امگروہ مہدی کے زمانہ سے لے کر مختشم و ماثق کے زمانہ تک دوبار خلافت پر  
چلے رہے۔ زمانہ کا سب سے بڑا قائل ابو بکر محمد بن زکریا الرازی سعیا جون زمانہ کو واجب الوجود مانتا تھا اور جس نے  
”زنایت“ کے احیار کے نام سے قدیم ”زروانیت“ (یا زمانہ پرستی) کی تجدید کی تھی۔ مگر اس کی سوانح حیات شاہد ہیں کہ  
اس بنا پر کبھی اُس کے خلاف کوئی تادیبی کارروائی نہیں کی گئی اور اگر کبھی اُس پر سختی کی کوئی تو صرف کیمیا اور مہوہ کی کے  
چکر میں۔ دوسرابڑا مفکر شیخ بو علی سینا ہے جس نے زمانہ کے مسئلہ کو سائنسک بنیادوں پر استوار کیا، مگر مخفی اس  
بنابر کبھی اُس سے باز پرس نہیں کی گئی اور اگر وہ بھاگا بھاگا پھر اتو مخفی اپنی شورش پسندانہ انقلابی سرگرمیوں کی بنا پر۔  
(۳) اسلام اور کفر کے درمیان وجہ تفریق الشرب العزت کی وحدانیت اور نبی آخر الزمال کی رسالت ہے۔ ویسے  
فلسفیانہ خیالات میں تین مسئلے ایسے ضروری ہیں جن میں تکفیر کی اجازت ہے۔ وہ تین مسئلے یہ ہیں:-

(الف) قدم عالم کا عقیدہ،

(ب) اس بات کا انکار کہ اللہ تعالیٰ کو جزیات حادثہ کا علم ہے، اور

(ج) حشر اجساد کا انکار

چنانچہ امام غزالی نے ”تہافت الفلاسفہ“ میں حکمار کے اُن مسائل کا بطلان کرنے کے بعد جن میں علمائے اسلام کو ان سے  
اختلاف ہے، لکھا ہے:-

”پس اگر کوئی کہے کہ تم نے ان (فلسفہ) کے مذهب کی تفصیل تو بیان کر دی (اب یہ بتا دکر) کیا تم  
اُن کے کفر اور اس شخص کے واجب القتل ہونے کا فتویٰ دیتے ہو جو ان (فلسفہ) کے معتقدات  
کا عقیدہ رکھے۔ تو ہم کہیں گے کہ تین مسئللوں میں اُن کی تکفیر ناگزیر ہے:-“

اولاً عقیدہ قدم عالم اور اُن لوگوں کا یہ قول کہ جماہر سب کے سب قدمیں ہیں،

ثانیاً اُن لوگوں کا یہ قول کہ اللہ تعالیٰ کا علم جزیات حادثہ کو محیط نہیں ہے۔ اور

شانٹاً حشر جمائی کا انکار۔

پس یہ تین عقیدے کسی طرح بھی اسلام کی تعلیم کے ساتھ ہم آہنگ نہیں ہیں۔ ربے ان مسائلِ شانٹے کے علاوہ دیگر مسئلے تو.... فلاسفہ کا مذہب ان کے باب میں معتزام کے مذہب کے قریب ہے اور جو کچھ ہم نے آن سے نقل کیا ہے، فرق اسلامیہ میں سے کوئی نہ کوئی اس کا قائل ہے، سو ائے ان مسائلِ شانٹے کے۔

بہرحال نہ تو اسلام کی تعلیم میں کوئی اشارہ ملتا ہے از اس کی سیاسی و فلکری تواریخ میں کوئی ایسا حوالہ نظر آتا ہے جو مسلکِ زمان کے باب میں علامہ کی تابعہ افراط پہنچی ہوئی مبالغہ طرازی کے لیے وجہ جواز بن سکے۔ اس کے بعد علامہ کا یہ خیال کر زمان و مکان کا مسئلہ مسلمانوں کے لیے زندگی اور موت کا مسئلہ ہے، کسی مزید تبصرہ کا مختارت نہیں رہتا۔ با اینہے یہ سوال باقی رہتا ہے کہ پھر علامہ نے اس مسئلہ کو اس قدر اہمیت کیوں دی۔ اس کا جواب "اقبال کا تصور زمان و مکان" کے ناشر نے بد نیتور دیا ہے:-

"زمان و مکان کا تصور قدیم زمان سے بلند دماغ فلسفیوں کے غور و فکر کو دعوت تنگر دیتا رہا ہے۔ ناممکن تھا کہ اقبال ایسا بلند دماغ فلسفی شاعر اس وادی کے طواف سے محروم رہتا۔" چنانچہ مہدی حاضر میں طبعیاتی و ما بعد طبعیاتی تفہیم کے اندر زمان و مکان کی اہمیت کے بارے تیس موڑ تسلیک لکھتا ہے:

"THE MOST FUNDAMENTAL CONCEPTIONS IN PHYSICS ARE THOSE  
OF SPACE AND TIME ... THE EFFORTS OF PHYSICISTS HAD ALWAYS  
BEEN DIRECTED SOLELY TO ALL THE SUBSTRATUM WHICH OCCUPIES  
SPACE AND TIME .... SPACE AND TIME WERE REGARDED, SO TO  
SPEAK, AS VESSELS CONTAINING THIS SUBSTRATIUM AND FURNISHING  
FIXED SYSTEMS OF REFERENCE".

(HORST SHELECK: SPACE AND TIME IN CONTEMPORARY PHYSICS,

ایسا خیال ہوتا ہے کہ علامہ کو جو یورپی انداز فلکرستے ہے حد ذات اثر تھے اندیشہ تھا کہ یہ "اہمیت مغفرہ" مشرق میں ہمال سائنس اور طبیعتیات نے ابھی اتنی ترقی نہیں کی، کچھ زیادہ درخور انتہا و نہ تکمیل جائے گی۔ اس لیے انہوں نے بغیر کسی وجہ وجہ کے اس کے لیے ایک تاریخی توجیہ تراشی، حالانکہ اسلام کی فلکری و ثقافتی تاریخ کو مطالعوں اس اختراقی توجیہ کی کسی طور پر کبھی تائید نہیں کرتا۔

## ۲ مسلکِ زمان کا حل کی انفرادیت کا دعویٰ

علامہ کا خیال ہے کہ "حقیقت زمان" اور "مسلک تقدیر" کی صحیح توجیہ سے تمام سابق مفتّرین ناکوہم رہتے ہیں اور اس طرح وہ اپنی انفرادیت کو ثابت و متفقہ کرنا چاہتے ہیں کہ انہوں نے ہی قرآن کریم کے مشاہد سے اس پیشیدہ اور غامض مسلک کا حل دریافت کیا ہے، چنانچہ "خطبات" میں فرماتے ہیں:

"IT IS TIME REGARDED AS AN ORGANIC WHOLE THAT THE

QURAN DESCRIBES AS TAQDIRE OR DESTINY - A WORD WHICH HAS BEEN SO MUCH MISUNDERSTOOD BOTH IN AND OUTSIDE THE WORLD OF ISLAM".

(SIX LECTURES, P.47)

لیکن غالبہ اور قرآن کی زبان نہیں ہے بلکہ جو منی مفکرین اور قدیم ایرانی عرقانیوں کی زبان ہے۔ تصرف نفس و دعویٰ میں بلکہ دعویٰ کے الفاظ میں بھی علامہ کے پیش نظر جو منی مفکرین (باخصوص اپنگر) تھے، کیونکہ تقریباً انھیں الفاظ میں اپنگر نے اس مسئلہ کی اہمیت پر زور دیا تھا:-

"THE PROBLEM OF TIME, LIKE THAT OF DESTINY HAS BEEN COMPLETELY MISUNDERSTOOD BY ALL THE THINKERS WHO HAVE CONFINED THEMSELVES TO THE SYSTEMATIC OF THE BECOMING".

(SINGLER: DECINE OF THE WEST VOL. II, P.122)

بہر حال علامہ کے نزدیک "تقدیر" اور "زمانہ" ایک بھی چیز ہیں، چنانچہ مصنف "روح اقبال" نے لکھا ہے:-  
 "اقبال سے نزدیک زمانہ ہی کا دوسرا نام تقدیر ہے۔"  
 مگر علامہ کا یہ خیال اپنگر ہی کے خیال کی صدائے بازگشت ہے؛ اگرچہ انھوں نے اسے اپنی ہی دریافت ظاہر کیا ہے۔  
 اپنگر کے الفاظ یہ ہیں:-

"THE PROPER, DESTINY AND TIME ARE INTERCHANGEABLE WORDS". (IBID, P.122).

**۳- زمانہ کے وجود حقیقی کا احساس شدید**  
 علامہ کا خیال ہے کہ زمانہ کے وجود حقیقی کے احساس شدید کا عقیدہ اسلام بلکہ قرآن کریم کی بنیادی تعلیم ہے،  
 چنانچہ خطبات میں فرماتے ہیں:-

"HOWEVER THE INTEREST OF THE QURAN IN HISTORY ... HAS GIVEN US ONE OF THE MOST FUNDAMENTAL PRINCIPLES OF HISTORICAL CRITICISM ... A FULLER REALISATION OF CERTAIN BASIC IDEAS REGARDING THE NATURE OF LIFE AND TIME. THESE IDEAS ARE IN THE MAIN TWO AND BOTH FORM THE FOUNDATION OF QURANIC TEACHING :-

1. THE UNITY OF HUMAN ORIGIN (AND)
2. A KEEN SENSE OF THE REALITY OF TIME".

(SIX LECTURE, PP. 194-196)

لیکن تاریخ شاہرے کر اسلام (باخصوص قرآن کریم) نے ہم کے دیگر اصنام خیالی کی طرح زمانہ کو بھی "واہر"

کی ایک مشق پیغم "سے زیادہ وقت نہیں دی۔ اُدھر عرب کا "سو ز دروں" ہر اس وادیہ کی بیان کرنی کے درپر رہتا، جس میں شرک کا ذرا سا بھی اختیال ہو۔

پھر چونکہ عرب جاہلیہ نے محاسبہ اُخروی کی ذمہ داری سن لیتھنے کے لیے "دہر" کا ڈھکو سلا تراش لایا تھا (یا غایباً اس سامنے ایران کے بعد میں فرقوں سے بالا وسط اخذ کیا تھا)، اس لیے قرآن تحریم نے اس تصور ("دہر" یا "زمان") کو تردید کی خلیل کا ایک کرشمہ قرار دیا اور اس کے اعتقاد پر سخت سرزنش فرمائی۔ اس کی تفضیل کچھ اس طرح ہے۔

اسلام کی بنیادی تعلیم "تو حیدر بوبیت" ہے جس سے بے اعتنائی (نشرک) کو وہ کسی طرح نظر انداز نہیں کر سکتا۔ پھر "تو حیدر بوبیت" کے تقاضوں سے عہدہ برآ ہونے کے لیے انسانوں کو ایک ابھی الاصل ضابطہ بہادیت کی ضرورت ہے جو انھیں انبیاء مسلمین کے ذریعہ بھیجا گیا۔ اس دستورِ حیات پر عمل فرض ہے اور اس لیے انسانوں کو ایک دن اس فرضیہ کی بجا آوری یا اس میں غفلت و کوتاہی یا اس سے بغاوت کی جوابدہ بھی کے لیے اللہ رب العزت کے حضور میں حاضر ہونا ہے۔ اسلامی آئیڈیا لوگی کے اندر اس کا نام "ایمان بالآخرة" ہے۔ اور یہی اعتقاد مرتضیٰ عرب کو اسلام کی دعوت کے قبول کرنے میں سب سے گراں سنگ راہ نظر آتا تھا۔ اس لیے جب قرآن کہتا کہ بندوں کو مرے یعنی دوبارہ زندہ ہو کر اٹھنا اور بارگاہ رب العزت میں اپنے اچھے بُرے اعمال کا جواب دینا ہے، تو پھر زنداقہ عرب کہہ دیا کرتے کہ ہماری زندگی تو اسی حیات دنیوی تک محدود ہے اور نہیں دوبارہ زندہ ہو کر نہیں اٹھنا۔

اس کے بعد یہ سوال فطری تھا کہ اگر ایسا ہے تو یہ ہنگامہ حاتم و ممات ہی کیوں؟ کائنات کا خلاف عذیر و حسیر تو اس قسم کی بے مقصدی رچنا نہیں رنج سکتا۔ اس کا جواب یہ لوگ کچھ اس طرح دیتے کہ یہ سارا ہنگامہ بود و نابود ایک دوسرے موثر کی کار فرمائی ہے، جس کا نام "دہر" ہے، چنانچہ شہرستانی نے "کتاب التسلل والخل" میں لکھا ہے:-

"اعلمان العرب اصناف : فمَنْهُمْ مَعْظِلُهُ . . . وَهُنَّ احْسَنَفَ : فَصَنَفُ مِنْهُمْ أَنْكَرُهُوا النَّحْلَنَ وَالْبَعْثَ وَالْأَسَادَةَ وَقَالُوا بِالْبَطْرُعِ الْمُجْنَى وَالدَّهْرِ الْمُغْنَى وَهُمُ الَّذِينَ أَخْبَرْنَاهُمُ الْقُرْآنَ الْمُجِيدَ وَقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاةُنَا الدُّنْيَا نَمُوتُ وَنَحْيُ وَمَا يَمْلِكُنَا إِلَّا الدَّهْرُ اشارةُهُ إِلَى الْبَلَاغَ الْمُحْسَنَةَ وَقَعْدَ الْحَيَاةِ وَالْمَوْتِ عَلَى تَرْكِبِهَا وَتَحْلِلُهَا . فَإِنَّ جَمِيعَهُوَ لَطِيعٌ وَالْمَهْدِكُ هُوَ الدَّهْرُ ."

(جاننا چاہیے کہ عرب (جاہلیت) کے مختلف فرقے تھے، ان میں سے ایک "معطلہ" تھا۔ ان کی قسمیں تھیں: ان میں سے ایک قسم خالق کائنات اور حشر و نشر کی منکر تھی اور اس بات کی قائل تھی کہ طبیعت زندگی بخشش وائی ہے اور دہر فنا کرنے والا ہے۔ اسی فرقہ کے قول کو قرآن مجید دہراتا ہے: "اُدھر بُرے وہ تو نہیں مگر یہی ہماری دنیا کی زندگی مرتے ہیں اور جیتے ہیں اور نہیں ہلاک نہیں کرتا مگر زمان جو اشارہ ہے بلکہ محسوسہ نیز زندگی اور موت کے ان طبائع کی ترکیب اور تحمل پر موقوف ہونے کی تذلف کر انھیں جمع کرنے والی طبیعت ہے اور ہلاک کرنے والا دہر۔)

لیکن قرآن زنداقہ عرب کے اس عقیدہ "دہر پرستی" پر بڑی سختی سے سرزنش کرتا ہے، کیونکہ —  
الف — آخرت کے عقیدہ سے جو ذمہ داریاں عامد ہوتی ہیں، یہ عقیدہ ان سے بچنے کا ایک بہانہ تھا،  
ب — اللہ وحدہ لا شریک له و فعال لما برید پر ایمان لانے کے بعد کسی دوسرے موثر کی کا۔ فرانز

پر اعتقاد، اسلام کی دعوت توحید کے سراسر منافی ہے۔

ج— ”دہر پرستی“ کا عقیدہ ”مقدار پرستی“ اور جزو قنوطیت کا مورث ہے، جس کے لیے ایران قدیم کی تاریخ شاہد ہے اور یہ حیثیت اسلام کی اجتماعی تعلیم کے لیے سُم قاتل ہے۔ اسلام جسے اپنے متعین نے دنیا کی امامت کا کام لینا تھا، انھیں اس طبقی ہوئی گمراہی میں کیسے چھوڑ سکتا تھا۔ لہذا اس نے نعانہ (یاد ہر) کو تغفی و ہر لک سمجھنے یا موثر فی الوجود مانتے پر بخت سرزنش فرمائی اور اس عقیدے کو ثروتی دی وہم و تخيیل کی پیداوار بتایا۔ چنانچہ قرآن ”معطل عرب“ کے اس قول کے دہراتے کے فوراً بعد اس عقیدہ کی خلافت اور اس کے معتقدین کی نادانی و جہالت کا اعلان کرتا ہے:-

”وَالْهَمْ بِذِكْرِ مِنْ عِلْمٍ أَنْ هُمْ لَا يُظْنُونَ۔“

(اور انھیں اس بات کا (قطعًا) کوئی علم نہیں (اور وہ یہ بات بے علمی سے کہتے ہیں) وہ تو

زرسے گمان دوڑاتے ہیں لا اور انکل پھوٹا مک ٹوٹیاں مارتے ہیں)

اس معاقبانہ انماز سرزنش نے دہر اور زمانہ کے متعلق اسلام کا موقف متعین کر دیا چنانچہ علماء اسلام نے شروع ہی سے زمانہ یا دہر کو ایک غیر موثر مخلوق، بلکہ ایک ”امراعتاری“ قرار دیا۔

لیکن جب چونتھی صدی ہجری میں ابو بکر محمد بن زکریا الرازی نے قدیم دہریت اور زردا نیت کو ہنا نیت (قدما رخس کے عقیدے) کے نام سے زندہ کیا (تو چونکہ زمانہ کا تصور ہی کچھ اس قسم کا ہے کہ اس کے وجود کا اقرار اس کے واجب الوجود اور خدل کے مطلق ماننے کو مستلزم ہے) تو پھر عفرات متكلمین نے اس کا سرے ہی سے انکار کر دیا۔ چنانچہ ”منزح سوافت“ (الموقف الثاني، المرصد الثاني، المقصد السابع) میں ہے ”امتعتم امتساج إنتم اعنی المتكلمين ... نکرنا ایضاً امترمان“

(امتعتم: انحصار نے (یعنی متكلمین نے) ..... زمانے کے وجود حقیقی و خارجی کا بھی انکار کیا)

اس کے بعد تقریباً ہزار نو سو سال تک یونانیت پسند فلاسفہ اور یونانیت بیزار متكلمین کے درمیان زمانے کے حقیقی و غیر حقیقی ہونے کی بحث چلتی رہی۔ مگر انہام کار متكلمین ہی کا پلہ بھاری رہا اور آخری فلسفی کو بھی کہنا پڑا:

”الغم وجود الزمان يشبه ان يكون اضطرف انجاء الوجودات۔“

(ہاں زمان کا وجود ہری اس بات کے مشابہ ہے کہ وہ وجود کے معادلیں میں سے ضعیف ترین مصادقے متصف ہو)

”زمن قرآن ہو یا اسلام (مفکرین اسلام) سب ہی زمانے کے وجود حقیقی کے منکر ہیں۔ اس کے حقیقت“ (یا ”حقیقت مطلق“) ہونے کے احساس شدید کا تذکرہ کیا۔ خود علامہ کے استاد تاش جناب پروفیسر ایم ایم شریف سابق صدر شعبہ فلاسفی و پروفسر چانسلر مسلم یونیورسٹی علی گڑھ اپنے مقالہ ”ماہیت زمان“ فرماتے ہیں:-

”میں زمان کی امنا فیت کو مانتا ہوں اور زمان کو حقیقت مطلق کے بجائے صرف عالم مجاز کا مصداق کھہراتا ہوں۔“

مگر علامہ نے زمان کو صرف وجود حقیقی (وجود خارجی) کے ساتھ متفصع کرتے ہی پر اکتفا نہیں کیا، بلکہ اسے ”حقیقت

مطلقہ "قرار دیا۔ خطبات" میں فرماتے ہیں :-

"A CRITICAL-INTERPRETATION OF THE SEQUENCES OF TIME AS

REVEALED IN OURSELVES HAD LED US TO A NOTION OF THE ULTIMATE REALITY AS PURE-DURATION, IN WHICH THOUGHT, LIFE AND PURPOSE INTERPENETRATE TO FORM AN ORGANIC UNITY. WE CAN NOT CONCEIVE THIS UNITY 'EXCEPT AS THE UNITY OF A SELF - AN ALL EMBRACING CONCRETE SELF - THE ULTIMATE PRINCIPLE OF ALL INDIVIDUAL LIFE AND THOUGHT'. (SIX LECTURES, P.25)

اس پر تبصرہ فرماتے ہوئے پروفیسر ایم ایم شریف لکھتے ہیں :-

"میں نہیں سمجھتا کہ زمان کا تصور کسی صورت میں بھی حقیقت مطلق سے کوئی نسبت رکھتا ہے

میری نظر میں حقیقت مطلق ہمارے محدود و فہم وادرائی سے ماوراء ہے۔"

بہرحال زمان کے وجود حقیقی (وجود خارجی) کا عقیدہ نہ تو اسلام کی تعلیم ہے اور نہ خود اکابر مغلکین روزگار بھی اس کے قابل میں

(چنانچہ خود علامہ نے اپنے استاد میک میگرٹ (MAC TAGGART) کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ زمان کو غیر حقیقی

ملتے ہیں)

اس لیے پھر سوال پیدا ہوتا ہے کہ علامہ کے اس انداز فکر کا مانند کیا ہے؟

اس کا جواب بھی اسپنگلر کی "DECLINE OF THE WEST" میں مل جائے گا جو علامہ کے مطابع میں بہت زیادہ رہی تھی اور جس سے تاثرات کی دوسری شہادتیں "خطبات" سے مل سکتی ہیں، بالخصوص چوتھے خطبہ سے جو "اسلام کی ثقافت کے بنیادی اصول" پر ہے۔ اسپنگلر نے زمان کے احساسِ شدید کو یورپی لکھر کا میز خصوصی قرار دیا ہے اور لکھا ہے:-

"AND, INDEED MAN HAS NEVER ... NOT EVEN IN THE CONTEMPORARY CHINE OF THE CHOU PERIOD WITH ITS HIGHLY DEVELOPED SENSE OF ERAS AND EPOCHS - BEEN SO AWAKE AND AWARE, SO DEEPLY SENSIBLE OF THE TIME AND CONSCIOUS OF DIRECTION AND FATE AND MOVEMENT AS HE HAS BEEN IN THE WEST".

(SPINGLER - DECLINE OF THE WEST, VOL.I, P.133)

ابھر علامہ کو اصرار رکھا کہ یورپی ثقافت کی ہر مرخود خوبی اور اُس کے ہر مبینہ میر خصوصی کو جس طرح بھی ہو سکے اس دلیل میں نہ ات کیا جائے اس لیے انہوں نے اسپنگلر کے اس اہتمام با زمان "کو جسے وہ مغرب کی تہذیب حاضر کا نامہ امتیاز سمجھتا تھا، قرآن کی بنیادی تعلیم بنادیا، حالانکہ نہ قرآن حکیم سے اس کی تائید ہوتی ہے اور نہ کسی مفسر قرآن یا کسی بھی عالم دین کے قول سے۔

### ۳۔ زمانہ اور تقدیر

علامہ نے زمانہ کو "تقدیر" کے مترادف قرار دیا ہے، چنانچہ "روح اقبال" کے مصنفوں نے لکھا ہے :-

”اقبال کے نزدیک زمانہ ہی کا دوسرا نام تقدیر ہے۔“

اسی طرح ڈاکٹر صنی الدین نے ”اقبال کا تصور زمان و مکان“ میں لکھا ہے:-

”اصل زمان کو قرآن کریم نے وحدت اور کلیت قرار دے کر تقدیر کے نام سے موسم فرمایا ہے۔ تقدیر میں زمان کا نام ہے، جب کہ اس کو امکانات کے ظہور سے پہلے دیکھا جائے۔ تقدیر میں زمان کا نام بے جیکہ اس کو تواتر کے قید و بند سے آزاد کر دیا جائے۔ یہ وقت جو تقدیر ہے خیقی ہے اور تمام اشیاء کی جان ہے۔“

خود علامہ نے ”جاوید نامہ“ میں روح زمان (زروان) کی زبان سے کہلوایا ہے:-

بستہ ہر تدبیر با تقدیر من ناطق و صامت ہے پنجیر من

اس کی تفہیق میں ”روح اقبال“ کے مصنف نے لکھا ہے:-

”جاوید نامہ میں اقبال نے جہاں اپنے آسمانی سفر کے آغاز کا ذکر کیا ہے، وہاں وہ زمان و مکان کی روح زروان سے ملاقات کا حال بیان کرتا ہے۔ روح زمان و مکان اقبال کو عالم علوی کی سی ریکارڈیں لے جاتی ہے۔ بالتوں بالتوں میں زروان حیات و تقدیر کے اسرار بھی شاعر پر چھوٹی دیتی ہے۔ وہ کہتی ہے کہ میں نہاں بھی ہوں اور ظاہر بھی، زندگی بھی ہوں اور موت بھی، دو زخ بھی ہوں اور جنت بھی، پیاس سے بھی کرتی ہوں اور پھر پیاس کو بچاتی بھی ہوں۔ سارا جہاں میرے مسلم میں اسیہر ہے۔“

ناطق و صامت ہے پنجیر من	بستہ ہر تدبیر با تقدیر من
مرغک اندر آشیاں نالد زمن	عنجھ اندر شاش می بالد زمن
ہر فراق از فیض من گرد و دجال	دان از پر فاز من گرد و نہال
ہم عتابے ہم خطابے اور م	تشہ سازم تا اشترا بے اور م
من حساب رو زخ و فرد و مُحور	من حیاتم من محاظم من نشور

یہ نو شاعرانہ خیالات ہیں۔ مگر علامہ اپنی سجیدہ فلسفیات تفکیر میں بھی زمانہ اور تقدیر کی عینیت کے قابل تھے، چنانچہ مخلب انتہا میں لکھتے ہیں:-

”IT IS TIME REGARDED AS AN ORGANIC WHOLE THAT THE  
QURAN DESCRIBES AS TAQDIIRS OR DESTINY“.

(IQBAL SIX LECTURES, P. 1)

مگر علامہ کا یہ خیال بھی ہے وہ اپنی اور بھینل دریافت بتلتے ہیں، اپنے نگری سے ماخوف ہے اس نے ”Decline of the West“ میں لکھا ہے

”THE PROPER DESTINY AND TIME ARE INTERCHANGEABLE WORDS“.

علامہ نے ”خطبات“ میں ایک دوسرے مقام پر لکھا ہے:-

TIME REGARDED AS DESTINY FORMS THE VERY ESSENCE OF THINGS"

زمان کے مبدل اولین کائنات ہونے کے خیال پر تبصرہ تو آگے آ رہا ہے۔ لیکن علامہ کا یہ خیال کہ زمانہ اور تقدیر یعنی دیگر ہیں، ایران قدیم کی "زروائیت" کی صدائے بازگشت ہے جو غالباً علامہ تک اسپنگلر کے توسط سے پہنچی تھی۔ اسپنگلر نے لکھا ہے:-

"AND THUS IT COMES ABOUT THAT IN THE FOLLOWING CENTURIES TIME ITSELF AS VESSEL OF FATE .... IS BY PERSIAN MISTICISM IS SET ABOVE THE LIGHT OF GOD, AS ZARVAN AND RULES THE WORLD CONFLICT OF GOOD AND EVIL. ZARVANISM WAS THE STATE RELIGION OF PERSIAN IN 438 - 457).

(SPINGLER: DECLINE OF THE WEST, VOL.II, P.238)

"AND IT WAS JUST AS AT THE TIME OF THE DECISIVE COUNCILS OF EPHESUS AND CHALCEDON THAT WE FIND THE TEMPORARY TRIUMPH OF ZARVANISM (431 - 457) WITH ITS PRIMACY OF DIVINE WORLD COURSE (ZARVAN AS HISTORICAL TIME) OVER THE DIVINE SUBSTANCES MAKING A PEAL OF DOGMATIC BATTLE".

(IBID, VOL, II, P.256).

غرض زمانہ کے "تقدیر" ہونے کا عقیدہ بران قدیم میں غالب تھا جو "مزدائیت" (زردشتی جو سیت) کے نہ کار میں مذکوب قرار پانے کے بعد شروع کے ساسانی بادشاہوں کی کوشش سے دب گیا تھا۔ لیکن ساسانی حکومت کے عہد زمان میں دوسری فارق المکر قوتوں کی طرح اس نے پھر سر آٹھا یا، چنانچہ کرسٹن سین "ایران بعد ساسانیان" میں لکھتا ہے:-

"زردائی عقائد جو ساسانیوں کے عہد میں مروج تھے، اس زمانہ میں جبرا کا عقیدہ پیدا کرنے میں معاون ہوئے جو قدیم مزدائیت کی روح کے لیے سم قاتل تھا۔ خداۓ قدیم جواہورا مزدا اور اہرمن کا باپ تھا، نہ صرف زمان نامحدود کا نام تھا، بلکہ "تقدیر" بھی وہی تھا۔

اسی طرح ارشن ہوگ چو تھی صدی مسیحی کے ایک مسیحی عالم و مناظر تھیو ڈور مسیحی کی شہادت نقل کرتے ہوئے لکھتا ہے:-

"ON THE SAME MATTER THEODOROS OF MOPESTIS, WRITES AS FOLLOWS : ACCORDING TO THE FRAGMENTS PRESERVED BY THE POLIHISTOR PHOTIOS (BIBLIOTH 81): IN THE FIRST BOOK HIS WORKS ON THE DOCTRINES OF THE MAGI) SAYS, HE PROPOUNDS THE NEFARIOUS DOCTRINES OF THE PERSIANS, WHICH ZARASTRADES INTRODUCED, VIZ. THAT ABOUT ZAROUNM, WHOM HE MAKES THE RULER OF THE WHOLE UNIVERSE AND CALLS HIM DESTINY".

MARTIN HAUG: ESSAYS ON THE SACRED LANGUAGE, WRITINGS AND  
RELIGION OF THE PARSIS (ED. E.W. WEST)"

لیکن علامہ اقبال نے اس محسوسی الاصل زروانی عقیدہ کو اسلام اور قرآن کی طرف مشوب کر دیا جو قدم "زروانیت" "زروام" (زروان) کو دنیا کا مطلق العنان حاکم قرار دیتی تھی۔ اس کی توصیح مزید علامہ نے "جاوید نامہ" میں "زروان" "یا البقول مصنف "روح زمان و مکان" کی زبان سے بیان کرائی ہے۔

### ۵۔ زمانہ کے مبدل اولین کائنات ہونے کا تصور

علامہ زمانہ کو کائنات کا مبدل اولین سمجھتے تھے، چنانچہ "جاوید نامہ" میں "روح زمان و مکان" کی زبان سے کہلاتے ہیں:-

آدم دافرستہ در بند من است عالم شش رو زہ فر تند من است

ہر گلے کر شاخ می چینی منم اُم ہر چیزے کے می بینی منم

لیکن می خشن آن کی شاعرانہ جدت طرازی بی نہیں تھی بلکہ سمجھیدہ قاسیفیانہ اور منطقی خیال بھی تھا اور اس انوکھے خیال کے لیے آن کا دعویٰ تھا کہ یہ قرآن حکیم کی تعلیم ہے:-

"TIME REGARDED AS DESTINY FORMS THE VERY ESSENCE OF THINGS.

AS QURAN SAYS: GOD CREATED ALL THINGS AND ASSIGNED TO EACH

ITS DESTINY". (SIX LECTURES, P. 67)

مگر علامہ کے اس دعوے کی تائید قرآن کریم سے نہیں ہوتی۔ علامہ کو آیت کریمہ

"وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَقَدْ سَرَّهُ تَقْدِيرًا۔"

میں "تقدیر" سے الہام ہوا ہے کہ یہ متعارف "تقدیر" ہے، حالانکہ یہاں یہ فعل "قدر" کا مفعول مطلق واقع ہوا ہے۔ لیکن علامہ کو اپنے ایک دیرینہ محبوب عقیدے کے اثبات کے لیے ایک قرآنی سہارے کی تلاش تھی اور انہوں نے کسی نہ کسی طرح اسے اس مفعول مطلق "تقدیر" میں ڈھونڈ ڈھوند ہی نیا۔

بہرحال علامہ کا یہ عقیدہ کہ زمانہ مبدل اولین کائنات ہے، قدیم زروانیت سے ماخوذ ہے۔ علامہ کی رسائل اس عقیدہ تک غائب اسپنگنگر کی آجھی لگی۔ اہذا انہوں نے اسے اپنی فکر زمان کی اساس بنایا۔

ایران قدیم میں بعض لوگ زمان کو اور بعض مکان کو مبدل اولین کائنات سمجھتے تھے، چنانچہ کرسٹن میں "ایران بعد رسانیاں" میں لکھتا ہے:-

"اوستا کے باب گا تھاد (یاسنا ۳۰، ۳۱) میں روح خیر اور روح شر کے متعلق لکھا ہے کہ وہ دو ابتدائی رو جیسی ہیں جن کا نام تو امان اعلیٰ ہے۔ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ زرتشت نے ایک قدیم تر اصل کو جوان دونوں روحوں کا باپ ہے، اس طور کے ایک شاگرد یوڑیوس کی ایک روایت

کے مطابق، ہخامنشیوں کے زمانے میں اس خدا نے اولین کی نوعیت کے بارے میں بہت اختلاف تھے۔ یعنی اس کو مکان (مکتوash بربان اور ستائی) سمجھتے تھے اور یعنی اس کو زمان (زروان بربان اور ستائی وزروان یا زروان بربان پہلوی) تصور کرتے تھے۔ بالآخر دوسرا عقیدہ غالب آیا اور اس عقیدہ کو مقترا برستوں نے بھی اختیار کر لیا۔“

(ایران بعدہ ساسانیان صفحہ ۱۹۵-۱۹۶)

بلکہ غائب قدیم آریائی اقوام میں بھی یہ عقیدہ رائج تھا، چنانچہ مارٹن ہوگ لکھتا ہے:-

THE FIRST GREEK WRITER WHO ALLUDES TO IT IS DAMASEIUS.

IN HIS BOOK ON PRIMITIVE PRINCIPLES (125TH P.384 ED. KOPP)

HE SAYS: THE MAGI AND THE WHOLE ARYAN NATIONS CONSIDER AS EUDEMOS WRITES SOME SPACE AND OTHERS TIME AS THE UNIVERSAL CAUSE OUT OF WHICH THE GOOD GOD AS WELL AS THE EVIL SPRITS WERE SEPERATED".

(MARTING HAUG: ESSAYS ON THE SACRED LANGUAGE, WRITINGS AND RELIGION OF THE PARSI)

بعد میں اس خیال کو ایس ایگزنڈر کی "SPACE, TIME AND DEITY" سے مزید تقویت ملی۔ ایگزنڈر کی یہ کتاب علامہ کے مطالعہ میں خاص طور سے رہی تھی اور انہوں نے اس کے مرکزی خیال کو نقل بھی کیا ہے، چنانچہ "خطبات" میں ایک جگہ فرماتے ہیں:-

"THE INTERPENETRATION OF THE SUPER-SPATIAL HERE AND SUPERETERNAL NOW IN THE ULTIMATE REALITY SUGGESTS THE MODERN NOTION OF SPACE-TIME, WHICH PROFESSOR ALEXANDER, IN HIS LECTURES ON SPACE, TIME AND DIETY REGARDS AS THE MATRIX OF ALL THINGS (SIX LECTURES, P. 191)

بہرحال ایگزنڈر نے لکھا ہے:-

"IN TRUTH, INFINITE SPACE-TIME IS NOT THE SUBSTANCE, BUT IT IS THE STUFF OF SUBSTENANCES -- SPACE-TIME IS THE STUFF OF WHICH, ALL THINGS, WHETHER AS SUBSTANCES OR UNDER ANY OTHER CATEGORY ARE MADE". (S. ALEXANDER SPACE, TIME AND DEITY VOL.I, P.172).

الیگزندروں کی جگہ لکھتا ہے:-

"SPACE AND TIME HAVE NO REALITY APART FROM EACH OTHER,

BUT ARE ASPECTS OR ATTRIBUTES OF ONE REALITY SPACE - TIME OR MOTION. THIS IS THE STUFF OF WHICH ALL EXISTENTS ARE COMPOSED". (IBID VOL.II, P.428).

علامہ نے جس انداز میں پروفیسر ایس ایگنڈر کا خیال نقل کیا ہے، اُس سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ اُس سے بیزاریا اس کے منکر نہ تھے، بلکہ اس میں ایک طرح کی تصوریب ہی نظر آتی ہے۔

غرض "زمانہ کے ماہیت اشیاء" ہونے کا تصور زردائی الاصل ہے، جس کا سرگرم مبلغ عہد حافظ میں پروفیسر ایس ایگنڈر ہے۔ ایکیں مصادروں سے علامہ نے "اُم ہر چیز" کے میں یعنی "نم" کا تصور اخذ کیا ہے۔ اسلام اور قرآن حکیم سے اس کا کوئی تعلق نہیں ہے۔

## ۶- زمانہ کے موثر فی الوجود ہونے کا عقیدہ

علامہ اقبال نے "بال جبریل" کے اندر "مسجد قربہ" کا افتتاح زمانہ کی عنلمت سے کیا ہے:-  
سلسلہ روز و شب نقش گر حادثات      سلسلہ روز و شب اصل حیات و ممات  
اسی طرح "جادید نام" میں زروان کی "جاری و قہاری" کا نغمہ الایا ہے:-

گفت زروانم جہاں را قاہر م      ہم فہاںم ازنگہ ہم ظاہر م  
اس سے نیادو گرم گفتاری کے ساتھ "پیام مشرق" کے اندوں نوائے وقت میں زمانہ کی زبان سے کہلواتے ہیں:-  
چنگیزی و تیموری مشتے زعبارِ من      ہنگامِ افرنگی یک جستہ شرارِ من  
انسان و جہاں او از نقش و نگارِ من      خونِ جگرِ مردان سامان بہارِ من  
من آتش سوزانم من روغنِ رضوانم

لیکن زمانہ کی جاری و قہاری یا اُس کے موثر فی الوجود ہونے کا عقیدہ اسلام کی بنیادی تعلیم کے منافی ہے۔ جو "لاموثر فی الوجود الا اللہ" کی تلقین کرتی ہے۔ عرب جاہلیۃ البتہ دہر کو کائنات میں متصرف مانتے تھے، مگر قرآن کریم نے ان کی اس بد عقیدگی کو گمان فاسد اور ثولیدگی وہم و تخيیل کا نتیجہ قرار دیا اور فرمایا—  
وَاللَّهُمَّ بِذِلِكَ مِنْ عِلْمِكَ هُنَّ لَا يَظْنُونَ۔

اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ علماء اسلام متفق طور پر زمانہ کے "نقش گر حادثات" ہونے کے منکر ہیں چنانچہ امام نووی نے "مشرح صحیح مسلم" میں لکھا ہے:-

"وَاللَّهُمَّ الَّذِي هُوَ الزَّمَانُ فَلَا فَعْلَ لَهُ بَلْ هُوَ مَخْلُوقٌ مِّنْ جَمْلَةِ خَلْقِ اللَّهِ۔"  
(ربا دیر جو زمانہ ہے تو اس کا کائنات میں کوئی فعل اور تصرف نہیں ہے۔ وہ محفوظ اللہ تعالیٰ کی مخلوقات میں سے ایک مخلوق ہے)

بہاں زمانہ کے متصرف فی الکائنات ہونے کا یہ عقیدہ جس نے علامہ کی ان نظموں میں غیر معمول حرارت پیدا

کردی ہے، قدیم ایرانی زردا نیت سے مانوذ ہے جو "زروان" (یا زمانہ) کو کائنات کا حاکم اعلیٰ قرار دیتی تھی۔ مخصوصی کی شہادت ابھی پیش کی جا چکی ہے کہ

"THE NEFARIOUS DOCTRINE OF THE PERSIANS WHICH ZARASTRADE INTRODUCED, VIZ THAT ABOUT ZAROUAM, WHICH HE MAKES THE RULER OF THE WHOLE UNIVERSE".

اور یہی عقیدہ عرب جاہلیت نے شمالی مغربی ایران کی معاصر زندیقانہ تحریکات سے اخذ کیا تھا اور اسی کی بناء پر وہ "دہر" کو کائنات میں متصرف مانتے اور خصوصیت سے اسے "مفہومی و مہلک" سمجھتے تھے اور کہتے تھے:-  
"ماہی الاحیاتنا الدنیا نموت و نتحیی و ما یہلکنا الا الدہر۔"  
مگر اسلام نے اسے سختی سے منصور قرار دیا۔ لیکن علامہ اسے پھر سے زندہ کرنے پر مصروف ہیں۔

### ۷۔ زمانہ کے پیرا ہن یزدال ہونے کا تصور

علامہ نے "مسجد قربہ" میں زمانہ کو ذات باری عز اسمہ کی "قبا" قرار دیا ہے  
سلسلہ روز و شب تاریخ دو رنگ جس سے بنائی ہے ذات اپنی قبلے صفات  
اس سے زیادہ وضاحت کے ساتھ انہوں نے "نوائے وقت" میں زمانہ کی زبان سے کہلوایا ہے:-  
من کسوت انسانم پیرا ہن یزدانم

لیکن یہاں بھی فکر اقبال کا مأخذ قرآن و حدیث نہیں ہے، نہ اسلام کی تعلیم ہے، کیونکہ تمام مفکرین اسلام بالاتفاق ذات باری تعالیٰ کے زمانی ہونے یا "افق زمان میں واقع ہونے" کے منکر ہیں، جس طرح وہ اسے مکان اور جگہ سے منزہ جانتے ہیں۔

سوال یہ ہے کہ پھر یہ نکتہ اُفریبی انھیں کس طرح سوچی۔ اس کے جواب کے لیے ہمیں اُن کتابوں کی ورق گردانی کرنا پڑے گی جو خصوصیت سے اُن کے مطالعہ میں رہی تھیں۔ ان میں سے ان کی ایک پسندیدہ کتاب پروفسر ایس الیگز نڈر کی "SPACE, TIME AND DEITY" ہے، جس کے اندر مصنف نے ذات باری تعالیٰ کو زمان و مکان میں ملفوظ گردانا ہے، چنانچہ وہ لکھتا ہے:-

"GOD'S BODY IS NOT SPACELESS, NOR TIMELESS, FOR IT IS SPACE TIME ITSELF. HIS DEITY IS LOCATED IN AN INFINITE PORTION OF SPACE-TIME AND IT IS IN FACT ESSENTIALLY IN PROCESS AND CAUGHT IN THE GENERAL MOVEMENT OF TIME.

### ۸۔ زمان حقیقی یا "دورانِ حاصل" کا تصور

علامہ اقبال کے یہاں تفکیر زمانی کا آغاز ۱۹۱۳ء کے بعد سے ہوتا ہے اور یہ باور کرنے کے کافی وجہ ہیں کہ

اس سے پہلے انہوں نے اس مسئلہ کو درخور عنور و فکر نہیں سمجھا تھا۔ وہ اپنی اس تفکیری سرگرمی میں برگسان سے متاثر ہوئے تھے، جس کا نظریہ "دوزان خالق" یا DUREE REELE نو فلاطونی فلسفی دستیوں کی "سرمدیت ثابتہ" کی تجدید تھا اور دستیوں اس نے تصور کے باب میں ساسانی عہد حکومت کے آخری زمانے کی "زروانیت جدید" کا رہنمی منت کھا مگر برگسان نے اس نظریہ کو ما بعد التبعیعیاتی موثر گافیوں کا حلولنا بنانے کے بجائے اجتماعیات سے ایک اہم مسئلہ کی کلید بنایا اور اس کا سپری پہلو اقبال کو دل وجہ سے بھاگی۔ اس طرح قدیم ایرانی و یونانی تفکیر زمانی مختلف وسائل کے ذریعہ اقبال تک پہنچی۔ اس انتقال فکری کوتین مرحلوں میں تقسیم کیا جاستا ہے:-

پہلا مرحلہ دستیوں سے برگسان تک :-

سابق میں یودیوں کے تواریخ سے ذکر ہو چکا ہے کہ کس طرح ایران قدیم میں "زروانیت" کا آغاز ہوا۔ مگر سasan عہد میں مزروانیت کے دباؤ سے جو ایران کا مملکتی مذہب تھی "زروانیت" گو شہزادگانی میں پڑی رہی۔ البتہ جب سasan حکومت کے عہد زوال میں فارق المركز قوتوں کو سربخانے کا موقع ملا تو زروانیت نے بھی توحید پرستی کے نام سے بر اٹھا چکا۔ چنانچہ ہوارث لکھتا ہے:-

"IN THE TIME OF THE SARANIDES A MONOTHEISTIC TENDENCY BECOMES CLEARLY APPARENT IN DISSIDENT SECTS, THE EXPRESSION INFINITE TIME ZARVAN AKARANA WHICH IS FOUND IN LATER PART OF THE AVESTA WAS USED AS THE BASIS FOR THE IDEA OF A SINGLE GOD SUPERIOR TO THE TWO PRINCIPLES. THIS DOCTRINE WAS KNOWN TO THEODORUS OF MOPSUSTICA IN THE IV CENTURY OF OUR ERA AND TO THE ARMENIAN WRITERS EZNIK AND ELESAEUS IN THE FIFTH CENTURY".

(HUART. ANCIENT PERSIAN AND IRANIAN CIVILIZATION P.171)

اس وقت کی ایران فکر میں زمان کے ذوق تصور ملتے ہیں "زروان الکارگ" (زمان ابدی لا محدود) اور "زروان زیرنگ خدائے" (زمان طویل التنشیط)۔

اسی زمان میں فیض چشینیان نے ایتھنز کے مدرسہ فلسفہ کو بند کر دیا اور مدرسہ کے نو فلاطونی فاسنڈ کو ملک بدر کر دیا۔ یہ لوگ دستیوں کی سربراہی میں ایران پہنچے۔ یہاں خسرو انسیریان نے ان کا خیر مقدم کیا اور بڑے خرث احترام سے اپنے بیہاں رکھا۔ اس عرصہ میں دستیوں کو ایرانی علماء و مفکرین سے ملنے اور تبادلہ خیالات کرنے کا موقع ملا اور وہ ان کے آراء و افکار سے متاثر ہوا۔ یوں بھی نو فلاطونیت مشرقی افکار سے پہلے ہی بہت کچھ اثر قبول کر جکی تھی۔

بہر حال زمان کے جو در تصور "زروان الکارگ" اور "زروان زیرنگ خدائے" جو اس وقت ایرانی فکر میں سائدو رائج تھے دستیوں بھی ان سے متاثر ہوا اور اس نے اس نئی تدقیق کے زیر اثر بغوں اور ڈھم زمانے کے تین مفہوم مقرر کیے: سرمدیت ثابتہ، زمان سایل (جاری)، جو بالا ستر ارتغیر متعلق میں رہتا ہے اور ایک تیسرا مفہوم جو ان دونوں

مفہوموں کے بین بین ہے۔  
 (تصور زمان کی یہ تدقیق جو کبھی دو شکلیں اختیار کرتی ہے اور کبھی تین، یونانی و مسریانی فلاسفے حکماء اسلام میں بھی منتقل ہوئی، چنانچہ ابو سليمان بحستانی نے اسے "دہر بالاضافہ" اور "دہر بالطلق" میں تقسیم کیا تھا اور ابو علی سینا نے "مردہ" و "ہردار نہمان" میں)

دہر یا سرمد کا یہی تصور شوری یا غیرشوری وسائل کے ذریعہ برگسان کے بیان پہنچا چنانچہ "LECTURES ON PLOTINUS"

کامصنف ولیم رائفل اگلے لکھتا ہے:-

"بیرن فان ہیوگل اس خوش آئند ختیرے کی طرف مائل ہے کہ دہر کے تصور میں برگسان کے دوران خالص کا جرثومہ مضبوط ہے۔"

انگے جرم فلسفی فان ہیوگل کے متعلق لکھتا ہے کہ ان شدید مماثلوں کی بنابر اُس کا خیال تھا کہ برگسان کی یہ دستی یعنی "دوران خالص" فلاطینوس کے تصور "سرمد" سے مانخوذ ہے۔ دوسری جگہ لکھتا ہے:-

"ہمیں بیان اس چیز کا ایک لچک پ مگر دھنڈ لاسا تصور ملتا ہے جسے برگسان "دوران خالص" سے تعبیر کرتا ہے یعنی تعاقب و تداول جس میں کبھی تغیر نہیں ہوتا کیونکہ اس کے اجزاء ترکیبی مختلف انداز میں ایک دوسرے کے اندر تداخل کے ذریعے چل جاتے ہیں۔"

دوسری مرحلہ برگسان کے بیان:

یہ بات کسی مزید تو پختہ کی محتکان نہیں ہے کہ یونانی فلسفہ پر برگسان کی بڑی گھری نظر تھی اور اس بیے وقت اُخر میں یونانی فلسفہ کی کرسی یہ مامور کیا گیا۔ لہذا وہ جس طرح دوراول کے یونانی اہل الطیاب لفظیانہ افکار پر نظر رکھتا تھا، اسی طرح دور آخر کے نو فلاطونی حکماء کی کاؤشوں سے بھی واقع تھا۔ وہ جس طرح حرکت کے باب میں زینو کے معلمے واقع تھا، اسی طرح نو فلاطونیوں بالخصوص دسقیوس کی فلکرزماں کا بھی محروم راز تھا۔ اسی کے نتیجہ میں عمایہ زینو کے سلب چانے کے سلسلے میں اُسے "دوران خالص" کے تصور کے بارے میں پچھو ایسا محسوس ہوا کہ گویا اس نے تصور کا اس پر اعتمام ہو رہا ہے۔ بعد میں اسے اس نے اپنی آمندہ تغیر کی کلید بنایا چنانچہ اس کے سوانح نگاروں الگوٹ روہی اور نینسی مار گریٹ پال نے اس کی سوانح حیات میں اُس کے قیام کلیر موں کے ٹمن میں لکھا ہے:-

"IT WAS AT CLERMONT FERRAND THAT ----- ONE DAY WHEN  
 TAKING HIS REGULAR WALK AFTER HE HAD LECTURED ON THE  
 ANTIMONIES IN REGARD TO MOVEMENT OF THE ELEATIC SCHOOL AN  
 INSPIRATION CAME TO HIM BRINGING THE MASTER IDEA OF HIS  
 WHOLE DOCTRINE ..... THE IDEA OF DURATION.

لیکن جسے یہ لوگ سمجھتے ہیں صرف لا شورہ میں پڑے ہوئے ایک خیال ہے فوری تذکر تھا۔ فلسفی INSPIRATION

برگسان کا ذہن مختلف انداز سے زیست کے "توں بالحال" یا PARADOX کو حل کرتے میں معروف تھا کہ یا کہ اسے  
و مسیحیوں کی "مردمیت ثابتہ" کی یاد آگئی اور اس نے ایک حد تک اس ممکنہ کو حل کر دیا مگر اس کی تفصیلی گیفت کا وہ کسی فردی  
ذہنی جسمکے کے تحت اور اک نہ کر سکا اور اسے ایک الہام یا وجہان یا INSPIRATION بھی نہیں۔  
صورت حال جو بھی رہی ہو، برگسان نے اس نے "انکشاف" یا باز دریافت کو محض مابعد اطیعیاتی قیاس اکاریوں کا  
کھلونا نہیں بنایا۔ اس نے اسے ایک مغیر ترمصوف میں صرف کیا۔ یہ معرف "فلسفہ اختیار" کو ستحمک اپنیا مدار مطلقی خیالوں  
پر استوار کرنا تھا۔ اس کی تفصیل یہ ہے:-

چھلی صدی میں اگر مشرق "مقدمہ پرستی" کے واہم میں مبتلا تھا تو مغرب سائنس کی تابجد ثریا بخی ہوئی ترقی کے  
باوجود میکانیکی حجروں زوم یا DETERMINISM میں گرفتار تھا۔ کائنات ایک بندھن کے نظام کا نام تھی جو علمت و  
معلول کے ناقابل شکست جال میں جکڑا ہوا تھا۔ بیعیاتی علوم اس خوش فہمی کا شکار تھے کہ وہ دیے ہوئے معطیات  
سائنس سے مستقبل کی پیشی کوئی "گرسٹہ" ہیں۔ لیکن ڈاروں کی ORIGIN OF SPECIES کی اشاعت کے بعد یہ  
خوش فہمی چیاتیا تی اور بعد ازاں نفیا تی علوم کے ذارے میں بھی سراپت کر گئی۔ اس کا نتیجہ ایک شدید قسم کے  
جروں زوم کی شکل میں نکلا جماں آزادی انتخاب اور حریت عمل بے معنی لفظاً بن گئے۔

ابتداء یہ معطیات سائنس تین تھے۔ مکان، زمان اور مادہ۔ بعد میں مکان کے بعد اسلام اور زمان  
کے بعد واحد کو مجموعی طور پر ایک "مکانی-زمانی" حقیقت، واحدہ کے "ابعاد اربعہ" میں بدل گیا جس کی چوری میں مادہ کی  
انفرادیت بھی گم ہو کرہ گئی اور تمام منظاہر کائنات اور حوادث روزگاری توجیہ کا ضامن اسی "مکانی-زمانی" حقیقت  
کو سمجھ دیا گیا، جس کے دائرہ عمل میں "عین نامی کائنات" کے علاوہ "لفسیاتی کائنات" بھی پابند تھی۔

اس انداز فلکرنے "حریت عمل" اور "امداد مختار" کو حرف غلط بنادیا۔ مگر ایک صحت مند معاشرے کیلئے یہ بڑی  
ناپسندیدہ صورت حال تھی۔ اس لیے بخیدہ مفکرین نے اس کی اصلاح کی کوشش کی۔ ان میں دونام نمایاں ہیں۔  
کائنات اور برگسان۔ کائنات نے "اختیار" یا THINGS-IN-THEMSELVES کو FREEDOM کے حريم  
قدس میں جا بٹھایا، جس کے متعلق برگسان کا کہنا ہے:-

"WHOSE MYSTERIOUS THRESHOLD YOUR CONSCIOUSNESS CAN NOT CROSS"

خود برگسان نے اس گتمی کو "دوران خالق" کے ذریعہ سمجھایا جس کے متعلق اس کا خیال تھا کہ لیکر مون میں اُس  
پاہام ہوا تھا۔ اس نے اُس نے اپنی کتاب "ESSAI SUR LA DONNEES IMMÉDIATES DE LA CONSCIOUSNESS" میں منظم طور پر پیش کیا۔ وہ اس کے مقدمہ میں لکھتا ہے:-

"THE PROBLEM WHICH I HAVE CHOSEN ... IS THE PROBLEM OF  
FREE WILL. WHAT I ATTEMPT TO PROVE IS THAT ALL DISCUSSION  
BETWEEN THE DETERMINIST. AND THEIR OPPONENTS IMPLIES A  
PREVIOUS CONFUSION OF DURATION WITH EXTENSIT OF SUCCESSION  
WITH SIMULTANITY, OF QUALITY WITH QUANTITY; THIS CONFUSION

ONCE DESPELLED, WE MAY PERHAPSE WITNESS THE DISAPPARETANCE OF THE OBJECTIONS RAISED AGAINST FREE WILL, OF THE PROBLEM OF FREE WILL ITSELF. TO PROVE THIS IS THE OBJECT OF THE THIRD PART OF THE PRESENT VOLUME, THE FIRST TWO CHAPTERS, WHICH TREATS OF THE CONCEPTIONS OF INTENSITY AND DURATION HAVE BEEN WRITTEN AS AN INTRODUCTION TO THE THIRD.

(BERGSON: TIME AND FREE WILL, PREFACE PP XXIII XXIV)

اسی طرح جب اُس پر فرانس کے مذہبی حلقوں کی طرف سے مادہ پرستی کا الزام لگایا گیا تو اس نے اپنی تفاسیعت بھی کی مدد سے اپنی مذہبیت نوائی کا ثبوت دیا اور خاص طور سے اس کتاب یعنی "TIME AND FREE WILL" کے بارے میں لکھا:-

"NOW THE CONSIDERATIONS SET FORTH IN MY ESSAI SUR LA DONESS IMMEDIATES RESULTS IN BRINGING TO LIGHT THE FACT OF FREEDOM".

بہر حال برگسان مسئلہ اختیار کو "دوران خالص" کے تصور پر قائم کرتا ہے، چنانچہ تیسرے باب کے آخر تیس پہلے تدوہ کہتا ہے کہ "اختیار" کی توجیہ اس اصر پر موقوف ہے کہ تم زمانہ کا کونسا تصور منتخب کرتے ہیں: زمان منقصی کا یا زمان سایل (جاری) کا؟

"EVERY DEMAND FOR EXPLANATION IN REGARD TO FREEDOM COMES BACK, WITHOUT OUR SUSPECTING IT TO THE FOLLOWING QUESTION:

CAN TIME BE ADEQUATELY REPRESENTED BY SPACE? TO WHICH WE ANSWER: YES IF YOU ARE DEALING WITH TIME FLOWN, NO, IF YOU SPEAK OF TIME FLOWING

(BERGSON: TIME AND FREE WILL, P.211).

اس کے بعد وہ کہتا ہے کہ "اختیار کا تعلق زمان" سایل سے ہے:-

"NOW THE FREE ACT TAKES PLACE IN TIME WHICH IS FOLLOWING AND NOT IN TIME WHICH HAS ALREADY FLOWN. FREEDOM, IS THEREFORE A FACT, AND AMONG THE FACTS, WHICH WE OBSERVE THERE IS NON CLEARER (IBID P. 221).

آخریں کہتا ہے کہ مسئلہ اختیار کے اثبات میں جو دقتیں مضمون ہیں وہ اس وجہ سے پیدا ہوتی ہیں کہ تم "دوران" (زمان) کے

کو انہیں اوصاف سے مستصف کرنا چاہتے ہیں جو امتداد سے متعلق ہیں اور اس طرح اختیار کے تصور کو ایسی زبان میں تعبیر کرتے ہیں جو بالبدر اسرائیل متوافق ہے۔

"ALL THE DIFFICULTIES OF THE PROBLEM AND THE PROBLEM ITSELF, ARISE FROM THE DESIRE TO ENDOW DURATION WITH THE SAME ATTRIBUTES AS EXTENSITY, TO INTERPRET A SUCCESSION BY A SIMULTANICITY, AND TO EXPRESS THE IDEA OF FREEDOM IN A LANGUAGE INTO WHICH IT IS OBVIOUSLY UNTRANSLATABLE". (IBID, P.221)

"THE PROBLEM OF FREEDOM HAS THUS SPRUNG FROM A MISUNDERSTANDING ... IT HAS ITS ORIGIN IN THE ILLUSION THROUGH WHICH WE COMPARE SUCCESSION AND SIMULTANICITY, DURATION EXTEUSITY, QUALITY AND QUANTITY".

اس طرح برگسان نے بڑی حد تک "مسئلہ زمان" کی گئی کو سلب کیا۔ اس نے ہر کتاب شہزادہ میں لکھی تھی، مگر اس کتاب کو اور اسی طرح اس کی دیگر تفاسیر کو عالمی شہرت 1906ء کے بعد تفسیب ہوئی جبکہ اس کی CREATIVE EVOLUTION منتظر عام پر آئی اور اس کے فلکری دنیا سے خراج ٹھیک وصول کیا۔ اس فیروزی مقبولیت کا نتیجہ تھا کہ شاہزادہ میں ایف۔ ایل پولسون نے برگسان کے مقابلے "شکور کے قریبی معطیات" یا "ESSAI SUR LA DONNÉES TIME AND FREE WILL کا IMMÉDIATES DE LA CONSCIOUSNESS"

ایف۔ ایل پولسون کا ترجمہ TIME AND FREE WILL علامہ اقبال کی نظر سے بھی گزرا۔ چونکہ اس کا مرکزی خال "آزادی انتخاب" اور "ارادہ، مختار" کا اثبات تھا اور علامہ بھی اس کی جستجو میں تھے، اس لیے انہوں نے اس فلسفہ عمل کو ایک نعمت غیر مترقبہ سمجھا اور اس سے استفادہ کرنے میں کوئی تاخیر نہیں کی۔ یوں بھی قیام یورپ ہی کے زمانے سے اُن کی شاعری کے موضوع کا رُخ بدلتے رہا تھا اور بقول خلیفہ عبدالحکیم "اس تباہ نے انہیں بے تاب کرنا شروع کر دیا تھا کہ اپنی پیمانہ اور دورافتادہ طب کو بیدار اور سہیار کریں، قوم میں خودی اور خودداری کا احساس پیدا کریں اور احساس مکتری کو مٹا کر اس کے خودی کے جنبے کو ابھاریں۔"

علامہ نے دیکھا کہ دنیا کے قدیم و جدید کی پیمانہ اقوام کی طرح ان کی قوم میں بھی جذبہ عمل کو شی اور بلند حوصلگی کا فعدان ہے، اس لیے انہوں نے اس کے جذبہ خودی کو ابھارتے کے لیے اپنی شاعری اور فلسفہ کو وقف کر دیا۔

ترے دریا میں طوفان کیوں نہیں ہے خودی تیری مسلمان کیوں نہیں ہے  
عیش ہے شکوہ رفتہ ریز داں تو خود تقدیر نہ داں کیوں نہیں ہے  
لیکن علامہ نے صرف اسی رجسٹریٹ پر اکتفا نہیں کیا۔ انہوں نے اپنے پیغام عمل کی بنیاد ایک مشکل اور پائیں اس

پر قائم کرنے کا ارادہ کیا۔ مسئلہ "جبر و اختیار" کی حقیقت جو بھی ہو مگر تاریخ کا فیصلہ ہے کہ تو میں اپنے دور عروج میں علاً "اختیار" کی اور عہدِ زوال میں "جبر" کی قائل ہوا کرتی ہیں۔ ان کی بلند حوصلگی اور شکستہ ہتھی علم کلام کی موشنگیوں سے بے نیاز ہوا کرتی ہے۔ اموی مظالم کے عہد میں سیدنا حسن بصریؑ کی "قدرت" اور یورش تاتار کے زمانہ میں مولانا روم کی "حریت و اختیار" کی ترجمانی، اجتماعیات کے اسی ہمہ گیر فالوں کا نتیجہ تھیں۔ لہذا مولانا روم نے چھ سو سال پہلے جو کام شاعری سے یا تھا، عہدِ حاضر میں علامہ اقبال نے اپنے فلسفہ سے یا اور اپنے پیغام عمل کی بنیاد "حریت عمل" اور "ارادہ مختار" پر رکھی۔

اس اساس و بنیاد کے لیے علامہ اقبال نے برگسان نے خصوصی طور پر استفادہ کیا چنانچہ کثیر المقادِ مفکرین روزگاریں سے توضیح زمان کے باب میں وہ صرف برگسان ہی کی تفصیب کرتے ہیں اور فرماتے ہیں:-

"AMONG THE REPRESENTATIVES OF CONTEMPORARY THOUGHT

BERGSON IS THE ONLY THINKER WHO HAS MADE A KEEN STUDY OF THE

PHENOMENA OF DURATION IN TIME".

لہذا انہوں نے برگسان کے فلسفہ سے اُس کے تصور "دوران خالص" کوے کر اپنے فلسفہ عمل کی اساس بنایا۔ چنانچہ اقبال اکیڈمی کراچی کے دائرہ مکتبہ بشیر احمد صاحب ڈار نے اپنے مقالہ "اقبال اور برگسان" میں لکھا ہے:-

"زمان کے باسے میں اقبال کا تصور به تمام و کمال برگسان ہی سے مانuو ہے اور اختیار کے مسئلہ پر یہ تینوں (مولانا روم، برگسان اور اقبال) ہم نوا ہیں۔"

برگسان نے اپنی کتاب "TIME AND FREE WILL" میں دوران خالص کی توضیح بدین طور کی تھی:-

WE CAN THUS CONCIEVE OF SUCCESSION WITHOUT DISTINCTION

AND THINK OF IT AS A MUTUAL PENETRATION, AN INTERCONNECTION

AND ORGANIZATION OF ELEMENTS, EACH ONE OF WHICH REPRESENTS

THE WHOLE AND NOT BE DISTINGUISHED OR ISOLATED FROM IT

EXCEPT BY THOUGHT. SUCH IS THE ACCOUNT OF DURATION WHICH

WOULD BE GIVEN BY A BEING WHO WAS EVER THE SAME AND EVER

CHANGING, AND WHO HAD NO IDEA OF SPACE.

(BERGSON: TIME AND FREE WILL P.101)

دوسری جگہ اس نے لکھا تھا:-

"WHAT IS DURATION WITHIN US A QUALITATIVE MULTIPLICITY,

WITH NO LIKENESS TO NUMBER AN ORGANIC EVOLUTION WHICH IS YET

NOT AN INCREASING QUANTITY; A PURE HETEROGENEITY WITHIN WHICH THERE ARE NO DISTINCT QUALITIES. IN A WORD, THE MOMENTS OF INNER DURATION ARE NOT EXTERNAL TO ONE ANOTHER".

(BERSON: TIME AND FREE WILL P.226).

اور بھی منہاج اقبال نے اختیار کیا "چنانچہ خطبات" میں فرماتے ہیں:-

"A DEEPER INSIGHT INTO OUR CONSCIOUS EXPERIENCE SHOWS THAT BENEATH THE APPEARANCE OF SERIAL DURATION THERE IS TRUE DURATION WHEREIN CHANGE CEASES TO BE A SUCCESSION OF VANISHING ATTITUDES, AND REVEALS ITS TRUE CHARACTER AS CONTINUOUS CREATION UNTOUCHED BY WEARINESS AND UNSEIZABLE BY SLUMBER OR SLEEP". (SIX LECTURES, P. 1)

علام اقبال نے سب سے پہلے اس مسئلہ کو "اسرارِ خودی" میں پیش کیا جسے غالباً ۱۹۱۵ء سے لکھنا شروع کیا۔ ایسا مضمون ہوتا ہے کہ ابھی برگسان کا اثر تازہ ہے اس لیے وہ بھی اُمکی کی طرح "دورانِ خالص" اور "پیمائشی" دو تسلی زمان ہیں امتیاز کرتے ہیں۔ چنانچہ پروفیسر ایم ایم شریف نے اپنے مقالہ "ماہیتِ زمان" میں لکھا ہے:-

"اقبال بھی دورانِ خالص اور تسلی زمان کے درمیان اسی طرح فرق کرتے ہیں جس طرح برگسان نے کیا ہے اور وجہ بھی یکساں ہیں۔"

برگسان کے نزدیک "اختیار" ایک حقیقت ثابت ہے۔ اس حقیقت ثابت کی نفی ہم اُسی وقت کرتے ہیں جب زمان کو مکان کے مماثل قرار دیتے ہیں اور اس بات پر اصرار کرتے ہیں کہ زمان کی مکانی اندازی میں توجیہ کی جائے۔

"IN WHATEVER MAY, IN A WORD, FREEDOM IS VIEWED IT CAN NOT BE DENIED EXCEPT ON CONDITION OF IDENTIFYING TIME WITH SPACE, IT CAN NOT BE DEFINED EXCEPT ON CONDITION OF DEMANDING THAT SPACE SHOULD ADEQUATELY REPRESENT TIME".

(IBID P. P.230)

غرض جس طرح برگسان "پیمائشی زمان" (SERIAL TIME) کو "جعلی" اور مکان کا "وہی نظر" قرار دیتا تھا اسی طرح اقبال بھی اسے "خلی" اور "کافراز انداز فکر" سمجھتے ہیں:-

اے ایسیدوش و فردادر نگر	در دل خود عالم دیگر نگر
وقت را مثل خط پنداشتی	در گل خود تخم ظلمت کاشتی
نکر تو پھرود طول نور نگار	باز بآپیانہ لیسل و نہار

ساختی ایں رشتہ از زنار دو شش  
وقت مثل مکال گستردہ  
امتیاز دو شش و فردا کر دہ  
اے چوبورم کر دہ از بستان خویش ساختی از دست خود زندان خویش  
لیکن برگسان اور اقبال کے انداز فکر میں ایک بنیادی فرق ہے۔ برگسان جب ایک هر تباہ "DUREE REELE" کی اساس پر مسئلہ اختیار کی توجیہ کو استوار کر چکا تو پھر اس نے اپنی تفکیر کے سمند باد پیما کی لگام پھینک لی۔ مگر علامہ نے اس باد پیما کی یہ مطلق العنان چھوڑ دیا۔ یہی نہیں بلکہ اس نے نظر یہ "دوران خالص" کے باب میں جس برگسان کے وہ رہیں احسان تھے، اُسی برگسان پر نکتہ چینی فرمائے ہوئے ہیں:-

"I VENTURE TO THINK THAT THE ERROR OF BERGSON CONSISTS

IN REGARDING TIME AS PRIOR TO SELF TO WHICH ALONE PURE DURATION IS PREDICTABLE"

(IQBAL SIX LECTURES, P.75)

مگر ان کی یہ گرفت بجیدہ مفکر میں روزگار کے یہاں کچھ زیادہ درخور اعتنا نہیں سمجھی گئی چنانچہ پروفیسر ایم ایم شریعت نے اس پر تبصرہ فرماتے ہوئے لکھا:-

"اقبال برگسان پر متعارض ہیں کہ اس نے خود کی کو زمان پر سبقت دی ہے لیکن میں نہیں سمجھتا کہ برگسان پر یہ اعتراض قار دہو سکتا ہے۔"

بہرحال روح زمان و مکان کی دلکشی سے علامہ اقبال اس درجہ مسحور ہوئے کہ اسپنگلر اور ایگنڈر کے نیز اثر انہوں نے اُسی راستہ کی رہ نور دی شروع کر دی جس پر حمل کر ساسانی دور کے نروانی مفکر آخراً "مقدار پرستی" کے قابل ہو گئے تھے، حالانکہ اسی "مقدار پرستی" کے استیصال و نیع کی کا بیڑہ اٹھا کر وہ چلنے تھے کہ —

عبث ہے شکوہ تقدیر یزد ایں تو خود تقدیر یزد ایں کیوں نہیں ہے

ہمیشہ اس جذبے کی داد دینا بڑی بیدار ہو گا جس کے تحت اسلام پسند اقبال نے اس خطناک وادی میں قدم رکھا۔ وہ اعلان کر لئے کلمہ اسلام کے جذبہ سے سرشار تھے اور اسی کی تبلیغ و اشاعت کے لیے وہ ملت مرحوم کو بلند حوصلگی کی روح سے مدد میں چاہتے تھے۔ ایک مردہ قوم کو زندہ کرنا آسان نہیں ہے لیکن انہوں نے اسے بھی ممکن کر دکھایا۔ ان کا یہ جذبہ رائق سعد ہزار ستائش ہے۔ ہر جنید کہ جو راستہ انہوں نے اختیار کیا وہ انتہائی خطناک بلکہ حد درجہ گمراہ کن تھا۔

بہرحال جو اقبال غیر شوری طور پر زرانیت کی ترجمانی کر رہا تھا، حقیقتاً وہی اقبال تھا جو اپنی قوم یہی بدان حکم پیدا کرنے کے لیے ساعی و کوشش تھا۔ اس کا مکال یہی تھا کہ —

در کفے جام شریعت در کفے سندان عشق  
ہر ہونسا کے ندانہ جام و سندان باختن

(نکر و نظر ۲۰۱۹۹۳ء)

## علّامہ اقبال و رتالِ زمان

اسلام کی چہار دو صد سال فنگری تاریخ میں سوارے فرقہ حنفیہ کے (جس کے نوقوف کی تجھندید تسلیمی صدی ہجری میں مشہور فلسفی طبیب ابو بکر محمد بن زکریٰ الرازیؑ نے کی تھی) اور کوئی "یال زمان" (Time of ۵۰۵ H ۱۰۵۰ A.D) کا قائل نظر نہیں آتا اور فرقہ حنفیہ اسلام کے "ہفتاد و دو ملت" میں سے نہیں تھا۔ مگر ہودھوں صدی میں اس انداز فنگر کی علمبرداری علامہ اقبال نے اپنے ذریں اور اپنی تابعیتی فنگری علاجیتیں اس کی تبلیغ و اشتاتے کے لیے وقف کر دیں۔

اقبال نظر تباہ "مرذہ مون" نتھے۔ زنا ایک دیندار خاندان میں پیدا ہوئے اور بڑے دین پسندانہ ماہول میں پروردش پا مل دیا اپرستی بچپن ہی سے ان کی نظرت ثانیہ بن چکی تھی اور باقی طریقہ اسلام پسندی نے ٹھہر طفیل میں ان سے کہلوایا تھا:-

متوئی سمجھ کے شان کر کی نے جنم لئے نظرے جیسی پر تمحیٰ عنِ الفعال کے اسی جذبے نے درپ کے لاد بی ماحول سے بیزار کر کے ان سے کہلوایا تھا:-

مرذہ لے پہیا نہ برادر خستان حجاز بعد مدت کے ترے دیلوں کو آیا ہے ہوش پھر یہ غوغاء ہے کر لاسائی شراب خانہ ساز دل کے ہنگامے من منرب نہ کیا الخوش اور اسی ایمانِ محکم پر ان کا خاتمہ بالغیر ہوا:-

بمعطفیٰ بر سار خلیل را کر دیں ہمرا دست دُگر بارز سیدی تمام بوسی است اسی جذبہ کا نتیجہ تھا کہ دہ زندگی بھرا علاوہ کھڑک سلام کے لئے کوشش رہے اور تائیں کا:-

خطیم اعجوہ ہے کہ اسی جذبہ کی تکمیل کے لئے انہوں نے "تال زمان" کا سہارا لیا۔ اسکی تفصیل تو اگر آئے گی مگر یہاں اجمالاً اتنا کہہ دینا ضروری ہے کہ غلامہ نے اس تنقیدے کا ابتدائی حصہ بُرگان کے "دوران خالص" (Three Reise Space, Time and Deity) سے لیا تھا مگر اس کی تکمیل الگزندھر کی تاب۔ اس کی ملائی آپنگلکر کی "اخلاں اخرب" (Decree of the West) کے ذریعے ایرانی زرد انسیت سے واقفیت حاصل کر کے کی۔

ان پڑپتے فکری تاثرات کے تیسی میں انجام کارآن کے ذہن میں یہ بات راسخ ہو گئی کہ زمانہ میں "حقیقت مطلقہ" یا "Ultimate Reality" ہے یا سیدھے سادھے لفظوں میں "زمانہ ہی خدا ہے" (لَعْوَدْ بِاللَّهِ مِنْهَا) اور یہ وہ خیال ہے جہاں تک بُرگان بھی اپنی فلسفیانہ آزادی رائے کے باوجود ذہن کے لئے وہ فرانس کے مذہبی حلقوں میں الحادہ بیدینی کے ساتھ متمہم تھوا) پہنچنے کی جدائی نہ کر سکا۔ مگر غلامہ کی مطلق العنان تجسسیں ہنسیں یہاں تک لے پہنچی۔ یہی نہیں بلکہ اسی جدائی رنداز کا فقدان اُن کی نظر میں بُرگان کی سب سے بڑی کوئتا ہی تھا جیسا کہ وہ "خطبات" میں فرماتے ہیں:-

"میں یہ خیال کرنے کی جرأت کرتا ہوں کہ بُرگان کی غلطی زمان خالص کو ذات پر مقدم سمجھنے میں مضر ہے کیونکہ صرف اسی کے ساتھ دوران خالص محسوس بنایا جا سکتا ہے۔"

بہرحال دہ (۱۹۲۹-۳۸) کے دوران میں زمانہ کے "حقیقت مطلقہ" ہوتے کے بڑی شدت سے قائل ہو چکے تھے چنانچہ "خطبات" (الہیات اسلامی کی تکمیل جدید) میں نہیں ہے "جس طرح ہم اپنی ذات میں زمان کے تعاقب و تسلیم کا اذر اک کریتے ہیں، اس کی تنقیدی توجیہ اس بات کی جانب ہماری رہنمائی کرتی ہے کہ حقیقت مطلقہ کو دوران خالص تصور کر جس کے اندر غلم دیات اور ایجادہ (فکر دیات اور مقصد) ایکٹھے

کے ساتھ گھل مل کر ایک متقدم وحدت کی شکل اختیار کر لیتے ہیں اس وحدت کا القصور  
ہم صرف اسی دیشیت سے کر سکتے ہیں کہ یہ ایک نذات کی وحدت ہے — ایک  
برہہ محیط قائم بذات ذات — جو تمام الفرادی (جوئی) افکار اور حیات کا جسم ہے یہ  
بائنسہ ان کی دیرینہ اسلامیہندی اس خیال میں مانع تھی۔ لہذا موجودہ عیسیٰ  
صلوی کے تیسرے شرہ میں انھیں اس بات کی تلاش ہوئی گر اس نئے تصور کے لئے  
اسلامی فکر میں کہیں سند مل جائے۔ قسمی سے چند کوتاہ فکر اجابت نے علامہ کی یقینوں  
بھی پوری کردی اور انھیں بتایا کہ زمانہ کا پتھر صرف علیٰ مدرس میں زیر درس معقولات ہی  
کی اعلیٰ کتابوں میں موجود ہے بلکہ حدیث کی کتابوں میں بھی ہے جو ایک مرد مون کے لئے  
واجب الایمان ہیں۔ مگر علامہ سید سلیمان ندویؒ کے اس درجہ عقیدت مند سختے کہ ان سے  
اس نئے خیال کی تصویر کا یہ بغیر اپنا نہیں چلاستے تھے۔ ادھر سید صادب نے جو  
اس سنگلاخ وادی کے بھی رہروں نہیں رہے سمجھتے، غافیت خاموشی ہی میں بھی۔ مگر علامہ  
نے اس خاموشی کو "تصویر، سمجھیا اور کہی جو اس فکری بیڑہ روی کے قلزم ناپیدا کار  
میں غوطہ لگایا تو آخر تک اسی گرداب میں ہاتھ پاؤں مارتے رہے اور ساحل بخات  
تک رسائی آخر تک حمکن نہ ہو سکی۔

پھر کیف علامہ نے مکتب گرامی نور خہ۔ مارچ ۱۹۷۸ء کو لکھا تھا۔

یہ سس بازغہ یا صدر ایمی جہاں زمان کی حقیقت کے متعلق بہت سے ایوال  
نقل کے ہی، ان میں ایک قول یہ ہے کہ زمان خدل ہے۔ بخاری میں ایک حدیث  
بھی اسی مضمون کی ہے لاتسبوا اللہ صاحب۔ کیا حکماء اسلام میں سے کسی  
نے یہ نہ ہب اختیار کیا ہے۔ اگر ایما ہو تو یہ سب کہاں سلمے گی؟

آج اس خط کو لکھے ہوئے ۲۰۰۳ سال اور شائع ہوئے کوئی ۲۹ سال ہو رہے ہیں اور  
شائع کیجی ہوا تو سید صاحب کی زیر ادارت۔ مگر نہ تو انہوں نے اس مذکور کے حل کرنے کی

کیوشش کی اور نہ بعد میں کسی اور شایع یا نقاد نے اس کی تحقیق کی وحیت فرمائی ہر ف سید صاحب نے "اقبالنامہ" کے اندر اس خط پر یہ لٹ دیا ہے :-

"اقبال مر حوم کو اس بحث سے بڑی رنج پی تھی۔ میں نے اس پر لاہور میں تکی ایک تقریر بھی سنی تھی؛ انہیز مانے میں میرے دل میں خلامہ ابن قینیم کی تصانیف سے ایک حقیقت فہم میں آئی جس سے بڑی خوشی ہوئی۔ مگر افسوس کہ اس زمانے میں ہوم بیمار تھے۔ انتظار تھا کہ وہ تند رست ہوں تو ان کو سناوں۔ مگر افسوس غیر جڑکت گئی سنخی آرزو کی

مجھے لقین ہے کہ وہ اگر اس کو سنتے تو ضرور خوش ہوتے ہے

معلوم نہیں سید صاحب نے خلامہ کے مکتوب مورخ ۷۔ مارچ ۱۹۲۸ء کا کیا جواب دیا۔

لیکن انہوں نے "اقبالنامہ" میں جو لٹ دیا ہے، اس سے نفس سوال کے جواب پر کوئی رد شد نہیں پڑی۔ یہ تو "اقبالیات"، کا ہر طالب علم جانتا ہے کہ فلسفہ خودی کے خلاف خلامہ کو مسئلہ زبان در بالخصوص "دوران فالص" سے بھی دلچسپی تھی۔ مگر وہ تقریر کیا تھی تو سید صاحب نے لاہور میں اس موصوفیت پر خلامہ کی زبان سے سئی تھی۔ ہم سجا طور پر توقع کر سکتے ہیں کہ سید صاحب کم از کم اس کے خطاب خال سے قارئین کو ضرور واقف کر دیتے۔ رہا ان کا اپنا موقف جو انہوں نے ابن قینیم جوزی کی تصانیف کے مطلعے کے نتیجے میں اختیار کیا تھا۔ کاش وہ اسے ہی نقل کرنے نے تاکہ یہ معلوم ہو جاتا کہ ابن قینیم کی توجہ اُن توجیہات سے مخفی تھی تو غارہ تکلیم و غلامہ نے بیان کی ہی، یا نہیں۔

---

صاحب "شمس باز غرہ" (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم جو پوری)، اور صاحب "صدر ا" (صدر الدین شیرازی)، کاظمی گیارھوں مددی ہجری ہے، مگر "تاہر زمان" کا تیریکم ترین ہوا را اسلامی فکر میں سب سے پہلے چو تھی صدی ہجری میں ملتا ہے اور اس کا قائل تیریکم ترین ہجری سے تعلق رکھتا تھا اس کی تفصیل تو آئندہ آئے گی سر دست تک خلامہ کو جو کچھ بتا یا لیا تھا اور جس کی وفات انہوں نے سید

سلیمان نبودی سے چاہی تھی۔ اس کی توفیق کی جا رہی ہے۔

مسئلہ زمان کی توجیہ ایک جانب حکماز (فلاسفہ) تے کی ہے اور دوسری جانب ہر فرست حکیمین نے۔ مگر مسئلہ زیر بحث میں زیادہ ۱۳م فلسفہ کی توجیہ ہے۔

عام طور پر فلاسفہ (یا شخصوں شیخ یو علیہ سیدنا کے زمانہ سے) زمانہ کے باب میں اسی ندہب کے پیروں ہے میں جو ارسطو نے اپنایا تھا۔ اس ندہب کو قاصی عقد نے "الموافق فی الكلام" میں بدینظر نقل کیا ہے۔

"البعین ماذھب الیہ اس مطواتہ مقدار حركة الفلك الاعظم"

(زمانہ کے باب میں نداہب پنیگانہ میں سے) پوکھا ندہب وہ ہے جو ارسطو نے اختیار کیا تھا اور جب کی روز سے زمانہ نلک انہم کی حرکت کی مقدار کا نام ہے)

بہر حال شیخ یو علی سینے زمانہ کے اس ارسطو طالبی تصور کو "کتاب النجاة" اس طرح واضح کیا ہے۔

"الزمان مقدار اس للحركة المسدیر من جهة التقدیم والتأخر لامن جهة المانحة"

زمان حرکت متدیر کی مقدار کا نام ہے تقدم و تاخر کی جہت کے لحاظ سے زمان کے بیان میں ساخت کے) مگر زیادہ موجود اشیر الدین ابہری کی تبیر ہے:-

"الزمان مقدار الحركة"

(زمان مقدار حرکت کا نام ہے)

کیونکہ اشیر الدین ابہری کی ہدایہ الحکمة ہی عام طور پر مدارس میں فلسفیاء کنگری کی اساس ہی ہے۔ بعد کے متعدد علماء نے اس پر شروع کئیں جن میں سے قبول عام دو شرخوں کو حاصل ہوا۔ ان میں سے پہلی تو محقق دہانی کے شاگرد میبدی نے کلمی تھی اور دوسری میر باقر دہانی کے شاگرد مدر الدین شیرازی (ملا مدرسہ) نے اور اسی لئے یہ دلوں کتابیں اپنے اپنے معنف کے نام پر "میبدی" اور "صدیقا" کہلاتی ہیں۔

مَالِكُ الْمُحْمَودِ جِوْنِيپُرْقَی نے فلسفہ میں ایک مستقل کتاب "شمس بازغہ" کے نام سے لکھی جو کچھ دن پہلے تک فرنی مدارس کے اندر فلسفہ و حکمت کے اعلانی نصاب میں مشمول تھی۔ یہ کتاب متن اور شرح سے مجموعہ کا نام ہے جو دونوں مَالِكُ الْمُحْمَود کی تصنیف ہیں۔ متن کا نام "الْحَكْمَةُ الْبَالِغَةُ" اور شرح کا نام "شمس بازغہ" ہے پڑائی الحکمة۔" تین قسموں پر مشتمل ہے، القسم الاول منطق میں، القسم الثاني بیعیات میں اور القسم الثالث الہیات میں۔ ان میں سے قسم اول (حصہ منطق) کا درس میں رواج نہیں ہے، قسم ثالث (حصہ طبیعت) تین فنون پر مشتمل ہے:- الفن الاول مالیعيم الاجسام کی بحث میں، الفن الثاني فلکیات کی بحث میں اور الفن الثالث عصریات کی بحث میں۔ صدر اد جو صادر الدین شیرازی کی "شرح ہدایۃ الحکمة" کا نام ہے (کاروہ حصہ جو درس میں متداول ہے، طبیعت کے پہلے فن مالیعيم الاجسام کی شرح پر مشتمل ہے۔ اس فن میں دس فصلیں ہیں جن میں سے آخری فصل "زمان" پر ہے۔ شارح (صدر اد شیرازی) نے اس فصل کو تین مطالب پر تقسیم کیا ہے (۱) زمان کی اثیت (۲) زمان کی ماہیت اور (۳) زمان کا مبدع (غیر مقطوریخ (البداۃ والنهاۃ)) ہونا۔ لیکن انہوں نے ان مطالب ملاٹ سے پہلے زمان کے باب میں مختلف مفکرین کے مذاہب گتائے ہیں۔ فرماتے ہیں:-

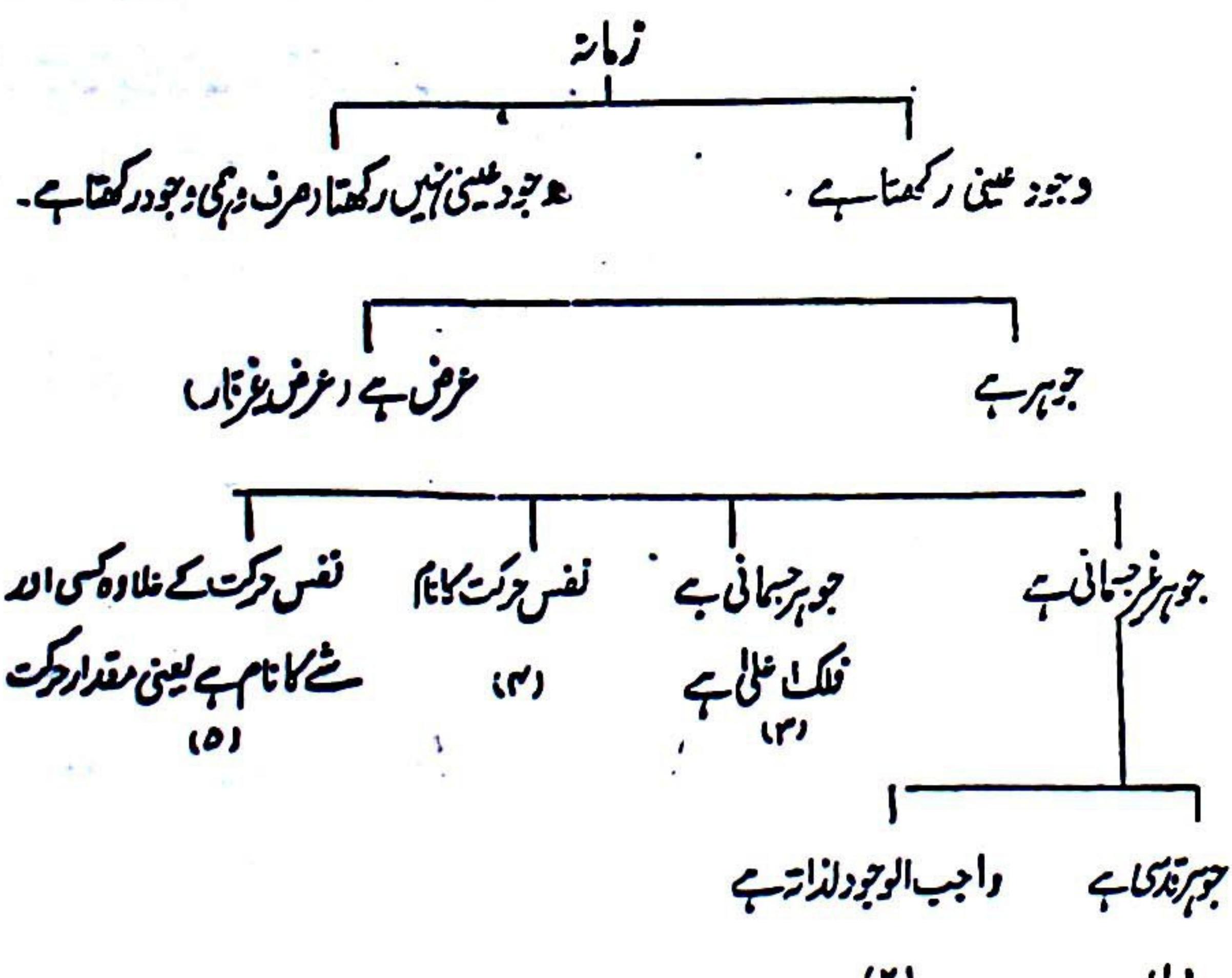
ان مطالب ملاٹ میں غور و تکریز سے پہلے یہ جان دلتا  
چاہئے کہ لوگوں نے زمان کے بائیعیاتیں پیدا اختلاف  
کیا ہے: یعنی لوگوں نے اُس کے لئے وجود دینی  
ثابت کیا ہے اور بعض نے اُس کے وجود کی نفی  
کی ہے سو لئے دو ہم میں ملحوظہ ہونے کے جن لوگوں  
نے اُس کے وجود رضیتی، کو ثابت کیا ہے اُن  
میں سے بعض نے اُس سے جو ہر اور بعض نے عرض  
 بتایا ہے جن لوگوں نے اسے جو ہر بتایا ہے اُن

"دَقْبَلُ الْخَوْضِ فِي الْمَطَالِبِ بِنْعَنِي أَنْ  
يُعْلَمُ أَنَّ النَّاسَ اخْتَلَفُوا فِي الزَّمَانِ فَلَمَّا  
شَلِّيْمَا، فَمَنْهَدَ مِنْ اثْبَتَ لَهُ دِجُودًا  
عَيْنَيْأَدْ مَنْهَدَ مِنْ تَنْفِي دِجُودًا الْأَبْجَبُ الْوَحْمُ  
وَالْمُبْتَدُونَ لِدِجُودَهِ: مِنْهُمْ مَنْ جَعَلَهُ دِجَاهَهُ  
مِنْ جَعَلَهُ خَرْصَادَ الْجَاعِلُونَ لَهُ دِجَاهَهُ مِنْهُمْ  
مَنْ جَعَلَهُ دِجَاهَهُ قَدْ سِيَّا شِيرْجِيْمَانِ دِرْقَبَهُ  
مِنْهُمْ زَغْتَانِدَ الْوَاجِبُ الْوَجُودُ لَذَاتِهِ دِنْبِمْ

میں سے بعض نے اسے جو ہر قدر جوہر جمائی و تکریلی ہے  
لہ خدا تعالیٰ تھا غرض غیر قار فعیل امام۔ اور ان میں سے ایک فرقہ نے اسے واجب الوجود لداتے  
الحرکتہ او غیرہ افہم اتفاقیل الداعیب ۱ گردانا ہے بعض لوگوں نے اسے جوہر جمائی قرار دیا  
(مدد و محبت ای مفتی ۱۹۵-۱۹۶) ہے، وہ (جوہر جمائی) لذک اعلیٰ ہے۔ اور جن لوگوں نے اسے عرض بتایا ہے ان کا اس کے

”عرض غیر قار“ ہر پر انفاق ہے یہ (عرض غیر قار)

یا تو نفس حرکت ہے یا اس کے خلاوہ اور کچھ ہے یہ ہے زمانہ کے مذاہب کی تفصیل۔  
مندرجہ ذیل نقشہ سے ان مختلف مذاہب کی وفاہت ہو جائے گی۔



ان میں سے دوسرے مذہب کی خلائر کو اطلاع دی گئی تھی جب کہ انہوں نے میتید ماحب کے  
نام اپنے مکتوب موزخے۔ مارچ ۱۹۳۸ء میں لکھا تھا:-

بیشتر بازغہ یا صدر امیں جہان زمان کی حقیقت کے متعلق بہت سے اقوال نقل کئے ہیں،  
ان میں سے ایک قول یہ ہے۔  
کہ زمان خدا ہے ”

”بیشتر بازغہ“ حکمت لبیعیہ ہے۔ مامحمد اس کی تبویب و تفصیل امر طویل کے انداز پر کرنا  
چاہتے تھے تجویز تھی کہ بہلافن ”سماع طبیعی“ پر ہو جس میں دو مقالے ہیں۔ دوسرے مقالہ کا تیسرا مقالہ  
مباحثہ درکٹ پر ہے۔ انھیں مباحثت میں سے زمان، کام سلسلہ بھی ہے۔ اس سلسلہ کو اس کے متعلق  
کے ساتھ مصنف غلیظ الحمرہ نے مختلف فصیلوں میں بیان کیا ہے پہلے شیخ بیتلی سینا کے انداز میں زمان  
کے وجہ کو ثابت کر کے مذہب مختار کے مطابق اس کی اہمیت کو معین کیا ہے؛ سپریز زمان کے ”ابداغ“  
پر بحث کی ہے کہ اس کی بدایت ہے نہ نہایت۔ وہ حادث ضرور ہے لیکن اس معنی میں کاس کے  
”محبّث“ کو اس پر ”تقدیم بالذات“ حاصل ہے نہ کہ ”تقدیم بالذیان“ اس فصل میں انہوں نے  
میرا قردام کے نظرے ”حدوث دہری“ پر ناقدانہ تبصرہ کیا ہے۔ زوال بعد سلسلہ ”آن“ کی بحث ہے۔  
اوکھا ایک مستقل فصل ہے۔ بیتلی سینا کے مذہب فی الزمان کے علاوہ زمان کے باب میں مفکرین  
اسلام جن اور مذاہب سے واقف تھے، انھیں نقل کر کے ان پر تنقید کی ہے۔ فرماتے ہیں:-

”قلت فصل: کانت لهم في الزمان  
میں کہتا ہوں فصل:۔ فلسفہ و حکمت کے بخت  
اور کامل ہونے سے پہلے مفکرین (زمان کے متعلق)  
افراط و تفریط کے ساتھ گماں کیا کرتے تھے جو لوگ  
اس باب میں تفریط سے کام لیتے تھے وہ تو سرے  
سے اُس کا انکار ہی کرتے تھے اور جنہوں نے افراط  
سے کام لیا اُن میں سے بعض مفکرین نے اسے اجنب  
قرار دیا کیونکہ اُس پر عدم لذاتہ مستثن ہے اور ن  
اُس کے مقطبی غائب! یہ ہونے کی صورت میں)

قبل نفع الحکمة ظنون بتفریط و افراط.  
فالمرء ملعون فيه منهم من نفاه راساً.....  
.... واما المغرطون فهم متهم من جهل: اجاً  
لامتناع العدم على دليل لذاته: والا امكان  
بعد مد قبلية على وجوده او بعد ية  
عنه ولا يكون ان الايام

آل کا عدم اُس کے وجود سے متقدم ہو جائیں گی  
 طبی (اک سچے عقليٰ عذر) کی صورت میں  
 اُس کا عدم اُس کے وجود سے متاخر ہو گا اور  
 دلائل رکھیں ولجدیت بالعلم ذاتی مرن  
 زمانی ہی ہو سکتی ہیں اس طرح اُسے معدوم  
 بلنتے ہوئے بھی موجود مانا پڑے گا جو تناقض

(بلذات قول ہے)

زمانہ کو واجب الوجوب دامتہ والیں کے قول کی تائید میں اسی قسم کی دلایل مانند آنے دی  
 تھی۔ فرماتے ہیں :-

اور ان لوگوں کی دلیل اجنبیاً ہے کہ زمانہ -  
 «واجب الوجوب لذاته» ہے ایسے ہے کہ زمانہ کے  
 عالم ذاتی کے فرض کرنے سے محال لازم آتا ہے اور  
 ہر دو، پیروزی کے معدود فرض کرنے سے محال لازم  
 آتا ہو، «واجب الوجوب لذاته» ہوتی ہے اس  
 استدلال کا مقدمہ بزرگی تو ضروری ہے۔ رہا مقدمہ  
 صفری تو اس کی مزید توضیح یہ ہے کہ اگر تم زمانہ  
 کے وجود سے پہلے اُس کا عدم فرض کریں یا اس  
 کے وجود کے بعد اُس کا عدم فرض کریں تو یہ تبیث  
 اور "بعدیت" ہے زمانی ہی ہو گی اور اس طرح  
 اس کے معدود فرض کرنے سے اس کا وجود  
 لازم آئے گا۔ پس زمانہ کے بعد وہ ہونے کی تجویز

و اما حجّه من عدم ان الاذى ان دا جبوج  
 لذاته فهو ان النها ماذ ملزم من فرض  
 عذل لذاته امر محال۔ وكل ما يلزم من  
 فرض عدم من محال فهو واجب الوجود  
 لذاته اما الكبريٰ فرض ورثية زاما الصغرى  
 فما ينافى صناعات النها قبل وجوده او بعد  
 و بعده لا كانت القبلية ولا بعد رثية زمانية  
 فقد لزم من فرض عدم منه فرض وجوده  
 فتعويز العزم على الزمان متناقض۔"

(صدر اسنف ۲۰۱-۲۰۰)

### متافق بالداستہ ہے۔

اسی طرح ملا محمود نے نکوہ الصد اجمالی دلیل کی تفصیلی شرح بدین طور کی ہے:-

اوین لوگوں نے زمانہ کے باب میں افراط نے کیا  
لیا ہے، ان میں سے ایک گروہ نے اسے "حکام  
بفسہ" بتایا ہے۔ ان میں سے بعض نے کوئی اس  
تک مبالغہ کیا ہے کہ اسے واجب الوجود سمجھ لے۔  
پھر ان لوگوں نے اسے خدا کے رابط الوجود  
انا ہے اُنھیں اس اندھیری گرداب میں اس (دلیل)  
نے ڈالا ہے کہ اگر زمانہ کو معدوم فرض کیا جائے تو اس  
کے شام کو اُس کے وجود کے ساتھ "قبیلت" یا  
"بعدیت" کا تعلق ہو گا اور یہ "قبیلت" یا "بعدیت"  
مrf زمانی ہی ہوگی۔ پس زمانہ کے معدوم ہونے  
کو فرض کرنے کی تقدیر پر اس کا وجود لازم آیا گا۔  
اس طرح اُس کا معدوم ہونا مستثنی بالذات ہو گا۔ اور  
جس کا ہم ممتنع بالذات ہوتا ہے، اس کا وجود  
واجب ہوتا ہے۔

لیکن "مالِ زمان" مکانہ ہب اسلامی فکر میں کوئی ذمہ دار اور سببیدہ قابلی پیدا نہ کر سکتا۔ اور  
اس کے درمیں مختلف نسلیں وضع کرے گے۔ اس کی تفعیل امام رازی نے "المباحث الشرقيه"  
بیان دی ہے۔ بعد کے تمام میں سے ماصدرانے اسی مذهب کے رہنمی حسب ذیلی درست  
دیا ہے:-

"الْجَمَاعُ أَنَّ اسْتِحَالَهُ نَحْوَ خَامِنَ الْعَدْمِ (قَائِسِنَ مَا لِيْزَمَانَ کَيْ دَلِيلَ كَلَّا) تَبَرَّأَ يَرَبَّ

عزم ذات کے امکان ہونے کی کوئی خاصیت  
اُس کے مطابق اس فرم ہوتی تھی نہیں ہوتی  
حالانکہ واجب الوجود ذات اس سیستی سے جزو  
ہے جس بیرونی عدم ذات کے جملہ انجام و حیات میں ممکن  
ہوں۔ لیکن زمانہ ذات اس باسے سے تباہیں  
کرنا کر دہ سر سے پایا جائے جو اسے ہرچہ سد  
کروہ موجود ہونے کے بعد معدوم ہونے سے  
ایسا کرنا ہو۔

لذاتہ لا تفتقى ا سَالِد مطْقَل لِعَنْ  
واجب الوجود لذاتہ ما يَسْتَعْنُ عَلَيْهِ  
جَسْعُ ا تَحْالُو الْعَدْم لذاتہ والرَّمَان لَا  
يَأْتِي لذاتہ ات لابوجيدا عَلَاد اف  
ابی لذاتہ ان يَعْدِم يَعْنُ كَوْنَه مُحْوِدًا

اسی طرح مکالمہ محمود نے اس نسبت دلائل زمان کی روشنی لکھا ہے:  
جس بات سے ان قائمین ممالک زمان سماشہ  
ذالذی یزدی شیوه تصریح اسٹھ میں عدم وجود  
الزمان علی تقدیر فرض عدم اذا فرض  
العدم سا یقائی علی الوجود ولا حقاً له عَنْ  
اذا فرض عدم اسہ تاریخ مع جمودہ آخری۔  
اما اذا فرض عدم مطابق المیزان من نفس  
ذلک وجود کا۔ فالمتنع بالنظر الى ذاته  
هو نحو العدم المتها در مع الوجود لا نحو العدم  
المطلق فلا يمتنع علیه مطلق العدم۔  
والواجب ما يستعن علیه مطلق العدم  
لا نحو منه دون نحو

(راشس العازمه معاۃ)

لذاتہ لا تفتقى ا سَالِد مطْقَل لِعَنْ  
واجب الوجود لذاتہ ما يَسْتَعْنُ عَلَيْهِ  
جَسْعُ ا تَحْالُو الْعَدْم لذاتہ والرَّمَان لَا  
يَأْتِي لذاتہ ات لابوجيدا عَلَاد اف  
ابی لذاتہ ان يَعْدِم يَعْنُ كَوْنَه مُحْوِدًا

متشع ہو تو کہ خدم کی دیگر اخاء کو جھوپڑک کر کی ایک  
نحو (چوت)

اس استدلال سے اس نہ بکر "مرجوحت" ہی نہیں بلکہ سخافت کبھی متحقق ہو جاتی ہے  
اور یہ بات یقینی ہے کہ اگر علامہ اس کے "مالما" کے ساتھ "ماعلیہ" سے کبھی واقف ہو جاتے  
تو اس "تالہ زمان" کا خیال بھی دل سے تکال دیتے۔ بگر علامہ کے زمانہ میں کسی اور عالم کو ان کے  
اس اضطراب پذہنی کا پتہ نہ تھا اور جن کو معلوم تھا۔

وہ ہم سے کبھی زیادہ کثہ تینغ ستم نکلے  
کام مصدق تھے۔

بہر حال علامہ میں اضطراب ذہنی میں مستلا تھے، اس سے بجات پانے کے لئے ان کی  
نگہ انتساب سید صاحب پر پڑی اور یہی ان کی بنیادی کوتاہی تھی۔ انہوں نے اپنے مکار مژہ شناسی  
پر اپنے عجب عقیدت مفرط کو غالب آ جانے دیا۔ سید صاحب کا علم و تجھڑاں کا تاریخی مطالعہ، ان کا ادبی  
ذوق ہر چیز اپنی جگہ مسلم۔ مگر

ہر مردے دھر کارے

آخر تو سید صاحب! سی انارے کے خانہ میں تھے جہاں سے معقولات کو سب سے  
پہلے دیں تکالا ملا تھا۔ مگر علامہ کی عقیدت مفرط نے اس نقطہ نظر سے کبھی انتساب کے وقت نہیں  
سوچنے لیں دیا۔ پھر میں اپنی جگہ اس منفرد توعیت کا استھا کر اگر وہ غیر آبادی خاندان کے کسی استاد  
سے بھی دریافت کرتے تو شاید وہ بھی علامہ کو مطمئن نہ کر سکتا۔ اس مسئلہ کا اشائی جواب تو صرف  
دہی علامہ روزگار مہیا کر سکتا تھا بس نے مشرق میں پہلی مرتبہ مہہ دیورپیٹ  
Development Metaphysics in Persia کی تھی۔ مگر علامہ کی بنیادی بھول یہی تھی کہ

آنچہ خود داشت زیگانہ تھا می کرد

وہ کم بیش چھ سال سید سلیمان ندوی سے استفادہ کی کوشش کرتے رہے، مگر نتیجہ

ڈھاک سکر تن پات سے زیادہ نہ تھلا۔ کاش ”فلسفہ عجم“ یا بوقری روزگار مصنف جو تمہارا سماں کی مابد  
تی سرگرستوں کے علاوہ ایک جانب ان کے پیشوں یوتانی اور اسی رفتہ حکما کی تفکیری سماں سے  
اور دوسری بانپ ان کے (مسلمانوں کے) بعد آنے والے بعد پی فلاسفہ کی سرگرستوں سے ان کے  
صحیح پس منظر میں واقع تھا، اگر مختلف باخدا سے نفس نفس فکرانشانی کا ایک منتظم یا انتہہ مرتب  
کرتا تو پہنچہ سیرتِ ایمانی اور خلیص دینی کی بُرکت سے ان غیر اسلامی افکار کے ظسم میں نہ پہنچائیں  
پڑھنے کا اُسے اٹھ علامہ کی خانوشی کی وجہ سے کوئی موقع نہیں بل سکا۔

اس سے زیادہ تکلیف ہے سندر حدیث ”لَا تَبْهَلْ الدَّهْر“ کی اس مددانہ و دہریاتہ ماذل  
کا تھا جو علامہ کو ان کے احباب نے بنائی تھی مسدر اور ”شمس بازنہ“ خیر معقولات کی کتابیں  
ہیں، جن سے نادائقیت کا ہندرا ایک حد تک قابل پریا تی ہو سکتا ہے۔ مگر بخاری شریف ”  
کو حدیث کی کتاب ہے، اس کے باب میں تکسی کو بتا ہی کو قابل تقویں سمجھا جاسکتا۔

”حدیث“ لاتبیوالدھر“ کے الفاظ مختلف پڑائیات میں جو بھی رہے ہوں مگر اس کے معنی  
میں کوئی اختلاف نہ تھا۔ علماء تو درکنار نوا موز طلبہ کبھی جانتے تھے کہ اس کے معنی ہیں۔

”دہر (زمان) کو برآمد کر کیونکہ اللہ تعالیٰ ہی مقلب دہر (اور حوارث روزگار کا فاعل) ہے“  
یکوئی چالیس پچاس سال پہلے تک کی بات ہے۔ لیکن جب سے علماء اقبال کے ”غلباتِ  
شانع ہوئے ہیں، صورت حال بدلتے لگی ہے۔ انہوں نے فرمایا:-

This is why the Prophet said. "Do not vilify the time, for  
time is God."

ویہ وجہ ہے کہ پیغمبر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے: زمان کو برآمد کیوں کہ زمانہ غلط ہے)  
اکی طرح دوسری جگہ فرمایا ہے:-

"The problem of time has always drawn the attention of  
muslim thinkers and mystics. This seems to be due to the  
Prophet's identification of God with (time) in a well known  
tradition."

زمان کے مسئلہ نے ہمیشہ مسلم فکرمن و متعدین کی توجہ اپنی طرف میڈل رکھی ہے۔  
اس کی وجہہ..... یہ معلوم ہوتی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک مشہور  
حدیث میں زمان (دہر، کوئی باری قرار دیا ہے)

مگر یہ اس حدیث کے پیش مبتدا، تکری ماحول اور ان سب سے زیادہ قرآن کریم کی بنیازی  
تعلیم سے جو اسلامی فکر کا اصل الاصول ہے۔ بے اعتنائی کا نتیجہ ہے۔ پوری بحث تو ایک مستقل پڑھ کش  
کی مقتضی ہے مگر اتنا عرض کر دینا ضروری ہے کہ اسلامی علماء نے ہمیشہ اس حدیث کے بھی  
معنی لئے ہیں جو ہم نے بیان کئے:- ان میں قرآن کریم کے دو حصے شناس (مفہریں) بھی تھے اند  
اقوال رسول کے محترم راز (محاذین) نیز شریعت بیناء کے دائلے راز فقہاء بھی۔ چنانچہ امام  
جزیر طبری نے جو طبقہ مفسرین (مذکور) کے گل مبرید ہیں آیت کریمہ  
”وَقَالُوا إِنَّهُ هُوَ الْأَحَدُ أَنَا الدُّنْيَا وَهُوَ مَا يَعْبَدُونَا إِلَّا إِلَّا الْدَّوْهُ“ الآیہ۔

کے شان نزول میں اس حدیث کے سلسلے میں فرمایا ہے:

” ذکر ان حذف الالیۃ نزلت من اجل ان قیاد نے ذکر کیا ہے کہ اس آیت کا نزول اس  
حل الشرک کا نوالیقعن الذی یہ لکنا و لفینا  
الدھر والزمان ثم لیتبون ما یفہیم و یہ لکم  
و ہم مروون انہم لیتبین بد رک الدھر والزمان  
فقال اللہ عن دجل لهم اتا اللہ عزیز افتکم و اہلکم  
اللہ الدھر الزمان و کلام کم بذلک یہ  
تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا : کہ میں ہی وہ ہوں جو تمہیں فنا اور ہلاک کرتا ہوں نہ کہ دہر  
اور زمان۔ اور تمہیں اس کا کوئی علم نہیں ہے۔

امام ابن جریر طبری نے چونھی صدھی ہجری کے آغاز میں دفات پائی مگر بعد کے مفسرین کا بھی  
یہی موقف رہا۔ اس کی تفہیل آگئے آرہی ہے۔

بھی مونف محدثین کرام کا تھا۔ کتب حدیث کے متون تو صحیح صدر میں مرتبہ پڑتے  
تھے م Cran کی شرح و تعبیر پاڑنے ہرنی تھی را کتب تفاسیر کے فتنہ میں۔ چوچی صدی ہجری میں ہم  
خوب خلما کو کتب حدیث کی شرح والیں جمع کرتے پاتے تھیں۔ ان میں ایک دوستم شخصیت امام خطابی  
کی ہے۔ انہوں نے عصیرہ میں وفات پائی تھی، اپنی حلالت قدر کی بتائی ہے وہ چوچی صدی ہجری  
کے محدثین کے نام تسلیم کیجئے جاسکتے ہیں۔ انہوں نے "سن ابی زائد" کی شرح "معاملہتین"  
کے نام سے لکھی تھی۔ اس شرح میں وہ اس حدیث "لَا تَبِرُّ هُنْدَ صَرَّ" کی تاویل میں فرماتے ہیں:-

شیعہ نے فرمایا ہے: اس کلام کی لفیری ہے کہ  
اپنی عرب دہر کو گالیاں دیا کرتے تھے کہ وہی  
ان پر معاف و تکالیف نازل کرتا ہے اور جو کلین  
میں پہنچتی ہے اس کی طرف منسوب کرتے بچھے  
رُوح کے فاعل کو گالی ذیتے۔ اس صورت میں  
گالی اللہ تعالیٰ ہی کی طرف لوٹی کیوں کر دہی  
ان معاف و حادث کا فاعل حقیقی ہے۔  
اس پر کہا گیا کہ "لَا تَبِرُّ هُنْدَ صَرَّ" فان اللہ  
یعنی اللہ تعالیٰ ہی ان امور کا فاعل ہے جنہیں

"قَالَ الشَّيْخُ: تَأْمِيلُ هَذَا الْكَلَامِ  
إِنَّ الْعَرَبَ أَنَّمَا كَانُوا يَسْبُوتُ الدَّحْرَ عَلَى  
أَنَّهُ هُوَ اللَّهُمَّ هُنْمَ فِي الْمَعَافِ وَالْمَكَارِ  
وَلَيَسْقُو بِالْفَعْلِ فِيمَا نَيَا إِلَّا مِنْهَا إِلَيْهِ ثُمَّ  
لَيَسْبُوتُ فَاعْلَمَا، فَنَكَونُ صَرِيعُ السَّبِيلِ فِي  
ذَلِكَ إِلَى اللَّهِ سُبِّيَ إِنَّهُ أَذْهَرُ الْقَاعَلِ لَعْنَاهُ  
فَقَيْلٌ عَلَى ذَلِكَ لَا تَسْبُوتُ الدَّحْرَ فَإِنَّ اللَّهَ  
عَوَالِدُ الدَّحْرِ إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْفَاعِلُ لِعَدْدِ  
الْأَمْوَالِ الَّتِي تَعْنَيُهُنَّا إِلَى الدَّحْرِ۔

(تم دہر کی طرف منسوب کرتے ہو۔)

محمد بن کرام کا یہی سلک بعد میں بھی رہا جنا پر امام نبویؑ نے "شرح مجمع مسلم" کے  
اندر اس حدیث کی تاویل میں لکھا ہے:-

اور اس کا سبب یہ ہے کہ عربوں کا دستور  
تھا کہ وہ معاف و حادث کے وقت  
(متلازموت بڑھا پایا مال کی برداشت دریغ)

"دَبَرَهُ اَنَّ الْعَرَبَ كَانَ مَشَاتِهَا  
اَنْ نَسِيَ الدَّحْرَ عَنْدَ النِّيَازِ وَالْمُوَثَّ  
وَالْمَعَافِ، اَنْزَلَةً بِحَامِسٍ مَوْتَ اَدْمَرَهُ

وہ کو گالی دیتے اور کہتے "یا خيبة الدهر" اور اسی طرح کی دوسری گالیاں۔ اسی پڑبناپ بھی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا "لَا تَسْبِيوا الدَّهْرَ قَاتِلَ اللَّهُ هُوَ الدَّهْرُ" یعنی ان مصیبتوں کے نازل کرنے والے کو گالی مت دو کیونکہ رب تم اس کے فاعل کو گالی دو گے تو وہ گالی اللہ تعالیٰ پر پڑے گی کیونکہ وہی ان مصیبوں کا ناظر ہے اور وہی ان کا نازل کرنے والا ہے۔

بہر حال محدثین کرام کے نزدیک نہ تو اللہ دہر ہے، نہ دہر اللہ ہے اور نہ دہر یا زمانہ کو تجویز کیا نہیں کیا ڈھل ہے امام نووی نے اس آخری بات کو بھی صاف کر دیا ہے، یعنی محدثین باز جو دل نعمتی اختلافات کے بلا کسی استثناء کے زمانے یاد ہر کو تواتر کا سماتیں غیر موثق رہتے ہیں:-

رہا دہر جو زمانہ ہے تو اس کا کوئی فعل نہیں ہے۔  
وہ تواللہ تعالیٰ کی بنیحدہ دیگر مخلوقات کے ایک مخلوق ہے۔

یہی نہیں بلکہ حدیث کے چوتھے متن "فَانَ اللَّهُ هُوَ الدَّهْرُ" میں "دہر"، خبر نہیں بلکہ خبر مخدوف کا مضاف الیہ ہے پناہ چہ امام نووی نے اس بات کو بالکل صاف کر دیا ہے:-

اور "فَانَ اللَّهُ هُوَ الدَّهْرُ" کے معنی ہیں راللہ تعالیٰ ہی، مصالح و حادثات کا فاعل اور کائنات کا خالق ہے۔

جافت فقہاء کے نمائندے چوکھی صدری میں امام ابو بکر رضا صاحب رازی اس باب میں قرار دیئے

او تلف مال او غير ذلك فیقولون  
یا خيبة الدهر و نحوه ذهن الفاظ  
سب الدهر فقال النبي صلی اللہ علیہ وسلم:  
لَا تَسْبِيوا الدَّهْرَ فَإِنَّ اللَّهُ هُوَ الدَّهْرُ  
أَرْ لَا تَسْبِيوا فاعلَ النِّوَازِلَ فَإِنَّكُمْ  
إِذَا سَبَّيْتُمْ فاعلَهَا وَقَعَ السَّبَّ عَلَى اللَّهِ  
تَعَالَى لَا تَهُوْ فاعلَهَا وَمِنْزَلَهَا،  
دشراج صحیح مسلم للرواۃ البولد الثانی فیه (۲)

دشراج صحیح مسلم للرواۃ البولد الثانی فیه (۲)

"وَإِنَّ الدَّهْرَ لِذِي هُوَ الزَّمَانُ فَلَا  
فَعْلٌ لَهُ بِلٌ هُوَ مُخْلُوقٌ مِنْ جِمْلَةِ خَلْقٍ  
اللَّهُ تَعَالَى" ۔

و معنی فاتن اللہ هو الدھر اے فاعل  
النوازل والحوادث و خالق الكائنات۔

جاسکتے ہیں۔ آن کی "احکام القرآن"، آج بھی اپنے مینواع پر حرف آخر سمجھی جائی ہے۔ اس تفسیر کے اندر آیت کریمہ: "وَقَالَ اللَّهُ أَنِّي أَخْيَرُ إِلَيْكُمْ مَا يَحْكُمُونَ إِنَّمَا يَحْكُمُونَ إِنَّمَا يَحْكُمُونَ إِنَّمَا يَحْكُمُونَ" کی تفسیر کے ضمن میں حدیث "لَا تَبْتَدِئُ الدَّهْرَ" کی تاویل میں فرماتے ہیں:

اہل علم نے اس کی بذریعہ تاویل کی ہے کہ اہل جاہلیت خود اٹ دبایا اور معاملہ کو دھر کی طرف منسوب کیا کیہ رکھتے اور کہا کہ رکھتے کہ دھر نے ہمارے ساتھ ایسا ایسا ایسا کیا اور بھر دھر کو گالی دیا کرتے رکھتے جیسا کہ بہت سے لوگوں کی سکھنے کی نازد تھوڑا کرتی ہے کہ ہمارے ساتھ دھرنے یہ برائی کی وغیرہ وغیرہ۔ تو جناب بنی محکیم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ان امور کے کے فاعل کو گالی مت دو کیونکہ ان کا فاعل اور پیدا کرنے والا اللہ تبارک تعالیٰ ہی تو ہے۔

سری نہیں بلکہ ذرع دخل مقدر کے طور پر انہوں نے یہ سمجھی تصریح کر دی ہے کہ دھر اللہ تعالیٰ کے اسماء الحسنی میں سے سمجھی نہیں نہ ہے جیسا کہ بعد کے مشعوفین و حکماء متابعین، نے درہم تراشی کی ہے۔ اور یہ صرف امام جماں الرازی ہی کا قول نہیں ہے بلکہ انہوں نے تبریز ہم طور پر صراحت کی ہے کہ ان کی زمانہ (چوتھی صدی ہجری) تک علمائے اسلام میں سے کوئی شفعتی اس بات کا قائل نہیں تھا۔

اد را گر تو ہر رفع ہوتا ر پر پیش ہوتا تو وہ اسمائے باری میں سے ہوتا مگر ایسا نہیں ہے کیونکہ سلامانوں میں سے کوئی بھی اللہ تعالیٰ کو اس نام سے موسوم نہیں کرتا۔

"تَادِلَهُ أَهْلُ الْعِلْمِ عَلَى أَنْ أَهْلَ الْجَاهْلِيَّةِ  
كَالْوَاسِيُّونَ الْحَوَادِثُ الْمُجْعَفَةُ وَالْبَلَامِيَّةُ  
النَّازِلَةُ وَالْمَعَاصِبُ الْمُتَلَفَّةُ إِلَى الدَّهْرِ  
فِيقِيلُونَ قُعْدَ الدَّهْرِ وَصَنْعَ بَنَادِيْسِيُّونَ  
الدَّهْرُ كَمَا أَقْدَ جَرَتْ عَادَ بَهْكَشِيرِ النَّاسِ بَانِ  
يَقُولُوا اسَاعِنَا الدَّهْرُ وَنَحْوَذَلَكْ - نَقَالَ  
رَبِّنِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسْبِوا فَاعْلَهْنَاهُ  
أَكْمُرُونَ نَانَ اللَّهُ حُوْفَانَلْعَادَ مَحْدَتَهَا" ،  
("احکام القرآن للامام جماں الرازی: الجلد الثالث منه")

"وَلَوْكَانَ مَرْنُونَ أَنَّ الدَّهْرَ سَمَّ اللَّهُ تَعَالَى دَبِيباً  
كَذَلِكَ لَمَنْ حَدَّلَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ لَا يَسِيَ اللَّهُ  
بِهَذَا الْأَسْمَمْ" ۔

البت پانچویں عمدی تحری میں اسپین کے مشہور عالم ابن حزم تے دوسری جدت آفرینشیلہ کے ساتھ پر جدت بھی نرمائی مگر "دہر" کو پاری تعالیٰ کے اسماءے حقی نیں حکوب کیا۔ مگر ابن حزم اپنے ابن حزم کے انداز پر سوچنے والے حکماء متارجھین اور منصوفین کی یہ حدتوں آفرین طبقہ علماء میں مقبول نہ ہو گئی اور انہوں نے بالاتفاق اس کی تعلیط کر کے اس موقف سے برأت کا اظہار کیا، چنانچہ حافظ

امن کثیر نے اپنی تفسیر میں لکھا ہے:-

ابن حزم اور آن کے انداز پر سوچنے والوں  
وقد غلط ابن حزم و مصنف مخالفہ  
ان الدھر من استماع اللہ تعالیٰ یعنی  
اسماع بازی میں سے سمجھ دیا۔

رہنمای متكلمین تو انہوں نے توزر مانہ کے وجود ہی سے انکار کر دیا چنانچہ "شرح المواقف" میں ہے۔

انہوں نے یعنی متكلمین ..... انکروا  
کا بھی انکار کیا ہے۔  
الیفاؤالز ملت "۔

اور یہ ان کی سنگ نظری نہیں تھی بلکہ دور نہیں کیا تھا کیونکہ زمانہ کا تصور ہی کچھ اس قسم کا ہے کہ اس کے خارجی وجود کو تبیین کریتے ہیں اسے قدیم ماننا پڑتا ہے۔ چنانچہ امام رازی نے "المباحث الشرقية" میں اس طور کی طرف یہ قول منسوب کیا ہے:-

قال المعلم الاول: من قال بحدوث الزمان فقد قال بقدمه من حيث  
لا يشعر به، (المباحث الشرقية المجلد الاول صفحہ ۴۵۹)

(معلم اول (ارسطو) نے کہا ہے کہ بخشش زمانہ کے حدوث کا قائل ہے وہ غیر شعری طور پر اس کے قدیم ہونے کا بھی معتقد ہو جاتا ہے)

اور یہ چیز اسلام کی بنیادی تعلیم (توحید ربوبیت) کے انکار کے مترادف تھی ہذا ان کے لئے زمانہ کے انکار کے سوا اور گونچارہ نہ تھا۔

غرض حدیث "لَا تَسْبُوا الْدِّرَر" کے الفاظ جو بھی رہے ہوں اس کے معنی میں کوئی اختلاف نہ تھا، علماء تو درکنار نبی آموز طلبیاً و سمجھی جانتے تھے کہ اس کے معنی ہیں :-  
 "دَهْرٌ (زَمَانٌ) كُو بِإِيمَتٍ كَهْوَ كَيْوَ نَكَرَ الدَّلْوَالِيَّ سَيْ تَلْبِيْ دَهْرٌ (أَوْ حَوَادِثٌ رَوْزَ كَارِ كَافَاعِلْ)"  
 ہے ॥

اور آج سمجھی جو تفاصیل اس حدیث کو پڑھتے ہیں یا پڑھاتے ہیں، سہی معنی صحیح ہے اور سمجھاتے ہیں ۔

مگر علماء القائل نے غیر شعوری تجدید پسندی کے نتیجے میں اس حدیث کو انتہائی خطراں کا الحاد کی بیانار بنا لیا، چنانچہ وہ کہیں اسے "چار و قہار" بتاتے ہیں اور اس کی زبان سے کہلواتے ہیں :-

چنگیزی و تیموری مشتے زغبار من      ہنگامہ افرنگی یک جستہ شرار من  
 انسان دحیات او از نقش و نگار من      خون جگر مرداں سامان بہار من  
 من آتش سوزا نم من رو فرد فروز من

کہیں اُسے "نقش گر حادثات" بتلتھا ہیں ۔  
 سلسلہ روز و شب نقش گر حادثات      سلسلہ روز و شب اہل حیات و ممات  
 اور کہیں اُسے "الله لا إلہ إلَّا هوَ الْقَوْمُ" کی طرح "لا تأخذ کاستہ ولا نوم" کی سفحت تنزیہی سے متصف فرماتے ہیں ۔

"A deeper insight into our conscious experience shows that beneath the appearance of spatial duration, there is true duration... untouched by weariness and unseizable by slumber or sleep."

مگر خلام اس فکری بیراہ روی میں بڑی حد تک معذور تھے۔ اسلام کے لئے مرثتے کی  
آن کی تحریک، مگر ان کی ذہنی و فکری تشكیل میں جن عوامل نے موثر طور پر حصہ لیا تھا، وہ تقریباً  
سب کے سب بیڑا اسلامی تھے، اسلامی عوامل میں یا آن کی تحریک تھی یا "ہندوستان میں علوم  
اسلام کی جوئے شیر کے فرباد" کی فقیدت۔ مگر  
دہمہ سے بھی زیادہ کشہ تینغ ستم نکلے

"صلوٰا" اور "شمس بازٹھ" نام عقول ہی اور اس لئے ان کے لئے ناقابل فہم یا ناقابل  
اعتنا ہے۔ لیکن "سچاری شریف" کی حدیث "الاتسیوا الدھر" کے متعلق آدھہ ان کی صحیح طور پر  
رہنمائی کر سکتے تھے اور ہمیں یقین کامل ہے کہ اگر وہ علامہ کوئی کہ دیتے۔  
کیس رہ کر تو می رہی تبرکستان است

تو یقیناً وہ اس اصاد اعلیٰ الباطل سے دست بردار ہو جلتے۔  
اس کے ساتھ علماء روزگار کی بھی کچھ ذمہ داری سنبھلی۔ آخر تر یہ "تالِ زمان" "وحدت  
الوجود" اور "محضہ قیامت" کے انکار سے کتر غفیف نہیں تھا۔ اگر تصرف بالخصوص  
وحدت الوجود کے انکار کی بناء پر آسمان گر پڑ سکتا تھا، اگر "ملت ازوطن" است، "کے  
انکار سے مللت میں زلزلہ آ سکتا تھا تو گیا۔

A critical interpretation of the sequence of time, as revealed in ourselves, has led us to a notion of the ultimate reality as pure duration."

کی تبلیغ و اشاعت سے پورے دین مشین کی بنیاد کھو کھلی ہیں ہو سکتی ہے۔

۱ بربان، دہلی۔ دسمبر ۱۹۴۲ء

۲

سلسلہ بحث کا آغاز علامہ اقبال کے مکتوب گرامی مورخہ ۱۹۲۸ء سے ہوا تھا۔ جس میں غلامہ نے سید سلیمان ندوی مترجم و مغفور سے دریافت کیا تھا۔

شمس بازغہ یا صدر ایں جہاں زمان کی حقیقت کے متعلق بہت سے اقوال نقل کیتے ہیں، ان میں ایک قول یہ ہے کہ زمان خدا ہے۔ بخاری میں ایک حدیث صحیح اسی مضمون کی ہے لا تسبو الدحی ائمہ کیا حکماً اسلام میں سے کسی نے یہ مذہب اختیار کیا ہے؟ اگر انہیا ہو تو یہ بحث کہاں ملی گی؟ (۱)

مگر سید صاحب ٹری خلصہ درتی سے اس استفسار کے جواب کو گول کر گئے اور اس طرح اُس بے پناہ خفیہت کو جوان کے ساتھ غلامہ کو آخرد تک قائم رہی ۱۲۰ اننزل ہونے سے پچایا۔ قریم ترین حوالہ ابھر حال "تالیزمان" کا تدیم ترین حوار جس کے متعلق علامہ نے پوچھا تھا۔

"کیا حکماً اسلام میں سے کسی نے یہ مذہب (تالیزمان) اختیار کیا ہے؟" اسلامی فکر کی تاریخ میں پوچھی صدی ہجری کے امداد متابہ اور اس کا قابل تیسرا مردی ہجری سے تعلق رکھتا ہے۔ اس بات کی طرف سابق میں اجمالی طور پر اشارہ کیا جا چکا ہے۔

(۱) بانامہ صفحہ ۱۵۶

(۲) علامہ اقبال نے خود سید سلیمان ندوی کو لکھا تھا:-

"علوم: سلامیکی جو سے شیر کافر ادعا ہندوستان میں سبائے سلیمان ندوی کے انکوں ہر دعویٰ کو پڑھنے کا

منظور ذیل میں اسی اجمال کی مونودہ تفصیل پیش کی جا رہی ہے۔  
 "سالِ زمان" (Time of Lust of the Apostles) کا قدیم ترین حوالہ ابن النیرم  
 ر. المتوفی ۲۷۰ھ کی "کتاب الفہرست" میں ملتا ہے اور اس حوالہ کی رو سے اس خقیدہ کا  
 سائل محمد بن الحسین زیدان ہے جو فرقہ بالطینہ کے بینہ بانی عبد اللہ بن المیمون القداح کا پیشو  
 تھا۔ عبد اللہ بن المیمون القداح کاظہور ۲۷۰ھ میں ہوا تھا جبکہ ابو الفضائل یافی نے لکھا ہے:  
 "اس تحریک کا آغاز.... کوئی میں عبد اللہ بن المیمون القداح کے ظاہر ہونے پر  
 ہوا..... اس تھہور ۲۷۰ھ میں ہوا تھا" (۱)

اس لئے محمد بن الحسین زیدان کا زمان اس سے پہلے ہی ہو گا کیونکہ مقدم الذکر می خزانہ  
 کا دست راست تھا اور اس کے مرنے پر تحریک کی سرباری اُسے ہی تغولیٰ ہوتی تھی چنانچہ  
 امام اسفرائیل نے "التعیر فی الدین" کے اندر فرقہ بالطینہ کے آغاز کا رکنے پاٹے میں لکھا ہے۔

"ان (نام نہاد مگر فارج از اسلام) فرقوں میں ستر ہوا فرقہ بالطینہ  
 کا تھا... ان لوگوں کا فتنہ (خیاسی خلیف) مامون الرشید کے زمانے شروع  
 ہوا اور اس کے بعد بھی قائم رہا۔ ان لوگوں کا فتنہ ایک گروہ کی سازش و تدبیر  
 سے شروع ہوا جس میں عبد اللہ بن المیمون القداح جو حضرت امام عیف صادق علیہ السلام  
 کردہ غلام تھا، محمد بن الحسین المروف بزیدان الدایک اور جماعت شرکی تھی جو چہار بھی  
 کہلاتے تھے آور حوزہ زیدان اور میمون بن طیما کے ساتھ تھے۔ اس نے میں پہلا  
 شکس جو تحریک کا داعی تھا وہ محمد بن الحسین الملقب بزیدان تھا" (۲)

(۱) کشف اسرار الباطینہ و اخہار القرامۃ لابی الفضائل الحمادی الیمنی صفحہ ۱۹۶ - ۱۹۷  
 "اصل تہہ الدعوۃ... طہور عبد اللہ بن المیمون القداح فی الکوفۃ... و کان ظہورہ فی سندھ و سینہ  
 و امیشیت فی التاریخ للہجۃ البیویۃ"

(۲) "الفرقہ السالیعہ عشیشہم الباطینیۃ... و فتنۃ حیلہ لازمہ طہرت ایام المامون و میقاتہ  
 نفییہ حاشیہ لگئے صفویہ

اسی طرح ابن النعیم فرقہ باطنیہ (جسے وہ مدہب اسماعیلی کہتا ہے) کے شروع ہونے کے بارے میں لکھتا ہے:-

"بنو قداح (عبداللہ بن میمون القداح کی اولاد و اخقاد) سے ہے کہی کچھ لوگ صحیح مذہب اور اسرائیل (ساسانی، سلطنت سلطنت کا تعصی رکھتے تھے اور دا اسلام و عرب حکومت کی بیخ کنی کر کے) ان کے دو بارہ بجال کرنے کی کوشش کیا کرتے تھے جن لوگوں نے عبداللہ بن میمون القداح کی اس معاملہ میں معاونت کی ان میں سے ایک شخص محمد بن الحسین الملقب بزریمان کے نام سے مشہور تھا۔ وہ تو اسی کرخ کا رہنے والا اور احمد بن عبد العزیز بن ابی دلف کے کاتبیں میں سے تھا۔ اس نے اس تحیریک کی ابتدائی اور اس کو کامیاب بنانے کے لیے عبداللہ بن میمون القداح کی مدد کی اور مال و دولت سے اس کی امداد کی..... پھر سلطان پیش گاہ میں استقال کر گیا اور اپنے کاروبار (تحیریک باطنیت)، عبداللہ بن میمون القداح کی تولیت میں آیا یہ (۱)

یقینیہ حاشیہ گذشتہ مغربی سے بعدہ انگلاطریت خشمہ عن مدیر جامیت و ہم عبداللہ بن میمون القداح و کان مولیٰ جعفر ابن محمد بن الحسن المعروف بزریمان و جماعتہ کا ذاید خون (الپھارسچ) الذین کانوا میں الملقب بزریمان و میمون بن دیمان ..... و اول من قام بحاجہ محمد بن الحسین الملقب بزریمان ..... والتبیری الدین للاسفاری مفت ۱۲۵

(۱) و قد کان قبل بنی القداح قریب ممن یعصب التجوس دلهم او کہتہ در دعا ..... و کان ممن دلهم عبداللہ علی امرہ رجل یعرف محمد بن الحسن دلیق بزریمان من ناصیۃ الکرخ میں کتاب احمد بن فہد العجز بن ابی دلف ..... فوطا و هذہ اللہ غرہ دنما ہر غلیھا ایں القداح و اسعفہ بالال ..... جم مات قلی باب السلطان و ایں الامر لدن القداح ۔" کتاب الفهرست و بن النعیم مفت ۹۴

وہ تھی سے پہلے ہوئی تھی (۱) لیکن حتیٰ طور پر نہ تھیں کہ جا سکتا کہ "تمہارے خبر" کے خفیدے میں ان دونوں کا یہی تعلق کیا تھا اس آیا محمد بن الحسین زیدان نے یہ خفیدہ محمد بن زکریا الرازی سے اخذ کیا تھا یا رازی نے زیدان سے یا پھر دونوں نے کسی اور قدیم مشترک ناماغذی سے۔

رازی اور حرب نامہ (۲) جسکی صفت حال رہی ہو جسی تصریح امام خوارزمی رازی دبجوالر مشرح المیاقف (۳) ایک مکرر زکر یا رازی نے "تمہارے خبر" کے موقوفہ پر ایک کتاب لکھی تھی جس کا نام انہوں نے "القول فی القداء المخس" بتایا ہے۔ مگر رازی کی کتابوں کی فہرست میں اس نام کی کسی کتاب کا ذکر نہیں ہے۔ محمد بن زکریا الرازی کی لفاظانیف کی مسند و فہرستیں ہیں۔ ان میں سے تدیم ترین وہ ہے جو ابن النیم نے "کتاب الفهرست" میں ذی بے اوجس کے مسند ہونے کے متعلق وہ کہتا ہے:-

" متقول من فصل ستہ " (۴)

اور میں کے جامع ہونے کے متعلق وہ آخر میں لکھتا ہے:-

" ثم ما وجد من فصل ست الرازی " (۵)

ناالبآ اسی فہرست کو بعد میں ابن القسطنطی نے "اخبار العلماء بخبر الملکاء" میں اور ابن الی انسیعہ نے "عون الا تیار فی طبقات الاطباء" میں نقل کر دیا ہے۔ میمنوں فہرستیں بڑی

(۱) محمد بن الحسین زیدان غالباً ۷۲۴ھ سے پہلے مرچا تھا کیونکہ عبد اللہ بن میمون القداح کا ظہور ۷۲۵ھ سے ہوا تھا اور حسب تصریح ابن النیم زیدان کے مرنے پر عبد اللہ بن میمون القداح کو تحریک کی سربراہی تغییر ہوئی تھی۔ دوسری جانب تحقیقات جدیدہ کی رو سے ابن زکریا الرازی کا سالِ وفات ۷۲۷ھ ہے۔

(۲) فہرست ابن النیم صفحہ ۳۱۶

(۳) ایناً صفحہ ۳۲۰۔

ٹویں ہیں، مگر میں امام فخر الدین رازی کی بنیانی ہوئی "القول في القدمة والخس" نہیں ہے۔ ویسے رازی (محمد بن زکریا) نے ان "تدریجاً خمس" میں سے ہر ایک پر تقلیل کتابیں لکھی ہیں:-

اشیات باری تعالیٰ : کتاب فی اَنَّ الْعَالَمَ خَالقاً حِكْمَة  
اشیات نفس : کتاب فی النَّفْسِ الصَّغِيرِ،  
کتاب فی النَّفْسِ الْكَبِيرِ.

اشیات مکان و زمان : کتاب فی المدَّةِ وَ دِحْيِ الزَّمَانِ وَ فِي الْخَلَاءِ وَ الْمَلَائِكَةِ وَ حَمَّا الْمَكَانَ،  
کتاب علَّهِ حِذْبَ حَجَرِ الْمَقَامِ طَيْسُ الْحَدِيدِ وَ قِيمَةُ كَلَامِ كَثِيرٍ فِي الْخَلَاءِ۔

اشیات ہیری : کتاب کبیر فی الْحِيَوَاتِ،  
کتاب فی الْحِيَوَاتِ الْمُطْلَقَةِ،  
کتاب فی الرُّؤْلِي الْمُسْمَعِي الْمُتَكَلِّمِ فِي زُدَهِ عَلَى اَصْحَابِ الْحِيَوَاتِ،  
کتاب فی اَنَّمَاءِ مَا نَاقَنَ بِهِ اَقْوَالُ مُؤْمِنِيْنَ بِالْحِيَوَاتِ (۱)

مگر ان تصانیف کے عنوانوں سے یکی طرح ظاہر نہیں ہوتا کہ وہ (سوائے باری تعالیٰ کے) ان کے "تال"، یا قیم ہونے کا قائل تھا۔ یہ بات حکیم ناصر ورنے اپنی کتاب "زاد المسافرین" میں صاف کر دی ہے۔ وہ لکھتا ہے:-

"وَمُحَمَّدُ بْنُ زَكْرِيَّاً بْنُ قَيْمٍ ثَابَتَ كَرْدَهُ اَسْتَ يَكْرِهُ مُؤْلِي وَزِيَّرَ زَمَانَ وَ سَرَّ دِجَرَكَانَ  
وَچَهَارَ نَفْسٍ وَبِنْجَمَ بَارِيٍّ" (۲)

کچھ اسی قسم کی بات ابو ریحان البیرونی نے رازی کے بارے میں "کتاب الرحمن" کے اندر لکھی (رسی) جس کی تفصیل آگے آرہی ہے۔

(۱) خیون الابناء فی طبقات الالباب،الجزء الاول صفحہ ۳۱۵ و مابعد۔

(۲) زاد المسافرین سفر

(سما کتاب الحند صفحہ ۲۲)

رازی کے تالہ زمان کے مأخذ امور حین عموماً ابو بکر محمد بن زکریا الرازی کے خیالات کی تصویب  
نہیں کرتے، چنانچہ قاضی صاحد اندلسی نے لکھا ہے:-

”ان الرَّازِيَ لَمْ يَعْلُمْ فِي الْعِلْمِ الْأَلِّيِّ وَلَا فَهْسُمْ غَرْضُهُ الْأَقْصَى وَإِنْظَرْهُ

لَذِكْرِ رَأْيِهِ وَتَقْدِيلِ آرَاٰنِ سُخِيفَةَ وَأَنْتَلِ مَذَاهِبَ خَبِيشَةَ وَذَمَّ أَقْوَامَهَا

لَمْ يَفْهِمْ مِنْهُمْ دُلَائِحَتِهِ لِسَلِيمٍ“ (۱۲)

رازی نے نہ تو علم الانجیات کا اچھی طرح مطالعہ کیا اور نہ اس کی غرض دنایت ہی کیمجما اسی وجہ سے اس باب میں اس کی روایوں میں انتظام ہے۔ اس نے سخیف روایوں کی تقلید کی اور خبیث مذاہب کی پیری کی نیز ایسی اقوام کی نسبت کی جن کی انکار وہ نسبت سکا اور نہ اس کی طرف آئے توفیق ہوئے۔

بالفاظ ادیگر، اسلام بیزار فرنگی تحریکیوں یا نیز اسلامی فکری نظاموں سے مناشر رکھتا اور اپنے فکری بدرحلت و منفردات سے رکیے تھیں کو وارد بنائے ہوئے تھا، یہ مأخذ نہیں بنائے جاتے ہیں۔  
(الف) ابو ریحان البیرونی نے لکھا ہے کہ رازی نے یہ مذهب، (اثبات قدر ما خمسہ بالخصوص ”تالہ زمان“) اور اعلیٰ حکماء یونان سے اخذ کیا تھا، چنانچہ وہ ”کتاب المہندس“ میں لکھتا ہے:-

”باب سی و دوم مدت وزمان مطلق نیز عالم کی تخلیق اور فنا کے بارے میں:-

محمد بن زکریا الرازی نے اولیٰ حکماء یونان سے پانچ اشیاء کے قدیم ہونے کی حکایت کی ہے اور باری سیاہ، نفس بکلی ہیوی، مکان مطلق اور زمان مطلق ہیں اور اس نے اسی مأخذ پر مخصوص مذهب کی بنیاد رکھی ہے یہ (۱۲)

(۱) طبقات الامم صفحہ ۵۳

(۲) ”لِبْ فِي ذِكْرِ الْمَدَدِ وَالزَّمَانِ بِالْأَطْلَاقِ وَغَلَقِ الْعَالَمِ وَفَنَائِهِ: قَدْ حَكَمَ مُحَمَّدَ بْنَ زَكْرِيَا الرَّازِيَ عَنِ الْأَوَّلِ“  
الیونانیں قدمتہ خمسہ اشیاء مسٹھا باری سیاہ نہ ثم النفس الکلیہ ثم الہیوی ثم المکان ثم الزمان المطلقان  
وہی ہوئی تسلیمی دلک مذ حمیہ الذی تاصل عنہ ﴿ رکتاب المہندس ۱۶۳

اُس کے بعد اُس نے زمان اور مدت میں تدقیقی کی ہے کہ ان میں سے ایک پر خود رائج ہو سکتا ہے (ا) مگر دوسرے پر نہیں۔ لیکن اس کی تفصیل ہمیں موضوع زیر بحث سے دور ہے جائیگی۔  
 مگر لوڑائی فلسہ کی موجودہ تواریخ کے اندر ”قبل سفرالمی دور“ (P.C.S.F.D.) میں کسی مفکر کے بارے میں یہیں ملتا (الاً قَدِیْمٌ لِّوَنَانِیْوْنَ کی دلو مالا کے) کہ وہ ”ماز زمان“ کا قائل تھا۔ قد اجانے حکماء اسلام کو خکایت کہاں سے ہی۔ متاخرین میں ٹلامح مسیح نبی پوری بھی ”ماز زمان“، (زمان کے تذکرہ اور واجب الوجود ہونے کے تقيیدے) تو اول حکماء لیوناں۔  
 (قبل نفع الحکمة) ہی کی طرف منسوب کرتے ہیں (۱)۔

رب، ناصر غرسو نے لکھا ہے کہ اس باب میں رازی کا استاد ابوالعباس ایز شہری تھا اور رازی نے اسی کا انتباش کیا ہے:-

(۱) ”فرق بین الزمان وبين المدة“ (نحوه العدد) احمد بن معاذون آلا خ“ کتاب الحند مفتی ۱۴۳  
 یہ تدقیقی پڑھنے کے بعد برگسان (اور اس کی تبعیت میں ٹلامر اقبال) کی تدقیق کی طرف خیال جاتا ہے جو انہوں نے پیمائشی زمان“  
 (DUR ۲۲ RE ۱۵۷۲) اور ”زمان خالع“ (Z.M.Z) میں کہے  
 (۲) چنانچہ ٹلامح مسیح نے ”شمس الرازخ“ (مفتی ۲۵) میں زمان کے بابیں مر جو ع ماہبہ کو اول حکماء لیوناں قبل سفرالمی دور کے مفکرین کی ایج بنا دا ہے اور لکھا ہے:

”كانت لهم في اذن مان قبل نفع الحكمة فلعن بيفر بيط وافراطاً“

فالمحضر طبع فيه فنه من نفاه رأسا..... واما المحضر طبع فمه من جعله

وأجيلاً لامتناع العدم عليه لذا تده“ شمس باز فرمد (۲)

اور ”نفع جكته“ دعکت (فلسفہ کی پیشگی)، ارسلو کے زادیں ہوتی تھی۔

”قولِ میم اندر زمان:- از حکما رآن گروه که گفتند ہیوی و مکان قدیمان اندر مرزم را جو ہر نہاد نہ..... و حکیم ایران شہری گفته است کہ زمان وید ہر زمان نامہ است کہ معنی آن از یک جواہر است۔ زمان دلیل غلم خدلت است چنان کہ مکان دلیل قدرت خدائی است و حرکت دلب قعل خدائی است و جسم دلیل قوت خدائی است و ہر یک از ی چهار بے نہایت و فدیم است ..... و قویے کہ محمد ذکر بالغفت کہ برادر ایران شہری رفتہ است ہمیں است کہ گوید زمان جو ہر گز نہ است“<sup>(۲)</sup>

اس کے بعد اُس نے ابو بکر زکر بارازی کے قول کی سخافت کی مزید توضیح

”بیان پیشے کر این سخن محمد ذکر بیان دارد“<sup>(۳)</sup>

کے عنوان سے کہے۔

اس کتاب میں حکیم ناصر خسرو رازی کی توندمست کرتا ہے۔ مگر اس کے استاد حکیم ابوالعباس ایران شہری کی ٹری مرح سرائی کرتا ہے۔ اگرچہ دونوں کو ”صحابۃ الحسینی“ (دی ۲۷ ناھ ۳۰ ناھ) میں شمار کرتا ہے اور کہتا ہے:-

”صحابۃ تبریزی جو ایران شہری و محمد ذکر بیان رازی و خیاز لیثیاں گفتند کہ ہیوی میں جو ہرے

قدیم است“<sup>(۴)</sup>.

(۱) ”حکیم ایران شہری کے حالات نہیں ملتے۔ البر ونی نے صرف اتنا لکھا ہے کہ اس نے ۲۵۹ھ میں ایک سورج گھن کا مشا ہدہ کیا تھا جس میں سورج کا اندر ونی حدت تو گھنا گی تھا۔ مگر کناروں کا حلقوں و مکن رہا تھا۔ چنان چہ وہ ”قانون سعودی“ میں لکھتا ہے:-

”کبیوف لشس غداہ یوم الثلاثاء التاسع والعشرين من شہر رمضان سنہ تسع و چھین زماں پین العجرة ..... و شاهدہ ابوالعباس الایران شہری وہ ممن مدقق المحسینین ذکر ان حرم الفرم تو سلطاجرم لشس فاستذر النور عولہ منقطعہ الہائیہ من لشس غیر ملکت، هلال قانون المسعودی الجزری الثانی نسخہ ۶۳۲“  
(۲) زاد المسافرین از حکیم نامہ بخر و صفو ۱۱۶ صفحہ ۳۳۳، الفنا صفحہ ۳۳۷

مگر وہ ایرانی کی فکر کا دش کی تعریف کرتا ہے کہ:-  
 " حکیم ایرانی کی معرفت ہے کہ فلسفی را بالفاظ اپنی خیارت کردا است اور کتاب جلیل و کتاب اثیر و تجزیاں - بردم را بر دین حق و مشاخت، تو حیدریت کردا است (۱۴) اندرازی کی بڑی شدت سے برائی کرتا ہے کہ اس نے اذکار و مقام کو سعی کر دیا ہے:-  
 " پس از چهل محمد ذکر یا کہ مرقولہ اسے ایرانی کی فلسفی را بالفاظ از شد مخالانہ یا زگفت است و معینہ اسے استاد و مقدم خوش را اندیں معانی بیمار تھے اسے موش و مستکر گرفتہ است (۱۵)  
 آگے جملہ کر لکھتا ہے:-  
 " درشت کردن محمد ذکر را رای توں نیکو رانے چنان است کہ گفت است  
 تدکیم بنج است کہ تیپشہ بوند و ہمیشہ باشند:-  
 کیے خدائی و دیگر نفسی سر نہ گیر ہیں چارم میان پنجم روان - وزشت گئے ازال باشد کہ مخالفتی را یا مخلوق اندیک جس شمرد - تعالیٰ اللہ عما یقول بالظالمین خلوک بزراء (۱۶)

(ج) آخری تعریف امام فخر الدین رازی کب ہے جو محمد بن زکریا رازی کے نسب کو قدم  
 تر نہیں ہے کی تحدید دا حیاتانے ہیں - خریانیہ غالباً مابعد حلہ کا نام ہے چنانچہ ابن الجیم فرقہ مغتلہ کے بارے میں لکھتا ہے۔

حَمَّالَةُ الْقَوْمِ كَشِيدُونْ بِنَاجِي الْبَطَائِحَ وَحَمَّ صَابِيَةُ الْبَطَائِحَ هُدَى  
 دی لوگ زیادی بطائیں میں بکریت آباد ہیں اور یہی صابیہ بطائیں ہیں

اور آگے چل کر ان "صَابِةُ الْبَطَاحَ" کی مزید تحقیق کرتا ہے:-

"حَكَايَةُ اخْرَى فِي أَسْمَابِةِ الْبَطَاحِ وَهُوَ لَاءُ الْقَوْمِ عَلَى مَذْهَبِ النَّبِيِّ الْقَدِيمِ"

"يَقْنُوتُ النَّجُومِ وَلَهُمْ أُمْثَلَةٌ وَأَصْنَامٌ وَهُمْ عَامَّةُ الصَّابِةِ الْمُعْرِفِينَ

"بِالْعَرْنَانِيَّينَ" (۱)

( حکایت دیگر در باب صَابِةُ الْبَطَاحَ : یہ لوگ قدیم نبیطیوں کے مذہب کے پیروز ہیں۔ کوئی کب کی توظیم کرتے ہیں۔ ان کے یہاں تمثال و اصنام ہوتے ہیں۔

یہی لوگ عام صَابِیٰ ہیں جو حَرَنَانِیُونَ کے نام سے معروف ہیں )

اس قیاس کی تائید اس بات سے بھی ہوتی ہے کہ فرقہ باطنیہ کا پہلا علمبردار حمد بن الحسین زید ا

قدما خمرہ کے اشہات کا دین رکھتا تھا جو امام رازی کے قول کے مطابق شیعہ "حرنانت"

ہے اور امام عبد القاهر بن زیدی نے "کتاب الفرق بین الفرق" میں باطنیت کے اہم مخالفوں میں سے ایک اہم مأخذ "حرنانتی" کو بتایا ہے اور اس کے ثبوت میں دلائل دئے ہیں۔

إن میں سب سے اہم دلیل یہ ہے کہ حمدان قرمط بو اگرچہ محمد بن الحسین زیدان اور عبد اللہ بن میمون الفلاح سے متاثر تھا، لیکن اس تحرك کا اہم ترین متوئن ہے اس کی اسلام بیزاری و مسلم آزادی کی روشنگئی کھڑے کر دینے والی داستانوں سے تاریخ کے صفحات معور ہیں، یہ حمدان قرمط حران ہی کا باشندہ تھا۔ چنانچہ امام عبد القاهر بغدادی نے لکھا ہے :-

وَصَنَّهم مِنْ نَسْبِ الْبَاطِنِيَّةِ إِلَى الصَّابِيَّةِ الَّذِينَ هُمْ بِحَرَانَ دَاسِدُ عَلَى

ذَلِكَ بَارَنَ حَمْدَانَ قَرْمَطِيَّةَ الْبَاطِنِيَّةَ بَعْدَ مُسْمَونَ بْنَ دِيمَانَ كَانَ

مِنَ الصَّابِيَّةِ الْحَرَانِيَّةِ (۲)

(۱) کتاب الفہرست صفحہ ۲۷۴

(۲) الفرق بین الفرق للامام عبد القاهر بغدادی صفحہ ۲۷۴

ر اور بعض لوگ یا طنی نہب کو صائبین کی طرف منسوب کرتے ہیں جو حران میں  
رہتے ہیں۔ ان کی دلیل یہ ہے کہ حدان قرطاجین بن دیمان کے بعد اس تحریک  
کا داعی اعظم تھا مایہ حران ہی میں سے تھا۔

تالزان کے غیر اسلامی آخذ ای ہیں "اپنات قدیم خر" "با الخفیوں" "تالزان" کے آخذ  
تلثہ، اور چینوں قطعاً غیر اسلامی ہیں۔ خود عبید اسلام میں ان کے قدیم ترین قائمین کے متعلق بجز  
اہل الرائے کو الحاد و فکری بیڑا ہے۔ روی کاشکوہ ہے زینان کو تو ابن التیم نے کھلا ہوا ذہن بتایا  
ہے، جس کی زندگی کا مقصد و حیثیٰ اسلام کی بحث کنی اور استیصال تھا، چنانچہ وہ اس کے  
بارے میں لکھتا ہے:-

"شخن ٹرا فسق اور علم الخوم کا حاذق تھا تیر کر کر شو بی بھی تھا جسے اسلامی دولت سے  
انتہائی بعض و خناد تھا" (۱)

رہارازی تو اس کے سو، عقامہ کے بارے میں قاضی صافد کی رائے اور پر نہ کو روکی ہے۔  
لہذا اسلام کی بنیادی تعلیم یا العد کی اسلامی فکر میں اس کی تلاش بے سود ہے۔ البتہ  
خہد ماقبل اسلام کی دشی انکار میں اس کا آخذ باسانی دریافت ہو سکتا ہے۔ یہ ماقد خصوصیت  
سے آریائی اقوام کی تفکیر میں ملتا ہے۔ اگرچہ کسی طرح ان سے متاثر ہو کر زرب جاہلیۃ میں  
بھی اس عقیدے (تالزان) نے اپنے معتقدین پیدا کر لئے تھے۔

خہد قدیم میں آرین قوم کے تین اہم گھوارے تھے: ایران، یونان اور ہندوستان اور  
"تالزان" کا سورتینوں کے یہاں تھا ہے اور ان میں بھی خصوصیت سے مجوہ ایران میں۔  
چنانچہ اڑپن ہوگ دمیغینوں کے حوالے سے اس طوکے شاگرد لیو ڈمیوس سے نقل کرنا ہے:

(۱) وَكَانَ هَذَا الرَّجُلُ مُتَقْسِمًا حَادِي قَابِلِهِ الْجَوْمَ شَعُورًا أَشْدِيدًا لِغَيْظِهِ مِنْ دُولَةِ إِلَامٍ  
كتاب الفهرست ابن التیم صفحہ ۲۹۴

”سب سے پہلی یونانی مصنف جو اس بات کا حوالہ دیتا ہے دس قیوں ہے۔

وہ اپنی کتاب مبادی اولیہ (صفحہ ۳۸۲) میں لکھتا ہے۔

کہ محوسی اور تمام دوسری آریائی توبیہ، جیسا کہ الیڈیوس لکھتا ہے، بعض مکان کو اور بعض زمان کو خلت کلیہ رغلت اولی، سمجھتی تھیں جس سے اچھے اور نیک دیوتا نیز شریر ارواح پیدا ہوئیں ॥ ۱ ॥

زیارت پرستی ایران میں یوں تقاضاً ازل نے اہتمام خیالی کے اختراق و تراش کی صلاحیت سے ہی آریائی اقوام کی طبائعی میں ودایت فرمائی تھی، مگر ”تالہ زمان“ کا عقیدہ خصوصیت سے ایران میں پرداں چڑھا۔ چنانچہ مارٹن ہوگ نے آریائی اقوام میں سے مجوسیوں کو اس باب میں خصوصیت سے تصریح کی ہے۔ اس سے زیادہ واضح صرحدت کر سُن سین نے نے ”ایران بعہد ساسانیان“ میں کی ہے۔ وہ لکھتا ہے ۰ ۰

”ایک نہایت قدیم ایرانی غفیدے کے مطابق میں کے کچھ دھندرے سے

آثارِ آسماؤں میں باقی رہ گئے ہیں؛ خدا کے خیراء خدا کے خرتوام کہانی تھے تھے جوزمان نامحدود (زرداں یا زردان) کے بیٹے تھے ॥ (۲)

دوسری جگہ وہ اس کی تفصیل میں لکھتا ہے ۰ ۰

”اوستا کے باب گاتھا ریاستا ب۔ ۲۴۔ ۲۵) میں روح خیر اور روح شر کے متعلق

(۱) “The first Greek writer who alludes to it is Demascius. In his book, On Primitive Principle (12th p. 384 ed Kupp) he says. “The Magi and the whole Aryan nations consider, as Eudemos writes, some Space, and others Time as the universal cause out of which the good God as well as the evil spirits were separated.” (Martin Haug: Essays on the Sacred Languages, Scripturam and Religion of the Persis, P. 12).

۲) ایران بعہد ساسانیان از کرسن سین صفحہ ۲۶

کھا ہے کہ وہ دو ایک روز میں جن کا تم تو آمان اخلي ہے۔ اس سے بہت ہوتا ہے کہ زریشت نے ایک قدیم تراحل کو جوان دونوں روحوں کا باپ ہے، تسلیم کیا ہے۔ از سطو کے ایک شاگرد الوذکر کی ایک روایت کے مطابق ہم انسانوں کے زمانہ میں اس خدکے اولین کی نوعیت کے بارے میں بہت اختلاف تھے۔ بعض اس کو مکان رکھواش بزرگ اور سانی، سمجھتے تھے اور بعض اس کو زمان، درودک بزرگ اور سانی و درودک بزرگ بیرونی، تعمیر کرتے تھے بلکہ تر دوسرانی قیدہ غائب آیا اور اس زرداںی خفیہ کو تمہارا پرستوں نے بھی اختیار کر لایا۔ مگر زرداںیت (زمانہ پرستی) کو یہ قبول خام نہیں ہوا کہ ایک متعلق نہب کی حیثیت کے علاوہ اُسے نہ صرف تمہارا پرستوں نے بلکہ دوسرے یعنی نذاہب بالغوس شیطان پرستوں را بھی پسند کے ہاتھے بیالیں) نے بھی اختیار کر لیا۔ (۲)

مگر جو تھی حد تا قبل مسیح کے آخر میں ہنامی سلطنت (شاہنامہ کے کیانی خاندان کی حکومت) نے کندر کے ہاتھوں تباہ و بر باد ہو گئی اور پورے ملک میں طوائف الملوکی اور دور در در اشروع ہوا جو تیسرا صدی یکم تک جا رہی رہا۔

تیسرا صدی یکم میں ساسانی خاندان نے ایران میں ایک مسلم سلطنت قائم کی۔ انہوں نے تو می اتحاد بیک جہی اور ملکی استحکام کے پیش نظر "زرداشت" (متھارف بھوپیت) کو سرکاری اور قومی نہب بنا لیا۔ لہذا قطعاً اُنہوں نے زرداہب ماند پڑ گئے۔

(برہان دری جنوری ۱۹۷۳ء)

(۱) ایران بعد ساسانیان از کرست میں صفوی ۱۴۵-۱۹۱

(۲) ایران بعد ساسانیان صفوی ۱۹۵-۱۹۱

”زروانیت“ سے ساسانی مددوں کی پہلی اشنا کی مہمی تسلیمی کا نتیجہ نہ تھی، بلکہ جو پونک زروانی عقائد آخری میں جبر کا نقیدہ پسیدا کر دیتے ہیں جو ایک زندہ قوم کی روح کے لیے ستم قاتل ہیں۔ اس پہلی اشنا میں سوسائٹی کی اصلاح اور اُس جذبہ عمل کوشی کی روح پھونکنے کے لئے ان زروانی معتقدات کو یک قلم دبانے کی کوشش کی۔ پھر کبھی ”زروانیت“، اجتماعی ذہن سے کلیتاً محورہ ہو سکی اور جب ساسانی سلطنت کے آخری زمانہ میں اجتماعی فکر فارق الگر تحریکات کا تختہ مشق بننے لگی تو زروانیت نے بھی سڑاٹھایا، چنانچہ ہوارٹ لکھتا ہے:-

”ساسانیوں کے زمانہ میں بدھی فرقوں کے اندر ایک تو حیدر پسند رجحان نمایاں طور پر نظر آتا ہے۔ زمان نامحدود یا زروان الگدن کی اصطلاح جو اوتھا کے آخری حصہ میں ملتی ہے، خداۓ واحد کے واسطے بھی اس کے طور پر استعمال کی جاتی تھی جو کہ خیر و شر دنوں ہی مددوں سے بلند تر ہے۔ یہ نقیدہ جو تھی صدیِ سیخی میں تحریک دو ریاستی کے اور پانچویں صدی میں آرمینی مصنفوں از نیک اور ایس کے علم میں بھی تھا“ (۱) (۲)

(۱)

“In the time of the Sasanides a monotheistic tendency becomes clearly apparent in dissident sects. The expression, infinite time. Zarvan akarana, which is found in the later part of

لتبیہ اگلے صفحے پر

ان میں سے تحویلہ دری مصیحی کی شہادت کو مارنے ہوگے ذرا تفصیل بے بیان کرتا ہے:

"آن اقتباسات کی رو سے جنہیں خوطیوں نے محفوظ رکھا ہے (ملاحظہ موبائل یو ٹھینک ۸۱)

تمہید و مصیحی نے بھی اسی موضوع پر یقینیہ قلمبند کیا ہے:- خوطیوں نے لکھا ہے کہ اپنی کتاب کے پہلے مقالے میں رجوائیں نے جو سیوں کے عقائد پر (کہی ہے) وہ ایرانیوں کے اس نظر انگریز غقیدے کی وقاحت کرتا ہے جسے زرتشت نے راجح کیا تھا اور جوزروم (زردان) کے متعلق ہے جسے وہ سارے جہان کا بادشاہ بناتا ہے اور تقدیر کے نام سے موسوم کرتا ہے ॥ (۱)

دوسری جگہ ازنيک کی شہادت کو نقل کرتے ہوئے لکھتا ہے:-

"ازنيک اپنی کتاب البال الحاد (جلد ثانی)، میں جواہل ایران کے عقائد باطلہ کی تردید پر مشتمل ہے کہ مختار کر دزروانیوں کے نزدیک، ہرچیز آسمان، زمین نیز مگر اقسام کی مخلوقی کے وجود سے پیشتر زروان موجود تھا، جس کے نام کا مطلب تقدیر یا اخلاقیت و برکت ہے ॥ (۲)

لیکن مذکورہ آئندہ

the Avesta, was used as the basis for the idea of a single God superior to the two principles. This doctrine was known to Theodosius of Mopsuestia in the IV century of our era and to the Armenian writers, Eznik and Elisaus in the V century".

(Hart, Ancient Persian and Iranian Civilization, p. 171).

"On the same matter Theodosius of Mopsestia writes as follows, according to the fragment preserved by the Polihistor Photios (Siblicth 81): In the first book of his work (On the doctrines of the Magi), says Photios, he proounds the nefarious doctrine of the Persians, which Zarastades introduced, viz., that about Zarouam, whom he makes the ruler of the whole universe and calls

جیونگ صفحہ

عرض ساسانی ایران میں سرکاری ہمت شکنی اور موبدوں رہنے ہی طبقہ کی مخالفت کے باوجود رروانیت «باتی رہی چنانچہ کرشم میں لکھتا ہے:-

”اس بات کا ثبوت کہ ساسانیوں کی مزدایت زروان پرستی کی شکل میں مردج تھی، اُن مرف شخص کے ناموں کی کثیر تعداد سے ملتا ہے جو ساسانیوں کے زمان میں فقط زروان کے ساتھ مركب پاکے جلتے ہیں بلکہ ان بے شمار مقامات سے بھی جو یونانی ارمی اور سرپائی مصنفوں کی کتابوں میں ملتے ہیں“ (۱)

چنانچہ سریانی زبان میں کتب و قالع شہدائے ایران کے سلسلے میں ایک ”تاریخ سا بہا“ ہے جس میں ایک مجوسی موبدا پنے خداوں کا شمار کرتے ہوئے کہتا ہے:-

”ہمارے خدا زبوس، گردنوں، الپلو، پیدوخ اور دوسرا خدا“

”زروانی خداوں کی ایک پوکڑی ہے۔ زبوس کروزوس اور الپولیتلی الترتیب اہمیت را ازدا،

روان اور سخنوار میں۔ (۲)

لیکن جس طرح زردشتی مصلحین نے شروع میں اصلاح اور خذ بِ عمل کوشی کی روح پھینکنے

باقیہ حصہ سے  
him Destiny. Marting Haug: Essays on the  
Sacred Language Writings and Religion of the  
Parsis. p. 12).

(۲) ”Faruk says, in his refutations of heresies (in the second book), containing a refutation of the false doctrine of Persianism Before any thing, heaven or earth, or creature of any kind whatever therein, was existing Zeruan existed, whose name means fortune or glory“ (Ibid p. 12).

”۱۹۱ (۲) ایضاً صفحہ ۲۵۵ ایران بعد ساسانیان میں“

کے لیے "مزدائیت" کو "زروائیت" سے پاک کرنے کی کوشش کی تھی، اسی اصول کے تحت انہوں نے ساسائی خبر کے زوال پر بھی اس کی مخالفت کی۔ زروائی خقامدجہ ساسائیوں کے خپر حکومت کے آخری مرجح ہونے لگے تھے اندر ہی اندر جبر کا غقیدہ پیدا کر رہے تھے جو زیر صرف قدم "مزدائیت" کے لیے سہم قائل تھا، بلکہ پری قوم کو نہیں دھکوئی دیا یوئی جاوید

کے خارجہ میں ڈھکیل رہا تھا کیونکہ خدا کے قدم "زروان" جواہر امداد اور اہمیت کا باپ تھا زیر صرف "زمان تاحدود" کا نام تھا بلکہ "قدر" بھی یہی تھا تفصیل اور پر مذکور ہوئی اور اس قدر کی یہی پناہ کا فرمائیں کا آگے انسان اور اس کا خزم ممکن سمجھی تو حرف باطل ہیں۔ چنانچہ کتاب "دادستان مینوگ خرد" میں غفل آسمانی حسب ذیل اعلان کرتی ہے۔

اتنی خلیفہ طاقت اور عقل و خرد اور علم و حکمت کی اتنی بڑی قوت کے ساتھ بھی تقدیر کے ساتھ نہ زیادتی ممکن نہیں ہے۔ کیونکہ جب نیجہ شریہ قسمت میں لکھا ہوا مقدر خواہ وہ کسی اور سجلوئی کے متعلق ہو یا اس کے خلاف سامنے آتا ہے تو غلطیہ را انسان بھی ادائے فرائض کے باب میں کوتاہ و ناکارہ (نیازیان) بن جاتا ہے اور وہ بے شرارت میں ملکہ حاصل ہو، عالمہ نہ بن جاتا ہے۔ کمزور دل کا انسان شجاع و بہادر نہ بن جاتا ہے اور شجاع و بہادر کمزور دل۔ معنی آدمی کا ہل و نکلا بن جاتا ہے اور کاہل و نکلا آدمی بڑی بھنست سے کام کرنے لگتا ہے۔ جو کچھ صورت حال کے متعلق مقرر ہو چکا ہو تو یہ اسی کے مطابق اسیاب و عمل پیدا ہونے لگتے ہیں اور اُن کے علاوہ ہر جیز وہاں سے نکال نہیں جاتا ہے۔<sup>(۱)</sup>

(۱) Even with this might and powerfulness of wisdom and knowledge, even this it is not  
contingent with destiny. Because  
when predestination as to virtue, or as to  
the reverse, comes forth, the wise becomes want  
ing (niyazan) in duty, and the astute in evil  
becomes intelligent, the faint-hearted becomes  
brave.<sup>اُن کے مطابق</sup>

لیکن زردشی مزدانتیت اس "زردانیت" اور اس کے نتیجے میں پیدا شد: جبر و قنوطیت کو برداشت نہ کر سکی۔ لہذا اس کا رد عمل ناگزیر تھا۔ اس "دہریت" کے ابطال میں نہ ہی طبقہ کی تعینی سرگرمیاں ظہور میں آنے لگیں اور کچھ ہی غصہ بعد اس کے رد میں ایک ہم کتاب بعنوان "سکن گانیک دثار" (شکوک کو رفع کرنے والی کتاب) ظہور میں آئی اس میں ان "دہریوں" (زمانہ پرستوں یا ہر سوچ کے سلسلے میں لکھا ہے:-

"آن لوگوں کی فرب خیر دگی کے باکے میں جن کا دعویٰ ہے کہ کوئی مقدس وجود (الوهیت) موجود ہی نہیں ہے اور ہبھی منکری خدا (دہری) کہتے ہیں:- ان لوگوں کا دعویٰ ہے کہ وہ مذہبی تکالیف سے آزاد کر دیئے گئے ہیں نیز نیک کام انجام دیئے مل شفت ان پر واجب نہیں ہے اور (اس قسم کی) بے شمار تہرات میں سے جس میں یہ حکشوں رہتے ہیں، ہتم ان بالوں پر غور کرو۔"

وہ اس دین اور اس کے اندر بکثیر التعداد تغییرات ہوتے رہتے ہیں اور اس کے اجزاء و آلات کا باہمی کوافی و ہم آہنگی نیڑاں کا یا ہمی تفادا اور ایک دوسرا کے ساتھ التباس، یہ سب امور (ان دہریوں کے خیال میں) زمان نامحدود کے ابتدائی ارتقاء کا نتیجہ ہیں۔

یہ بھی سمجھ لود کہ ان کے نزدیک (تو اچھے کام کی کوئی جزا ہے اور نہ گناہ کی کوئی سزا۔) بہشت ہے نہ دوزخ اور نہ اچھے کاموں کے لیے اور اتنی طرح ارتکاب جرائم کے لیے کوئی امر حک ہو سکتا ہے۔ اس کے علاوہ (یہ بھی ملحوظہ فاطر ہے کہ ان لوگوں کے نزدیک) جو کچھ بھی ہے

باقیرہ ص ۲۳۷ سے آگے

braver, and the braver becomes faint-hearted. the diligent becomes lazy and the lazy acts diligently. Just as predestined ast to the matter, the cause enters into it and thrust out every thing else." (Dina..i-Malnoq Khirad Chap. XXIII- 4-9, Sacred Book of the East Part III, p.54).

وہ دُنیاوی رہا دی ہے۔ اس کے علاوہ کوئی روح ریا رو جانی نہیں ہے ॥ (۱)

یہ صورت حال تھی کہ اسلام مبینوں میں اور کچھ ہی خاصہ بعد غربوں نے ایران کو فتح کر لیا۔

اس سے ایران کے قومی و قاریوں کو جو بھی صدر ملک پہنچا ہو، سیاسی انخلال اور انتشار زیادہ خصوصی تک باقی ترہ سکا۔ بہت ہی کلیل عرصہ میں مسلمان فاتحین نے یہاں ایک منظم سلطنت قائم کر لی۔ یہ فاتحین "مزدانت" یا جو سیاست کو برداشت کر سکتے تھے جس طرح انہوں نے تہود و نہادی کی نہ ہی آزادی کو برقرار کیا تھا۔ لیکن مسلمان حسی فعال قوم کے زیر حکومت "مقدار پرستی" کی تحریکیں فروخت نہیں پاسکی تھیں۔ لہذا "مزدانت" اور اسی طرح "حرناکیت" کی تحریکیں دب گئیں اور ڈھانی سو سال تک سنتے میں نہیں آئیں تا آنکہ ابو بکر محمد بن زکریا الرازیؑ کو شرخ مول سے نکال کر از سرنو متعارف نہیں کرایا۔ اس تجدید حرناکیت کی تفصیل اور گذرا جکی ہے۔

(۱) "As to another delusion of those asserting the non-existence of a sacred being, whom they call atheistical (Dahri) that they are ordained free from religious trouble (al&g) and the toil of practising good work and the unlimited twaddle (drayisin) they abundantly chatter, you should observe this. That they account this world, with the much change and adjustment of description of its members and appliances, their antagonism to one another, and their confusion with one another, as an original evolution of boundless time. And this, too that there is no reward of good that things are only worldly and there is no spirit." works, no punishment or sin, no heaven and hell, and no stimulator of good works and crimes. Besides this (Sikand Gumanek Vijar Chap. VI Sacred Book of the East Part III. p.146).

زمانہ پرستی ہندوستان میں | دیسپیوس کی شہادت (جو اہ مارٹن ہوگ) نقل ہو چکی ہے کہ تمام آریان اقوام زمانہ کو اصل کائنات بلکہ وجود کا مبداء اولین سمجھتی تھیں۔ قدیم ہندوستانی فکر میں بھی یہ عقیدہ ملتا ہے۔ چنانچہ ”سمجھوت گیتا“ میں ایشور کو سری کرشن کی زبانی کہتے ہوئے بتایا گیا ہے:-  
”میں زمانہ ہوں جو دنیاؤں کو تباہ کرتا ہوں“ (۱)

اسی طرح البریان البیرونی نے ”کتاب الہند“ میں قدیم ہندو منفکرن کے مدہب گناہے ہوئے زمانے کے قدیم ہونے“ کے مدہب کو بعض ہندو منفکرن کی طرف منسوب کیا ہے۔ وہ کہتا ہے :-

”وَإِلَهُ الْهُنْدٌ فَكَلَامُهُ مُهْمَرٌ فِي هَذَا الْبَابِ نُزُرٌ وَغَيْرُ مُحْصَلٍ...“ وَقَالَ كَبِيلٌ لِمَ يَزَّلُ اللَّهُ دَالْعَالَمَ مَعَهُ بَجَواهِرُهُ وَاجْسَامُهُ لَكِنَّهُ هُوَ عُلَمَاءُ الْعَالَمِ وَيَسْتَعْلِي بِلَطْفَهُ عَلَى كِتَافَتِهِ . وَقَالَ كَبِيْكَ أَنَّ الْقَدِيمَ هُوَ مَهَابُوتٌ أَمْ مَجْمُوعُ الْعَنَادِلِ خَمْسَةٌ وَقَالَ شِيرَةُ الْقَدِيمَ مَهَانَ مَهَانَ وَقَالَ بَعْضُهُمْ لِلطبَاعِ ذَرْثُمُ الْأَخْرُونَ أَنَّ الْمَدِيرَ هُوَ كَرْمٌ أَيْ الْعَمَلِ“ (۲)

(رہے ہندو منفکرن تو اس باب میں زمانہ و مدت نیز خلق و فناۓ عالم کے بلے میں آن کا کلام غیر شفیخش اور بہم وغیر واضح ہے .... اور کبیل کا کہنا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہمیشہ سے ہے اور عالم مع اپنے جملہ جواہر و اجسام کے (ہمیشہ سے) اُس کے ساتھ رہا ہے لیکن وہ عالم کی خلقت ہے اور اپنے لطف و لطافت سے عالم کی کثافت پر بلند ہے۔ کبھیک کا کہنا ہے کہ قدیم صرف ہما بیت ہے جس سے اس کی مراد غاصراً خمسہ کا مجموعہ ہے۔

اور کبھیک کے غلاوہ دوسرے لوگ کہتے تھے کہ قدیم صرف زمان ہی کیے تھے اسی سے را اور کچھ لوگ قدیم کا مصداق طبیعت کو سمجھتے ہیں اور دوسرے لوگوں کا گمان ہے کہ مدبر

۱۱۱۱۔ اصول فلسفہ ہندو از سفر سرنو اس آنگر سفر ۲۵ رسی طرح ”احمرو وید کے نمبر ۱۵، ۲۵، اور ۴۵ میں زمانہ

کو تمام چیزوں کا مبداء اور حاکم کہا گیا ہے۔ (۲) کتاب الحسن ص ۱۴۷

ریاضت کرم یا نخل ہے)

زمانہ پرستی لیونان میں ایران کے بعد زمانہ پرستی کا دوسرا سب سے بڑا گھوارہ لیونان تھا۔ یہاں کی قدم اساطیری خرافات میں مکرونوس، (Makronos) یا کال دیوتا "زمانہ اپنے ہی بچوں کو نجھ جایا کرتا تھا، جنما بچہ الپ لوڈرس، جس کا زمانہ پہلی یاد میری صدی سمجھی ہے، اپنی کتاب "The Economy" میں جسے اُس نے ہیزر لیوڈ (Hesiod)، زمانہ آٹھویں صدی قبل مسیح کی کتاب رعنی (Theogony) سے منتخب کر کے لکھا تھا، کہتا ہے۔

سب سے پہلے آسمان (Sky) دنیا پر حکومت کرتا تھا۔ اُس نے زمین کے ساتھ شادی کی..... اُس کے بچوں میں سب سے چھوٹا کردیوس تھا..... کردیوس نے اپنی بہن رهیک (Rhœc) سے شادی کی اور پوتکہ اُس کے ماں پاپتے پشین گرنی کی تحریک کر اُسے خود اس کے پیچے معزول کر دی گئے؛ لہذا وہ اپنے بچوں کو نجھ جایا کرتا تھا" (۱)۔  
اس اسطوری افسانے کی تمثیلی توجیہ یہ ہے کہ

الف) زمانہ کی اصل فلک ہے اور خود زمانہ دیگر موجودات حتیٰ کہ زیوس (Zeus) کی بھی جو تمام لیونانی دیوتاؤں کا پدر رہا ہے، اصل ہے۔

(ب) تمام موجودات کو ہلاک کرنے والا اپنے بچوں کو نجھ جانے والا، کردیوس "رکال دیوتا" یا زمانہ ہے۔

بھگوت گیتا میں مذکور زمانہ کے تعیید میں کہ وہ "دنیاؤں کا تباہ کرنے والا" ہے اور لیونانی خرافات کے کردیوس، اسی جو اپنے ہی بچوں کو نجھ جایا کرتا تھا، بڑی گہری مہاتمیت ہے۔ اور اس سے یہ دیکوں اور دمسقیوں کی اس شہادت کی تصدیق ہوتی ہے کہ قدیم اورین اقوام زمانہ کو اصل کائنات سمجھتی تھیں۔

بعد میں یونانی فلسفہ کی فلک بوس عمارت یونانی دیومالا ہی پر قائم ہوئی۔ صرف اتنا ہوا کہ فلسفہ نے اس طیور کے خرافاتی پوست کو ہٹا کر سائنسی مختصر کو اپنا موقف بنالیا۔ مثلًا یونانی اسطوریات کا اہم ترین مسئلہ یہ تھا کہ کوہ اولین میں یعنی دلے دیوتاؤں کا مورثہ اعلیٰ (پدر اولین) کون ہے۔ فلسفہ نے اس سوال کی تعبیر بدیں طور کی : « کائنات کا اصل الاصول اور وجود کا مبداء اولین کیا ہے؟ » اور پھر اسی بحث کو اپنی تفکیری سرگرمیوں کا موضوع بنالیا۔ یہی حال زمانہ کے ساتھ ہوا۔ فلسفہ کے یہاں آکر وہ « خدا » (دیوتا) تو نہ رہا، لیکن "خود + آئے" (غیر مخلوق = قدم) ضرور بنارہا۔ تمام فلسفہ یونان اُسے قدیم مانتے ہیں، چنانچہ ارسطو اپنی کتاب "اصناع الطبعی" (Diseases) میں لکھتا ہے :-

« تمام مفکرین باستثناء واحد، اس بات پر متفق ہیں کہ زمانہ کی ابتدائیں ہے، بلکہ ہمیشہ سے علی سبیل الاستمرار موجود ہے۔ صرف افلاطون ہی دہ فرد مستثنی ہے جس نے زمانہ کے لئے ابتداء بتائی ہے کیونکہ وہ کہتا ہے کہ زمانہ کائنات کے ساتھ وجود میں آیا ہے اور کائنات کے لیے آغاز ثابت کرتا ہے ॥

لیکن پیر دان افلاطون کو ارسطو کی اس ترجیبی سے انکار ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ افلاطون کی رائے میں کبھی نالمحسوس اور زمانہ ازلي ہے۔

غرض یونان کے سائنسی فلسفہ میں "زمانہ کا قدم" اور غرفانی فلسفہ میں "اس کا تاریخ" یونانی ثقافت کا اہم جزو بنتے رہے اور اسی ثقافت کی توجیہ و توضیح حکما ریونان ایک ہزار سال تک کرتے رہے۔ پھر دیگر فلسفیانہ تصورات کی طرح یونان کی فکر زمانی نے اپنی مخصوص شکل نو فلاطینیوں (رومان ۱۵۱-۲۰۵ء) کے یہاں اختیار کی۔ یوں کبھی یونانی اور اپنی افکار میں ہمیشہ سے تبادلہ فکر ہوتا رہا تھا مگر جھٹی صدی کے رباعی ثانی میں جب ایمپھنز کے مدرسہ فلسفہ کی قفل بندی کے بعد آخری یونانی فلسفہ دمسقیوس کی

نیادت میں خسر و نو شیر و ان کے ایرانی دربار میں پناہ لینے پر مجبوہ رہوئے تو جو نگاری زمان میں خود ایرانی فلکر کے اندر "زروانیت" (زمانہ پرستی) دوبارہ سر اٹھا رہی تھی، الہزادیوناں اور ایرانی تفکیر کے بڑی بیویوں سے زمان کے اس تصور نے حبم لیا جو اس طاطا لیسی فلسفہ کے سرپاںی شریح اسکندریہ کے مدرسہ فلسفہ کے مشائی معلمین اور ایران کے نسطوری مدارس نیز مدرسہ جندی سالیور سے فارغ ہونے والے معلمین کے توسط سے اسلامی فلکر میں منتقل ہوا اور جس کی گرم شکل نے ایوب گز کر یا رازی کی تجدید یا حرناپتیں میں متالل زمانہ کی اور شیخ بو علی سینا کے یہاں اپنی نرم شکل میں اور بعد میں اس کے متبوعین کے فکری نظاموں میں از لبیت وابدیت زمان کی صورت اختیار کی (۱)

زمانہ پرستی غرب جاہلیت میں ایرانی سے دہریت اور "متالل زمان" عرب جاہلیت میں پھوپھے۔ ایران کی مغربی سرحد پر ممتازہ کی شہم آزاد غرب حکومت حیرم کے اندر، اکا سرہ ایران کے زیر انتداب قائم ہوئی۔ لہذا ثقافت و شائستگی میں اس کا ایران سے متاثر ہونا نظری تھا اس ثقافتی تاثر نے مقامی مستوفین کی خوش حالی و فارغ البالی کے ساتھ ایک طرح کی دہریت دزندقہ کو حبم دیا جسے بعد میں عرب جاہلیت کے مستوفین نے اپنا لیا، چنانچہ اصمی نے کہا ہے:-

"دہریت دزندقہ قریش میں پائے جاتے تھے جسے انہوں نے اہل حیرہ سے اخذ کیا تھا" (۲)

اس کے نتیجہ میں وہ فرقہ ظہور میں آیا جسے شہرتانی دل معلم العرب کے نام سے موسوم کرتا ہے، وہ لکھتا ہے:-

"جاننا چاہیئے کہ غرب جاہلیت کے مختلف فرقے تھے۔ بعض ان میں سے مدھب تعطیل کے پیرو ہوتے۔ ان کا ایک فرقہ فالقی کا نہات اور دشرو فشر کا منکر تھا اور اس بات کا

(۱) چنانچہ اثیر الدین ابھری نے "ہدایۃ الحکم" کے اندر جس کی شروع بعد میں نقاب فلسفہ کے ابتدائی واعظی نقاب میں... متدذل رہی زمان کے وجوہ فارجی کو ثابت کرنے کے بعد لکھا ہے:.. وَقُولُوا إِيمَنًا  
ان الزَّمَانِ لَا يَهْدِي إِيمَانَهُ وَلَا دُهْمَانَهُ إِيمَانَهُ لَهُ وَلَا يَهْدِي إِيمَانَهُ  
الأخلاق النافحة بہن رسالت ۲۱۶ "وَكَانَتِ النَّذِيقَةُ فِي قَرِيشٍ أَخْذَاهَا مِنْ الْحَمِيرَةِ" (۲)

قابل تھا کہ طبیعت زندگی بخشنے والی، اور دھرنا کرنے والا ہے۔ اسی فرقے کے قبول کو قرآن حکیم دھرا تا ہے : وَقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَا إِنَّا نَأْنُوْتُ وَنَحْنُ أَنَّا وَمَا يُهْلِكُنَا إِلَّا الدَّهْرُ جِئْكَ اشارہ طبائع محسوسہ کی جانب ہے، نیز اس بات کی طرف کہ زندگی اور موت انہیں طبائع کی تکمیل و اخلاق پر موقوف ہے۔ پس طبیعت جامع رموجب تکون (۱)، اور دھرنا کی رموجب فاد (۲) ہے۔

اس خیال نے خرب انداز فکر میں، بالخصوص اُن طبقہ میں جو عیش کوشی و انجام فراموشی کا قابل تھا، اپنے عقیدت مند پیدا کر لئے تھے چنانچہ ایک جاہلی شاعر کا شعر ہے :-

حیات ثم موت ثم نشر      حدیث خرافہ یا ۱۳ عمر

بہر حال دوسرے عیش کو شان روزگار کی طرح مستر فین خرب نے بھی دھر روزانہ کا ایک "مننم خیالی" تراش رکھا تھا جسے وہ "مُؤْثِرٍ فِي الْوِجُود" سمجھتے تھے مگر غریبوں کی زندگی دھر اشتعال پذیر طبیعت غسر دیسر ہر حال میں اپنے معبوروں کی تعظیم و خفیدت پر تزوید کو رامنی نہیں رکھ پائی تھی مگر ضرورت پڑتے تو کل تک جس بنت کی پرستش کرتے تھے، اسے کھاجانے میں بھی دریغ نہوتا (۳)

(۱) کتاب الملل والخلل للشهرستاني الجزء الثاني صفحہ ۹۶: "أعلم أن العرب اصناف شتى - فمنهم معطلة ذمنهم محصلة نوع تحصيل - معطلة العرب وهي اصناف فصنف منهم انحر والخان نق والبعث والاعادة وقالوا الطبع المحى والدھر المفني - وهم الذين اخبر عنهم القرآن المجيد و قالوا ماصي الا حيانا اللد نيا نموت و نحيي وما يهلكنا الا الدھر اشاره الى الطبائع المحسوسة و قصر العرياة والموت على تركيملو تحملها - فالجامع هو الطبع والمعدل هو الدھر" (۴)

(۲) بنو منیف نے جس در آئے کا ایک بنت بنا یا تھلواہ اس کو پوچھتے تھے۔ لیکن جب تھنڈا تو اپنے معبود کو بھی کھا گئے چنانچہ ایک جاہلی شاعر ان کی ہجومیں لکھتا ہے:-  
اکلمت بنو منیفة بھا      عام التفہم والمعاجہ      لم یحذر و امن لعقم      سو ر العواقب دالتا عده

گالی دینا تو کوئی یات ہی نہیں تھی۔ (۱) لہذا دہر کی تنظیم و غقیدت بھی ان کے یہاں محدود و شرط ہی تھی۔ وہ اُسے "متوثفی الموجود" ضرور سمجھتے تھے۔ وہ بے شک بلا یا وحادت اور معماں و نوائب کو "دہر" ہی کی طرف منسوب کرتے تھے۔ مگر جب ناراضی ہو جاتے تو آسی ذہر کے گالیاں دینے لگتے چنانچہ ابن حجر عسقلانی نے لکھا ہے۔

"اور غریوں کی خادت تھی کہ جب انہیں کوئی تکلیف پہنچتی تو وہ اُسے دہر کی طرف منسوب کرتے اور کہتے بُرا ہو دہر کا اور بُرا داری ہو دہر کے لیے یا رس مشرکین غرب کی اسی خادت بد کی اصلاح کے لیے جناب بنی کرم مصلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا:-

"يَعِيْلُ اللَّهُ تَعَالَى لِيَذْنِي أَبْنَى آدَمَ يَسْبِّبُ الدَّهْرَ، وَإِنَّ الدَّهْرَ بِسِيدِ الْأَرْضِ"

اُنْلَبِ اللَّلِيلِ وَالنَّهَارِ ۝

اللَّهُ تَعَالَى فَرِمَاتَهُ :-

ابن آدم مجھے تکلیف پہنچاتا ہے جب وہ دہر کو بُرا بھلا کہتا ہے حالانکہ میں ہمی مقطب دہر زمانہ کا مالک نہ تھوڑتھوڑا ہی اس کے لیل و نہار کو اُنکے پیٹ کرتا ہوں ..

(۱) کامل للمبر و المجز و الثالث من

رَبِّ الْجَادِمَا نَوْمَا كَـا قَدْ كَـنْتْ تَسْقِينَا فَمَا بِدَأْكَـ

اَنْزَلَ عَلَيْنَا لِغَيْثَ لَا اَبَاكَـ

رس فتح الباری جلد ۲۰ ص ۲۷

"وَكَانَتْ خَادِسَمٍ إِذَا أَمَّا بَيْنَمَا كَـرَدَهُ اِنْفَاقَهُ إِلَى الْأَصْرِ - قَالَوا لَوْمَـا سَأَلَ اللَّهَ أَصْرَ وَبَيْـا اللَّهَ أَصْرَ ۝"

اور اسی اصلاح کے لئے آیت کریمہ:-

وَقَالُوا مَا رَحِيْدَ الْأَنْجِيْمَاتِنَا اللَّهُ نِيْمَ نَمُوتُ وَنَحْيَ وَمَا يُعْلَمُ  
اَلَّا اللَّهُ هُنَّ وَمَا اَلْهَمْرِيدَ لَكُمْ مِنْ غَلَمْ اِنْ هُمْ اِلَّا تَصْصُوْرُونَ

کا نزول ہوا۔

جس نے "زمانہ" کے باب میں اسلام کا موقف قطعی طور پر متعین کر دیا۔ اس کی تفصیل اگلی قسط کامیرو شروع ہے۔

مگر محرہ بالامعروض سے اتنا متحقق ہے کہ "ناللہ زمان" کا خیال اسلام کی نہیں بلکہ غیر اسلام مذاہب اور فکری نظاموں کی پیدائش ہے۔ اس کی تلاش فالصل اسلام فکر میں غبت و بیکار ہے۔

بہان، دسمبر ۲۰۰۷ء جنوری، فوری ۳۱۹۶

● ●

## علامہ اقبال اور مسئلہ زبان

اُس مسئلہ پر ماقول مخالع نگار کا ایک مضمون اس سے پہلے معارف میں نہل چکا ہے لیکن وہ مختصر تھا۔ اس مضمون میں اس موضوع پر زیاد تفصیل کے ساتھ بحث کی گئی ہے، اس یہے اس کو شائع کیا جاتا ہے۔

جانب نیاز فتحوری کا مضمون "اقبال کا فلسفہ خودی" نظر سے گزرا، اس سلسلے میں انہوں نے اقبال کے نظریہ زمان پر بھی تبصرہ کیا ہے، لکھتے ہیں :-

"اقبال نے اسرار خودی میں مسئلہ زمان و مکان کے تسلی بڑے بصیرت افراد  
نہات پیش کیے ہیں، یہ مسئلہ اس میں شک نہیں ڈا آزک دو قین ہے، اور حکما، وظائف  
نے بڑی موثر ٹھانیوں سے کام لیا ہے، وقت در حمل، جو ہر بے ذ عرض، بے کوئی وائد  
ہے، حادثہ اور درجہ دبگے یہ جن صفات کا پایا جانا ممکن ہے، ان یہی سے کوئی صفت  
اس میں نہیں پائی جاتی، اگر زاد بھی مخلوق ہے تو یہ کب اور کیونکر پیدا ہوا، اس سے  
قبل بھی کوئی وقت یا زمان پایا جاتا تھا یا نہیں، کیا وقت بھی ازال را بھی ہے، یہ اور اس  
قسم کے بہت سے سوالات اقبال کے سامنے بھی پیش تھے اور ان پر انہوں نے بہت  
فارغ تکاہ ڈالی تھی، وہ وقت دزاد کی اہمیت کے اس درجہ قابل تھے کہ اسے انسان کی  
موت و حیات کا مسئلہ سمجھتے تھے، زاد ان کے یہاں رات دن ہوا م نہیں تھا، بلکہ اس کا

تلن ارتقا، سے تھا، اس عینیت سے تھا جس میں وجود اور وجوب خلق کا فرق رامیاز کوئی  
سمی نہیں، لکھتا اور جس کو عوفیا دلب و لہجہ میں یوں لکھا گیا ہے :-

ذہے زان نہ مکان—لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

اتباع نے زمانہ قیام پر وہ پیس اس موضوع پر ایک مختصر سامعینون لکھا تو ان کے اس  
نے اسے ایک لایعنی اپنے کہہ کر ٹالا دیا، لیکن بعد کو جب بِرگان نے اس ہو صورع پر اپنے پروردہ  
دلائل پیش کیے تو اہل نظر ہمکہ پڑے۔

ایک دن اقبال بِرگان کے درمیان اس مسئلہ پر گفتگو ہوا، ہی عقی کہ اقبال نے کہا کہ  
مسئلہ زمان اس وقت بہت دقیق اور نمازک سمجھا جاتا ہے، لیکن مسلم اذوک کے لیے اس میں کوئی زیاد  
ابھن کی بات نہیں ہے، کیونکہ اسلام نے اس کو جس طرح حل کر دیا ہے وہ فلسفہ کی آخری حد  
سے زیادہ بلند ہے، بِرگان پس کر حیران رہ گیا کہ ایسے دقیق و نمازک مسئلہ کو تیرہ سو سال قبل  
کا ایک ایسی وہ بھی ریگستان عرب کا یا سمجھ سکا ہو گا، لیکن جب اقبال نے رسول اللہ صلیم کی  
حدیث کا تسبیح ادا کر دی، ادا کو برآنہ کہو کہ میں زمان ہوں، سنائی تو وہ محفل پڑا  
اور کہا کہ اس سے زیادہ مختصر مگر حقیقت افزود پیان اس مسئلہ پر اور کوئی ہو ہی نہیں ملتے  
فدا کو عین زمانہ قرار دینا یا زمانہ کو غیر نامی تخلیقی صفت الہی قرار دینا، بعد ارمی شور کی دہ  
آخری حد ہے جسے بغیر فہیمان نظرت کے کوئی پاہی نہیں ملتا۔“  
اس کا حصل یہ ہے :-

- ۱۔ مسئلہ زمان و مکان کے متعلق علامہ اقبال نے ڈیے بصیرت افزونہ نکات پیش کیے ہیں۔
- ۲۔ مسئلہ زمان ڈیا اہم مسئلہ ہے،
- ۳۔ وقت (زمانہ) تمام عرفات وجود سے عادی ہے،

۲۔ اقبال کے سامنے زمانہ میں متعدد بہت سے پچھیوں سوالات تھے۔

۳۔ اقبال مسئلہ زمان کو انسان کی حیات و مردت کا مسئلہ سمجھتے تھے۔

۴۔ اقبال کے زندگیکر زمانہ کا تعلق اور تفاہ بے تھا۔

۵۔ ”ذہبے زماں نہ مکان لالہ الا اللہ“ عینیت وجود و جو بُل کا صوفیاً زاد اخاذ تعبیر ہے۔

۶۔ اقبال نے زمانہ قیام پر پس اس موضوع پر اپک مبالغہ کیا تھا جسے لائیں اپک سمجھا گیا۔

۷۔ اقبال نے برگان کو جب حدیث ”لاتسبوا الامر“ سنائی تو وہ چونک پڑا۔

۸۔ حدیث ”لاتسبوا الامر“ کا معنی ”زمانہ کو برداش کرو کر میں زمانہ ہوں“ ہے۔

۹۔ خدا کو صین زمانہ قرار دینا بیداری شور کی آخری حد ہے۔

لیکن ان میں سے بعض باتیں محل نظر ہیں، اور حکایت دو افاقت ان کے ساتھ اتفاق کرنے سے ماننے ہیں،

۱۰۔ مسئلہ زمان کے سلسلے میں علامہ اقبال کے ”بعیرت افراد زمانات“ کو دو قسموں تقسیم کیا جاسکتا ہے: شاعرانہ خیالات اور سینہدہ علمی افکار۔

۱۔ جناتک ان کے شاعرانہ خیالات کا تناہ ہے وہ شعرت کا پلوزیادہ لیے ہوئے ہیں، ان میں غور دنگر سے زیادہ جذبہ کا غلبہ ہے۔ اس لیے ان کے نظم افادات سے زمانہ کے جو تصورات مستنبط ہوتے ہیں ان میں ٹرکی اضطراب لگکر شدیدہ تناقص ہے، جب ان پر توحید الوہیت کا جذبہ فتاہ ہوتا ہے تو وہ زمان و مکان ہی کے منکر ہو جاتے ہیں، اور فلاسفہ و اہل طہیات کی نگاری سرگرمیوں کو جوانخوان نے حقیقت زمان و مکان کی ترضیح کے اب بیکی ہے، شرک زمان پوشی سے تغیر کرتے ہیں۔

خود ہوئی ہے زمان و مکان کی زناہی

---

لہ رنیفیل کے لیے لاحظہ ہو، ساہنہ گت (۱۹۱۱ء) میں رائم کا سخنوار طلامہ اقبال اور اسلام کے تصور زمان کی ترجیحیں نہیں ہے جس میں اسی مسئلہ کی مزید تحقیقات کا اخاذ کر دیا گیا ہے۔

اور جب کائنات کی دستوں کے مقابلے میں انسان اور اس کے تمام بجزہائے بزر "بیچ دریچ نظر آتے ہیں تو پھر ہی "موہوم زمانہ" ان کے لیے موڑ حقیقی بن جاتا ہے اور علامہ سے "نقشِ گُر حادثات" بلکہ ہمیں "حیات و ممات" قرار دیتے ہیں ہے

سلسلہ روز و شبِ ہلِ حیات و ممات

اور تمام ہنگامہ ہے کائنات میں اسی زمانہ کی کار فرمائی نظر آنے لگتی ہے، چنانچہ وہ اپنی نظم زمانہ دیں زمانہ ہی کی زبان سے اعلان کرتے ہیں،

ہنگامہ افرانی کیک جستہ شرار من	چنگیزی و تیموری مشتے ز غلام من
خون جگر مرداں سامن بہا من	انسان د جہاں او از نقش و نکار من

من آتش سوز دنم من رو غدر صنو انم

ٹاہر ہے زبان و مکان کے سرے سے انکار اور سلسلہ روز و شب کو نقشِ گُر حادثات آتی ہے۔

یہ بعد المشرقین ہے جسے کسی وحدت نگر کے تابع نہیں لا جایا سکتا۔

ب۔ خطبات والیات اسلامی کی تکلیف بدیہ ملامہ کے سنبھیہ و فلسفیانہ افکار پر مشتمل ہے۔

اس میں انہوں نے "حقیقت زبان" کی بھی توضیح کی ہے، جس کا حصل ان کے ایک متعدد شارح کے نعمتوں میں حسب ذیل ہے:-

" اقبال کے نزدیک زمانہ ہی کا دوسرا نام تقدیر ہے :-"

خود علامہ کا اس توجیہ کے متعلق خیال تھا کہ ان سے پہلے تمام مفکرین کی تبریرات اس باب میں غلط تھیں۔ صحیح توجیہ صرف انہوں نے ہی پیش کی ہے، فرماتے ہیں :-

" زمانہ کو جب ایک عضوی مکمل کی حیثیت سے دیکھا جائے تو قرآن کی زبان میں اس کو

تقدیر کہتے ہیں، نقط تقدیر کی مسلمانوں کے ہاں اور غیر مسلموں میں بھی بالکل خلا تبیر گئی ہے۔ تقدیر زمانہ ہی کی ایک شکل ہے جبکہ اس کے امکانات کے ظہور سے قبل اس پر تظریف ایجاد کیا جائے۔ لیکن زمانہ کا یہ "نیا" تصور قطع نظر اس کے کہ ملامہ کے طی الرغم غیر اسلامی ہے، ملامہ کا "پی" اکٹ نہیں ہے بلکہ مشورہ جو من مفکر اپنے بلبر سے اخذ ہے اگرچہ علامہ نے اپنی تعاونت میں اس کا امر نہیں کیا ہے اپنے بلبر کے الفاظ حسب ذیل ہیں:-

"The prophet's Destiny and Time" are inter-changeable words." (Spengler: Decline of the west, vol 6 P. 122)

ادم اپنے بلبر کی یہ نئی دیانت بھی اس کی ذاتی اختراع نہیں ہے بلکہ قدم ایرانی زردا نیت ہے اخذ ہے اپنے بلبر اس مذہب کے واقع تھا، چنانچہ Decline of the west میں لکھا ہے:-

"And thus it comes about that in the following centuries Time itself as vessel of fate.....  
is by persian mysticism set above the light  
of God as Zrvan and rules the world conflict  
of God and Evil Zrvanism was the state  
religion of Persia in. 438-45."

[او، ایسا ہوا کہ آنے والی صدیوں میں خود زمانہ کو اس چیز سے کردہ نہیں کاڑت ہے.....  
..... قدم ایرانی عزما نیات نے زردا ن کے نام سے توز رالی" سے بھی لندن محاکمہ دیا  
ج کہ کامات کی عدم خروشیں حکومت کرتا ہے، زردا نیت تصور نہیں کے بعد میں

---

لہ خطبات اقبال والہات اسلامی کی نیشنل جبیہ، ص ۶۶

ابراق کا ملکتی ذہب تھی۔] و، انخلال العرب جلد دوم ص ۱۲۳۸

اسی کتاب میں دوسری جگہ لکھتا ہے:-

And it was just at the time of the decisive  
councils of Ephesus and Chalcedon that we  
find the temporary triumph of Zrvanism  
(438-457) with its primacy of the divine  
world course (Zrvan as historic time) over  
the divine substances marking a peak of  
dogmatic battle." (ibid, vol. II, p. 256)

[اُس وقت جبکہ افیس اور خلقہ دنیہ میں اس آنکھ کی فیصلہ کن جالس شوری منعقد ہو رہی تھیں ہمیں زردانیت کی عاصی کہ سیاپی لٹتی ہے (۱۲۳۸-۱۲۵۶) جس کے اندر ملکتی آریخی دھارے کو [یعنی زردان کو بحیثیت آریخی ذات کے] ملکوتی جواہر پر شرن اور لیت حاصل ہو جاتا ہے، اور یہ معتقدات کی خوبگز ناقصہ نہ ہوئے ہے] (انخلال العرب جلد ۲ ص ۲۵۶)  
بہ حال زمانہ کا "نیا" تصور جس کے اپنے جلوے سے اخذ ہونے کا ملامہ نے کسی مصلحت سے  
اعتراف مناسب نہیں سمجھا، اپنے جلوے کا اپنا اکتشاف بھی نہیں ہے، بلکہ قدیم زردانیت سے اخذ  
ہے، ماڑن ہیگ پارسیوں کی مقدس زبان، تحریرات اور ذہب پر صدایں" میں لکھتا ہے:-  
[ازنیک ابطال الحاد] (حلہ ثانی) میں جاہل ایران کے عوام باطل کی تردید پر مشتمل ہے:  
ہرچیز، اسان، زمین یا ارکسی قسم کی مخلوق کے وجود سے پیشتر زردان موجود تھا، جس کے  
نام کا مطلب تقدیر یا برکت ہے..... اسی سو عنوان پر تھیو ڈیمیسی بھی ایران اتنا تھا

کی دے جنیں فوٹوس نے محفوظ رکھا ہے، بیلیو تھیک (ام) لکھتا ہے۔ فوٹوس لکھتا ہے کہ اپنی کتاب کی پہلی جلد میں جو موسیوں کے عقائد پر مشتمل ہے، وہ ایرانیوں کے اس نظرت انگریز عقیدہ کی مصادحت کرما ہے، جسے زردشت نے رائج کیا تھا اور جزوہ دم (زروان) کے متعلق ہے جسے زردشت سے جان کا باادشاہ اور تقدیر بتاتا ہے۔

اسی طرح کرشن سین آیران بعده ساسانیاں میں لکھتا ہے:-

”زروانی عقائد جو ساسانیوں کے عہد میں مردج تھے، اس زمانے میں چبر کا عقیدہ پیدا کرنے میں معاون ہوئے جو قدم فردائیت کی روح کے لیے سکم قاتل تھا، خدا کے قدم جواہر فرداد اور اہرمن کا باپ تھا، نہ حضرت زماں نام داد کا نام تھا، بلکہ تقدیر بھی دھی تھا۔“

اسی طرح علامہ کا یہ خیال کہ زمانہ کی حقیقت کا ایک شدید احساس ”زمانہ کے وجود خارجی کا عقیدہ، قرآن کی تعلیم کا ایک بنیادی اصول ہے، اسلامی تعلیمات کے بجائے اپنے جملے کی تعلیمیں جا کا نتیجہ ہے۔ علامہ نے خطبات میں لکھا ہے:-

”بہر حال قرآن کو جو کاریخ سے پچپی ہے اس نے ہیں اور بھی تمعید کا ایک اہم رین بنیادی اصول بخشا ہے جو حیات اور زمانہ کی حقیقت سے متعلق بعض اساسی تصورات کی سرفت آہ (مشتمل ہے)۔ یہ تصورات دو ہیں اور دونوں قرآن تعلیم کی بنیاد کی تثییل کرتے ہیں ۱۔ اصل اثنانی کی دعوت۔“

۲۔ زمانہ کے وجود حقیقی کا ایک شدید احساس۔

لیکن علامہ کا یہ دعویٰ تطہارے بنیاد ملکہ ادھارے بخشن ہے، قرآن صراحتہ تو دکنا، اشارة بھی کہیں زمانے کے حقیقی ہونے (وجود خارجی) کے عقیدے سے کی تعلیم نہیں دیتا، اس کے پفلاٹ

Martin Haag on The Sacred Language, writing and  
thought of the Religion of the Persians, p. 12, 1920, میں ایران بعده ساسانیاں ص ۵۰۳۔

گہ خطبات (المیات اسلامی کی تکمیل جدید) ص ۱۹۳-۱۹۵

وہ "قول بالله ہر" کا سختی سے انکار کرتا ہے :

اور بولے وہ تو نہیں مگر یہ بھاری دنیا کی زندگی، مرتے ہیں اور جیتے ہیں اور ہیں پوک نہیں کرتا مگر زمانہ راللہ تعالیٰ فراہما ہے کہ اور انہیں دوسرے پستوں کو علم نہیں دو تو زرے لگان دوڑاتے ہیں ،	وَقَالُوا إِنَّهُ كَلَّا حَيَا تُنَا الْدُنْيَا كَمُوتٍ وَنَحْيٍ وَمَا يُهْكِلُنَا إِلَّا الدَّهْرُ - وَمَا لَهُمْ بِذَلِيلٍ مِنْ عِلْمٍ إِنَّهُمْ أَلَّا يَظْنُونَ
---	--

(جاشیہ)

اس طرح قرآنی تعلیمات کی رو سے زمانہ کے حقیقی ہونے کا عقیدہ ناقابل تسلیم ہے، کیونکہ اس کا منطقی نتیجہ زمانہ کے جو ہر مجرد اور واجب الوجود ہونے پر منسی ہوتا ہے، جو قرآن کی بنیادی تعلیم کے سراسر خلاف ہے۔

واقعہ یہ ہے کہ اس دور کے بعض تجدید پندوں کی طرح علامہ کوہی اصرار تھا کہ پوری چین کی ہر مزاعمہ خوبی اور اس کے ہرمیثہ میز خصوصی کو کسی کسی طرح اسلام میں بتا دیا جائے، اپنے نظرے "الخلال الغرب" میں زمانہ کے احساس شدید کو یورپین کلچر کا میز خصوصی قرار دیا ہے:-

*"And, indeed man has never—not even in the contemporary China of the Chou period with its highly developed sense of eras and epochs—been so awake and aware, so deeply sensible of time and conscious of direction and fate and movement as he has been in the West." (Decline of the West, Vol. I, P. 133)*

[وَاتْهِيْ بِهِ كُوْنَانْ كُبِيْ أَتْبَاهِيْدَادْ وَتَقْيَظَ نِيْنْ عَاهَنْ اَسْ كَبِيْ زَاهَنْ كَوْجَدْ كَاْتَنْ  
أَلْرَا حَاسْ تَحَاهَنْ اَسْ كَيْ جَهَتْ، تَقْهِيْرْ أَوْ سِلَانْ كَاْتَشَوْهْ تَحَاجَنْ كَمِزْبَ أَيْرَكَيْ  
عَمْرَطَاغَرْ] مِنْ هُوا بِهِ حَتَّىْ كَجْ خَانَدَانْ كَيْ هُمْ عَمْرَجَنْ يِيْ بَجَانْ قَرَدنْ دَوْ قَائِئْ غَطِيرَهْ كَهْ  
كَوْحَاسْ بَهْتْ زَيَادَهْ تَرْقَىْ كَأَچَكَاحَاهْ كَيْ كَيْفَيْتْ نِيْسْ بَهْتْ]

علامہ نے بھی اس کا کاظم کیے بخیر کر زمانہ کے وجود حقیقی کا قول اسلام کی بنیادی تکمیل کے مطابق  
ہے یا انحصار مخفی یورپ کی نقل و تقلید میں اسلام کی اساسی تعلیمات میں محسوب گریا، یہی نہیں بلکہ اسے قرآن کی بنیادی تعلیمات کا اصل دینی طبقہ قرار دیا گیا۔

ج- نیاز صاحب نے اس سلسلے میں "اسرار خودی" کا خصوصیت سے والدیا ہے، لگ بقول

مصطفت "روح اقبال"

"جاوید نام میں اقبال نے جہاں اپنے آسمانی سفر کے آغاز کا ذکر کیا ہے وہاں وہ زمان و  
مکان کی روح زد و ان سے رہات کا عالی بیان کرتا ہے۔ روح زمان و مکان اقبال کو  
علم علوی کی سیر کے لیے لے جاتی ہے۔ با توں با توں میں وہ وان حیات و تقدیر کے اسرار و  
شاعر کھول دیتی ہے۔ وہ کہتی ہے کہ میں نہاں بھی ہوں اور ظاہر بھی، زندگی بھی ہوں اور  
موت بھی، دوزخ بھی ہوں اور جنت بھی، پیاس بھی کرتی ہوں اور پیاس کو کھیاتی بھی ہوں  
سارا جہاں میرے طلسم میں اسیر ہے

بَشَّةٌ بِرَمَبِرٍ بِإِنْقَدِرٍ مِنْ  
نَاطِنْ وَصَامِتْ هَرْ نَجِيرٍ مِنْ

غَنِيْزْ وَدَرْ شَانْ مِنْ الْذِرْ مِنْ  
مِرْفَكْ أَنْهَ آثِيَانْ نَالْذِرْ مِنْ

لے اسرار خودی میں طاہر اقبال نے "البیت کاظم" کے عنوان سے زمانہ کے متعلق جو بصیرت افزون نکالتے بیان  
فرائے ہیں ان پر تبصرہ آگے نہیں میں اور ہے۔

وَإِذْ أُذْپُرَ وَإِذْ مَنْ گَرْدَوْنَهَا	ہر فرات ایصل من گرد و نہال
هُمْ هَنَّابَےْ هُمْ خَطَابَےْ آدم	فَثَ سَازِمْ تا شَرَابَےْ آدم
مَنْ حَابَدْ دُونَخْ دَفَرَ دَسَهُور	مَنْ حَيَّتْمَنْ مَاتِمَنْ نَشَهَدْ
مَلْمَشَشْ دَوَّدَهْ فَرَزَدَمَنْ اَسَتْ	آدم دَافَرَشَتْ دَرَبَندَمَنْ اَسَتْ
اَقِمْ ہر چیزِ کِرْمَی بِنِمْ	ہر چیزِ کِرْمَی کِرْمَی بِنِمْ

لیکن زادہ کا یہ مبدہ، وجود اور اصل کائنات ہونے کا عقیدہ، نہ تو قرآن و حدیث سے مأخذ ہے، اور نہ ملامہ اقبال کی اپنی دریافت ہے بلکہ قدیم محسوسی انکار سے انہوں کیا گیا ہے، جس کے مطابق کانگو قیامِ حرمی کے زادہ میں مرجع لاتھا، اور جس نے غیر شوری طور پر انہیں بہت زیاد، متأثر کیا تھا  
برہماں یہ یع

”مَلْمَشَشْ دَوَّدَهْ فَرَزَدَمَنْ اَسَتْ“

اور

”اَقِمْ ہر چیزِ کِرْمَی بِنِمْ“  
 کی محل قدیم ”زروانیت“ سے مأخذ ہے، جس کے کچھ دھنے لے اثار اوتا میں رہ گئے ہیں، بکر سنا ہے:-

”اوستا کے باب گاتھا (یاست ۳۰، ۲) میں زادہ خیر اور روح شر کے متکن لکھا ہے کہ  
 دُو دُو ابتدائی دو صیں ہیں جن کا نام تو امان اعلیٰ ہے، وہ سے ثابت ہوا ہے کہ زرتشت نے  
 ایک قدیم تمثیل کو جوان دلوں روں کا باب ہے، تسلیم کیا ہے۔ اور سطو کے ایک شاگرد  
 پودمیوس کی ایک رائی کے مطابق ہنگامیشیوس کے زادہ میں اس فہادے اولین کی نوٹ

کے بارے میں بہت اختلاف تھے بعض اس کو مکان (تمہارا شہر زبان اور سائی) سمجھتے تھے۔  
اوہ بعض اس کو زمان (زندگی دن بہمن اور سائی دن یا زندگی دن بہمن پہلوی) تصور کرتے تھے۔ بالآخر وہ سراحتیہ، غالب آیا اور اسی زندگی ایل عقیدے کو سفرا پر سفر نے اختیار کر لیا۔

اسی طرح امداد ہیگ لکھتا ہے:-

[ سب سے پہلا یوں ہانی مستف جو اس بات کا حوالہ دیتا ہے دستیوں ہے۔ اپنی کتاب "بادی اولیہ" میں لکھتا ہے: مجوہی اور تمام و دسری اورین توں، جیسا کہ یوہ بوس لکھتا ہے بعض مکان کو اور بعض زمان کو ملت کی گئی تھیں، جس سے اچھے اور نیک دن آؤ اور اسی طرح شریرو ر دھیں پیدا ہوں یں ]

یہ ہیں مسئلہ زمان کے متعلق اقبال کے "بعیرت افراد نکات" جن سے مفہوم نگارانے میں مسخر ہوئے ہیں۔ مگر تطہی نظر اس کے کہیہ "بعیرت افراد نکات" انا دیت و معقولیت سے معزز ہیں، جدت و ندرت سے بھی غالی ہیں:- زمان کے درجہ حقیقی سے متصف ہونے کا قول، کائنات میں اس کے موثر بالذات ہونے کا عقیدہ، اس کے اصل کائنات و مہہ و موجودات ہونے کا اعتقاد، اس کے عین تقدیر ہونے کا تشویز و غیرہ ایسی چیزوں ہیں کہ جس قوم میں بھی اُسیں اس کے قوایے عمل کو مفہوم کر کے رکھ دیا، ایسا ان قدیم کی تاریخ اس کی شاہزاد ہے۔ پھر بھی اگر یہ "بعیرت افراد نکات" ملامہ کی اپنی کہنگر کے زائد ہوتے تو بھی کچھ نہیں تو ایک شاعر اپنے "کی جیشیت ہی سے ان کی داد دی جائیں گے اس کے خلاف اس بھی کہنگر کے زائد ہوتے تو بھی کچھ نہیں تو ایک شاعر اپنے "کی جیشیت ہی سے ان کی اس کو راہ تعلیم کے خلاف دو خود احتجاج فرمائے ہیں۔

حريم تیرا خودی غیر کی سعادۃ اللہ  
دربارہ زندہ نگر کار و بار لات دست

(۲) نیاز عاصم حب نے فرمایا ہے:-

"یہ مسئلہ (مسئلہ زمان) اس میں شک نہیں ہے بلکہ واقعیت ہے اور حکما، و فلاسفہ

نے یہی موشکانیوں سے کام لیا ہے:-

مسئلہ زمان یہ اہم ہے گر اسی وقت تک جب تک اسے اہم سمجھا جائے۔ جو اسے اہم سمجھتے ہیں ان سے یہ اپنی خدائی منوار کر چھوڑتا ہے۔ اور جو اسے اہم نہیں سمجھتے انھیں سر سے اس کے وجود ہی کا انکار ہے، ان کے لیے یہ "واہرہ کی مشق پیغمبر" سے زیادہ حیثیت نہیں رکھتا۔  
ذہن کا تصور، ایک چھلاوے کے مانند ہے، جس سے اگر صرف تظر کر لیجئے تو کچھ بھی نہیں اور  
اگر درخواست اتنا سمجھئے تو پھر اپنی خدائی منوار کر ہی چھوڑتا ہے، چنانچہ امام رازی نے "المباحث المشتركة"  
میں مسلم اول (او سطو) کی طرف یہ قول منوب کیا ہے۔

من قال بحدوث الزمان فقد  
جوزة نكارة محدث کامل یورہ اس کے تقویم

قال بقدامه من حيث لا يحيى  
ہونے کا قابل ہر اس طور سے کہ اس کا ہے

بھی نہیں ہوتا  
(المباحث المشتركة طہارل ۶۵ و ۶۶)

اس لیے کہ اگر زمانہ موجود ہے تو دو عالی سے غالی نہیں، یا قدم ہو گا یا حادث۔ اگر قدیم ہے تو یہی نہیں  
کا دعویٰ ہے۔ اگر حادث ہے تو اس کا عدم اس کے وجود پر تقدم زمانی "مقدم ہو گا کہ حدوث کا ہی  
مفہوم ہے۔ یعنی زمانہ بجهوت فرعی عدم بھی موجود ہو گا اور یہی وجہ کی شان ہے، اس لیے دونوں  
صور توں میں زمانہ وجہ کی شان ہے۔ اس لیے دوںوں صور توں میں زمانہ وجہ دوںوں صور کی مفہوم ہے۔

مالبارانہ اقبال تاریخ میں کچھ اسی زمانہ ذکر کے نتیجے میں "زمانہ پرسی" کا آغاز ہوا ہو گا،  
جیسا کہ مسیوس کی شہادت کی رو سے قدیم آؤں اور اقسام میں زمانہ کے اصل موجودات ہونے لگے۔

عییدہ ملتا ہے، عہد قدم میں اس زمانہ پرستی کے دو گھوادے تھے، ایران اور یونان۔ ایران میں عہد ہنگامشی میں زرداں نہ بہ مرد ع تھا جو تقدیر پرستی پر فتح ہوا، اور انعام کا راضی خوت میں داریوش الکبیر کی سلطنت کو بھی لے ڈوبا، اس لیے جب تیری صدی میں ساسانیوں نے ایران کی عظمت پاریتہ کا احیا کیا تو سوسائٹی کی اصلاح اور اس میں عمل کوشی کی روشن پھونکنے کے لیے زرداں معقدهات کو کلیم دبانے کی کوشش کی، مگر زرداپت اجتماعی ذہن سے کلیتہ محو ہو سکی، کیونکہ ساسانی سلطنت کے آخری عہد میں جب اجتماعی فلکر کرکنے کی تحریکات کا تجھہ مشق بننے لگی تو زرداں نے بھی سر اٹھایا، لیکن زرداشتی "مزدا بیت" اس زرداپت اور اس سے پیدا ہونے والی جبرد تنوعلیت کو برداشت نہیں کر سکتی تھی، اس لیے دوسری بہمات کے ساتھ ساتھ زرداپت کے ابطال کی بھی کوشش کی گئی، اس قسم کی ایک کوشش پہلوی ادب میں سکندر گانیک "زدراہ" کے نام سے میزد موجود ہے، اس زمانے میں اکابر سرہ کی بوسیدہ سلطنت مسلمان فاتحین کے قبضہ میں آگئی، مگر مسلمان جیسی فعال توم کے زویک "تقدیر پرستی" کی تحریک فردغ نہیں پاسکتی تھی، اس لیے یہ زرداں نہ بہ رہائی سال تک دبارہ پیانتک کہ محمد بن زکریا الرازی نے اسے زندہ کیا۔

زمانہ پرستی کا دوسرا گھوارہ یونان تھا، جہاں کی قدم ارسطوری خزانات میں "کروزس دزمون" کا دیوتا، اپنے ہی بچوں کو نگہ جایا کرتا تھا، جب ان ارسطوری خزانات پر نطفہ کی لکڑ بوس عمارت قائم جوئی تو زمانہ "خدا" "تو زدرا" گر "خدا آ" (غیر مخلوق قدم) صفر دبارہ، تمام یونانی ناشہ اسے قدم مانتے ہیں۔ چنانچہ ارسطون نے "سماع طبیی" میں لکھا ہے:-

"آم منکرین باشنا، فردا مدد اس بات پر متفق ہیں کہ زمانہ کی ابتدہ اونہیں ہے، بلکہ ہیشہ

سے ملی سبیل الاشتراط موجود ہے، مرت افلاتون ہی وہ فرمائشی ہے جس لئے زمانہ کے لیے

ابتداء باتائی ہے:

جب یہ یونانی فلسفہ مسلمانوں میں آیا تو حکماء اسلام نے زمانہ کے قدم کو بھی بطور ایک اصول مسلمہ کے ان لیا، مگر ان کے پاس اثبات زمانہ کے لیے ثابتت حسی کے ملادہ کوئی دلیل نہ تھی، ادھر متکلین اسلام نے اسے عقیدہ، توحید کے منافی پا کر سرے سے اس کا انکار کر دیا۔

اس طرح چوتھی صدی کے اندر دو جماعتیں تھیں: علماء اسلام اور فلاسفہ۔ علماء اسلام کے دو گروہ تھے،  
۱۔ عام مفسرین و محدثین اور فقہاء متکلین جزو اذیاد ہر کو الشد تعالیٰ کی ایک مخلوق قرار دیتے تھے، جو حادث کائنات میں قطعاً غیر موثر ہے،

ب۔ انہا پسند متکلین جو سرے سے زمانہ کے وجود خارجی ہی کے منکر تھے،

اسی طرح حکماء کے بھی دو گروہ تھے:

۱۔ تبعین اور سطیح زمانہ کے وجود حقیقتی کے قائل تھے، اور اسے اذلی دامی انت تھے،

ب۔ حرفا نیز جس کا سرگرد، محب بن زکریا الرازی تھا، زمانہ کے وجود ہر مجرد، تدیک اور واجب کے وجود پڑنے کے قائل تھے،

با اینہ حکماء اسلام کے پاس اثبات زمانہ کی کوئی منطق دلیل نہ تھی، یہ کام شیخ بوعلی سینا نے انجام دیا، اس نے سائنسی بنیادوں پر زمانہ کے وجود خارجی کو ثابت کیا اور اس کے لیے دو دلیلیں دفن کیں، ایک کا عنوان "بیان طبیعی" ہے اور دوسرا کا "بیان الہی" ان کی دعاحدت اس نے کتاب اتناہ کے فن ادل، مقالہ ثانیہ کی گیارہویں فصل میں کی ہے، مگر متکلین ان سے مرعوب نہ ہوتے اور وہ سمشیش اور دلیلوں کو باطل کرتے رہے،

چنانچہ ہپلا تصادم پانچویں صدی ہجری کے آخر میں ہوا، جب امام غزالی نے "ہما نہ الفلاسفہ" میں پہلے مسلکہ "فی ابطال قولهم بقدم العالم" کی توضیح میں فلاسفہ کی دوسری دلیل "ضیغۃ ثانیہ لیم فی الراہ قدم الزان" میں پہلے مسلکہ

کے پرچے اڑائے، ان اغراضات کا جواب چھٹی صدی کے نصف آخر میں ابن رشد اندلسی نے "ہنافۃ التہاف" میں دیا۔ اس کے بعد سے یہ بحث گرفتی مناظرہ کا سبب بن گئی تا انگریزوں صدی کے آخرین سلطان محمد فاتح سلطنتیہ کے ایسا وسیع خواجہزادہ نے "ہنافۃ الفلاسفہ" میں اور مولی علاء الدین طوسی نے "کتاب الذخیرہ" میں دونوں کے دلائل پر محاذ کر کے آخری نتیجہ چھٹی صدی میں فلاسفہ نے اپنے موقف میں تبدیل کی یا کتنا چاہیے اس کی توجہ یہ کی، چنانچہ ابوالبرکات بندادی نے زمانہ کو مقدار و جد تواریخی، مگر یہ مذہب دشکلین کو مطہن کر سکا زمانہ میں مقبول ہو سکا، بہر عالی پہلی تبدیل تھی،

فلسفہ دشکلین کے درمیان زمان کے باب میں دوسرا العادم چھٹی صدی کے آخرین ہوا جب کہ امام رازی نے "المحصل" میں زمان کے وجود خارجی کے علاقت دلائل پنجگانہ کے ضمن میں فرمایا کہ اگر زمانہ کا خارج میں درج ہے اور تھا "تھے" اور "ہو گا" کامفہوم ثابت و ثابت ہے تو "متجد وات" پر ان کا اनطباق ناممکن ہے۔ اور اگر غیر قابل ہے تو ثابتات [باہر تعالیٰ] پر انہیں منطبق نہیں کیا جاسکتا، رہی فلاسفہ کی یہ تدقیق کہ متغيرات کی نسبت متغيرات کی طرف "ذپان" ہے، اور متغيرات دلثباتات کی ثبت "دہر" ہے۔ اور ثباتات کی باہمی نسبت "مرد" ہے تو اس کے لیے امام صاحب نے فرمایا: هذاللهویل خال عن التحیل۔ اس سے فلاسفہ پڑے چرانے پر ہوئے، محقق طوسی نے تو اتنی کہنے پر اتفاکیا کہ اصطلاح مقرر کرنے والوں کو وضع اصطلاحات کا پرماحت ہے، مگر گیاہ مہریں صدی ہجری میں میرا قرداہ امدادیہ زوریاں کی انتہا کر دی ہیں کی معنی اس سے کام نہ چل سکا اور فلاسفہ کو پھر اپنے موقف کی تبدیل کرنا پڑی۔

چنانچہ دسویں صدی میں محقق دوانی نے ابن سینا کی سک کی پھر تبدیل کی کہ زمانہ اگرچہ "غیر مقطوع الہمایہ" ہے مگر اپنے آغاز میں مقطوع الہمایہ ہے۔

پیری تبدیل خود میرا قرداً مانے کی اور تمہارے دہری "کامفروضہ تراشاً" مگر یہ توجیہ خود دوسرے فلاسفہ کو مطہنہ کر سکی اور ملا نعمود جنپوری نے "شمس بازغہ" میں اس نظریہ رشدیہ اعتراضات کیے۔ اب اس علمی مسئلہ نے گرمی مناظرہ کی شکل اختیار کی، آخر میں ملا امان اللہ بنواری نے اس مسئلہ میں محاکہ کیا۔

بحث کا آخری نیصدہ دہلی میں ہوا، جبکہ خاتم النبیین مولانا فضل حق خیرآبادی نے فلاسفہ کی تنبیعات پر آخری غرب لگا کر زمانہ پستی" کے تابوت میں آخری کیل ٹھونک دی، حتیٰ کہ عصا جہزادے مولانا عبد الرحمن خیرآبادی کو جو یونانی فلسفہ کے آخری علمبردار، تھے کہنا پڑا

"نعم وجود الزمان یتبہ ان یکون احنت الحاء الوجودات"۔

اس مختصر سے تاریخی جائز سے واضح ہو جاتا ہے کہ علماء و فلاسفہ کی یہ مشکگانیاں" کوہ نہ دکاہ براؤ دن سے زیادہ دیقیع ثابت: ہو سکیں اور یہ انجام ہوا" داہمہ کی اس مشت پیغم" کو "نازک اور دیقیع مسئلہ" بنانے کا۔

(معارف: جون ۱۹۶۲)

۲

## (۳) نیاز صاحب نے لکھا ہے:-

وقت در اصل نوجہ ہے: عرض: کوئی واقعہ ہے: کوئی حادثہ اور وجود کے لیے جن

ضطاعت کا پایا جانا ضروری ہے ان میں سے کوئی صفت اس میں پائی جاتی ہے:

الغاذ دیگر ع ہے یہ وہ لفظ کہ شرمندہ معنی: ہوا

سوال یہ ہے کہ ایک ایسے امر میں کی جو جملہ صفات وجود سے ماری ہے "نکات طازی" کیا معنی ہے۔ عدم لایو صفت دلایو صفت ہے "منطق ہی کامیاب نہیں ہے، بلکہ عمل سلیم اور Common sense کا بھی مختص ہے۔ امداد و معرفت کو اہم تر زاد دینا تو ہم پرستی نہیں تو پھر کیا ہے۔ جب زمانہ مدد و معرفت پھر ا تو پھر یہ سوال ہی پیدا نہیں ہوتا کہ وہ کب اور کیون کر پیدا ہوا، لہ چانچہ اور مولا ماعبد الحق خیر ابادی کا قول ہے کہ میا کہ نہ صنعت ترین نبود و وجود سے مصنعت ہے، ان سے پہلے محمود چنپری نے منکریں زنا: کا جواب دینے کے بعد شمس بازغہ میں اعتراض کیا ہے:- "فوجم کب ان کیون موجوداً فی الاعیان و سع ذلک فاعلم ان الرزان ا صفت الاشیاء وجوداً" ۔ لا محمود نے خود شیخ بر ملی پیش کا اعتراض تعلیم کیا ہے کہ:- قال الشیخ یتبہ ان کیون الرزان ا صفت وجوداً من المحرک و بیان ا وجود امور بالقياس الی امور

باینہ معاشرتی نہ گی کی علی ضرورتوں کے لیے زمان کا حوالہ ناگزیر ہے۔ اس لیے اسے "بھوتون کی پھلیوں" کی طرح نظر انداز نہیں کیا جاسکتا۔ اسی لیے اشاعہ نے اسے ایک پیام فرار دیا اور بس۔ چنانچہ "شرح المواقف" میں زمان کے مذاہب خمسہ کے غنی میں مذکور ہے:-

خامس المذاہب فی حقیقتہ  
حیثیت زمان کے سلسلے میں پانچوں مذہب

الزمان مذہب لاشاعرۃ  
اشاعرہ کا ہے۔ اس کی روستے زمان

دھوانہ مجحد مذہب معلوم  
ایک تجدید پذیر امر ہے جس سے دوسرے

یقدا رس به بتجدد  
تجدد پذیر امور کا امداد لگا جائے گا۔

گر علامہ نے معاشرتی زندگی کے اس اہم استعمال کو زنا رپوشی و باطل فردشی سے تبریز کیا ہے

اوے اسیرِ دش و فرد اونگر  
در دلِ خود عالم دیگر نگر

در گلِ خود کنم ظلت کاشتی  
وقتِ راشل خطے پنہ اشتی

باندا پیانہ لیں و نہار  
فکر تو پیمو طولی روزگار

ساختی ایں رشتہ از زمار دو  
گشته مشل بیانِ باطل فردشی

مالا کہ زمان کی اس انسادی حقیقت کا احساس ہی مغربی ثقافت کا آغاز تھا، اپنے بخل کرتا ہے کہ کل کی دینانی (عہد کا انسان) گھر بیوں کے استعمال سے مستفی تھا، اور اس کی یہ بے نیازی بالغصہ والا را دیکھئی،  
وہ صرف "آن ماض" ہی پر رہتا تھا، اپنی مستقبل سے بالکل بے پرواہ:

*Classical man managed to do without the  
clock, and his abstention was more or less*

لہ اسرار خودی: اس کے لیے نیاز صاحب نہ لگتا تھا کہ اقبال نے اسرار خودی میں مذہب زمان و مکان کے متعلق بڑے بصیرت افراد نکات پیش کئے ہیں:-

*deliberate.....Classical man's existence*

*.....was wholly contained in the instant.*

*Nothing must remind him of past or future.*

(Spengler: Decline of the west vol 1, P. 132)

[ بلا کی عہد کا ان بیان بیرون گھر تی کے لزار اکر لیتا تھا۔ اور اس کی یقینت کم و بیش ارادی  
بنتی..... بلا کی عہد کے ان ان کی ذمہ کی تام تر آن حاضری مختصر تی، وہ نہیں پاہتا تھا کہ  
کوئی شے اسے اپنی یاستقبل کی یادو لائے ]

اسی طرح قدیمہ بندوقستان ثقافت زماں کی اس انا دی حیثیت سے آہستھی،

"The Indians also have no sort of time-reckoning (the absence of it in their case expressing their Nirwan) and no clock and therefore no history, no life memories, no care." (ibid, vol 1 P. 33)

[ اپنے ہند بھی وقت شماری کا کوئی نظام نہیں، لکھتے تھے، وہ اس کا نتھا ان ان کے بیان زردا  
کام نظر رہے، ان کے بیان گھر تی اور اس پیے ان کے بیان کوئی تاریخی تی، ذمہ کی مسئلہ  
یادیں اور نہ کوئی نگردد پردا ]

بہر حال اس کا سیکل غزوہ گی سے بیداری کا آغاز تیر جولین کے زماں میں ہوا اسی روایت تو یہ کہ  
اصلاح کی اور اس کا قتل "مت بزرادی" کے اجتماعی احساس کا آخری احتیاج تھا:-

*Cæsar's reform of the calendar may almost  
be regarded as a deed of emancipation*

from The classical life feeling..... His assassination seems to us a last out-break of the antiduration feeling that was incarnate in the polis and the Urby Roma." (ibid Vol I P 133)

[تیرنے جو تقویم کی اصلاح کی بھی اسے کلیک احساس نہیں سے چھپ کر اسیجا سکتا ہے،

ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس کا قتل اس مت بیزاری کے بخوبی کا آخری و تھائی تھا جس کی وجہ "مدد دشمن" اور روتہ الگبری میں طول کیے ہوئے تھی]

نیکی زمانہ کی اس افادی حقیقت کا صحیح اندازہ پورپی ثقافت ہی نے لگایا (بقول اپنیبل  
کیوناہ جرمنیوں نے (جنہیں اپنیبل مغربی کلچر کا مثل عظیم سمجھتا ہے) دیوار گھڑی کو دریافت کیا۔ وہ لکھتا ہے:-

Among The western peoples, it was The Germans who discovered The mechanical clock, The dread symbol of The flow of Time.

(ibid, Vol I P. 14 )

[مغربی قوام میں یہ شرت اولیت جرمن قوم ہی شامل ہو کر اس نے میں سے پٹنے والی گھڑاں

دریافت کیں جو زمانہ کے مرد و انتقام کی حیثیت علامت ہے] (الخلال الغربیہ اع ۱۲)

اور زمانہ کی اسی افادی حیثیت کے شدید احساس میں پورپی ثقافت کا خصوصی امتیاز مشرم  
ہے جس پاکہ اپنیبل لکھتا ہے:-

-Man has never..... been so acute  
and, aware so deeply sensible of Time....

as he has been in the west, Vol 8 P 133

[اُن ان کبھی اتنا بیدار و میغط نہیں رہا ہے اسے کبھی زمانہ کے وجود کا اتنا گمراہ احساس  
ہوتا ہے مغرب دیور پر کچھ ریمارا ہے۔] (الخلال الغربیہ حاص ۱۳۲)

لہذا اپنے سنبھل کے اسی قول کی عدالت بازگشت تھی جس نے علامہ اقبال سے دماد کے حقیقی  
ہونے کے شدید احساس کو قرآن کی بنیادی تعلیمات کا عمل و بنی طیہ "قراد دلوایا، لیکن یہاں وہ  
قرآن کی بنیادی تعلیمات کے اس عمل و بنی طیہ کو زمار برداشی و باطل فردشی سے تبریز رانے  
لگے، فیما عجب۔

بھر ماں اگر زمانہ کی افادی حیثیت کے احساس اور اس سے معاشرتی زندگی میں استفادے  
کی ترقی سے کسی تہذیب و ثقافت کی بنیادی درستی کا اندماز، لگایا جاسکتا ہے تو یقیناً اسلامی ثقا  
فات دنیا کی ثقافتوں میں بہت بلند درست ہے، اسلام اصولی طور پر وقت کی افادی حیثیت  
کی تدریس کرتا ہے، اس کی تعلیم عبادات سے لیکر معاملات تک ہے، زمانہ کے اوقات اور روزے  
کی مت کا، زکوٰۃ کے وجوب اور عج کے تین کامیابی پر مدار ہے، مرد نازی صرف طلوع فجر  
اور طلوع آفتاب ہی میاں امتیاز نہیں پڑتا، وہ فجر کے اندھائی اور اسفار کی بھی آہیں کرتا ہے،  
سحر عادت کو سحر کاذب سے ممتاز کرتا ہے اور انسی طرح دیگر اوقات میں، معاملات کے اندر  
اجل مسمی کا قیعن اسی احساس پر مبنی ہے، اور اسی احساس کی شدت نے سیان وہیں کیتے  
دیتے پیا گھریاں ایجاد کرائیں، اپنے سنبھل کرتا ہے کہ تسلیہ کے قریب گربٹ (پوپ سو سردم)  
نے پھر کتنی سے چلنے والی گھری ایجاد کی، جو منی پیں کلاں اڈر تسلیہ کے قریب وجود میں آئے۔  
اور جیب گھریاں اس کے بعد، لیکن اس سے چار سو سال پہلے گھریاں اسلامی دنیا میں  
نام تھیں، اور ہارون الرشید نے جو شاریین کو تھنہ میں گھری بیسی تھی وہ پہلا وقت پہاڑتے ہیں۔

جو سر زمین پورپ میں پہنچا۔ اوقت یعنی قاطع نکے اصول کے تحت مسلمانوں نے غیر معمولی صحت کے لئے وقت کی پہایش پر زور دیا، انہوں نے منت اور سکنڈ دو قائق (دو ثوانی) تک ہی اجزاء روز بان کی تقسیم کو مدد و نہ رکھا بلکہ ثوالیت درواجع حثی کو عوام شرک اسے ضبط کیا۔

لیکن علامہ اقبال اسلامی ذہن کی اس کا دش کو جس میں دہ مہمن دنیا کی "وقت پہائی" کے طریقوں کا استاد ہے، زمان برداشتی و باطل فردشی سے تبیر فرماتے ہیں، صرف اتنے سے تصور پر کہ "Pure Duration" کے داہمہ تراشی کی داد نہ دے سکا جس نے قدیم ہنگامہ مشی دور میں بندگان خدا کا ستر زرداں" کے سامنے جھکوا دیا تھا۔

(۳) نیاز صاحب نے لکھا ہے:-

"(زماں کے متعلق) بہت سے سوالات اقبال کے سامنے بھی تھے، اور ان پر انہوں نے

بہت غاریک ڈالی تھی"

علامہ اقبال نے مغربی فلسفہ کا بڑا غارم طالع کیا تھا، جیسا کہ خود فرماتے ہیں :-

ہے نلسن میرت آب دلگل میں پوشیدہ ہے ریشہ ہائے دل میں  
اس وجہ سے ان کے سامنے زماں سے متعلق بہت سے پچھیدہ سوالات تھے، اس کا بڑا بدب  
اسپنجلر کی تقلید تھی، اسی زمانہ میں اسپنجلر کی "کردھسٹھ" (Decline of شائع ہوئی تھی اور  
علامہ اس سے بہت متاثر ہوئے تھے، اور چونکہ اسپنجلر نے پورپی ثقافت کے اصولی ممیزات یومن  
بیزاری" اور "احساس زمانہ" بتائے تھے، اس لیے علامہ نے بھی ان دونوں ممیزات کو اسلامی  
ثقافت کا اصل الاصول قرار دیا،

غرض مغربی فلسفہ کی عقیدت میں زماں کے متعلق اقبال کے ذہن میں پچھیدہ سوالات کا  
پیدا ہو جانا نظری تھا، مگر مغربی فلاسفہ خدا بخیں حل نہیں کر سکتے تھے، لہذا ان کی رہنمائی سے ایو

ہو کر علامہ کی نظریں مٹا کر تین اسلام کی جانب اٹھیں۔ جیسا کہ خود ہے تھا ہے  
پھر یغوغہ ہے کہ لا ساقی شراب عازماً دل کے ہنگامے میں منزہ کر دالے خوش

اس ذہنی بکشش کا نتیجہ وہ لیکر تھے جو علامہ نے ۱۹۳۸ء میں حیدر آباد وغیرہ میں اہمیات اسلامی  
کی تشکیل جدید کے عنوان سے دیئے۔ مگر اسلام اور اسلامی ثقافت کو صحیح طور پر سمجھنے کی روپ ان میں  
گنتی ہی شدید کیوں؟ ڈو، ذہنی پس نظر جو مفکرین اسلام کی کاوشوں کے صحیح طور پر سمجھنے کے لیے  
در کار تھا، ان کے پاس بدت کم تھا، چنانچہ علامہ کی اس زمانہ کی زندگی اس بات کی شاہد ہے کہ زمانہ  
کے متعلق اسلامی نقطہ نظر سے واقع ہونے کی محلہ ماہ کو شش کے باوجود وہ اپنی اس خواہش  
میں ناکام ہی رہے،

صوتِ حال یہ تھی کہ جس وقت انہوں نے لیکر دیئے اس وقت تک انہیں امام رازی  
کی "المباحثۃ المشرقیۃ" جس کی عابہ اول کا آخری حصہ ماہ کی بھنوں پر مشتمل ہے، دیکھنے کو ہی نہیں  
ملی، انہوں نے سید ملیحانہ دوی مردم کو اپنے مکتب مورخہ ۱۸ ماہ ۱۹۳۸ء میں لکھا۔

"ایک زحمت دینا چاہتا ہوں معاٹ فرمائیے گا، مباحثۃ شرقیہ لاہور میں دستیاب نہیں

ہو سکتی ہی یہ ممکن ہے کہ آپزاداں کے مشفق امام رازی کے خیالات کا خلاصہ تلبند فرمائے جیے  
او رسال فرمادیں، بس کا ترجیح نہیں چاہتا عرف نلا نہ چاہتا ہوں۔"

معاوم نہیں سید صالح بنے مظلوم بخاری عجمیا نہیں، لیکن اگر عجمیا بھی ہو تو علامہ نے خطبات کی  
تیاری میں اس سے کچھ زیادہ مد نہیں لی، لیونکہ اس کی کوئی تفصیل نہیں ملتی، بہر حال اور اخوت کو  
سے قبل علامہ کو "المباحثۃ المشرقیۃ" کے مطابعہ کا موقع نہیں ملا اور اس وقت تک انہیں دوسرے

لئے منہ را نکوپڑا ۱۹۵۲ء) عص ۲۰۹ تھے اگرچہ خطبہ میں انہوں نے اس کا حوالہ دیا ہے کہ یہ کتاب حال یا

ہ اور امداد حیدر آباد سے شائع ہوئی ہے، مگر معنویات کتاب کا کوئی جاگہ نہیں ہے۔

تسلیم و تصویین کے افکار متعاقہ زمان سماں تھی کوئی علم نہ تھا، چنانچہ سید عاصی حبیب نام دوسرے کتب  
مورخہ مرگت ۱۹۳۲ء میں فرماتے ہیں:-

۱۔ حضرت محمد بن عربی کی فتویٰ مات یا کسی اور کتاب میں حقیقت زمان کی بحث کس جگہ ہے?  
حوالے مطلوب ہیں،

۲۔ حضرت صوفی میں اگر کسی اور پندرہ گل نے بھی اس مخنوں پر بحث کی ہو تو اس کے حوالے سے صحیح  
آگاہ فرمائیے،

۳۔ تسلیم کے نقطہ خال سے حقیقت زمان یا آن سال پر مختصر اور مدد مل بحث کوئی کتاب یا ٹیکنے  
ام راذی کی مباحثہ مشرقیہ میں آج تک دیکھا نہ ہو۔

غالباً سید عاصی حبیب نے اس خط کا طامہ نیت بخش جواب دیا تھا، اور پھر مستفسار کے جواب  
میں انہوں نے ابن عربی کے خیالات متعلقہ زمان کا خلاصہ خود کرنے اور بحیثی کی کوشش کی تھی، تیرست  
سوال کے جواب میں مولانا براکات احمد عاصی کے رسالہ "التفان العرفان فی اہمیۃ الزمان" سے  
استفادہ کرنے کے لیے لکھا تھا، چنانچہ علامہ نے یہ رسالہ جبکہ ہی منگالیا مگر اور کتاب میں دستیاب نہ ہوئی۔  
کمبوپ مورخہ ستمبر ۱۹۳۲ء میں لکھا ہے:-

"والآن ما بھی ملا ہے جس کے لیے سراپا پاس ہوں، رسالہ اتفاقاً فی اہمیۃ الزمان آئے

مل گیا، میں نے اس کے لیے ایک دوست کو زمکن لکھا تھا، آج مونوئی بہتان احمد کو ایک اور

رسالہ کے لیے جاؤ دیں لکھا ہے، مہدی ملطفی سائکن چلداری مصنف تسوییات ملطفہ زمان

کیا ہے..... شرح موافق دیکھو، ہا ہوں، فتویٰ حات کامنا للہ آپ کا لمحنا اُنے کے بعد دیکھوں گا۔

..... طیوم اسلامیہ کی جوئے شیر کافر اداج مہدوستان میں سوائے یہ ملیمان ندوی کے اور کوئی ہے۔"

لیکن علامہ نے مولانا برکات احمد کے رسائل کو کمائیں تک سمجھا۔ اس کا اندازہ ان کے کتب  
نام سید سلیمان ندوی مورخ ۱۹۳۷ء سے ہو سکتا ہے:-

”حضرت ابن عربی کے خیالات و افکار، صحیح نہ کا جو وعدہ آپنے فرمایا ہے اس کے لیے بھی شکر گناہ  
ہوں، مولوی سید برکات احمد صاحب کا رسائل میں نے دیکھا ہے، اتنا، اللہ اے سبقاً سبقاً  
پڑھوں گا، مسئلہ آن کے متعلق، بھی مشکلات باقی ہیں، ..... مولوی سید برکات احمد مردم  
دہراوز زمان میں امتیاز گر کر کسی قدر مشکلات کو کم کرنے کی کوشش کی ہے۔ لیکن حق ہے کہ  
سد نہایت شکل ہے۔“

خط کشیدہ الفاظ سے اس بات کی بخوبی تصدیق ہو سکتی ہے کہ زمان کے متعلق اسلامی نقطہ نظر  
و اتفق ہونے کی ملخصہ کو شش کے باوجود علامہ اپنی اس خواہش میں ناکام بھی رہے، ”دہراوز زمان“  
کا امتیاز مولوی برکات احمد صاحب کا اختراع نہیں ہے، ان سے سات سو سال پلے امام راز  
کی ”المحصل“ میں اور تقریباً ایک ہزار سال پلے شیخ بولی سینا کے یہاں پر امتیاز لیا ہے، اور حالانکہ  
امام رازی نے اس تدقیق کو شیخ بولی سینا کی طرف منسوب کیا ہے، لیکن یہ شیخ سے بھی پلے کی ہے گوئے  
ابوحیان التزیدی نے کتاب المقاپیات میں ابریلیان سجنان کی ایک تقریر متعلقہ: ان کے  
انہ دس کا حوالہ دیا ہے، نیز البریدی نے کتاب الحند میں محمد بن ذکریا الرازی طبیب مشہور  
کی جانب اس قسم کی ایک تدقیق منسوب کی ہے:-

”اس سے زیادہ حیرت خیز امر ہے کہ مولانا برکات احمد صاحب اپنے اکابر کی تبیت پر خود  
اس تدقیق کے منکر، اس سے بیزار اور اس کے درپیش انہدام ہیں، وہ مسئلہ زمان کی مشکلات  
لئے سارنے فوری ۱۹۵۲ء ص ۲۹۲ میں ”المحصل“ مرازی علی ۶۰ تھے یعنی اسائل مشورہ، اسائل تسعیۃ،  
ص ۱۶۰۔“ کے الفاظ میں ۶۰ تھے کتاب الحند ص ۱۶۳-۱۶۴ تھے المباحث الشرفیہ طب اول ص ۲۸۵“

کو کم کیا کریں گے، وہ تو اس تھی قیمت کتاب اباد حوالہ دے کر ان مشکلات کو اور بڑھاتے ہیں، معلوم نہیں  
رسالہ "اتقان العرمان فی ما پیغہ الزمان" [جو کوئی پچاس صفحہ کا ایک صحیح لفظی کا رسالہ ہے]  
کی کس عبارت سے علامہ نے یہ مطلب نہ لالا ہے کہ مولوی برکات احمد صاحب نے "دہراور زمان میں اتنا  
کر کے کسی تدریش کو کم کرنے کی کوشش کی ہے۔"

اس سے زیادہ مضمون خیز ایک اور راتھہ ہے، علامہ اقبال نے میر غلام بھیک نیزگ کی  
معروف مولانا امین الدین اجمیری سے زان یا دہر پیغمبر نکھایا تھا، مولانا اجمیری خاتم المتكلمين  
مولانا نفضل حق خیر آبادی کے سنبھلہ تلمذ کے ممتاز علماء میں سے تھے، اس کتب نکریں فنا شہ کے نظر  
متعلقہ دہراور زمان کے مختلف پہلوؤں کا تعییدی حیثیت سے جائزہ لیا جاتا تھا، مولانا نفضل حق خیر آباد  
نے میر باقر داد کی "افق المبین" پر بھی مانشیہ نکھایا تھا، میر باقر داد کا نام، سامم کی تفکیر متعتقدہ زما  
یں نگ سیل کی حیثیت رکھتا ہے، وہ خود "حدیث دہری" کے نظریے کے مخترع تھے، اس لیے  
خیر آبادی نامہ ان پر اس نظریہ پر خصوصیت سے تبرہ کیا جاتا تھا، خود مولانا اجمیری کے ایسا و  
مولانا برکات احمد صاحب نے "الججۃ ارباب نعم فی تشریح حکمة البالۃ" میں "حدیث دہری" کے بیان  
میں تعدد بلیں دی ہیں، اس لیے تدریتی امر ہے کہ مولانا اجمیری نے اپنے محدثہ بالامضہ میں  
"میر باقر داد" اور ان کی آراء و افکار کا خلاصہ دیا ہو گا، نیکن علامہ اس نکری پس نظر سے  
خالی اللہ ہن تھے، جو اسلامی نکر کے ان مختلف مباحثت کو کا حقہ سمجھنے کے لیے درکار ہے، اس لیے  
۱۰۱ سے جہاں تک سمجھے کے ہوں گے ظاہر ہے اور انگریزی ترجمہ کے بعد اس کا جو حشر ہوا جو کہ  
وہ کسی فریہ تر عرض کا محتاج نہیں ہے۔

گوآن سب باقی کے یہ مذہرات کی جاسکتی ہے بسا کے ایک بات کے، علامہ نے  
اسلامی فکر کی تاریخ اور اس کے مٹا ہیرے عجی خود کو آشن بنانے کی زحمت گو اڑانیں فرمائی،

"لہ افغانستان" مصنفہ مولانا عبد الشاہ خاں شریوانی

امکنون نے ان "میر باتر داد" کے "ام جو نظریہ" میں وہ دہری "کو غریب کی جیشیت سے اسے گھر کے اندر تظریہ زمان کی آپریخی میں نگہ میل کا درج رکھتے ہیں، ایک کا دو بنادیا، چنانچہ خطبات (عص ۱۰۹) میں فرماتے ہیں:-

*"This is what Mir Damad and Mullabha Bagir Mean when they say that Time is born with the act of Creation."*

ظاہر ہے جب علامہ سے مغلکر کی شخصیت کے سمجھنے یہ یہ تابع ہو سکتا ہے تو اس کے غفری دعائی کی صحیح ترجیحی کی ان سے کمائیک وقت کی ماسکتی ہے۔

غوغی غریب نفس کی زاد سائی سے باوس ہو کر امکنون نے مشرقی تغیری کے دامن میں پناہ دینے لیکن وہاں اگر سائل کے حل کرنے کی وقت تھی تو یہاں سائل کو سمجھنے ہی میں اشکال تھا۔ وہاں نامہ رسانی کا اعراف تھا۔ بیان حقیقت رسی کا معاملہ۔

(۵) نیاز صاحب نے لکھا ہے:-

"وہ وقت دزاد کی اہمیت کے اس درجہ تک تھے کہ اسے زمان کی برت د

حیات کا مسئلہ سمجھتے تھے"

بیان نیاز صاحب نے اپنی طرف سے تصریح فرمایا ہے "ڈاکٹر رضی الدین مدینی نے" اقبال کا تعلق زمان و مکان میں لکھا ہے:-

"ان کا دعا مر کا خیال ہے کہ زمان و مکان کا مشمول مذکور کے یہ زندگی اور

موت کا مسئلہ ہے"

خود علامہ خطبات یہ فرماتے ہیں:-

”دوسری طرف اسلامی تہذیب کی تاریخ کے مطابق سے یہ معلوم ہو گا ہے کہ ناسیں ذہنی  
سائل ہوں یا نہ ہیں تفییات یعنی اعلیٰ تصور کے سائل ہوں، سب کا نصب بین اور  
عقل دیکھی ہے کہ لا محمد و دو گے اور رسول یا باعے۔ ظاہر ہے جس تہذیب کا طبق نظر  
یہ ہواں یہ زمان دمکان کا سوال درحقیقت زندگی اور موت کا سوال ہے۔“

(الہیات اسلامی کی تشكیل جدید)

لیکن علامہ سے اسلامی تہذیب کی تاریخ کے سمجھنے میں تائیح ہوا ہے، زمانہ (یا زمان)  
دمکان (کامسلہ اسلامی فکر) میں صرف اتنی چیز رکھتا ہے کہ غیر اسلامی فکر کے نایابی سے ان  
اعنایم خیال کے آگئیں رہائش تریں اور توحید کے دیوانے اس کا رگر شیشہ گری کو باش پاش  
کرتے رہیں۔ تاریخ شاہ ہے کہ اسلامی فکر میں جب پہلی مرتبہ ٹرولیہ گئی وہ ہم تجھیں کے اس ڈھکو  
کا نام آیا تو فوراً اسے بندگانِ طن و تھین کی اخراج سے تبیر کیا گیا، چنانچہ جس وقت زمانہ قدر  
قریش نے کہا

اور کچھ نہیں بس یہی ہے ہمارا بستا دنیا کا، ہم جیتے اور مرتے ہیں اور نہیں بلکہ کرتا ہم کو نگر زمان۔	دَمَاهِي إِلَّا حَيَا تُنَا أَلَّا دُنْيَا نَمُوتُ وَنَحْيُ وَمَا يُهْلِكُنَا إِلَّا الْدَّهْرُ تو فوراً وحی نازل ہوئی
اور ان کو کچھ خبر نہیں اس کی دو محنت انکلیس و در راتے ہیں۔	دَمَالْهُمْ بِذِلِّهِ مِنْ عَذَابٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَنْظُونَ

اس برجستہ گرفت نے اس باب میں اسلامی فکر کے موقع کو ہمیشہ کے لیے تسبیح کر دیا۔  
اسی طرح جب ہبیط وحی کو معاوم ہوا کہ مقاصد زندگی میں ناکام افراد کی زبان پر

”بِاللّٰهِ هٰرٰز“ اور ”بُوْسَأَ اللّٰهُ عَزٰز“ کی مخالفات اندھا جیاں چاری ہیں تو معلم کتاب و حکمت نے تباویا کہ زمانہ کو سب و شتم نہ کرو کیونکہ ان مصائب و نوائب کا ازالہ کرنے والوں کے ہیں کے قبضہ، قدرت میں زمانہ یاد ہر دیکھ لے سے زیادہ چیخت نہیں رکھتے (فریضیاً ملک اگے آہی ہے)۔ چوتھی صدی ہجری تک مفکرین اسلام کی تمام جماعتوں معتبرین و محدثین ای ہماد تکلیفیں کا اس پر اتفاق ہوا، پانچویں صدی سے غیر اسلامی (یونانی و ایرانی) انکار کے عقیدہ تھے وہ نے زمانہ پرستی کو خنثی شکوں میں پیش کیا، مگر مشکلین نے

برداںگے کہ خواہی جا مری پوش من اند او پتہت دا گو سشنداشم

کے مخدوم ائمہ سے پہجا ہما اور اس مرکاری دبائلے میں اپنا فرض مصبی پورا کیا۔

غوغ اسلامی فکر کی تیرہ سو سال کی آمد پختا ہے کہ اسلامی تہذیب بین زمان و مکان کے مسئلے کو کوئی اہمیت نہیں دی گئی۔ زندگی اور موت کا سوال بنانے کا تو خود کو رہی کیا۔

اتفاق ہے کہ مسلمہ زبان کے ساتھ علماء کا پیغمبر مسیحی شخخت ان کے میلان تجہ دینی کا پتھر تھا، یورپی لکھنگر سائنس اور طبیعت کا لکھنگر ہے۔ طبیعتی تفکر کے نتیجے میں مغرب کے فلاسفہ اور سائنس دانوں کو زمان و مکان کی حقیقت پر غور کرنا پڑا اور یہ سائل ان کی فکری کاوش کے ناگزیر میعنی وہ بن گئے۔ چنانچہ ایک جمن طبقی سائنسہ ان مورثیں شلک لکھتا ہے:-

The most fundamental conception in physics are those of space and time.....

The effort of physicists had always been directed solely to all the substances which occupied space and time..... space and

time were regarded, do to speak as vessels containing this substratum and furnished fixed systems of reference." Moritz Schellack: Space and Time in Contemporary Physics, P.2)

”طبیعت کے سچے زیادہ بنیادی تصورات دن و مکان کے ہیں۔ ابھریں طبیعت کی کوشش ہمیشہ غاص طور سے ان چیزوں کی طرف مبنی دل رہی ہے، جو دن و مکان پر مشتمل ہیں..... ایسا سمجھا جانا چاہیے کہ دن و مکان ایک طریق کے نتیجوت ہیں جو ان چیزوں پر مشتمل ہیں اور جو تین دعمن کے لیے ثابت و مستقر و احاجات ہیا کرتے ہیں۔ اس خیال ہوتا ہے کہ علامہ کو جو پورپی امداد فکر سے بھیدست ثبت تھے، اندیشہ ہتھا کریں ”آبیت مفرطہ“ مشرق میں جہاں سائنس اور طبیعت نے ابھی اتنی ترقی نہیں کی، لچھے زیادہ درخواست اعتمدانہ سمجھی جائے گی، اس لیے انہوں نے بنیگر کی معقول و بعد کے اس کے لیے ایک مارچنی توجیہ تراش لی، حالانکہ اسلام کی فکری دلثقا فتی تاریخ کا سلطانہ اس اختراعی توجیہ کی کسی طور پر تائید نہیں کرتا، مگر علامہ کو ”طبع مشرق“ کا پورا پورا امداد ہتھا، اسی لیے انہوں نے طبیعت کے پہاڑے سائل تصورت ”کامہادا ہی۔“

(۱۹) ایذا ز صاحبے نکھا ہے:-

”دن و مکان کے یہاں رات دن کا نام نہیں تھا، بلکہ اس کا تعلق ارتقا سے تھا، اس سے تھا جس میں وجود اور وجہ خلق کا فرت و امتیاز کوئی منی نہیں رکھتا۔“

جس طریق ایک بگڑا منگر اپنی ٹرولیہ کی تھیں لے لیے غرناٹیاں کے دامن میں پناہ دھوندتا ہے اسی طریق ایک بگڑا ادیب اپنی پریشان گفتاری کے لیے غرشنہا اور ہیرپا لفاظ

کے ٹسلم کا سہارا لیتا ہے۔ مسئلہ اور تعالیٰ ہو یا دیگر مسائل علیہ ان کی تعبیر و توجیہ تعالیٰ منطقی بنیادوں پر ہونی چاہیے۔ سائنس فک اسلام کے بھائی، اور کب حقایق کو عرفاتی تبارب کے سپرد کرنے کوئی علمی خدمت تو نہیں ہے۔

زمانہ کا اور تعالیٰ تصور برگسان کا نہ ہب ہے جس کی تعلیمیہ طارہ کی نظر وہ میں فتحہ ان خودی کے مترادف ہے

تو اپنی خودی اگر رکھوتا  
زمانہ بُرگسان نہ ہوتا

زمانہ کے باب میں ڈبے نہ اہب پاٹھ ہیں جو میں سے میں نفس سے تعلق رکھتے ہیں۔ اور

دُو طبیعت سے

- (۱) نہب طبیعی: اس میں مرکزی شخصیت ارسٹو کی ہے، کائنات کے پیشتر پتام نطفی مدار کا مسلسلہ ملک  
۲. نہب انتقادی: اس کا واضح کائنات ہے۔ ۳۔ نہب حیاتی یا ارتقاء: اسے برگسان نے پیش کیا۔  
۴۔ نہب مطلق: اس کا مثال نیون ہے۔ اور ۵۔ نہب نبی: اس کا ملبرار آئینا ہے۔

ان نہب خمسہ میں سے برگسان کا نہب یہ تھا کہ زمانہ مت بجت Pure Duration

ہے جس میں تناوب ( Succession ) ہے، مگر تغیر ( Change ) نہیں ہے۔  
اقبال نے بھی اسی مسلک کی تعریف کی ہے، اور زمانہ کے اس تصور کو انانئے باطنی کا وظیفہ بتایا ہے جسے وہ " میراث میراثی " سے تفسیر کرتے ہیں اس طرح اس نامے مرک " کا زمانہ: ایک واحد اب ( Now ) میں محدود ( Limited ) جس میں ااضنی، حال اور مستقبل کا کوئی مقابلہ نہیں۔ یہ کوئی تصور نہیں ہے، بلکہ اسلام اس سے زیادہ منطقی اندازیں اس تدقیق کو پیش کر کچے ہیں۔ دہر " اور تمرد " کے تصورات کو برگسان اور اقبال کی " Pure Duration " سے کہیں زیادہ منطقی بنیادوں پر استوار کرنے کی کوشش کی گئی تھی۔ مگر نتیجہ " نہ التهولی فال عن الحصیل " سے زیادہ وقیع ثابت نہ ہوا۔

نیاز صاحب کہتے ہیں کہ اقبال کے زدیک نام رات دن کا نام نہیں ہے ہمعلوم نہیں انھوں نے اقبال کے کس قول سے یقینی خذل کیا ہے، ایکابی طور پر بقول مصنف روح اقبال نام ہی کا دوسرا نام تقدیر ہے، دیکھ گر دشمنیں وہنا را درستلا روز روشن ہی اقبال کے زدیک نعمت گر حادثات اور عملِ حیاتِ رہما ہیں۔

اسی طرح نیاز صاحب کی یہ انتہا پردازی کہ نام اس عینیت سے مراد ہے جس میں وجود اور وجہ ختن کا فرق و امتیاز کوئی منی نہیں رکھتا، عقینہ میب الفاظ کا ایک ظلم ہے جس میں کوئی معنوں کی قائم اور منطقی ربط نہیں ہے، کیا اچھا ہوتا کہ وہ ان شقیل فلسفیات مصطلحات کے استعمال میں اتنا اصراف نہ فرماتے،

(۱) نیاز صاحب نے اس ہدایت ناگ "عینیت" کی مثال میں لکھا ہے،

"نام کا تعلق اس عینیت سے تھا جس میں وجود اور وجہ ختن کا فرق و امتیاز کوئی منی نہیں۔

لکھتا اور جس کو صوفیا نے لب دل بھی میں یوں نظر کیا ہے:-

ذہن زان : مکان — لا الہ الا اللہ۔

بسو خت عقل ذہرت کہ ایں چہ بول بھی است

"ذہن زان : مکان لا الہ الا اللہ" ذہن اقبال کا اس وقت کا کام زانہ ہے جب ان پر توحید الرہب است کا عمل بھہ تھا، بینہ "وجود اور وجہ ختن" کے فرق و امتیاز" کی سرحدیں مٹانے سے اس کا کوئی تسلیم نہیں، توحید [نفی غیر اللہ] وحدت الوجود [ما لہ غیر اللہ] سے بنیادی طور پر مختلف ہر دشمن جنمہا۔ پس اگر "عنوان : لب دل بھی" سے توحید الوہیت کے علمبردار کا لبھ مراد ہے تو یہ بات صحیح ہے لیکن "اگر عجمی نام نہاد توحید درجی" کے مبلغین کا لبھ مراد ہے تو یہ بات غلط ہے۔

(معارف: جولائی ۱۹۶۲)

۳

[اعتمدار بضمون کی اس قسط کے لیے قارئین کرام کو غیرموقوفی انتظار کرنے پڑا جس کے لیے مجبوری تھی،  
 نیاز صاحب کی بعض گفتاریاں تفصیلی تحقیق تھیں۔ مگر اقبالیات پر ضروری تصریح ہیاں نیاب تھا، میں  
نحرم الشام جناب پروفیسر امکم شریعت صاحب کا شکر گذار ہوں کہ انہوں نے اذراہ نوازش ادارہ  
 شناخت اسلامیہ کی ایجنسی سے داکٹر خلیفہ عبدالحکیم مرحوم کی "فکرِ اقبال" کا یہ نسخہ مجھے مستعار بھجوایا۔  
 "نکرِ اقبال" سے نیاز صاحب کی ایک گفتاری کی سند تو مگر اگر اور اسے حقانی کا بھی اکٹھات ہوا۔ علامہ اقبال  
 کے نظریہ زمان کے متلوں نیاز صاحب کا یہ "ویسے اور مصراہ" معالہ علیفہ صاحب کی جگہ کا ویوں سے  
 اڑا کر ہوا ہے۔ جس سے احمد دامت عادہ کہ انہوں نے ذہ اس بھی اشارہ نہیں کیا۔ [یا للعجب]

۸۔ نیاز صاحب نے کہا ہے:-

"اقبال نے زمانہ قیام و رپ میں اس موضوع پر ایک مختصر سایمنون نکھاوان کے اس آڈیو نے اس  
 ایک لائیٹنی اپنی کہ کڑاں دیا۔ لیکن بعد کہ جب بگان نے اس موضوع پر اپنے پڑودہ دلائل  
 پیش کیے تو اہل نظر چنپک پڑے۔"

نیاز صاحب نے اپنے دعوے کی سحافت کو چیپانے کے لیے ادھام کا سہما مالیا ہے۔ سوال یہ ہے کہ

بقول نیاز صاحب، اقبال نے جس موعنوس پر وہ مژ خونز غمبوں لکھا تھا، کیا تھا؟ ”ذماز کا ارتقائی تصور“ عینیت وجود و وجوب خلق یا ”انکار زمان و مکان کی عومنیا نہ تو پڑھے“ کیونکہ اس مز عمومہ موضوع سے پیشہ انہوں نے یہی مبنی مسئلے بیان کیے ہیں۔

لیکن یہ شاید نیاز صاحب کو خود بھی معلوم ہو، کیونکہ یہ ساری بحث جیسا کہ اعتدال میں اشارہ کیا جا چکا ہے ”فلکر اقبال“ سے مخذول ہے۔ مگر انہوں نے جس مصلحت سے بھی ہو، اس کا ادنیٰ اشارہ کرنے کی بھی رحمت نہیں فرمائی۔ بلکہ اس کو چھپانے کے لیے خدا اس فلسفیانہ بحث کو جواہیک ماءِ فلسفہ کے قلم سے سخنی تھی، منع کر دیا۔

بہر حال خلیفہ عبدالحکیم رحوم نے ”فلکر اقبال“ (نس ۸، ۴) میں لکھا تھا:-

علام نے اپنے بعین علم و دست احیا کے بیان کیا کہ برگ ان کا مطالعہ کرنے سے قبل میں حقیقتِ زمان کے ستعلیٰ آزادانہ طور پر یہ تصور تھا کہ کرچکنا تھا اور انگلستان میں اپنی طالب علمی کے ذمہ میں اس پر ایک محصر مضمون بھی لکھا جس کو سیرے پر فیسرہ کچھ کابل اتنا، سمجھا کیونکہ اس بہت اڑھی تھی۔ برگ سان کے زور نکرنا اور قوت استدلال نے اس میں بہت وسعت اور ”گراں پیدا کروی۔“

مگر ہمیں خلیفہ صاحب رحوم کی یہ روایت لئنے میں مأمل ہے کیونکہ (الف) یہ بات نہ علام نے خود خلیفہ صاحب سے براہ راست کہی تھی کہ ان کی ذمہ دار ادشیت

---

لہ جیسا کہ انہوں نے لکھا ہے: ”ذماز انکے اقبال کے بیان رات دن کا نہیں تھا، بلکہ اسکا تلقن ارتقا، سے تھا، گہ جیسا کہ انہوں نے لکھا ہے: ”ذماز.... بکا تلقن...“ میں عینیت سے تھا جس میں وجود و وجوب خلق کا فتن و امتیاز کوئی مختی نہیں رکھتا۔

تمہ جیسا کہ انہوں نے لکھا ہے: ”اور جس کو عومنیا ذلب و بجہ میں یوں ظاہر کیا ہے:-

ذہبے زماں زمکان                          لا الہ الا اللہ .

پر اعتماد کر کے اسے تسلیم کر دیا جائے، اور

(ب) انہوں نے ان "بعض علم دوست" احباب کے نام بتاتے ہن کی وساطتی بات

انھیں معلوم ہوئی کہ ان احباب کی ذمہ داری "کی تحقیق کر کے اسے تسلیم کر دیا جائے۔

اس تفصیل کی عدم موجودگی میں اس روایت کی حیثیت چند خوش دل دشمنوں کی خوش د

گذراں سے زیادہ معلوم نہیں ہوتی، باخصوص جب کہ قرآن اس کے ملات ہیں:

(الف) علامہ اقبال کے مختلف مجموعے شائع ہو چکے ہیں۔ اگر انہوں نے قیامِ نجت کے دران میں اس موضوع پر کچھ لکھا ہے تو اسے اداہ کیا ہوتا، یا سوچا ہی ہوتا، تو کسی بکسی مکتب میں اس کا وارد آ جانا پا ہے، چنانچہ جب انہوں نے اپنی عمر کے آخری حصہ میں اس مسئلہ پر سوچا اور لکھا تو اس کی تحقیق سید سلیمان ندویٰ ہی سے کی ہے۔

سید صاحب کے ساتھ ان کی جو مکاتب ہوئی ہے، اس میں نظری طور پر اس بات کے مراتع تھے کہ اگر علامہ نے کہیں اس سے پہلے اس موضوع پر سوچا ایسا لکھا ہوتا، تو وہ ضرور اس کا ذکر کرتے۔

(ب) خوش تحریکی سے یہ عبد العالیٰ صاحب نے بالکل در ایں کلام اقبال کو معین اور اس میں تفہیم کیا ہے جس سے معلوم ہو سکتا ہے کہ انہوں نے دران قیامِ ایکٹان میں کون کون سی تھیں لیکن ان تھمتوں میں بہت سے غصیاۃ خیالات ہیں، اگر نہیں ہے تو کوئی زمانہ سے متعلق۔ ظاہر ہے اگر علامہ نے اس موضع میں زمانہ کے متعلق کچھ سوچا ہوتا تو ضرور اس کی مجلہ فیرشودی طور پر ان کے اشارے میں آجائی۔

(ج) لیکن سبکے زیادہ شاہزادق ان کا "Report on the Development of the  
Human Resources in Pakistan" ہے جو دران قیامِ ایکٹان میں ان کا سبکے پڑا کار نامہ ہے۔ اس کتاب کو اول آئندہ کیوں جائے، کہیں ملزمان کی بحث نہیں ہے۔ حالانکہ جن مذکورین کے ذکر

ظاموں کو علامہ نے اس میں قلبینہ کیا ہے، ان میں کوئی ایسا نہیں تھا جس نے مسئلہ زمان پر لکھا ہوا، بلکہ ان میں وہ اساطیر بھی تھے جو اسلام کی فکری تاریخ کے اندر، تصور زمان کی توضع کے مسئلہ میں سُنگل کی حیثیت رکھتے ہیں:- مثلاً متكلّمین باخصوص امام عزّالی اور امام رازی تھوڑے نے فلاسفہ کے قول بازان کے پرچے اڑا دیے: امام عزّالی نے "تهافت الغلاضہ" میں اور امام رازی نے "المحل" میں [جبار انھوں نے اسکار زمان کی آئیہ میں پانچ دلیلیں دی ہیں، جن کی وجہ سے وہ بعد کے فلاسفہ میں معوّب و منفیوب نہ ہوئے]۔ فلاسفہ میں ابن سینا نے زمان کے تصور کو سائنسی بنیادوں پر استوار کیا، ابن رشد نے "تهافت الغلاضہ" کے ضمن میں امام عزّالی کے مسلک متعلق "نفی زمان" پر تعقب کیا، ابوالبرکات بندادی نے زماں کا ایک نیا تصور پیش کیا، محقق طوسی نے امام رازی کے تعقیب پر گرفت کی، محقق دہلوی نے فلاسفہ کے مسلک متعلق زمان کی تبدیل کی، سیراب قردام نے امام رازی کو سب و شتم کرنے کے ملاوہ تعمیری طور پر "حدوث و ہر ہی" کا نظریہ وضع کر کے فلاسفہ کے قریب الانہدام موقف پر پشتہ لگانے کی کوشش کی، علامہ اقبال نے ان میں سے اکثر مغلکرین کے فکری نظاموں کے ساتھ "فلسفہ عجم" میں اعتراض کیا ہے۔ مگر تعریض نہیں کیا تو "فلسفہ زمان" کے مسئلہ سے۔

اگر علامہ نے دوران قیام انگلستان میں کبھی اس مسئلہ پر سوچا ہوتا تو شوری یا غیرشوری طور پر "فلسفہ عجم" میں فلاسفہ اسلام کے موافق متعلقہ "زمان" سے صریح تعارض کرتے، اس باب میں ان کی خاموشی اس بات کی دلیل قاطع ہے کہ انھوں نے اس زماں میں "مسئلہ زمان" کے موضوع پر کچھ لکھنا تو درکنار، سوچا بھی نہیں تھا،

(د) پھر خلیفہ صاحب روم نے جس انداز میں یہ روایت فرمائی ہے، قرآن اس کی تردید کرتے ہیں، مگر بذاتِ خود اس میں کوئی ایسی بات نہیں ہے جو مأابل یقین ہو۔ اس کے برعکس نیاز صحیب نے اس "مال غینمت" کو منحر کر کے فی نفسہ مأابل یقین بنادیا ہے۔ فرماتے ہیں :-

(۱۱) اقبال نے زمانہ قیام پورپ تین اس موضوع پر ایک مختصر مضمون لکھا۔

[اقبال کا قیام پورپ کا زمانہ ۱۹۰۵ء ہے]

(۱۲) بعد کو جب برگان نے اس موضوع پر اپنے پژور دلائل پیش کیے تو اپنے نظر خوب پڑے۔  
[برگان نے زمانہ کے اس نئے تصور دو ران خالص" کو اپنی کتاب "زمانہ دارادہ محترم" میں بیان کیا ہے اور یہ کتاب ۱۸۸۹ء میں شائع ہوئی تھی]

یعنی پہلے ۱۹۰۵ء آیا، اس کے بعد ۱۸۸۹ء  
ناظمہ سر بگری باش ہے اسے کیا کیے

وائیں کے علاوہ فکری دواعی بھی اس کے مقتنی تھے کہ دو ران خالص" کا تصور پہلے برگان  
کے ذہن میں آیا (۱۸۸۹ء)، اور اگلی صدی میں اقبال نے اس سے اخذ کیا (۱۹۰۵ء کے بعد)  
اور پہلی مرتبہ انہوں نے اسے "امرداد خودی" (۱۸۹۵ء) میں سے پیش کیا۔ فرمی تفصیل  
حسب ذیل ہے:-

(الف) برگان ایسوں صدی کے نصف آخر میں ۱۸۵۹ء کے امداد جس سال کو ڈارک  
کی "اصل الالوان" شائع ہوئی تھی، پیدا ہوا تھا، گویا قدرت نے ذہر کے ساتھ ترقی بھی پیدا کر دیا۔  
کیونکہ اداہ پرستا نہ نظریہ ارتقا کے تابوت میں اُخْری کیلیں برگان کے تکنیقی ارتقا، ہی نے ٹھوکی ہے۔  
برگان کو بچپن ہی سے میں مضمون سے پچپی تھی: ریاضتی، حیاتیات اور کلائیکی بالخصوص  
یونانی ادب۔ ریاضیاتی میلان کا نتیجہ تھا کہ وہ تیس سال کی عمر میں زمانہ اور ارادہ محاذ" جیسی  
تمثیم باشان تصنیف مرتب کر سکا، جو بجا طور پر فرض کی ادبیات حالیہ میں محبوب ہوتی ہے، جیسا تھا  
کہ شوق زاداں کا نتیجہ تھا کہ اس نے اداہ پرستا نظریہ ارتقا، کامبادل ملکہ حریفنا نظریہ تکنیقی  
ارتقا، کے عنوان سے پیش کیا۔ کلائیکی ادب (یونانی ادبیات) کے مطابعہ کا نتیجہ تھا کہ وہ ماہر جانا ہے۔

سائنس و ادب بننے کے بجائے فرانس کا غیر ملکی لفظی تراجمہ ہے۔

لیکن جب تک وہ اسکوں میں رہا، تینوں مصنایم میں ریاضی، علوم طبیعیہ اور یونانی ادب میں کہاں طور پر ممتاز رہا اور ہر موقع پر اپنام وہی عمل کرتا۔ بہانہ تک کہ بجا لیو ریا کا درجہ پاس کر لینے کے بعد وہ آسانی سے یہ طے نہ کر سکا کہ آئندہ تعلیم اسے اورٹ میں جا دی، کھانا پاہیزے یا سائنس میں کیونکہ جس طرح ریاضی اور سائنس میں اس کی صلاحیتیں غیر معمولی تھیں، یونانی ادب میں بھی وہ دستگہ و عالی رکھتا تھا، اور اسی لیے آخر کار اس نے (cole normale Supérieure) کے اندر شہنشاہی میں... یونانی ادب ہی میں داخلہ لیا، اور زمانہ طالب علمی ہی میں ہماری یونانیات کی حیثیت سے نہایاں مقام حاصل کر لیا، یونانی ادب کا پرنسپرنس (Président) اپنے ان شاگردوں کا ایک رجسٹر کھا کر تھا جنہوں نے یونانی ادب کے منزدہ نوادرت کی تصحیح در تسبیب کا کام اپنے ذمہ لے لیا تھا، جب تک کہ برگس ان اس کائنے میں طالب علم رہا، یہ نہ اس کے سروں کسی اور کوئی مل مکن اور عرضت اسی کا نام اس رجسٹر پر ثبت رہا۔

اس سے یونانی ادب میں اس کے تحریر کا اور یونانیات سے اس کی غیر معمولی رُچپی کا اندازہ ہوتا ہے۔ یہاں کا تین سال کا کورس کمل کرنے کے بعد برگس ان نے Licence-Lettres نے وہ طبیعتیات کو "Extrait de Lucrece avec commentaire" میں اپنے نام کی۔ اس کے بعد وہ انگریز کے اسکول میں ملازم ہو گیا، اسکول کے زرائض منبعی اداکریت کے بعد جو وقت پہتھنہ اس میں اس نے مشہور یونانی جکیم بلکر میش کے منتظم ملنے کے عنوان سے اڈٹ کیا۔ یہ اس کی یونانی ادب اور فلسفہ سے رعبت کا دوسرا ثبوت ہے۔

Clermont-ferrand میں دو سال قیام کے بعد وہ Clermont-ferrand میں پرنسپری کے ہمراہ پرمنقر ہوا۔ یہاں اس نے ڈاکٹریٹ کی سند کے لیے دو مقامے مرتب کیے: پہلا

فلسفہ اور سطو میں متعلق، دوسرا اس کا شاہ کار نامہ دار اور مختار تھا:

قیام کلیر مون کا سب سے اہم واقعہ [خوارج نئے نکرانی کے اہم ترین واقعات میں سے ہے] دوران خالص کی اہم دیافت [ایسا باز دیافت] ہے۔ اس کے ایک سوائے نئاد کا کہنا ہے کہ ایک دو کلاس میں ایلیانی حکیم زینو کے مشہور سے *Paradox* پر بچوں کے کرایا تھا کہ زینو کا یہ قول حال حرکت کے وجود حقیقت کے خلاف سب سے زبردست حرب ہے اور اکثر مفکرین روزگار نے اسکو حل کرنے کی کوشش کی ہے۔ برگان کا دلخواہ بھی اس دن اسی قول بالمحال کے حل کرنے میں مصروف تھا، چنانچہ حب و حب معمول چل تھی کہ یہ نکالتا اس نے ایسا محض کیا کہ بیک اس کے ذہن میں "دوران خالص" کے تصور کا القاء ہوا ہے۔

[حالانکہ یہ مسیوس فرانل اٹونی کی "ہمدردیت ثابتہ" کے غیر شبہی تذکرے سے اور بچے زندگی میں مزید تفصیل آگئے آہی ہے جا۔]

بھر حال کلیر مون کے بعد وہ پہلے ۱۸۹۰ء میںcole Normal میں اور دوسری بار کے لئے فرانس میں پروفیسر فرخنگ کیا گیا، پہلے یونانی فلسفہ کا اور بعد میں فلسفہ اجدید کا۔ لیکن بھی اسے عالمگیر شهرت نصیب نہیں ہوئی تھی، عرب فرانسیسی میں لوگ سے جانتے اور اس کے فلسفہ کا مطالعہ کرتے تھے، جبکہ ۱۹۰۰ء میں اس کی تخلیقی ارتقا، شائع ہوئی اس وقت دنیا نے جانا کہ فرانس نے فکری افتوں پر فلسفہ کا ایک عظیم درختان تاریخ طلوع ہوا ہے، پورپ اور امریکہ کے مفکرین نے اس کے انکار و تقدیرات کا بڑی بچپی سے مطالعہ شروع کیا، اور دو تین سال کے عرصہ میں اس کی تعاونیت دنیا کی مشہور زبانوں میں توجہ ہونے لگیں۔ ان پیسے پہلے

"*Sur les données immédiates de la Conscience*"  
کا انٹریزی توجہ ایت۔ ایں۔ پوگن نے "Free will and Time" کے خواں کے لیے کیا۔

جس کا مرکزی خیال دوران خالص "گاتری" ہے۔

یہ دوران خالص گاتری جے بُگان کے شارح اور سوانح نوں اس کے ذاتی نظر کا نتیجہ ہاتے ہیں، دھل نفلاطونی فلاسفہ بالخصوص و مسیوس کی نظر زمانی کی صدائے بازگشت تھا، اس خیال کی آئید بُگان کی زندگی کے مندرجہ ذیل واقعات سے ہوتی ہے:-

- ۱۔ بُگان پھپن ہی سے یونانی زبان و ادب کا شیدائی تھا۔
- ۲۔ بُگان کا درج پاس کرنے کے بعد اس نے کلچ میں یونانی ادب ہی کو خصوصی معنوں کی

چیزیں سے منتخب کیا۔

- ۳۔ یہاں پر دیسٹرینڈ (District) کے ان شاگردوں میں جو یونانی ادب کے شاہکاروں کی تصحیح و ترتیب میں یہ طولی رکھتے تھے، بُگان کو یہ غیرمool امتیاز حاصل ہوا کہ اس کے مقابلے میں پروفیسر ہڈ کوئے رجڑی کی کی اور کام کا درج نہیں کیا۔
- ۴۔ ۱۸۷۵ء میں اس نے حکیم لوکر میں کی فلسفیانہ لظم سے پھپلی اور اسے ایڈ کیا۔
- ۵۔ کلیروں میں اس نے نفیلیت کے چودومقالے مرتب کیے، ان میں ایک ملٹھہ اور سطہ پر تھا۔ اور دوسرے کا مرکزی خیال نفلاطونی فلسفی و مسیوس کی نظر زمانی کی تحقیق پر مبنی تھا، اس کی تفصیل آگے آرہی ہے۔
- ۶۔ اور آخر میں وہ یونانی فلسفہ کی کرسی پر مسود کیا گیا۔

یہ تمام واقعات اس بات کا ثبوت ہیں کہ یونانی فلسفہ پر بُگان کی ڈری گھری نظر تھی، جس دور اول کے یونانی "اہل الطبار" کے فلسفیانہ ائکا رپر تظر کھتا تھا [مثلاً ایلیانی حکماء، بالخصوص زینو نے حرکت کے خلاف جو دلائل چہار گانہ دیے ہیں، بُگان ان سے بخوبی واقع تھا] اسی طرح وہ یقیناً دور آخر کے نفلاطونی حکماء کی کاوشوں سے بھی واقع تھا، اور ان کے تفکیری موافع کا

گرامatical کر چکا تھا۔

یونانی طسف کے سامنے میں (دو فلسفیوں نے اپنے نظریہ کیم و مسقیوس عطا کیے) اس کے ساتھیوں میں سب سے پہلے قصر جیشیان نے ۱۹۲۹ء میں ایک نظریہ کے مدرسہ طسف کی قفل بندی کے بعد جلاوطن کر دیا تھا، و مسقیوس ایران پہنچا، یہاں خسر و نشور والے اس کا خیر مقدم کیا اور پڑے عزت و احترام سے دو سال اپنے یہاں رکھا، اس عرصہ میں مسقیوس کو ایران حکما و مغلکیوں سے نئے اور تباہ لئے خیالات کرنے کا موقع ملا، اور ان کے آراء و افکار سے متاثر ہوا۔ یونانی فلسفیوں نے مشرقی افکار سے پہلے ہی بہت کچھ اثر قبول کر چکی تھی۔

اس وقت ایران میں دوسری بُعْتی تحریکوں کے ساتھ "زدواجیت" بھی اور سفر و اجنبی تھی۔ اس نے رائج وقت "مزدایت" (مرود جمیعت) کے اچھے راز دا اور اہم کی شویت کی اہل زدواج کی وحدت کو قرار دیا، اس طرح اس عہد کے ایران میں زمان کے دل تصورہ نئے۔ ایکت زداں اکنارگ" (زمان ابی لا محمد دو) اور دوسرا زدواں دینگ خداۓ (ازان طویل (سلطان)) زمان کے ان تصورات نے مسقیوس کی نظر زمان کو بھی متاثر کیا۔ چنانچہ اس نے اس تھیجنے سے فائدہ اٹھا کر بقول اودھم زمان کے میں غنوم مقرر کیے: "سردیت ثابتہ" "زمان سائی رجارتی ج بالاستکرار تغیر مفضل میں رہتا ہے) اور ایک تیسرا غنوم جو آن دو نوں غنوموں کے بین بین ہے۔ (تصور زمان کی یہ تین جو بھی دو سکالیں اختیار کرتی ہے اور کبھی میں، یونانی فلاسفہ سے حکما، [الله] میں بھی مقل مہول، چنانچہ ابو سليمان سجستانی نے اسے دہراتی" اور "دہرات بالاصاف" میں تقسیم کیا تھا اور پسخ بوعلی میلانے سرہد "دہر" اور "زمان" میں]

بہرحال برگان مسقیوس کی نظر زمان سے اپنی طرح و اقتدیت تھا، اور اس کا ذہن سمائے زین"

کے سمجھانے میں بے طرح صرہوت تھا، اس لیے تصور زمان کے ان دو غنوموں سے تجسس اشود میں

پری ہولی و مسیوس اور اس کے پیشوادوں کی تدقیق کے باذ تذکرہ کو اس نے ایک "العائے غیبی" اور "وجدان" سمجھا اور محسوس کیا کہ اسے عماۓ زینو کے سلیمانی کا اطمینان بخش اٹکنا ہو گیا ہے۔  
حالاً کہ یہ فرمودہ "انکشافت" مسیوس کی تدقیق کے تذکرے کے سوا اور کچھ تھا۔

مگر برگان کے عقیدت منہ شراح و سوانح تکارہ دوران خالص "کی دیافت کو آج و مسیوس  
وغیرہ کی سرہیت ثابت کی ایک دسری شکل ہے جو برگان ہی کی حدیث نکر کا نتیجہ سمجھتے ہیں، ہنچہ  
اس کا سوانح تکارہ لگوٹ دھیلا (و حسیہ تھوڑا تھوڑا) لکھتا ہے:-

یہ کلیرون ہی کا واقعہ ہے کہ ایک دن جب برگان ان تضادات (ایجادات و اعترافات)  
پرچھرے یہ زیارت ہا جا میا ائمہ حکمت کے وجود پر واد کیے ہیں اور حسب معمول چل تدمی کیتے  
تھا لامتحا کہ اس کے ذہن میں دوران خالص کا انکشافت ہوا، جو اس کے نظام فلسفہ کیمی  
نہ صورت ہے۔

حالانکہ جو لوگ "Inspiration" سمجھتے ہیں، صرف لاشور میں ہوتے ہوئے ایک جب  
کافروں تذکرہ تھا۔ فلسفہ برگان (کا ذہن مختلف اندازے زینو کے قول بالمحال) کو حل کرنے میں مصروف  
تھا کہ مسیوس وغیرہ کی سرہیت ثابتہ "کی میکا یک یادا گئی اور اس نے ایک حد تک اس معما کو حل کر دیا۔  
پذکر اور نو فلسفی تفکیر سے استفادہ [جس کی تفصیل کیفیت کا وہ کسی فروہی ذہنی جھٹکے کے تحت اور انکشافت

"It was at Clermont-Ferrand that Bergson....

.....one day, when taking regular walk after he had  
lectured on the antinomies in regard to movement,  
of Eleatic school, an inspiration came to him, bringing  
the master idea of his whole doctrine — the idea of  
duration."

ایک واقعی حقیقت ہے، چنانچہ دیم رالف بنسن نے فلاطینوس اور اس کے فلسفہ پر بچر دیتے تھے، لکھتا ہے:-  
”برن فان ہوگل اس خوش آئندہ عقیدے کی طرف مائل ہے کہ دہر کے تصور میں برگن کے  
دوران خالص کا جزو ثمرہ معتبر ہے۔“

جرمن فلسفی انگے فان ہوگل کے متعلق لکھتا ہے کہ انھیں شدید متأملتوں کی بنابر اس کا خیال تھا کہ برگن  
کی یہ دریافت یعنی ”دوران خالص“ فلاطینوس کے تصور سرمه سے مخذول ہے، خود فان ہوگل لکھتا  
ہے کہ ہر چند ”زمان“ دائمی ہے، پھر یہی اس میں ابتدا اور انتہا کو فرض کیا جاسکتا ہے۔ اسکے عکس  
”سرمه“ ایک تیزیت کلیہ” ( *Tota simul* ) ہے۔ لیکن ”دہر“ ( *Aevium* )  
دونوں کے مبنی میں ہے۔ البتہ اس پر ان کا اعتماد کیا جاسکتا ہے۔ اس کے بعد لکھتا ہے:-

”ہمیں یہاں اس چیز کا ایک دلچسپ گرد ہونہ لامہ تصور ملتا ہے جسے برگان دوران خالص  
سے تبیر کرتا ہے، یعنی ایسا تعاقب و تداول عجس میں کبھی تغیر نہیں ہوتا، کیونکہ اس کے اجزاء تری  
 مختلف امداز میں ایک دوسرے کے ساتھ گھل مل جاتے ہیں۔“

۱) Baron Von Hugel has yielded to the temptation to find in:

The notion of *aevium* an anticipation of Bergson's *durée*:

(William Ralph Inge: Philosophy of Plotinus, Vol II, P 100)

۲) We have here an interesting groping after what M.

Bergson now describes under the designation of *durée*,

The succession which is never all change, since its

constituents, in varying degrees, overlap and intersperse-

-trate each other.” (Baron Friedrich Von Hugel:

Eternal Life. P 106)

(ب) لیکن برگسان نے اس نے انکشاف "با بازدیدیافت" کو محض ابعاد طبیعتی قیاس آرائیوں کا کھلنا ہی نہیں بنایا۔ زینو کے قول بالمحال کو حل کرنے کے علاوہ اس نے اسے ایک مفید ترمصت میں استعمال کیا۔ یہ ترمصت "فلسفہ اختیار" کو مستحکم اور پاؤ امنطقی بنیادوں پر استوار کرنا تھا، جس کی تفصیل حسب ذیل ہے:-

پہلی صدی میں اگر مشرق "مقدار پرستی" کے وابہمہ میں مبتلا تھا، تو مغرب سائنس کی تابعہ تربیتی پر ہوئی ترقی کے باوجود میکانیکی جبر ولزوم میں گرفتار تھا، کائنات ایک بندھے ٹکے نظام کا نام تھا جو بلت معلوم کے ناقابل شکست سلسلہ میں جکڑا ہوا تھا، "طبیعتی علوم" اس خوش فہمی کا شکار تھے کہ وہ دیے ہوئے "معطیات سائنس" سے مستقبل کی پیشین گوئی کر سکتے تھے، لیکن ڈارون کی "عمل الانوار" کی اشاعت کے ساتھ "خوش فہمی حیاتیاتی" اور اس کے بعد "نفیاتی" معلوم میں بھی سراہیت کر گئی، اس کا نتیجہ ایک شدید قسم کے جبر ولزوم کی شکل میں مخلص، جہاں "آزادی انتخاب" اور حریت عمل" بے معنی لفظ تھے۔

ابتداء یہ "معطیات سائنس" ہیں تھے: مکان، زمان اور مادہ۔ بعد میں مکان کے ابعاد تہذیب اور زمان کے بعد واحد کو مجموعی طور پر ایک مکانی۔ زمانی "حقیقت و احده کے" "ابعاد اربعہ" میں پل دیا گیا، جس کے اندر مادہ کی انفرادیت بھی گم ہو کر رہ گئی، اور تمام مظاہر کائنات اور حادث و بگاہ کی توجیہ کا حصہ اسی مکانی۔ زمانی "حقیقت" کو سمجھ دیا گیا، جس کے دائرة اقتدار میں "غیر نامی کام" کے علاوہ "نفیاتی کائنات" بھی پا بندھتی۔

اس اندیزہ نکلنے حریت عمل اندرا ارادہ مختار کو حریف غلط بنادیا۔ مگر ایک صحت مند معاشرہ کے لیے یہ طبی ناپسندیدہ صورت حال بھی، اس لیے سنجیدہ مفکرین نے اس کی اصلاح کی کوشش کی۔ ان میں دونام نامیں ہیں: کانت اور برگسان۔ کانت نے "اختیار" کو "اشیاء باقہہما" کے حیم مقدم

میں لیجا کر ڈھایا جس کے متعلق برسان کہتا ہے کہ اُس کے پراسرار آستانہ بک مختارے شور کی رسائی نہیں ہوتی۔

خود برسان نے اس گھنی کو "دران خالص" کے ذریعہ [جس کا اس پر کلیر مون میں انکشاف ہوا]

سلجھایا اور - *Sur les donness immédias de la concience*

ایک کتاب لکھی [جس کا بعد میں انگریزی میں "Time and Free Will" کے عنوان سے ترجمہ ہوا] اس کے مقدمہ میں کہتا ہے :-

"جو مسئلہ میں نے بحث و تحقیق کے لیے منصب کیا ہے وہ ..... ارادہ مختار کا مسئلہ ہے۔

اس مسئلہ میں جو کچھ میں ثابت کرنا چاہتا ہوں، یہ ہے کہ قائمین جبر و لزوم اور ان کے عقاید

کے مابین جو بحث و زراع ہے، اس کے اندر مدت و امتداد، تعاقب و تداول اور کم و فتی

نیز کیتی دیکھیت کے درمیان ایک اندرونی خلط بحث مضر ہے۔ اگر ایک مرتبہ خلط بحث

رنج ہو جائے تو غالباً ہم دیکھ لیں گے کہ وہ تمام اعتراضات بھی غائب ہو جاتے ہیں جو

ارادہ مختار، اس کی حدود و ترتیبات نیز خود مسئلہ جبر و اختیار کے خلاف دارد یہی جلتے ہیں۔

پیش نظر کتاب کے تیرے حصہ کا مقصد اسی بات کو ثابت کرنا ہے۔"

اسی طرح جب اس پر فرانس کے مہیی علقوں کی طرف سے اداہ پستی کا لازم لٹایا گی تو اس نے اپنی تصانیف ہی کی مدد سے اپنی "ذہنیت" کا ثبوت دیا اور لکھا:-

"میرے مقابلے شور کے فریضی معطیات (زمانہ دار اور مختار) میں جو معلومات پیش کیے گئے ہیں،

ان کا مقصود مسئلہ اختیار کی حقیقت کو واضح کرنا ہے۔"

برگسان لے یہ کتاب [زمانہ دار اور مختار] ۱۸۸۰ء میں لکھی ہے۔ مگر اس کو اور اس کی دوسری

لہذا پہنچا دیا جائے۔ کیا یہ گانشانی انتہائی سختکار ہے؟ اقبال کے بعد برگسان نے اس موضوع پر اپنے پژوهہ دائل پیش کیے۔"

(ابوالکھل کے تعلق ۵-۱۹۰۸ء کے دران میں اس مسئلہ پر خصوصی نظر کرنے کا دعویٰ کیا جاتا ہے۔ اور برگسان میں اس مسئلہ کو

نیپولی طور سے لکھ کر شائع بھی کر جکھا تھا۔

تھائیف کو ماہی شہر تھا۔ کے بعد ہوئی جبکہ اس کی تخلیقی اور تھا، نے منظر عام پر آ کر فکری دنیا میں فیض مولی مقبولیت حاصل کی اور تھا میں ایت، ایل۔ پوگن نے اس کی کتاب شور کے قریبی سلطیا۔ لازماً زادہ دار اور نختار کے نام سے انگریزی میں توجہ کیا۔

(ج) یہ ترجمہ علامہ اقبال کی نظر سے بھی گزرا۔ چونکہ اس کا مرکزی خیال آزادی انتخاب" اور آزادہ نختار" کا اثبات تھا، اور علامہ بھی اس کی تلاش میں تھے۔ اس لیے انہوں نے اس فلسفہ عمل کو ایک ثابت غیر مسترد سمجھ کر اس سے پورا استفادہ کیا۔ اس کی تفصیل حسب ذیل ہے:-

اقبال کے قیام پر (۱۹۰۵ء - ۱۹۱۱ء) کے دوران میں ان میں ایک عظیم انقلاب آیا، انہوں نے شاعری نظرت کے بجائے تملی شاعر بننے کو ترجیح دی جیفہ عبید الحکیم "لکھ را اقبال" میں لکھتے ہیں:-

"پورپ میں کبھی جوئی، قبائل کی نظیں بہت کم ہیں، لیکن اپنے میں سے بعض میں ان کی شاعری کے موضوع کا رخ بہتا ہوا دکھائی دیتا ہے، اور معلوم جوتا ہے کہ اس متنے ان کو بے آن کرنا شروع کیا ہے کہ اپنی پیں ماندہ اور افتادہ لمب کو بیدار اور جوشیار کیا جائے.....  
..... قوم میں خودی اور خودداری کا احساس پیدا کیا جائے، احساس مکری کو مٹا کر اس میں

خودی کے عذبے کو ابھارا جائے۔" (فکر اقبال ص ۹۵)

علامہ نے دیکھا کہ وہ سری پس ماندہ اقوام کی طرح ان کی قوم میں بھی جذبہ عمل کوشی اور ملند حوصلگی کا نقصان ہے، اس لیے انہوں نے اس کی خودی کو ابھارنے کے لیے پہنی شاعری اور طبقہ کو وقت کر دیا۔

ترسے دریا میں طوفان کیوں نہیں ہر خودی تیری سلماں کیوں نہیں ہر

عہد ہے شکرہ تقدیر یہ یزداں کیوں نہیں ہر تو خود تقدیر یہ یزداں کیوں نہیں ہر

لیکن انہوں نے صرف اس رجز بلیغ ہی پر اکتفا نہیں کیا، بلکہ اپنے پیغام عمل کی بنیاد دیکھ مستحکم اس اس پر قائم کرنا چاہی۔ مسئلہ جبر و اختیار کی جو حقیقت بھی ہو، تو میں اپنے دری عروج میں علا

اختیار کی اور عہد زوال میں جبر کی قائل ہوا کرتی ہیں۔ ان کی بندھوںگی اور شکستہ ہبھی طم کلام کی موشنگا فیو سے بے نیاز ہوتی ہے۔ اموی مخالف کے عہد میں امام حسن بصری کی "قدرت" اور پورش تآزر کے زمانہ میں مولانا ردم کی حریت و اختیار کی ترجیحی، اجتماعیات کے اسی قانون کا نتیجہ تھیں، اس لیے مولانا ردم نے چھ سو سال پہلے جو کام شاعری سے لیا تھا، عہد حاضر میں علامہ اقبال نے اپنے فلسفہ سے لیا اور اپنے پنجام عل کی بنیاد "حریت عل" اور "ارادہ مختار" کی اساس پر رکھی۔

اس اساس کے لیے اقبال نے برگان سے خصوصی طور پر استفادہ کیا، چنانچہ خطبات "({ص ۶۲)

یہ فرماتے ہیں :-

"بعا صرف نکر کے نایندوں میں برگان اس اساتھیں منفرد ہے کہ اس نے زمان کے باب میں  
دوران خالص کا ڈرامین مٹانے کیا ہے۔"

پروفیسر ایم ایم شریف لکھتے ہیں :-

"اقبال بھی دوران خالص اور تسلی زمان کے درمیان اسی طرح فرق کرتے ہیں جس طرح  
برگان نے کیا ہے اور وجہ بھی کیا ہے۔"

اسی طرح رسالہ "اقبال" (لاہور) کے استاذ ایڈیٹر بشیر احمد ڈار پنے مقالہ "اقبال اور برگان" میں  
لکھتے ہیں :-

"زمان کے بارے میں اقبال کا تصور بہ تمام دکان برگان ہی سے ہو زہے۔ اور اختیار کے  
مسئلہ پر یمنیوں کے تینوں (مولانا ردم، برگان اور اقبال) ہم زادہ ہیں۔"

اس طرح علامہ نے رسم پہلے اس مسئلہ کو "امرا رخودی" میں پیش کیا، جسے غالباً ۱۹۱۳ء سے

لکھا شروع کیا تھا، جو نکر ابھی بگسان کا اثر آزاد ہتھا۔ اس لیے وہ اسی کی طرح "دوران خالص" اور "پائشی زنا" دیا تسلسلی زناں) میں امتیاز کرتے ہیں اور جس طرح بگسان "پائشی" زنا کو "جلی" اور مکان کا "دہنی" مجھتا تھا، اقبال بھی اسے "خلی" اور کافراز اعماز فکر روا درستے ہیں:-

لے اسیر دوش دفر داد بگرو	مدل خود مالم دیگرو شو
وقت راشک خٹپٹ پندہ شنی	مغل خود تجھم ظلت لا شنی
باز اپہماز لیل و نصار	فکر قرہبہ و طول و زگار
ساختی ایں رشتہ بزنداد دوش	گڑھ مثلب تباں باطل فروش

بعد میں انہوں نے اسے سنبھالا اور الیگر چڑر کے اثر سے [اور فالبآ ایرانی زردا بینت کے مطالعہ کے نتیجے میں] اس میں ٹپے اغراق و غلو سے کام لیا، جس کی تفصیل کا یہاں مقام نہیں ہے۔  
بہر حال زمانہ کا یہ نیا تصور ملکر خود مسئلہ زنا کے ساتھ اقبال کا اعتنا، بگسان کی تعقید اور اس سے اثر پریسی کا نتیجہ ہے۔ اس کے بعد یہ کہنا کہ  
»اقبال نے زمانہ قیام و پیار میں اس موضوع پر ایک مختصر ساضھون لکھا۔“

کسی تبصرے کا محاذ نہیں ہے۔

۹۱) نیاز صاحب لکھتے ہیں :-

»ایک دن اقبال و بگسان کے درمیان اس مسئلہ پر گفتگو چور ہی تھی کہ اقبال نے کہا کہ مسئلہ زمانہ اس وقت بہت وقیق و نمازک سمجھا جاتا ہے لیکن مسلمانوں کے لیے اس میں کوئی زیادہ احتجاج کی بات نہیں ہے جیسا کہ اسلام نے اس کو جس طرح حل کر دیا ہے وہ فتنہ کی آخری مدد کر زیادہ بلند ہے۔“

لہ نشی سراج الدین کو ایک خط میں لکھتے ہیں :-

»پتوی گذشتہ دسال سے عوسمہ بن الحبیبی کی اس طرح کر کئی کئی امکے و تقویں کے بہ طبیعت اہل ہوتی رہی، چند آنے کے دنوں اور بعض بخوبی راؤں کا نتیجہ ہے۔ (اقبال نامہ ص ۲۳۷) اقبال کامل از موہان عبدالسلام ندوی

لیکن یہ نیاز صاحب کی اپنی حدیقت نہیں ہے بلکہ نظرِ اقبال سے اڑایا ہوا مالِ خانست ہے  
جس کا انہوں نے والی بیک نہیں دیا) بہر حال خلیفہ عباد الحکیم نے لکھا ہے:-

علامہ بن فراز تھے کہ گول میز کا نفرنس کے سفر کے دوران میں برگان سے میں ملا۔  
تکر اپنے اس ہم نظر اور ہم طبعِ مفترک سے تبادلہ خیالات کر دیں۔

دورانِ لامات میں حیثیتِ زمان پر گستاخ ہوئی جو اقبال اور برگان کا دامہ صورت ہوا۔

اقبال کھتہ ہیں کہیں تو برگان کو ہیا کر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دہور کے سلطان پر زوالِ بیٹھے  
اقبال اور برگان کی اسی لامات کے پیش نظری مولانا عبد اللہ شاہ خاں شریانی نے "باعنی ہندستان"

لکھا ہے:-

علامہ بن فراز اقبال مر روم جب یورپ گئے انہوں اپنے نیک پرچمی دینا تھا تو جاپ میزندہ میک  
میزگ کی سرفتارہ ہمیں (لوہن اجیری) سے زمان یاد ہو پڑنے لکھا یا تھا۔ اس کی اگرچہ  
کر کے دہان کی طلبی محبس میں وہ صورت ہوا۔ جو عیدِ پنہ کیا گیا۔ دہان سے واپسی پر ہوا ناکشکر بہا  
خط لکھا تھا۔ موردنے ایک موقع پر وہ خدا مجھے بھی دکھایا تھا۔ مسلم نہیں اب بھی کافیت ہے۔

محظوظ ہے یا نہیں؟

لیکن علامہ نے جو کچھ علمی مجلس میں سنا یا برگان کو بتایا۔ دہان کی اپنی اختراعِ حق۔ اسلامی نظر  
کی اس توضیح سے جو مولانا اجیری نے انہیں لکھا ہے بھی تھی۔ اس کا کوئی تعلق نہیں تھا۔ کیونکہ وہ ذہنی سرآ  
جو ان وہی سوال کو ان کے صحیح پیش نظر میں سمجھنے کے لیے وہ کام ہے۔ علامہ کے اس بہت کم تھا اور  
جو کچھ تھا بھی، اسے برگان، پسپنچلر، اپنکر، نڈر اور آنکھیں ایسا تھا۔ ذر دانست کی تقطیع نے سچ کر دیا  
تھا۔ چاہے اسلامی تعلیمات ہوں۔ یا مفترکین اسلام کے انکار، علامہ سب کو ان ہی کی روشنی میں سمجھنے  
کی کوشش کرتے تھے۔ اس کا جو قیمتی قتل مکتاہے وہ ظاہر ہے۔

و اتنے یہ ہے کہ علامہ اقبال اسلامی فکر اور اس کے مفکرین کے انکار کی حقیقت سے پڑی تک خالی الذہن تھے۔ ان کا کوئی واضح تصور ان کے ذہن میں نہیں تھا، بلامگیری نے اپنی مختلف تصانیف میں زمانہ کی بحث کے سلسلے میں میر باقر داماد خصوصاً ان کے نظریے حدوث دہری "کہا ذکر کیا ہے اور اس پر پڑی بالغ النظری سے تبصرہ کیا ہے۔ مولانا نے علامہ کوچ مفسنوں" لکھ کر بھیجا تھا، اس میں بھی یہ چیزیں ہوں گی۔ اس تقریر کو علامہ نے یا اسے انگریزی میں متقل کرنے والے ترجمہ نے کہا تک سمجھا اسکا تو سوال ہی کیا؟ ایسا امیثہ ہوا ہے کہ اس تقریر میں مذکور انکار کے مفکرین کو بھی علامہ کماحتہ نہیں سمجھا ہے۔ چنانچہ انہوں نے میر باقر داماد کی واحد شخصیت کو مستقل شخصیتیں "لا افتر" اور "میر داما د" بنا دیا۔ چنانچہ خطبات میں فرماتے ہیں:-

*"This is what Mir Damad and Mulla Baqir  
mean when they say that time is born with  
the act of creation."*

اس کے بعد اس خوش نہیں پر کہ علامہ نے بگسان کے سامنے اسلام یا مفکرین اسلام کی صحیح تر جانی کی ہوگی کسی تبصرے کی ضرورت نہیں ہے۔

(معارف: اگست ۱۹۶۲ء)

# علامہ اقبال

اول

## اسلام کے تصور زمان کی ترجیانی

اقبال نظرہ ایک غصی تھے، ایک بہت بڑے ظنی، قدمت نے انھیں ایک غیر معمولی سوچے سمجھنے<sup>وہاں</sup>  
واع ویا تھا، خود فرماتے تھے:-

پوشیدہ ہر ریشہ ہے دل میں      ہے غصہ میرے آب دگل میں

اس کی رگ رگ سے با جرہے      اقبال اگرچہ ہے ہزرے ہے

غضباً و تفکیر کے ساتھ وہ ابتداء ہی سے اسلام پنڈتے، اور آخریں تو ان کا یہ ذہنی مہکا  
عشن کی عدہ کم پہنچ گی تھا، ان کا آخری ارشاد ہے ۷

بصطفہ بر سار خویش را کر دیں ہر اور

دگر بادوہ سیدی تمام بولبی است  
اُن یہ انھوں نے اپنے مقدمہ در بھر اس کرشش میں کوئی دقتیہ نہ اٹھا کر کا پے نکری نظام کو اسلامی

بیادوں پر اس تو اور کریں بخوب صاف روپ سے مراجعت کے بعد جب انہیں پورپی نکر کی جائی گی کا حکم  
ہوا تو قدرہ ان کی نظری اسلام اور اسلامی ثقافت کی جانب اٹھنے لگیں، مشتہ شاعریں فراہم ہیں،  
مژده اے پیارہ بہادر خستانِ ججاز      بعدہ مت کے ترے زندگی کو پھرایا ہوئی  
پھر یون غنام ہر کوہ ہاساتی شراب غازی ساز      دل کے ہنگامے سے مفرج رہا لے خوش  
اسی طرح "ایک فلسفہ زادہ سیدزادہ کے نام" ایک طویل نظم میں لکھا تھا،

تو اپنی خودی اگر نکھوڑا	زندگانی بیگانہ نہ ہوتا
سہیگل کا صد گھر سے خالی	ہے اس کا طسم سب خیال
دل دہ سخنِ محمدی بنہ	اے پوری ڈب بولی چنہ

بانیہ اقبال انسان تھے، اور ان کی رب کے بڑی عزت افزائی، اسی میں ہے کہ اسی حیثیت سے  
ان کی ساعی جیلہ کا جائزہ لیا جائے، اور کسی نظر پر کو اس بنا پر مستند قرار دینے کے بیانے کہ اس کو ملا  
اقبال نے پیش کیا ہے، بتیر ہو گا کہ ان کے آراء و اذکار کو ان کی شخصیت سے قطع نظر کر کے محض اصل اسلام  
کی روشنی میں پرکھا جائے، اور دیکھا جائے کہ یہ خیالات کہنا تک اسلامی اور قرآنی اصل ہیں۔  
خودی کے تصور کے علاوہ جسے اقبال کے فلسفہ میں بنیادی حیثیت حاصل ہے، ان کے بیان  
سب سے اہم زمانہ کا مسئلہ ہے، وہ اسے مسلمانوں کے لیے زندگی اور مرمت کا سوال سمجھتے تھے، چنانچہ  
آلیاتِ اسلامی کی تکمیلِ جدید میں (ص ۱۰۳) فرماتے ہیں:-

"دوسری طرف اسلامی تہذیب کی تاریخ کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ نماںؑ  
ذہنی سائل ہونا یا نہ ہی نفیات یعنی علیٰ تصوف کے سائل سب کا نصف العین اور عرصہ  
یہ ہے کہ لا محدود کو مدد دو کے اندھہ میوی جائے، تھا ہر ہے کہ جس تہذیب کا مشتمل نظریہ ہو اس  
ذمان و مکان کا سوال درحقیقت زندگی اور مرمت کا سوال ہے۔"

یہاں بھی انہوں نے عرف پورپی نگر کی رہنمائی ہی پر اعتماد نہیں کیا، بلکہ زمانہ کے باپ میں  
بھی مفکرین اسلام کے انکار کو سمجھنے کی کوشش کی اور ان کی توعیج و تنبیہ کے بعد ان پر تبصرہ  
نہیں، اور ان کی کوتاہیاں اور زماں سایاں گئے کی کوشش کی، اس کے بعد اپنا مخصوص نظرہ  
زمان پیش کیا، اس لیے نظرہ یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ ان کا نظریہ زمان، اسلام کے تعلوں  
زمان کا تسلیل ہے یا اس کی تجدید یہ ہے یا اس دو شاخہ تفکیر کے مختلف علمبرداروں کے درمیان  
حاکم ہے، جس کی ایک شاخ متكلمین اسلام کی تعلیمات ہیں اور دوسرا فلسفہ اسلام کے  
اقوال یا جرمن اور فریض فلسفہ مثلاً کائنت، مہیل، برگان، انسان وغیرہ کے نظریات تسلیل  
یا تجدید یا حاکم ہے، یا پھر وہ خود ان کا مخصوص عستقل ذہبی نگر ہے جسے انہوں نے اسلامی دین  
اسلامی نگر سے بے شیاز ہو کر اختیار کیا ہے۔

بہ حال اس دو قسم اور غامض میں (نظریہ زمان) کے ملے میں علامہ نے جو کچھ فرمایا ہے  
اسے دو قسموں میں تقسیم کیا جاسکتا ہے:-

(الف) شاعرانہ خیالات، اور (ب) سمجھیدہ علمی انکار،

(الف) جہاں کہ ان کے شاعرانہ خیالات کا تعلق ہے وہ شریت کا پہلو زیادہ لیے ہوئے  
ہیں، ان میں غور و نگر سے زیادہ جذبہ سکا غلبہ ہے، اس لیے ان کے متعلق یہ نہیں کہا جاسکتا کہ وہ  
ان کے سمجھیدہ خیالات ہیں، اس بات کے کرنے کی غرورت یوں اور بھی ہوئی کہ ان کے منظوم  
اذوات میں زمانہ کے جو تصورات متین ہوتے ہیں، ان میں ٹپا اضطراب بلکہ شاید یہ کہنا بسیاہ ہو گا  
کہ شدید تناقض ہے، مثلاً

(۱) جب ان پر توحید الرہیت "کا جذبہ غالب ہوتا ہے تو وہ انتہا پنڈ متكلمین کی  
ہم نوائی میں زمان و مکان ہی کے منکر ہو جاتے ہیں، شرح المواقف" میں متكلمین کے بارے میں لکھا ہے:

المقصود السابع انهم ای تسلیمین  
 (ساتوں مقصد اس بات میں کہ انہوں نے  
 یعنی تسلیمین نے زمانہ کے وجود خارجی)  
 انکروا ایضاً الزمان

کا انعام دیا گیا ہے]

اسی طرح مکان کے متعلق ان کے ذہبیے بارے میں لکھا ہے:

الراجح بالثالث في المكان	مکان کی حقیقت کے باب میں تیرہ
انه بعد المفروض وهو	احتمال کہ وہ بعد مفروض کا نام ہے
الخلاء... وجوبه المتكلّم	جس کا دوسرا نام غایہ... تسلیمین غلام
ومنتهي الحكماء.	جو از کے تالیں ہیں لیکن حکماء، اسکے منکر [جی]

ادبی ملک عرب کلیم "کے افتتاحیہ میں علامہ اقبال نے اختیار کیا ہے، وہ بھی طبیعیں و غلام کی تمام فکری سرگرمیوں کو جوانہوں نے "حقیقت زمانہ" کی توضیح کے باب میں کی ہیں، شک اور زمانہ پوشی سے تعبیر کرتے ہیں۔

خود ہوئی ہے زمان مکان کی زاری الله اکبر  
 نہ ہے زمان مکان لالہ اکبر

(۲) اور جب کائنات کی وسیعوں کے مقابلے میں انسان اور اس کے "تام بجز باہر" یعنی "یقین نظر آتے ہیں تو پھر یہ" "موہوم زمانہ" ان کے لیے موثر حقیقی بن جاتا ہے، اس قبولیت کے عالمیں وہ فلاسفہ اسلام کی چھپی دھنکی زمانہ پرستی اور اذلیت زمان کی تعلیم کو بھی یقینی چھوڑ کر عرب جاہیت کی دہر پرستی تک پہنچ جاتے ہیں، عرب جاہیت "دہر" کو حادث کائنات میں موثر بالذات مانتھے، چنانچہ شہرستانی نے "کتاب الملل و النحل" میں لکھا ہے:

واعلموا ان العرب اصناف	جاننا چاہیے کہ عرب (جاہیت) کے مختلف
شئی فهمتم محتلة و منها	فریق تھے، بعض ذہبیں تسلیم کے پرتو تھے،

بعض ایک حدائق محدث تھے۔ محدث عز  
محصلہ نوع تحصیل معطلہ  
کی کئی قسمیں ہیں، ایک قسم خالق کائنات  
العرب وہی اصناف، فحنت  
اور حشر و نشر کی منکر تھی اور اس بات کی  
منہما انکر والخالق والبعث  
تائیل تھی کہ طبیعت زندگی بننے والی ہر  
والاعادۃ وقالوا يالطبع الحی  
اوہ دہر "فنا کرنے والا ہے، اسی فر  
والدہ، المفی وهم الدین  
کے قول کو قرآن کریم دہرا آہے ادازہ  
اخیر عنہم القرآن الحمید:  
بولے، وہ تو نہیں مگر ہماری دنیا کی زندگی  
”وقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاةً الدُّنْيَا  
مرتے ہیں اور جیتے ہیں اور ہمیں ہلاک نہیں  
نموت و نجیب و مایہ کنا الا اللہ  
کرتا گر زمانہ" جس کا اشارہ طبیعہ موسیٰ  
استارہ ای الطبائع المحسنة  
کی جانب ہے، نیز اس بات کی ٹرف کہ زندگی  
و تصریح الحیات و الموت على ترکیب  
اور موت انھیں طبائی کی ریکیب و انھا  
و تخللها فاجماع هوالطبع و  
مکریں  
والمهادث هوالدہ  
پرموت ہیں، پس طبیعت "بایس" (ذمہ)  
(الملل والخلال شمسانی ج ۹ ص ۶۶)  
علامہ اقبال بھی زمانہ کو نقش گری خادمات "بلکہ" اصل حیات و ممات "قراءہ دیتے ہیں، چنانچہ  
"بال جبریل" کے اندر "مسجد قربطہ" کا آغاز اسی عقیدے سے کرتے ہیں ہے  
سلسلہ روز و شب نقش گری خادمات  
ظاہر ہے کہ زمانہ کے موثر بالذات ہونے کا اعراف "نقش گری خادمات" سے زیادہ مریع طور پر  
نہیں کیا جاسکتا، اسی طرح زمانہ کی ازیزیت وابہیت کے باب میں فراتے ہیں ہے  
از خیابانِ ضمیر امامیہ  
وقت ما کو" اول و آخر نہیں"

دوسری جگہ فراتے ہیں۔

اصل وقت اذ گر دش خور شید فیت وقت جاویدست "د خور جاوید فیت

"روح اقبال" کے مصنف نے اقبال کے "نظری زان" کی توضیح میں لکھا ہے:-

"اقبال نے اپنی قسمِ نوائے وقت میں زان کے مختلف پہلوؤں کو بڑی خوبی سے واضح کیا ہے"

زانہ ان کو خطاب کرتے ہوئے کہتا ہے ..... میں پیری جان ہوں، میں تمام علم

پر محیط ہوں، انسان اور فطرت دونوں پر میں الگ الگ طریقوں سے اثر آنداز ہواؤں،

میں فنا کے گھاث بھی آتا ہوں اور اپنے سرچوں چشموں سے حیات جاوہاں بھی عطا

کرتا ہوں، قوموں کا عروج و ذوال مجوس ہے ..... غرضیکہ حیات دلکشیات کی

سادی ہنگامہ آرائیاں میرے ایک اشارہ ابر و کامیابی ہیں .....

خور شید بدیا نعم، انجیم، گریبانم در من نگری یہ چم، در خود نگری جنم

در شہر دبیا بانم در کاخ دشیست نعم من عیش فراد نعم

من یئنے جماں سوزم من حشمه حیوانم

چنگیزی و تیموری مشتے ز عباد من ہنگامہ افرنگی کیک جستہ شرار من

انسان د جہاں اواز نقش ہنگار من خون جگر مرداں سامان بسار من

من آتش سوزانم من روضہ رضوانم

یہی نہیں بلکہ جمہور متكلمین و حکماء کے مسلک کے برشلان اخنوں نے ذات باری تعالیٰ کو بھی "زمانی"

قرار دے ڈالا، چنانچہ اسی نظمِ نوائے وقت (یہ فراتے ہیں) ع

من کوت انسانم من پیرا ہن یہ دانم

ظاہر ہے کہ زمان و مکان کے سرے سے انکار اور سلسلہِ ورز و شب کو نقش گردھا نہات

انے میں بعد المشرقین ہے جسے "وحدت تفسیر" کے آبیں نہیں لایا جاسکتا، لہذا اس نظری اغطراب کے بعد علامہ اقبال کے نظریہ زمان کی تائید میں ان کے اشعار سے استشاد و انتہائی مگر، وہ کن ثابت ہو سکتا ہے،

(اب) یورپی نظری کی بہنائی سے ایوس ہو کر علامہ اقبال نے اسلام کی طرف نظری اٹھائیں، اس سے پہلے انہوں نے اپنے "معارف فضیلت" *Methaphysics of Virtue* "ہندو ہندو" کی ترتیب و تدوین کے سلسلے میں عہد اسلامی کے ایران کی اہمیتی دا بعد التبعیعیاتی سرگرمیوں کا مطالعہ کیا تھا، مگر اب انہوں نے مقشرین کی وساحت کے بغیر باہر راست اسلامی مفکرین کے انکار کو سمجھنے کی کوشش کی، اس آزادا: تفسیر کا نتیجہ وہ لیکھ رہے، جو انہوں نے ۱۹۲۸ء میں "حیدر آباد اور دراس میں" الہیات اسلامی کی تشكیل جدید کے عنوان سے دیے، اس میں انہوں نے "حیثیت زمان" کی تعریف بھی کی جس کے متعلق ان کا خیال تھا کہ اس کی صحیح توجیہ سے تمام سابق مفکرین ناکام رہے تھے، فرماتے ہیں:-

"ماز کو جب ایک ععنی کل کی حیثیت سے دیکھا جائے تو قرآن کی زبان میں اس کی

تقدیر کتے ہیں، لفظ تقدیر کی مسلمانوں کے ہاں اور غیر مسلموں میں بھی بالکل غلط تعبیر کی گئی ہے، تقدیر زمانی کی ایک شکل ہے جبکہ اس کے امکانات کے ظور سے قبل اس کی نظر ڈالی جائے..... ماز کو جب تھہر یونچال کیا جاتا ہے تو ماہیت اشیا بجا آ جائی، چنانچہ قرآن کریم یہ ہے: خلق کل شئ و قدسہ کا تقدیر ہوا۔" غرض مصنف "روح اقبال" کے لفظوں میں

"اقبال کے نزدیک ماہ ہی کا دوسرا نام تقدیر ہے۔"

بھربات مخف اتنی ہی ہوتی تو کسی سنجید، تقدیر تبصرہ کی ضرورت نہ پڑتی بلکہ مطالعہ

اقبال کا ایک اہم ہپلوی ہے کہ ان کے بغایر اسلام ہونے پر زور دیا جاتا ہے اور ان کے خیالات کو عہد حاضر کے تعاونوں کی روشنی میں تعلیمات اسلام کی ترجیمانی سمجھا جاتا ہے، چنانچہ ڈاکٹر رعنی اللہ عمدیتی نے "ردیع اقبال" کے مقدمہ میں لکھا ہے:-

"ان کی تمام تعلیم شروع سے آخر تک اسلامی رنگ میں دوبل ہوئی ہے، کیونکہ اسلامی اثر ان کی رگ و پلے میں سراست کرچکا تھا،..... اقبال کا کلام شاعرانہ پر ایک بیان میں اور جدید علوم کی روشنی میں سراسر قرآن کریم کی تشریح ہے، اگر قیمتی ردم کو آہسو برس قبل قرآن درہ بان ہپلوی "سمجھا گیا تھا، تو ہم کلام اقبال کو بھی اس افثانی میں دہی رتبہ دے سکتے ہیں۔"

اس لیے مسلم زیادہ سنجیدہ و توجہ کا ستحی ہے، اس سلسلے میں چند ملاحظات قابل غور ہیں،  
 (۱) علامہ کو اسلامی فنکر کے سمجھنے کا بالعموم اور اسلام کے تصور زمان کے سمجھنے کا بالخصوص زیادہ موقع نہیں ملا، چنانچہ عالی ہی میں ان کی *مُنْذِرَةٍ مُّهَاجِرَةٍ* کا جاویدش بزم اقبال لاہور نے شائع کیا ہے، اس کے پیش لفظ میں پروفیسر ایم ایم شرمنیت نظر ہے:  
 [ "تمارابی، ابن مسکویہ اور ابن سینہ پر اقبال کا تبصرہ کم و بیش مستشرقین مغرب کے آراء و ادراک کی صدائے بازگشت ہے، انہوں نے ان مغلکریں عنظام کو اس شہرت سے محروم رکھا ہے جس کے دو اپنے ابترکار نگر اور نو فلاطونیت سے انحراف کی بنی پرستی تھے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ اگر انہیں اس کتاب پر نظر ثانی کا موقع ملتا تو وہ ان مغلکریں اسلام کی ساعی کی تقدیر وی دوسرے طور پر لگاتے۔]

گمیہ بات ذرا شکوک ہی ہے کہ اگر انہیں موقع ملتا تو وہ ان مغلکریں اسلام کے باب میں کوئی نئی ائمہ قائم کرتے، ان کے لیے یہ تقریباً ناممکن ہو سکا تھا، اسلام اور اسلامی تاریخ کو صحیح طور پر

سمجھنے کی رہب ان میں کتنی بھی شدید کیوں نہ ہو، وہ ذہنی میرا یہ جو اس کا دش کے لیے درکار تھا، ان کے پاس بہت کم تھا، چنانچہ علامہ کی اس زادہ (۱۹۳۲-۲۰) کی زندگی جب وہ "خطبات" (النیات اسلامی کی تشکیل جدید) کی ترتیب، مشکش اور تظریفیں میں مصروف تھے، اس بات کی تاہم ہے کہ زمانہ کے متعلق اسلامی نقطہ نظر سے واقع ہونے کی مخلعات کوشش کے باوجود وہ بھی اس خواہش میں ناکام ہی رہے،

(۲) ایسا خیال ہوتا ہے کہ علامہ جتنے دن جرمی میں رہے۔ /و Development in Persia میں اپنے Metaphysics کی ترتیب دھرر کے سلسلے میں انہیں جمن متشرقین سے اپر ان قدیم کے زردانی خیالات سننے کا اتفاق ہوتا رہا، ایرانی زردانیت جو نجوسیت سے پہلے جنوبی منزہ ایشیا کا معمول نہ ہب تھی، زمانہ پرستی کی قائل تھی، اس لیے بہت سے زردانی خیالات ان کے لئے شروع میں جمع ہوتے رہے، آخر عمر میں جب ان پر اسلام فہمی کا ہشو ق غالب ہوا تو قرآن حکیم کے مطالعہ کے دوران میں یکایک بہت سے زردانی خیالات لاشور سے: شور میں آنے لگے اور انہیں ایسا محسوس ہوا کہ اپنی مرتبہ حیات قرآنی کا ان پر انکشافت ہوا رہا ہے۔  
مثال کے طور پر آیہ کریمہ "خلق کل شئ و قادر و تقدیر" کی تلاوت کے بعد انہیں اس کی تفسیر بھی کر  
"زمانہ کو جب تقدیر خیال کیا جاتا ہے تو وہ اہم اشیا بن جاتا ہے"۔

حالانکہ قرآن فہمی کے عام اصول اس مادیل کی مدد نہیں کرتے،

(۳) معلوم نہیں علامہ سی کا میلان طبع اس جانب تھا یا اسپنجر (H. Spencer) کی کتاب Decline of The West پڑھنے کے بعد ان کا ایسا خیال ہو گی تھا، بحال ان کا میلان زمانہ کے وجود خارجی "Reality of Time" کے افراد کی جانب نہیں،

اپنجلر نے دنیا کی آریخ کو مختلف ثقافتی ادوار میں تقسیم کیا ہے۔ اور ہر دور کے کچھ ثقافتی امتیازات گذائے ہیں، بعد حاضر کے ثقافتی میزات اس نے دو بائے ہیں：“Anti-Classicalism” (یونان بیزاری) اور ”زماں کے وجود خارجی کا اقرار۔“ اپنجلر نے اسلامی ثقافت کو ”جو سی ثقافتوں“ کے گروپ میں شامل کیا ہے، لیکن علامہ کاظم اعراض ہے کہ اسلامی تہذیب جو علم و حکمت میں یورپی تہذیب کی صلی ہے، اپنجلر کے مرجعہ میزات میں بھی اس کی صلی ہے اور اس لیے ان دونوں ”میزات“ کی مال ہے، چنانچہ جہاں انھوں نے اسلامی ثقافت کے نمائندوں کی سعی پر یونانی نسلی پھر کے خلاف ایک مسلسل بناوت سے تعمیر کیا ہے وہی زماں کے وجود خارجی کے اقرار کو اسلامی ثقافت کے عنہ ترکیبی میں محوب کیا ہے۔ بھی نہیں بلکہ ”زماں کے وجود خارجی کا عقیدہ“ اقبال کے نزدیک قرآن کی تعلیم کا اہم جزو ہے، چنانچہ خطبات میں فرماتے ہیں:-

However, The interest of The Quran in history..... has given us one of the most fundamental principles of historical criticism..... a fuller realization of certain basic ideas regarding The nature of life and time. These ideas are in The main two; and both forms the foundation of The Quranic Teachings.

1. The unity of human origin.....
2. A keen sense of The reality of time.”

[بہر حال تاریخ کے ساتھ قرآن کے اقتضانے ہیں تاریخی تفہید کے سب سے زیادہ بنیادی اصولوں میں سے ایک اصول دیا ہے..... جو حیات اور زمانہ کی اہمیت کے متعلق بعض بنیادی تصورات کی زیادہ کمل معرفت کا نام ہے، ان میں سے دونوں تصورات خاص طور سے قابل ذکر ہیں، اور دونوں قرآنی تعلیمات کی بنیاد ہیں :- (۱) بنی نوع انسان کے آغاز کی وحدت ..... (۲) زمانہ کی حقیقت کا ایک شدید احساس دنیا نے وجود خارجی کا چشم

(۱) بہر حال زمانہ کے جس تصور کو علامہ اسلامی اصل صحبتے تھے وہ ایرانی الاعلیٰ اور زرداری ہے، اس خیال کی تائید "جادیہ نامہ" سے ہوتی ہے، تروح اقبال کے مصنف نے لکھا ہے:-  
 "جادیہ نامہ میں اقبال نے جہاں اپنے آسمانی سفر کے آغاز کا ذکر کیا ہے وہاں وہ زماں و مکان کی روح زرداری سے ملاقات کا حال بیان کرتا ہے، روح زمان و مکان اقبال کو عالم علوی کی سیر کے لیے لے جاتی ہے، باشوش با توں میں زرداری حیات و تقدیر کے اصرار شاعر پھول دیتی ہے، وہ کہتی ہے کہ یہ نہایت بھی ہوں اور ظاہر بھی، زندگی بھی ہوں اور  
 موت بھی، دوزخ بھی ہوں اور جنت بھی، پیاس بھی کرتی ہوں اور پیاس کو بچنا ل بھی ہو۔

سارا جہاں میرے طلب می اسیر ہے۔

ماطن و صامت ہمہ پنجیر من	بستہ ہر تہ بیرا تقدیر من
مرنگ ازدرا آشیان نالہ من	غنج اذ رشائخ می بالازمن
ہر فراق از فینی من گرد و مصال	دانہ از پرداز من گرد و نہال
تشنه سازم تا شرابے آدم	هم عتابے ہم خطابے آدم
من حابے دوزخ و فردوسی عہ	من حیا تم من عالم من نشر
مالیم مشش رو زہ فرزند من است	آدم دافرشتہ دنبیه من است

ہرگلے کو شاخ میں پیسی نہم      تم ہر چیز سے کوئی بیسی نہ  
 اور یہ سراسر قدیم ایرانی ذردا نیت کی تعلیم ہے، اسی طرح حدیث "لَا تَبُو الْدَّاهِ" کی تادیل میں  
 انہوں نے غالی متضمنین کی تعلیم میں عجیب عجیب لکھتا یا فرمائی ہیں، پہلے تو جہور کے ساکن کے  
 بڑھاتے انہوں نے ذات باری کو "دہر" کے عین (Dār al-Ulūm) فرع کر لیا اور پھر  
 چونکہ عوام "نور پاک محمد می" کو حقیقت باری تعالیٰ ہی سے "آمان نور اللہ" کا مصدق سمجھتے ہیں،  
 انہوں نے رسول اکرم علیہ السلام (عبدہ) کو "دہر" کا عین بنادیا اور آخر کار "ہو عبدہ" کا  
 نورہ بنہ کر ڈالا۔ چنانچہ بقول مصنف "روح اقبال" :-

"جادید نامہ میں اقبال نے نلک مشتری پر حجاج کی زبان سے یہ کہلوایا ہے کہ جہاں زنگ و بُج  
 میں نورِ مصطفیٰ سے بہار ہے وہ جو ہر جس کا اسم گرامی مصطفیٰ ہے وہی ہے جس سے دہر کی تغیر  
 ہوئی ہے، وہ دہر ہے اور دہر اس سے پیدا ہوا ہے، اس لیے وہ صورت گرتقید ہے:-"

عبدہ عبودت گرتقید رہا	اندر و ویرانہ تعمیر رہا
عبدہ دہرا دہرا ز عبدہ ا	اہمہ ز نگیم داد بے زنگ و بُج
کس ز سر عبدہ د آگاہ نیت	عبدہ جز ستر لالا اللہ نیت
لا الہ شیع دوم او عبدہ	ناش تر خواہی گجو" ہو عبدہ"

یہ تمام تغیر اسلامی تصورات ہیں جن کی ہمل قرآن و حدیث میں نہیں مل سکتی، اگر لے گی تو یہ ایرانی  
 ذردا نیت میں یا جمن عرفانیات میں۔

اس بات کی مزید توضیح کے لیے ضروری ہے کہ اسلام کے تصور زمان کو سمجھو دیا جائے، (Islam)  
 کے تصور زمان کی تعبیر دو جانعوں محمد میں اور متكلمین نے کی ہے،

محمد میں کرام کے نزدیک دہر اور زمانہ اللہ تعالیٰ کی مخلصہ مختاریات کے ایک مخلوق ہے جن کا

حوادث کا نتیجہ کوئی غلط نہیں ہے، چنانچہ امام فوٹی نے صحیح علم کی شرح میں لکھا ہے:-

وَمَا الْدَّهُ إِلَّا الَّذِي هُوَ الزَّمَانُ  
وَهُوَ الْوَرِجَزُ مِنْ زَمَانٍ

فَلَا فَعْلٌ لَّهٗ بِلٍ هُوَ مُخْلوقٌ مِّنْ

جَمِيلٍ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى -

متکلین کے دو گروہ ہیں:- دا میں بازو والوں (اشاعوہ) نے اس باب میں ایک عمل (Pragmatic) نقطہ نظر اختیار کیا ہے، ان کے زدیک زمانہ ایک انداز بیان اور معاشرتی غرروں کے لیے ایک پیانا ہے،

مُتَجَدِّدٌ مَعْلُومٌ يَقْدَسُ بَهُ  
ایک علوم و تعلیم امر تجدید ہے جس سے

مُتَجَدِّدٌ أَخْرَمُوهُمْ -  
دوسرے گھوول متجدد کا اندازہ لگایا جائے،

اور گرم بازو والے گروہ نے سڑے سے اس کے وجود خارجی ہی کا انکاہ کر دیا جیسا کہ شیع المواریں ہیں:-

الْمَقْصُدُ السَّابِعُ الْهُدُوْدُ الْأَسْنَى  
ساتواں مقصد اس باب میں کہ انہوں نے

الْمُتَكَلِّمُونَ اَنْكَرُوا اَلِيَّضَانَا الزَّمَانًا  
متکلین نے زمانہ (کے وجود خارجی) کا بھی انکاہ کیا

اور اس انتہا پسند از اقدام کے لیے وہ مجبور بھی تھے، کیونکہ زمانہ کے وجود خارجی کا اقرار [خواہ]

اس کے حدود کے قول کے ضمن ہی میں کیوں نہ ہوا منطقی طور پر قائل کو زمانہ کی اذیت دا بہت

قدم زمانہ) اور اس طرح اس کی الوہیت (وہر پستی)، کا قائل بنادیتا ہے، جیسا کہ امام رازی

نے "مباحث مشرقیہ" میں اس طور کی طرف منسوب کیا ہے

مِنْ قَالَ بِمَدْدُوْثِ الزَّمَانِ  
جوزاً نہ کے حدود کا قائل ہے اس نے

فَقَدْ قَالَ بِقَدْمَهِ مِنْ حِيثِ

لَا يَشْعَرُ  
اغتراف کر لیا،

بہر حال یہ ہے زماں نا اسلامی تصور۔ مگر محمد بن کی تعلیم کے بخلاف جس میں زماں کے متعلق کہا گیا ہے کہ حادث کائنات میں اس کائنات میں اس کا کوئی عمل دخل نہیں ہے، علامہ اقبال اسے "مورث بالذات" مانتے ہیں ہے

سلسلہ روز و شب "نقش گر حادثات" سلسلہ روز و شب "اصل حیات دنات"

اشاعہ کی تعلیم کے بخلاف جو زماں کو عالمی ضرورتوں کے لیے مختص ایک ہیاناۃ قرار دیتے ہیں اسی اقبال اس قسم کے خیال کو "نار پوشی و باطل فروشی" سے تعبیر کرتے ہیں ہے

اے ایسر دش و فرد ا در نگر در دل خود عالم دیگر نگر

در گل خود تحسیم ظلمت کا شتی وقت را مثل خطے پنہ اشتی

بانز با پیانہ لیل دنہار نکر تو پیو و طولِ روزگار

ساختی ایں رشتہ از نار دش گرشہ امشل بتاں باطل فرش

او، انہما پسند متكلیم کے مذاک کے خلاف جو زماں کے وجود خارجی بھی کے منکر ہیں علامہ زمان کے وجود خارجی کے عقیدہ ہ کو اسلامی ثناوت کا اصل الاعویں قرار دیتے ہیں، بکھر اسے قرآن کی بنیادی تعلیم کا رکن کہیں بتاتے ہیں۔ خطبات کا اعتماد اور پتھل ہو جکا ہو جس کا حصل یہ ہے کہ

"و تصورات خاص طور سے قابل ذکر ہیں اور یہ دنوں قرآنی تعلیمات کی بنیاد ہیں ...

... (۲) زماں کی حقیقت کا ایک شدید احساس دزماء کے وجود خارجی کا عقیدہ ہ )"

غرض زماں کے متعلق علامہ اقبال کے خیالات سرا سر مفکرین اسلام کی تعلیمات کے خلاف ہیں خود انہیں بھی اس جدت آفرینی کا احساس تھا، اسی وجہ سے فرمایا تھا

- نقش تقدیر کی سلسلہ کے ہاں اور غیر مسلموں میں بھی بالکل غلط تعبیر کی گئی ہے، تقدیر

زماء ہی کی ایک شکن ہے ۔

بھر تی تو جیہے اگر علامہ اقبال کی اپنی اخراج ہوئی تو اس پر غور کیا جا سکتا ہے تو اس بات کے ک

ا۔ توجیہ: قرآن سے اخذ ہے: حدیث سے [علامہ نے اپنے خیال کی آئیں میں جو آیت مل پیا کی ہے اس سے ان کا دعویٰ کسی طرح ثابت نہیں ہو سکتا۔ نہ دراٹے نہ ظاہر نہیں اس کی موبید ہے۔ نہ خود پنیر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم اماں کے عکاپ سے جو علومِ نبوت کے محض راستے، اس قسم کی کوئی تاویل بندروی یا ضیافت مردی]

ب۔ سب سے پہلا نت اس توجیہ کے تسلیم کرنے یہ ہے کہ "ابرانی الاعمال" ہے، ساسانی عہد کے آخر میں جب کہ ایران میں سیاسی انتشار کے ساتھ مذہبی انتشار بھی پھیل رہا تھا اور قدیم ترین زردا کا احیاء ہوا، پا تھا، تقدیر کو زمانہ (زردان) ہی کا دوہرائیم بتایا جاتا تھا، چنانچہ مشہور ارمنی از نیک جو بخشش اسلام سے قبل "زردان" ایسا نہ لکھا کہ احاداد کا ذکر کرتا ہے، اون ہیگ کھاتا ہے:-

Eznick says, in his refutations of heretics (in the second book) containing

a refutation of the false doctrine of

Persians: Before anything, heaven or earth, or creature of any kind whatever

therein, was existing Zeruen existed,

whose name means fortune or glory

"Essays on The sacred language,

writing and Religion of the Persians P.13)

[اُذنیک اپنی کتاب "ابطال بے عات" کے دوسرے حصے میں جس کے اندر ایرانیوں کے حقاء باطلہ کا بیان ہے، ان کے اس عقیدے کا ذکر کرتا ہے:- پیشہ راس کے کہ آسان یا دین یا کسی بھی قسم کی کوئی مخلوق موجود ہو زرداں موجود تھا جس کے نام کا طلب تقدیر یا برکت ہتا۔ اسی طرح ایک دوسرا مصنف تھیوڈور مصیصی بھی ایرانیوں کے اس نئے عقیدے کی شہادت دیتا ہے:-

"On the same matter Theodosius of Mop-  
-uestica writes as follows, according to  
the fragment preserved by the Polyhistor  
Photios (Belco Th 81): In the first book of his  
work (on the doctirines of the Magi), says  
Photios, he proounds the nefarious  
doctrine of the Persians, which Zarastri-  
-ades introduced, viz., that about Zar-  
-ouam, whom he makes the ruler of the  
whole universe, and calls him Destiny."

مارٹن ہیگ کے علاوہ کرشن سین نے "ایران بعد ساسانیان" میں تھیوڈور مصیصی کی اس شہادت کو نقل کیا ہے:-

"اپنی کتاب کے جزو اول میں اس نے (تھیوڈور مصیصی) ایرانیوں کے نفرت انگیز عقیدے  
کو بیان کیا ہے جو زرداں (زرتشت، نه راجح کیا، یہ عقیدہ زرداں (زرام) کے متعلق ہے۔

جن کوئں نے سارے جہاں کا بادشاہ بنا یا ہے اور جن کو وہ تھنا و تقدیر بھی کہتا ہے [ ]  
اس نے عقیدے کی شہادت ایسا نیوں کے ملادہ خود ایسا نیوں کی مہیبی کتاب دادستان  
پیوگ خرد سے بھی لتی ہے، کرشن سین دوسرا جگہ کہتا ہے :-

"زروالی عظامہ جس سائیوں کے عہدے تباہ ووج تھے، اس زمانہ میں جپر کا عقیدہ پیدا

کرنے میں مدد ہوئے۔ جو تم مزدراست کی وجہ کے لیے ستم قاتل تھا، خدا سے تم میم جو  
اپور مزد اور اہرمن کا باپ تھا، نہ حرف زان نام مخدود کا نام تھا، بلکہ تقدیر بھی وہ تھا۔  
چنانچہ کتاب دادستان پیوگ خرد میں عقل آسمانی حب ذیل اصلاح کرتی ہے:-"

ان متصوفہ شہادتوں کے بعد اس میں کوئی شک نہیں رہتا کہ اقبال کی یہ نئی دریافت  
"زمانہ ہی کا دوسرا نام تقدیر ہے" سا بائی عہد کی زرد و ایت سے ماخوذ ہے۔ اسی طرح ان کا خال  
"سلسلہ روز و شب نقش گر عاد نامات" بھی ایسا نی زرد و ایت سے ماخوذ ہے، اسکی تفصیل حب ذیل ہے:-  
جب پھٹی صدی سمجھی میں سیاسی امتار کے ساتھ نکری اقتدار بھی ایران میں پھیلے لگا اور  
حکومت کی گرفت کمزور ہو جانے کی بنابر قدیم زرد ایت کو سراہمانے کا موقعہ ملا تو "توحید" کے پردے  
میں زمانہ پستی کی اشاعت شروع ہوئی، چنانچہ موہارت "Ancient Persian & Median  
Iranian Civilization" میں کہتا ہے:-

"سائیوں کے زمانہ میں خارجی فرزوں کے اندر ایک توحیدی دینگان دا صبح طور پر

نظر آتا ہے، زان لامعده" یا "زروان اکر" کی مطلاع جو اوتا کے آخری باب میں

ملتی ہے، "خدا و احمد" کے تصور کے لیے بطور اساس استعمال کی گئی جو تمہد، خیر و شر"

[اپور مزد اور اہرمن] دونوں سے بلند تر ہے، وہ عقیدہ دوچھتی صدی میں تقویٰ و دعویٰ میں

کے اور پانچویں صدی میں اہنی ہضفین اذنیک اور الیزرس کے قلم میں تھا۔

خدا یا انبوں کی ذہبی کتاب "سکنے لگانیک دزاد" میں اس کی شہادت موجود ہے:-

"جو لوگ یہ دعویٰ کرتے ہیں کہ خدا نہیں ہے اور اپنے آپ کو زردا نیگ کہتے ہیں اس

بات کے تأمل ہیں کہ کوئی ذہبی فرض انسان کے ذمہ نہیں ہے اور زکوئی نیگ عمل اس پر دا

ہے..... ان کے نزدیک یہ دنیا اور دہ تمام تغیرات جو اس میں رونما ہوتے ہیں

..... یہ سب زمان نامحدود کے ارتقا کے نتیجے ہیں۔" (ایران بہہ ساسانیاں ع ۵۵)

غرض یہ "سلسلہ روز و شب نقش گر حادثات" کی غلیظم دریافت "زردا نیت" سے اخذ ہے

جسے خود مجوسی عبھی دہریت والیاں سمجھتے تھیں اسی طرح علامہ کا یہ خیال جو زمانہ کی زبان سے اوکیا ہے

من کوت اشانم من پیرا ہن بی دانم

اسلام کی مسلمہ تعلیمات کے سراسر خلاف ہے، تمام فرق اسلامیہ اس بات پر متفق ہیں کہ ذات

باری تعالیٰ زانی نہیں ہے، مگر علامہ زمانہ کو "پیرا ہن بی دان" بنانے پر مصروف ہیں۔

اسی طرح علامہ کا یہ خیال جواہخوں نے زمانہ کی زبان سے اوکیا ہے

آدم دافرستہ در بند من ارت مالم شش رو زہ فرزند من است

ہر گلے کو نشان می چینی منم ام ہر چیز لے کہ می بیسی منم

ایرانی زردا نیت بڑی سے ماغذہ ہے چنانچہ ارن ہیگ لکھتا ہے:-

The first Greek writer who alludes to it is Damascius. In his book On

Primitive Principles's (125<sup>th</sup> P 384 ed books) he says The Magi and The

whole Aryan nations consider, as

Eudemus writes some space and the  
others Time, as the universal cause  
out of which the good God as well as  
the evil spirits were separated. (P. 12)

بیز آر تھر کرشن سین "ایران بہد سامانیاں" (ع ۱۹۵-۱۹۶) میں لکھتا ہے:-

"اوستا کے باب گاتھار (ایسا۔ ۲، ۳) میں روح خیر اور روح شر کے متعلق لکھا ہے کہ وہ دو  
ابتدائی روؤں یعنی جن کا نام تو ایمان ملی ہے، اس سے ثابت ہوتا ہے کہ زرتشت نے ایک  
قدیم تر اصل کو جوان دو نوں روؤں کا ہاپ ہے تسلیم کیا ہے، اس طوکے ایک شاگرد یوڈیوں سے  
کی ایک روایت کے مطابق میخانشیوں کے زمانے میں اس خدائے اولین کی نوعیت کے بارے میں  
بہت اختلاف تھے، بعض اس کو مکان (محواش بُزان اوستائی) کہتے تھے اور بعض اس کو  
زان (زر و ن بُزان اوستائی و زُر دان یا زر و ان بُزان پلی) تصور کرتے تھے، بالآخر  
دوسرے عقیدہ غالب آیا اور اس زر والی عقیدے کو ستر اپرستوں نے بھی اختیار کر لیا۔"

ان تاریخی شواہد کے بعد بآسانی اندازہ لٹکایا جاسکتا ہے کہ علامہ اقبال کا نظریہ زمان کا نتیجہ اسلامی  
اور قرآنی الامل ہے:-

لہ سبک پہنچ بونا نی صفت جو اس عقیدے کا حوالہ دیتا ہے و مقتیوس ہے، وہ اپنی کتاب "بادی اولیہ"  
میں لکھتا ہے "سزوں (ایرانیوں)، اور تمام آریائی اقوام کا خال ہے جیسا کہ یوڈیوں لکھتا ہے، یعنی کا  
مکان کے متعلق اور یعنی کا زمان کے متعلق کر دہ ہمہ گیر ملت اولی ہے جس سے نام اچھے دیتا اور  
اسی طرح اور وسیع جمیثہ پیدا ہوئی ہی۔"

و معارف: اگست (۱۹۶۱)

# علامہ اقبال اور اسلامی ثقافت

## کے اصل الاصول کی ترجمانی

اسلامی ثقافت یا "اسامِ سکھر" عاترہ اہل اسلام کے نقطہ نظر سے ان کے اندازِ زندگی کا نام ہے، جسے اگر منطقی بنیادوں پر تعین کیا جائے تو اس بیز کے متراوف قرار پاتا ہے، جسے قرآن "دین" کا نام دیتا ہے۔

مگر علامہ اقبال کے نزدیک "اسلامی ثقافت" آن علوم بالخصوص علوم عقلیہ کا مصداق ہے جو سماںوں کی تفکیری سرگرمیوں کے نتیجے میں ظہور پذیر ہوئے۔ ویسے وہ بھی اصول طور پر اس کا مأخذ قرآن اور اس کی تعلیمات ہی کو بتاتے ہیں۔

اس قرآن اور اس کی تعلیمات کے بارے میں علامہ کا خیال ہے کہ:

"بنیادی طور پر قرآن کی روح کلاسیکیت بیزار (یونان بیزار) ہے"

دوسری جگہ فرماتے ہیں:

یہ وہ چیز ہے جسے قرآن کے ابتدائی طالب علموں نے کلاسیکی تیاس آنائی کے زیر اثر پڑے طور پر نظر انداز کر دیا۔ وہ قرآن کو یونانی فلک کی روشنی میں پڑھتے اور سمجھتے

تھے۔ انھیں اس حقیقت تک پہنچنے میں کہ قرآن کی روح حقیقی طور پر کامیکیت بیزار (لیونان بیزار) ہے، دوسرا سال لگے۔

علامہ نے اس مزاعمہ واقعہ کو ایک بنیادی تاریخی حقیقت سمجھنے پر اصرار کیا۔ لہذا ایک اور

مقام پر فرمایا:

”اس حقیقت کو نہ سمجھتے ہوئے کہ قرآن کی روح حقیقی طور پر کامیکیت بیزار (لیونان بیزار) ہے، اور لیونانی منکرین پر لوپر اعتماد کرتے ہوئے اُن (مسلمان منکرین) میں پہلا رجحان اور میلان یہ پیدا ہوا کہ قرآن کو لیونانی فلسفہ کی روشنی میں سمجھیں۔“ انھوں نے اس مزاعمہ لیونان پسندی ”اور لیونان بیزاری“ کے درمیان تاریخی طور پر تحدید کی بھی کوشش کی ہے کہ ”لیونان پسندی“ کا یہ رجحان مسلمانوں میں دوسرا سال تک رہا، جس کی وجہ سے عمل پسند عرب کوئی علمی ترقی نہ کر سکے۔ فرماتے ہیں:

”واقعہ یہ ہے کہ لیونانیوں کے اثر لئے...“ اس کے برخلاف مسلمانوں کے تصور قرآن کو ردہ نہ لانا اور غیر واضح رکھا اور کم و بیش دو سو سال تک عمل پسند فعال عربوں کے زراع کو اپنے اظہار و تحقیق کا موقعہ نہیں دیا۔“

اس اصرار بیجا کامیاب تھا کہ انھوں نے اسلامی ثقافت کو لیونانی علوم کی افادیت سے مسلمانوں کی مایوس کامیابی کا نتیجہ قرار دیا۔ فرماتے ہیں:

”اس بات کے پیش نظر کہ قرآن کی روح مخصوص واقعات سے اقتنا کرنا ہے اور اور لیونانی فلسفہ کی حقیقت تیاس آرائی ہے جو نظریات تراشی میں مگر رہتا ہے اور حقائق و واقعات سے بے اعتنائی بر تھا ہے، اس کو شکست کامیاب نا کامی کے سوا اور کیا ہو سکتا تھا اور اس نا کامی کے نتیجہ میں اسلامی ثقافت کی حقیقی روح منفہ شہود پر جلوہ گر ہوئی۔“

لہذا اعلامہ کے نزدیک مختلف اسلامی علوم (یا الخصوص علوم غعلیہ) کی ترقی لیونانی نکر کے

خلاف مسلمان تفکرین کی ذہنی بغاوت کا نتیجہ تھی۔ اس ذہنی بغاوت کی تفصیل میں فرماتے ہیں،  
تو ان فلسفہ کے خلاف اس عقلی بغاوت کا انہمار تفکر کے جملہ شعبوں میں ہوا۔ مجھے اندیشہ  
ہے کہ میں اس بات کی کا حقہ تفصیل کا اہل دہ ہو سکوں گا کہ ریاضی و ہدایت اور طب میں اس کا  
ظہور کس طرح ہوا۔ یہ اشعارہ کی ما بعد اطیبی تفکیر میں بالکل واضح ہے۔ لیکن اس سے بھی زیادہ  
وضاحت کے ساتھ اُس تنقید میں عیاں ہے، جس کے ساتھ مسلمانوں نے یونانی سلطنت  
پر تبصرہ کیا۔“

آخر میں علامہ نے ریاضیات کے اندر مسلمانوں کی سرگرمیوں کے بارے میں حسب ذیل  
تبصرہ سپرد تلم فرمایا ہے:

”جہاں تک ریاضیات کا تعلق ہے، یہ یاد رکھنا چاہئے کہ بطیوس (۸۷ - ۱۶۵) کے زمانہ سے نصیر الدین طوسی (۱۲۰۱ - ۱۲۸۳) کے زمانہ تک کسی نے بھی ان دونوں  
کی طرف سمجھیدگی سے غور نہیں کیا جو (اصول) اتالیدیس کے خطوط متسازی کے مصادرے کی  
صحیت کو مکان حسی کی بنیاد پر ثابت کرنے میں مضر ہیں۔ یہ محقق طوسی ہی کی ذات تھی،  
جس نے اس سکون میں جو بیزار سال سے دنیائے ریاضیات پر طاری تھا، تلاطم برپا  
کیا، محقق طوسی نے اس مصادرہ کی اصلاح کی کوشش میں مکان کے حسی تصور کے  
ترک کرنے کی ضرورت کا احساس کیا۔ اس طرح انہوں نے فضائے کثیر الجہات کی  
تحریک کے لئے، ہر چند کہ وہ کتنی بھی معمولی کیوں نہ ہو، بنیاد فراہم کی۔“

لیکن علامہ کی عظمت تفکر کے باب میں ادب دا احترام کا دامن ہاتھ سے نہ چھوڑتے ہوئے  
بھی ہم اس احساس حقیقت کے لئے مجبور ہیں کہ یہ افادات محل نظر ہیں۔

(۱) قرآن کی تعلیمات کی روح یا اصل الاصول کو تعین کرنے کی کوشش  
علامہ اقبال بھی اس روشن عام پر چلے بغیر نہ رہ سکے اور انہوں نے اسے ”یونان بیزاری میں منز

نیکھلیا، چنانچہ خطبات میں فرماتے ہیں:

”بنیادی طور پر قرآن کا روح کلاسیکیت بیزار (یونان بیزار) ہے۔“

لیکن خود قرآن حکیم کی تصریحات کی رو سے ”قرآن کا روح“ ”یونان پسندی“ اور ”یونان بیزاری“ دونوں سے بالاتر ہے۔ ”اسلامی تعلیمات“ کے مطابق یہ ”توحید ربوبیت“ چنانچہ حب تصریح قرآن مجید نہ تھے تخلیق انسان صرف عبادت الہی ہے۔

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُ دِين (ذاريات - ۵۶)

[اور میں نے جن اور انس کو اسی واسطے پیدا کیا ہے کہ میری عبادت کیا کریں] اور اسی مقصد کے تحقق کے لئے بار بار انبیاء کرام کی بعثت ظہور میں آئی، چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے:

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ بَشَرٍ إِلَّا سُولِ الْأَوْحَى إِلَيْهِ إِنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَإِنَّمَا

(الأنبياء - ۲۵)

[اور ہم نے آپ سے پہلے کوئی ایسا پیغمبر نہیں بھیجا جس کے پاس ہم نے یہ وحی نہ بھی ہو کر میرے سوا کوئی مسجد رہونے کے لائی تھے۔ پس میری ہی عبادت کیا کرو۔] خود شارع علیہ السلام نے ”دعاً ممّ اسلام“ کو جو اس کے رکن رکیں اور میں ملیے ہیں، حدیث مشہور میں متعدد فرمادیا ہے۔ ان میں اولین حیثیت ”ایمان باللہ“ کی ہے:

يَنِي إِلَلَهُمَّ إِنَّمَا يَنْهَاكُمُ الْمُشْرِكُونَ إِنَّمَا يَنْهَاكُمُ الْمُشْرِكُونَ

وَاقِمْ بِالصِّلَاةِ وَاتَّبِعِ الزَّكُوَةَ وَالْحُجَّةَ وَصُومُ الْمَاهِ مِنْ

[اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر ہے: اس بات کی شہادت کہ اللہ کے سوا انہ کوئی مسجد نہیں اور یہ کہ محمد اس کے بنے اور رسول ہیں، نماز کا قائم کرنا، زکوٰۃ کا داد کرنا، حج اور رمضان کے روزے]

اور اسی ”توحید ربوبیت“ کے مقدس فرضیہ کی ادائیگی کے لئے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تین بھت ہوتے

بک کے لئے مامور ہیں۔

”أَمْرَتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّىٰ يَعْوَلُوا إِلَّا إِلَهٌ إِلَّا اللَّهُ۔“

(محضے حکم دیا گیا ہے کہ میں لوگوں سے اس وقت تک رطتار ہوں جب تک وہ یہ نہ کہیں کہ اللہ کے سوا اور کوئی معبود نہیں۔)

لیکن علامہ نے اسپنگلر کی تعلیید میں اسے ”یونان بیزاری“ میں مختصر کر دیا۔ اسپنگلر نے جدید یورپی ثقافت کا اصل الاصل ”یونان بیزاری“ (کلاسیک انداز نکرنے سے انحراف کل) بتایا ہے، چنانچہ وہ ”انخلال الغرب“ میں لکھتا ہے :

”او راب پہلی مرتبہ کلاسیک اور مغربی (جدید یورپی تہذیب کی) روحوں کے ما بین بنیادی تضاد کا پورے طور پر اندازہ لگانا ممکن ہو سکا ہے۔ تاریخ کے پورے پس منظر میں جو بے شمار شدید اور گہرے تعلقات پر مشتمل ہے، دو اور چیزیں اساس طور پر ایک دوسرے سے اتنی مختلف نہیں ہیں جتنی کہ یہ دونوں (یونانی کلاسیکی تہذیب اور جدید یورپی تہذیب)“

علامہ اقبال کا بھی، جو اصولی طور پر جدید یورپی اور اسلامی ثقافتوں کو ایک ہی سمجھتے ہیں، بلکہ مقدم الذکر کو مخرا الذکر کا تسلیم ترا رہتے ہیں، اصرار ہے کہ اسپنگلر نے یورپی ثقافت کے جو مخیرات خصوصی (یعنی یونان بیزاری اور زمانہ کے حقیقی ہونے کا شدید شعور) بتائے ہیں، انھیں اسلام کے اندر بھی خواہی نہ کیا جائے۔ خواہ تاریخ اور قرآن کے مطالعہ سے ان کی تائید ہوتی ہویانہ ہوتی ہو۔

غرض قرآن کی روح کے ”یونان بیزار“ ہونے کا مفروضہ علامہ کے تجدید پسند ذہن کی اختراق ہے اور جب انھیں اس کی تائید میں اسلامی ادب کے اندر کوئی دلیل نہ مل سکی، تو پھر انھوں نے تحریکیت و ادعائیت کا سہارا لیا اور ادعائی طور پر فرمادیا :

”بنیادی طور پر قرآن کی روح کلاسیکیت بیزار (یونان بیزار) ہے۔“

(۲) اسلام میں یونان پسندی اور یونان بیزاری کی تاریخی طور پر حد مبتدی کا مفروضہ | علامہ کی تلقیکری مر گرمیوں کا

سب سے تکلیف رہ پہلو یہ ہے کہ ان کے بنیادی مقدمات اگر حالات میں ان کے تجد د پسند ذہن ک اختراع ہوتے ہیں، جن کا حقیقت سے دور کا بھی واسطہ نہیں ہوتا۔ مگر وہ انھیں کمال ادا مائیت و تحریکیت کے ساتھ مسلمات بلکہ ”بُدْیِیٰ علوم متعارفہ“ بناؤ کر پیش کرتے ہیں۔ پھر ان ادعائی مسلمات پر قیاس آرائیوں کی ایک فلک بوس غارت قائم کرتے ہیں، جس کا نجام

خشتم اول چوں نہد معاشر کج

تاثریا می رو دیوار کج

کامصلائق ثابت ہوتا ہے۔

چنانچہ مثال بالامیں انہوں نے جس وجہ سے بھی ہو، قرآن کی روح کلاسیکیت بیزاری“ (یونان بیزاری) کو قرار دے یا تاکہ جدید لورپی تہذیب کو اسلامی ثقافت کا خوشہ چین ٹابت کر سکیں، حالانکہ قرآن مجید اور اسلام کی بنیادی تعلیمات سے کسی طرح بھی آن کے اس اختراع ذہنی کی تائید نہیں ہوتی۔ مگر علامہ انسے ایک حقیقت فلسفہ الامری سمجھنے پر مصروف ہیں۔

اس کے بعد وہ قیاس آرائیوں کا ایک سلسلہ شروع کر دیتے ہیں، جس کا آغاز اس دعوے سے فرماتے ہیں کہ مسلمانوں نے دو سو سال تک اس مزعومہ روح قرآن (کلاسیکیت بیزاری) کے عالمِ غم ”یونان پسندی“ کو اپنایا، حتیٰ کہ قرآن کو بھی یونان فلسفہ کی روشنی میں سمجھنے کی کوشش کی۔ چنانچہ وہ فرماتے ہیں:

”یہ وہ چیز ہے جسے قرآن کے ابتدائی طالب علموں نے کلاسیکی قیاس آرائی کے زیراثر پوئے طور پر نظر انداز کر دیا۔ وہ قرآن کو یونان نکر کی روشنی میں پڑھتے اور سمجھتے تھے۔ انھیں اس حقیقت تک پہنچنے میں کہ قرآن کی روح حقیقتاً کلاسیکیت بیزار ہے، دو سو سال لگے۔“

اس قسم کی ٹھیکانیاں اگر تجد د پسند ان روزگار میں سے کرنی اور صاحب فرماتے تو چنان تعب نہ ہوتا کیونکہ جدید کی ممارست نے انھیں اس قابل ہی نہیں چھوڑا کہ تدیم کا حقیقت پسندانہ

اور اک کر سکیں۔ لیکن جب یہ چیزیں اُس عبوری دقت کے قلم سے نکلتی ہیں جس نے اپنی خلادا صلاحیت  
کا بہترین حصہ ایران میں مابعد الطبیعتیات کا ارتقایہ کے عنوان سے اسلام کی فکری تحریکوں کا مطالعہ کرنے  
میں مرف کیا تھا، تو ہماری حیرت کی انتہا نہیں رہتی۔ بہر حال  
(الف) نہ مسلمانوں نے قرآن فہمی کا آغاز یونانی فلسفہ کی روشنی میں کیا، جو دوسو سال کی تھی  
رواحصل کے بعد انھیں اپنی ناکامی کا احساس ہوا ہو۔ اور  
(ب) نہ یہ بات ہی صحیح ہے کہ دو سو سال تک ”یونان پسندی“ مسلمانوں کی تفیکری سرگرمیوں کا  
ہبنا اصول رہی اور اس کے بعد انھوں نے ”یونان بیزاری“ کو اپنا شعار بنایا۔

مزید تفصیل حسب ذیل ہے:

(الف) مسلمانوں میں قرآن فہمی کا آغاز نزول قرآن ہی کے ساتھ ہوا، چنانچہ قرآن بار بار  
رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات اقدس کو ”تعلیم کتاب و حکمت“ کے فرائض کی بجا آرہی کے ساتھ  
ستف کرتا ہے:

”يَتَلَوُ عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيَرِكُّبُهُمْ وَلِعِلَّهُمْ مُعْمَمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ“

[جو ان کو اللہ کی آئیں پڑھ پڑھ کر سنا تے ہیں اور ان کو عقاوم باطلہ و اخلاقی ذمہ سے]

پاک کرتے ہیں اور ان کو کتاب (قرآن) اور حکمت (و اشتمد کی باتیں) سکھاتے ہیں ]

پھر جس نہیں پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کو قرآن سمجھایا، اسی نہیں پر موصول الذکر نے تابعین  
کو، تابعین نے تبع تابعین کو اور آخر الذکر نے لپنے بعد آئنے والے علماء کو۔

غرض دو سو سال تک مسلمانوں نے قرآن کو صرف ”تعلیم نبوت“ ہی کی روشنی میں سمجھا اور  
یہ بات اظہرن الشیس ہے کہ صحابہ و تابعین اور تبع تابعین میں سے کوئی بھی طبقہ یونانی فلسفہ  
سے آشنا نہ تھا، قرآن فہمی کے لئے اُس سے استمداد و استعانت کا تو سوال ہی کیا۔ پھر بعثت اسلام  
سے دو سو سال بعد تک یونانی فلسفہ اسلامی معاشرہ میں مردج بھی نہیں ہوا تھا۔ اُس کی باقاعدہ  
زندگی قیسری صدی ہجری سے شروع ہوتی ہے۔

غرض علامہ کی یہ تیاس آرائی قطعاً بے بنیاد ہے کہ مسلمانوں نے دوسو سال تک تراول یونانی فلسفے کی روشنی میں سمجھنے کی کوشش کی۔

(ب) جہاں تک مسلمانوں کی نکری تاریخ میں ”یونان اپنڈی“ اور ”یونان بیزاری“ روحانات کی تاریخی ملحوظ تحریک کا تعلق ہے، علامہ کی یہ تیاس آرائی بھی صحیح نہیں ہے کہ ادا الذکر مسلمانوں میں دوسو سال تک رائج رہی اور اس کے بعد موخر الذکر (یونان بیزاری) کا رد اپرا۔

راتری یہ ہے کہ اسلامی فکر میں یہ دونوں تحریکیں بیک وقت پڑتی رہی ہیں اور زمانی طبقان کے درمیان خط فاصل کھینچنا ایک لالعینی بات ہے۔ یونانی فلسفہ کے رد اج کے بعد اس کے متعلق مفکرین اسلام کے درموقوف تھے اور یہ دونوں بیک وقت نہ ہو رہیں آئے بعض لوگوں نے اُن مسائل کو جو اسلام کی تعلیمات سے متصادم تھے، باطل کرنے کا کوشش کی۔ یہ لوگ ”متسلکین“ تھے اور ان کی نکری سرگرمیاں ”علم کلام“ کہلاتی ہیں۔ اقبال کی اصطلاح میں، یہ گویا ”ANTI - CLASSICALISM“ کا رجحان تھا۔

لیکن کچھ ادراگ تھے جنہوں نے فلسفہ کی دلکشی سے مسحور ہو کر یونانی فلسفہ کی روشنی میں اسلامی تعلیمات کی تاویل و توجیہ پر اصرار کیا۔ یہ لوگ ”فلسفہ اسلام“ یا ”احکماء اسلام“ کہلاتے۔ اقبال کی اصطلاح میں گویا یہ ”CLASSICALISM“ کی تحریک تھی۔

اس کے بعد ان دونوں تحریکوں کے نایبیندوں میں ایک مسلسل کٹکش شروع ہوئی جس سے سلامی نکری کی ثروت میں بیش بہا اضافہ ہوا۔ چنانچہ علامہ نفتازان نے لکھا ہے:

<p>ثُمَّ مَا نَعْلَمُتُ الْفِلَسْفَةَ عَنِ الْيُونَانِيَّةِ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ خَاصَّ فِيهَا الْإِسْلَامِيُّونَ وَ حَادَلُوا الرَّدُّ عَلَى الْفِلَسْفَةِ فِيمَا خَالَ فِي الْوَانِيَّةِ الشَّرِعِيَّةِ فَخَلَطُوا بِالْكَلَامِ كَثِيرًا مِّنَ الْفِلَسْفَةِ لَتَحْقِيقِهَا</p>	<p>پھر جب فلسفہ یونانی زبان سے عربی زبان میں منتقل ہوا تو مسلمانوں نے اس میں غور و خون کیا اور جن مسئل میں فلسفہ نے شریعت سے اختلاف کیا تما انہوں نے اس کی تردید کا ارادہ کیا۔ اس</p>
---	---

مقاصدِ ہا نیت مکنوا من ابطالہا۔  
 طرح فلسفہ کے بہت سے مسائل علم کلام کے ساتھ  
 ملادیے تاکہ وہ ان کے مقاصد کی تحقیق کر سکیں اور  
 اس طرح ان کے ابطال پر قادر ہو سکیں۔  
 رشرح عقائد نقی صفحہ ۶)

غرض یہ روزوں تحریکیں جنہیں رو جہے اصطلاح میں "کلام" اور "فلسفہ" کہا جاتا ہے اور علامہ کی  
 اصطلاح میں "کلاسیکیت بیزاری" اور "کلاسیکیت پسندی" کہنا چاہئے، بیک وقت ظہور میں آئیں اور  
 نہ صرف دوسو سال تک بلکہ تقریباً ایک ہزار سال تک ایک درس نے کے روشن بدوش حلیتی رہیں۔  
 مگر اس کی تفصیل ایک مستقل پیش کش کی مقصودی ہے۔

بہر حال علامہ کی مزبورہ حدیبی کے دوسو سال تک مسلمانوں میں "یونان پسندی" کی تحریک  
 کو فروغ حاصل رہا اور اس کے بعد "یونان بیزاری" کی تحریک کو، یہ مغض اُن کے اپنے ذہن کی  
 اختیاع ہے، جس کا تحقیقت سے دور کا بھی واسطہ نہیں۔

علام نے اپنے مزبورہ نکری انقلاب [یعنی یونان پسندی کی تحریک کے بجائے یونان بیزاری]  
 کی تحریک کے رواج [کی توجیہ کے باب میں بھی ٹھوس تاریخی شہادتوں کے بجائے ذہنی اختیاع کا  
 سہارا لیا ہے۔ انہوں نے یہ مفردۃ تراشا ہے کہ اس انقلاب کا سبب علمی بے اطمینانی تھا۔  
 فرماتے ہیں:

"اس بات کے پیش نظر کہ قرآن کی روح ٹھوس را قات میں سے اعتناء کرنا ہے اور یونانی  
 نسلفہ کی حقیقت تیاس آرائی ہے جو نظریات تراشی میں مگن رہتا ہے اور حقائق و واقعات  
 سے بے اعتنائی برداشت ہے، اس کو شش کا نتیجہ ناکامی کے سوا اور کیا ہو سکتا تھا اور اس ناکامی  
 کے نتیجے میں اسلامی ثقافت کی حقیقی روح منفہ شہود پر جلوہ گر ہوئی۔"

مالانکہ اصل وجہ سیاسی تھی۔ فلسفہ نے مسلمانوں میں آتے ہی اسلام و شمن اعدامیوں اور تحریک کاروں  
 کے ساتھ گھٹ جوڑ کر لیا اور اگلی صدی میں وہ باطنی (قرمطی) کا رکن رکین بن گیا۔ چنانچہ دلیلی نے اس  
 (باطنی مذہب) کے بارے میں لکھا ہے:

وَأَنْتَ أَصْلُ الْمَقَالَاتِ إِنَّ أَدْلَى مِنْ أَسْتِسْ  
 مَقَالَاتِ تُؤْسِرُ كَا التَّاقَ بِهِ كَجِنِّ لُجُولِ نَسْبَ  
 عَذَ الْمَذْهَبِ الْمُشْتَوِمُ قَوْمٌ مِنْ أَوْلَادِ الْمُجَوسِ  
 سَعِيَ إِلَيْهِ اسْمَاعِيلُ مُشْتَوِمُ كِبِيرٌ دُلَالٌ، وَهُوَ مُجَوسٌ  
 كِبِيرٌ دُلَالٌ، خَرْمَى ذَهَبٌ كَمْ كَبِيرٌ كَبِيرٌ لُجُولٌ فَلَاسْفَةٌ  
 وَلِقَايَا الْغَرْمِيَّةٌ وَالْفَلَاسْفَةُ وَالْيَهُودُ“  
 رَوَاهُ عَفَّانٌ آَلُ عَصْفُورٍ (۲) اَوْرَبِيْهُو دَتَّهُ.

خَوْنَاطِمِيْ خَلِيفَةِ عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ الْحَسَنِ الْقِيرَانِ نَزَّلَ سَلِيمَانَ بْنَ سَعِيدَ الْجَنَابِيَّ كَوْكَمَا تَحْمَاهَا:  
 وَإِذَا اظْفَرَتْ بِالْفَلَسْفَى فَاحْتَفَظْ بِهِ فَعَلَى  
 اَوْرَبِيْهُو دَتَّهُو اَنْتَسِينُ كَوْنَ فَلَسْفَى مَلَ جَائِئَ تَوَاسِ پَرْهُو شَيْلَى  
 الْفَلَاسْفَةُ مَعْلُونَا وَاَنَا دَأْيَا هَمْ مُجَمِّعُونَ  
 دَالْفَرَقِ بَيْنَ الْفَرَقِ صَفَرَ (۱۰۰) هَمْ اَوْرَبِيْهُو بَاهِمْ مَتَّقَنَ هَمْ -

اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ تخلف ان اسلام دشمن تحریکوں کا امتیازی شمار بن گیا۔ لہذا اکرال طبقہ کے  
 ساتھ ساتھ امن پسند شہروں کا بھی اس کی طرف ہے چوکنا، بلکہ بیزار ہو جانا نظری تھا۔ اس وجہ سے  
 فلسفہ، علوم الاول اُول اور میراث ان پسندی عوالم و خواص ہر جگہ مبنوں ہو گئی، چنانچہ بدلنے لگا ہے کہ  
 کرسی نور الدین مبارک سلطان التتش کے دربار میں دعاظ کے اندر فلسفہ کی مخالفت میں فرمایا  
 کرتے تھے:

فَلَاسْفَرْ وَفَلَوْمَ فَلَاسْفَرْ وَمَعْقَدَاتْ مَعْقَلَاتْ فَلَاسْفَرْ رَادِرْ بَلَادْ مَالَكْ خَدِرْ بَرَنْ نَجَارَنْ دَلْعُومْ

فَلَسْفَرْ رَابِقْ گَفْتَهْ بَایِ وَجْهِ کَانَ رَدِانْمَارَ دَنْدَهْ“

اور یہ فلسفہ بیزاری کچھ عبد اللتش کے ساتھ مخصوص نہ تھی، بلکہ مالیک دہلی نے اس روایت کو اپنے غوری  
 و غزلوی پیش روں سے درستہ میں پایا تھا۔

وَيَنِّ اِسْلَامُ اَوْ اِسْلَامِيَّ ثَقَافَتُ كَاصْلِ الْاَصْلِ  
 (۲) اسلامی ملک کی ترقی میں یونان بیزاری کی کار فرماں کا سفر و منہ تو حیدر بوبت ہے جو مردموں کو محض انجیابی

طور پر ہی عبادت الہی کے لئے مامور نہیں کرتا کہ  
 لَّا إِلَهَ إِلَّا أَنَا أَنَا أَعْبُدُ دُونِ  
 [نیر نے سما کوئی سبودہ ہرنے کے لائق نہیں۔ پس میری ہی عبادت کیا کرو]

بَلْكَ بِالصَّرِيحِ غَيْرِ اللَّهِ كُلُّ بُجُودٍ كُلُّ مَا لَفْتَ كُلُّ تَابَعَهُ :  
وَتَقْضِي سَرَّ بَكَ أَنْ لَا تَعْبُدُ فَإِلَّا إِيَّاهُ

[اور تیرے رب نے حکم کر دیا ہے کہ بجز اس کے کسی اور کی عبادت مت کرو] بالغاظ اگر زندگی رب العزة کے سوا انسان کا کوئی استقامت ہیں سب اس کے محاکوم ہیں، دنیا کی ہر چیز اس کے راستے بنالی گئی ہے۔ اس تعلیم کا منطقی نتیجہ تھا کہ پیر ماں اسلام کائنات کے سامنے بھکاری کی حیثیت سے نہیں، بلکہ بھکاری کی حیثیت سے جائیں اور اس کی نظر پر پوشیدہ قوتلوں کو قابو نہیں کر کے اپنے مقصود کے مطابق استعمال کریں۔ اس کا نام ”تسییر کائنات“ ہے، جس کے لئے قرآن بار بار سہت انزال کرتا ہے:

الَّمْ تَرَوْ أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَمْبَعَ عَلَيْكُمُ الْغَمَّةُ  
ظَاهِرَةٌ وَبَاطِنَةٌ (لقمان - ۲۰)

[کیا تم نے نہ دیکھا کہ اللہ نے تمہارے کام میں لگائے جو کچھ آسانوں اور زیادتوں میں ہیں اور تمھیں بھر لپر دیں اپنی نعمتیں ظاہر اور جھپپی۔]

لیکن کائنات کی زندگی اور بے جان قوتلوں کی تحریک سے براہ راست کششی رکرکنے ہیں کی جاسکتی۔ یہ صرف کائنات کی پوشیدہ قوتلوں کی واقفیت ہی کے ذریعے ممکن ہے۔ اس کا نام علم طبیعی اور نیچر سائنس ہے۔ یہ حکمت مردمون کی متاع گمگشتہ ہے جسے وہ حسب فرمان رسول !

”کلمة الحكمة ضالة المؤمن اينما وجدها انها حق بيهما“

جہاں ملے لے لینے کا حقدار ہے۔

اسی جذبے کے تحت انہوں نے یونان کا علمی و حکیمی سرمایہ تلاش کیا۔ لیکن انہوں نے دوسروں کے تحقیق کے ہرئے علوم ہی پر اکتفا نہیں کیا، بلکہ اپنے ملی سوز دروں اور حسن علمیت سے ”قُلْ رَبِّنَا يَعْلَمُ“ کی تعلیم کے زیر اثر، ان کے اندر چار چاند لگائے اور جہاں تک اُن کے یونانی پیشرون ہی یا پہنچنے تک پہنچنے کی کوشش کی اور اکثر حالات میں پہنچ کر دم لیا۔

یہ ہے اسلامی ثقافت کا اجمالی جائزہ۔ مگر علامہ اقبال کا خیال ہے کہ اسلامی ثقافت یونانی علوم کی افادیت سے مسلمانوں کی مایوسی کا نتیجہ ہے۔ اس لئے مختلف اسلامی علوم بالخصوص علم عقلیہ نے یونانی فکر کے خلاف مسلمان مفکرین کی ذہنی بناوادت کے نتیجے میں ترقی کی۔ فرماتے ہیں :

”اس بات کے پیش نظر کہ قرآن کی روح محسوس و اقتادات سے اعتناء کرنا ہے اور یونانی فلسفہ کی حقیقت تیاس آرائی ہے، جو نظریات تراشی میں مگر رہتا ہے اور حقائقی روادعوں سے بے اعتمانی برداشت ہے، اس کو مشش کاغذیہ ناکامی کے سوا اور کیا ہو سکتا تھا اور اس ناکامی کے نتیجے میں ”اسلامی ثقافت“ کی حقیقی روح منعہ شہود پر جلوہ گر ہوئی۔

یونانی فلسفہ کے خلاف اس عقلی بناوادت کا انہماز نکر کے جملہ شعبوں میں منودار ہوا۔ مجھے اذیثہ ہے کہ میں اس بات کی تفصیل کا اپنے نہ ہو سکوں گا کہ ریاضی وہیئت اور طب میں اس کا کس طرح ظہور ہوا۔ یہ اشاعرہ کے مابعد الطبیعی تفکیر میں بالکل واضح ہے۔ لیکن اس سے بھی زیادہ رضاحت کے ساتھ اس تعمید میں عیاں ہے: جس کے ساتھ مسلمانوں نے یونانی منطق پر تبرہ کیا۔“

لیکن علامہ کے یہ افادات حقیقت سے مطابقت نہیں رکھتے، کیونکہ:

الف۔ یونانی پیشروں سے مسلمان فضل اکابر کا اختلاف ”بناوادت“ نہیں تھا، بلکہ ان کی دریافتیں پر اصلاح و ترقی کے متراffد تھیں۔

ب۔ اشاعرہ کے مابعد الطبیعی تفکیر یونانی فلسفہ کے خلاف بناوادت کا نتیجہ نہیں تھی۔ بلکہ یہ نتیجہ تھی اس عہد کے ”کافو، ادل“ اور خود امام اشعری کی تخت پسندی“ کا۔

ج۔ مسلمانوں کی منطق جو شیخ بوعلی سینا کے زمانہ سے ”سلم العلوم“ کے متاخر شرائع اور ان کی شروع کے مخیلوں کے زمانہ تک رائج رہی، یونانی (ارسطاطالیسی) منطق کی تعمید نہیں ہے، بلکہ اس کی تو پیغام ہے۔ رہی ارسطاطالیسی منطق (اور اسی طرح دوسرے فلسفیانہ علوم) پر تعمید و نگتہ چینی تو یہ کام ارسطو کے باغیوں نے نہیں کیا۔ یہ کارنامہ تھا دوسرے مقابل حریفیانہ نظام ہائے فکر کے علمبرداروں کا۔

فریضیل حب ذیل ہے :

(الف) تعجب ہے علامہ ایک بالغ النظر تلفی ہونے کے باوجود EVOLUTION اور REVOLUTION میں امتیاز کی کا حقہ مراعات نہ کر سکے کسی علم کے EVOLUTION یا ترقی و ارتقا میں ہر منزل پر اس کے بنیادی مقدمات جوں کے توں برقرار رہتے ہیں۔ لیکن جب اُس میں REVOLUTION یا انقلاب آتا ہے تو پچھلی منازل کے بنیادی مقدمہ کو مسترد کر دیا جاتا ہے اور اس کے بجائے اس کے مخالف یا مستفاد بنیادی مقدمہ کو اساسی حیثیت دے دی جاتی ہے۔ اس حیثیت سے فضلاً یہ اسلام کی علمی کاوشیں یونانی علوم کے ارتقا و ترقی کا درس را نام ہیں، کیونکہ انہوں نے ان علوم کے بنیادی مقدمات کو کبھی معرض بحث میں لانے کی جرأت نہیں کی۔

ملاہیت میں یونانی نکلیات کا بنیادی اصول یہ ہے کہ زمین کائنات کے مرکز میں راتھ ہے اور تمام اجرام سماوی اس کے گرد چکر لگاتے ہیں۔ احمد بن محمد النہادی (جو ہارون الرشید کے عہد میں تاریخ اسلام کی پہلی رصدگاہ جندی سالوں کا متری تھا، زمانہ آٹھویں صدی مسیحی کا آخر) کے وقت سے لے کر ”زین محمد شاہی“ کے دریں کے وقت تک (زمانہ اٹھارویں صدی مسیحی) جملہ مسلمان ہیئت ران اسی اصول پر اپنی پیرا رہے۔ ترقی انہوں نے اس علم کو ضروری مگر یہ ترقی ”ارتقا“ یا REVOLUTION کی مصداق تھی۔

انقلاب یا REVOLUTION کی شال کو پہنکیں کا جدید ہدیتی نظام ہے جو ارسطو طالبیں۔ بطلیوس ”ارض مرکزی نظریہ“ کے برخلاف اس اصول نظریہ پر قائم ہے کہ زمین ساکن نہیں، بلکہ متحرک ہے اور دوسرے اجرام سماوی کے ساتھ ساتھ سورج کے گرد چکر لگاتی ہے [اور یہ نظام شی کسی اور مرکز کے گرد]

اسی طرح یونانی طب کا بنیادی اصول ”نظریہ افلات“ تھا۔ یہی اصول شروع سے آخر تک تمام مسلمان اطباء کی طبقی کا دشمن کا مبنی علمیہ بنارہ۔ انہوں نے فن طب میں جو بھی ترقی کی وہ تدبیر یونانی طب کا ارتقا اور تسلیم تھی۔ طب میں ”انقلاب“ یا REVOLUTION یورپ میں آیا، جب

دہاں کے اہرین نے "نظریہ اخلاق" کو مسترد کر کے اس کی جگہ بیکھڑا "یا نظریہ جو اثیم" کو دیدی۔ یورپ کے داکٹروں نے جو کچھ کیا اُسے بجا طور پر یونانی طب کے خلاف "بنادت" سے تعبیر کیا جاسکتا ہے، مگر مسلمانوں کی کاؤشوں کو اس نام سے تعبیر کرنا "فتنہ الشئ فی غیر محلہ" ہو گا۔

(ب) اشاعرہ امام الجامع بن الاشعربی کے پیر وہیں جو پہلے خود ایک بہت بڑے معتزل تھے، لیکن بعد میں اعتزال سے تائب ہو گئے اور اہل السنۃ والجماعۃ عین آٹے۔ ان کی یہ توہی اعتزال سے تو بغاوت کہی جاسکتی ہے۔ مگر اعتزال "CLASSICALISM" یا یونان پسندی کا نام نہیں تھا، بلکہ راقعہ یہ ہے کہ اسے خود یونانی فلسفہ کے رد وابطال کا بہت بُرا شرف پہنچتا ہے۔ امام اشعربی نے معتزلہ سے "زدیت باری کے انکار" کلام باری کے خلائق ہونے کے عقیدے "المنزلة بين النزلتين" وغیرہ مسائل میں بنا رکھی تھی۔ مگر جہاں تک یونانی فلسفہ کے نقش درجیدہ ہا تعلق ہے، اس باب میں وہ اپنے معتزلی پیشروذ کے مخالف فلسفہ تنقیدی مگر میں کاپورا درستہ لے کر تائب ہوئے تھے۔ اشاعرہ کے یہاں یونانی فلسفہ سے جو کچھ اختلاف ہے، اس شیء ان ذال کاؤشوں کا دظل نہیں ہے۔ اور متاخر اشاعرہ نے فلسفہ کا اگر کوئی رد وابطال کیا تو یہ نہیں برعالی سینا کا فلسفہ تھا۔ مگر غلامہ اقبال ہوں یا ان کے انداز نگر پر سوچنے والے دیگر متبدی دین عہد، بولی سینا کی کاؤشوں کو تلقعاً ایکارنگر سے تہی رامن سمجھتے ہیں۔ لہذا اگر وہ امام غزالی یا امام رازی کے نقض و رد و کو اس طور کی تنقید سمجھ لیں تو مغذور ہیں۔

(ج) لیکن منطق کے سطح ملامہ نے بڑے وثوق سے فرمایا ہے:

"لیکن یونانی فلسفہ کے خلاف یہ عقلی بنادت سب سے زیاد و رفتاخت کے ساتھ اُس

تنقید میں ہیاں ہے، جس کے ساتھ مسلمانوں نے یونانی منطق پر تبرہ کیا۔"

یونانی منطق سے مسلمان فضلا رک کے اختلاف نے دو شکلیں اختیار کی تھیں:

پہلی شکل کھلی ہوئی ذمت کی تھی۔ یہ محدثین کرام کا سکت تھا جو شروع ہی سے غیر اسلامی انکار کو بدعت "اوہ بریدعت" کو سکل بدعۃ معصیۃ و کل معصیۃ فی الناء" سمجھتے تھے۔ اس

محروم میں حدث ابن صلاح، حافظ ابن تیمیہ اور امام سیوطی خصوصیت سے قابل ذکر ہیں مگر تھڑا یا ان کے اسلاف یونانی منطق (و فلسفہ) کے پیروکیب تھے، جو ان کی نذمت اور مخالفت کو "بُغَاوَت" کہا جا سکے۔

دوسری شکل منطق کی علمی اور سائنسی تنقید تھی۔ اس سلسلے میں چار مکاتب نکر آتے

ہیں:

۱۔ متكلمین

۲۔ اشراقيین

۳۔ بعض مشائیں (ارسطاطالیسی فلسفہ کے پیرو) جیسے ابوالبرکات بغدادی اور

۴۔ برعالی سینا کے مخالف نادین جیسے ابن رشد، عبداللطیف بندادی، نجم الدین سنجوالی

وغیرہ۔

متكلمین اور اشراقيین کا منطق کے بارے میں پہلے ہی سے اپنا اپنا مستقل نظام تھا جو یونانی منطق سے باکل آزاد رہ کر، بلکہ ارسطاطالیسی منطق کے مسلمانوں میں رائج ہونے سے پہلے ہی منتظم ہو چکا تھا۔ یہ دونوں گروہ یونانی، ارسطاطالیسی منطق کے پیرو ہی نہیں رہے۔ لہذا ان کی مخالفت کر یونانی منطق سے بغاوت کس طرح کہا جاسکتا ہے۔ یہ تو اپنے اپنے مکتب نکر کے تغیریں کی کوشش تھیں۔

اسی طرح ابن رشد اور عبداللطیف بندادی وغیرہ کی تنقیدی سرگرمیاں برعالی سینا کے خلاف تھیں۔ ارسطو کے خلاف نہیں تھیں۔

اب لے دے کے صرف ابوالبرکات بغدادی کا نام رہ جاتا ہے۔ اس نے کتاب المعتبر میں قدیم منطق کے مراتب پر فرو را پردادت دارد کئے ہیں اور بظاہر یہی معلوم ہوتا ہے کہ وہ ارسطو کے خلاف بغاوت کرنے ہے مگر واقعی نورالدشتری نے محقق طوسی کی تعریف میں جو کچھ لکھا ہے اس سے الیاذہ ہوتا ہے کہ ابوالبرکات کی یہ تنقید بھی شیخ برعالی سینا کے خلاف تھی۔ قاضی نورالدش

محقق طوسی کی تعریف میں لکھتے ہیں:

”معالم تحقیقات ابو علی را کہ بتقادم شہابات الجابرات بودی و تشكیکات فخر الدین بن نزی  
خردیک، باندراس رسیدہ بور، از غایت غلو حکمت و کمال اور اگ است دراگ نور“

( المجالسۃ المؤمنین صفحہ ۳۲۹)

غرض اسلام میں منطق کی ترقی، جو نام ہے متاخرین کے متقدمین سے اختلاف کرنے کا یا معاون  
کے حریفانہ تصادمِ انکار کا، تمام تریبونی منطق کے خلاف عقلی بغاوت کا نتیجہ نہیں تھی، بلکہ بہت  
کچھ تبادل حریفانہ نظام ہائے نگر کے اصطدام آراء نیز خود مسلمان منطقیوں کی باہمی چیک پر مشتمل  
تھی۔

۲) دنیا نے ریاضیات کے سکون میں محقق طوسی کے تلامذہ برپا کرنے کا مفروضہ | سرگرمیوں کے بارے میں

علامہ نے حسب ذیل وضاحت فرمائی ہے:

”جبکہ ریاضیات کا تعلق ہے، یہ یاد رکھنا پائیے کہ بطليوس (۸۰-۱۶۵) کے زمان  
سے نبیرطیسی (۱۲۰۰-۱۲۷۰) کے زمانہ تک کسی نے بھی ان دنوں کی لرف سنجیدگی سے  
غور نہیں کیا جو راصول (اتلیدیں) کے خطوط متوالی کے معادرے کی صحت کو مکان حس  
کی بیانیہ پڑھات کرنے میں مختہ ہیں۔ یہ (معحق) طوسی ہی کی ذات تھی جس نے اس سکون  
میں جو ہزار سال سے دنیا نے ریاضیات پر طاری تھا، تلامذہ برپا کیا۔ محقق طوسی نے اس  
معادرے کی اصلاح کی کوشش میں مکان کے حس تصور کو ترک کرنے کی نزدیکت کا احساس  
کیا۔ اس طرح انہوں نے ہمارے زمانہ کی فضائے کثیر الجہات کی تحریک کے لئے ہر خندک کے  
کو دُہننے کے معمول کیوں نہ ہو، بیمار نہ راہم کی۔“

علامہ کا یہ ارشاد میں دعووں پر مشتمل ہے:

الف۔ ریاضیات کی دنیا پر بطليوس کے زمانہ سے جو سکون طاری تھا، محقق طوسی نے سپہلی مرتبہ

اس میں تلاطم برپا کیا

ب۔ اقلیدس کے ”مصادر متوازی خطوط“ کی اصلاح کے واسطے محقق طوسی نے مکان کے روایتی تصور کو ترک کر کے نیا تصور پیش کیا۔

ج۔ محقق طوسی نے اس نے تصور مکان کے ذریعہ عہد حاضر کی ”فضاء کیثرا الجہات“ کی تفکیر کا افتتاح کیا۔

لیکن علامہ کے یہ افادات ناقابلِ تسلیم ہیں۔ ایسا اندیشہ ہوتا ہے کہ اتنے اہم مسئلے کے حل میں انھوں نے اس ذمہ داری کو ملحوظ نہیں رکھا جو ان جیسے بالغ النظر محقق سے بجا طور پر متوقع کی جاتی تھی۔ اس کے برعکس انھوں نے انتہائی سطحی معلومات جو غالباً انھیں مستشرقین کی ”تحقیقات انبیۃ“ سے حاصل ہوئی تھیں، راجحہ کر لیا۔

مزید تفصیل حسب ذیل ہے:

(الف) علامہ نے ریاضیات کی دنیا کے جن سکون و تلاطم کا ذکر کیا ہے، اس کی کیفیت یہ ہے: اصول اقلیدس کی بنیاد چند علوم متعارفہ، اصول موضعہ اور کچھ مصادرات پر ہے۔ ان میں سب سے زیادہ معکرة الارا اقلیدس کا پانچواں مصادر تھا جو ”خطوط متوازی کا مصادرہ“ بھی کہلاتا ہے۔ اقلیدس نے اسے ”مصادرہ“ قرار دیا تھا مگر بعد کے لوگوں نے اسے ”شکل اثبات“ کہا اور دیگر اشکال کی طرح اسے بھی ثابت کرنے کی کوشش کی۔ یورپی ماہرین تاریخ ریاضیات کا خیال ہے کہ یونانیوں میں آخری شخص جس نے یہ کوشش کی وہ بطليوس (۸۲-۱۶۵) تھا۔ اس کے بعد بقول ان یورپی فضلاء کے نہ تو کسی یونانی ریاضی داں نے پانچ سو سال (بعثت اسلام) تک یہ کوشش کی اور نہ محقق طوسی سے پہلے کسی مسلمان ریاضی داں نے۔ اس طرح بطليوس کے نزار گیارہ سو سال بعد تک دنیا نے ریاضیات پر بقول فضلاء یورپ کے ایک جمود طاری رہاتا آنکہ ساتویں صدی ہجری (تیرہویں صدی مسیحی) کے وسط میں محقق طوسی نے اس مصادرے کو ثابت کرنے کی کوشش کی۔

[لیکن مستشرقین اور دیگر مورخین ریاضیات نے خود محقق طوسی کے پیش کردہ خطوط متوازی کے معاصرہ کے ثبوت کے بیان میں جگل نشانیاں فرمائی ہیں، خوف تطویل اس کی تفصیل سے مانع ہے۔ مختصرًا اتنا سمجھنا کافی ہو گا کہ سب سے پہلے یورپی ناصل نے جس کے پاس ۱۵۹۵ء میں اصول اقلیدس کا مطبعہ علمی تبصرہ کے لئے بھیجا گیا تھا، اس کے بارے میں فرمایا تھا:]

”وہ اس کتاب کے بارے میں صرف اتنا ہی کہہ سکتا ہے، جتنا کوئی شخص اس کتاب کے بارے میں کہنے کا مجاز ہے جسے اس نے کہیں نہیں پڑھا۔“

اس سے بعد کے لال بھکڑوں کی گل نشانیوں کا اندازہ لگایا جا سکتا ہے ع

تیاس کن ز گلستان من بہار مر!

بہر ماں یورپی فضلا بر ہوں یا ان کے مقلد علامہ اقبال، واقعہ یہ ہے کہ محقق طوسی سے پہلے کم از کم دس مسلمان ریاضی دانوں نے سبید گیگے ساتھ اس معاصرے کو ثابت کرنے کی کوشش کی تھی۔ ان میں سے تین ریاضی دانوں عباس بن سعید الجبری، ابن الہیم اور عمر خیام کی کاوشیں طور پر خود محقق طوسی نے اپنی کتاب ”رسالۃ الشافیۃ“ میں ذکر کیا ہے۔ عمر خیام کی ”شرح ما اشکل من مصادرات اقلیدس“ جس میں اس نے اس معاصرہ کا ثبوت دیا ہے شائع ہو گئی ہے۔ ابن الہیم کی ”شرح مصادرات اقلیدس“ اور ”حل شبک اقلیدس“ جن میں اس نے خطوط متوازی کے معاصرہ کا بدل پیش کیا ہے، ابھی مخطوطہ کی شکل میں موجود ہیں: مقدم الذکر کے نفح اسکفورد، فیض (الجبری) اور غزالابیری رامپور میں موجود ہیں۔ مورخ الذکر کا ایک نفح اسلامیہ کالج پشاور کی لاہوری میں موجود ہے۔

غرض ان ریاضی دانوں میں قدیم ترین نام عباس بن سعید الجبری کا ہے، جس نے شبک کے ترب اس معاصرہ کا ثبوت دیا تھا، یعنی محقق طوسی سے ساڑھے چار سو سال پہلے۔

رب، محقق طوسی کا نیا تصور مکان ”اقلیدس کے خطوط متوازی کے معاصرہ“ سے کوئی تعلق

نہیں رکھتا۔ انہوں نے بھی اپنے پیشروں کی طرح اس مصادرہ کو "مکان حس" ہی کی بنیاد پر ثابت کرنے کی کوشش کی تھی۔

یہ امر بھی قابل ذکر ہے کہ جس چیز کو علامہ اقبال محقق طوسی کا نیا تصورِ مکان " بتاتے ہیں وہ بعد "بعد مجرد" سماں تصور تھا۔ مگر اس کی دییافت کا شرف اولیت بھی محقق طوسی کو نہیں پہنچتا، بلکہ ان کے پیشروں کو پہنچتا ہے۔ چنانچہ محقق طوسی کے روزشناس شاگرد دشمن علامہ حلی نے محقق طوسی کی "تجزیدِ الکلام" کی شرح میں لکھا ہے کہ محقق طوسی سے پہلے ہی افلاطون اور ابوالبرکات

بغدادی کا مذہب رہ چکا ہے :

الذی علیہ المحققون امران : احمدہما  
البعد المساوى لبعد المتهکن وهذا  
مذہب افلاطون ..... وقد اختار  
المصنف الاول وهو اختيار ابی البرکات  
(شرح تجزید از علامہ حلی : بحث مکان)  
ابوالبرکات بغدادی نے اختیار کیا تھا۔  
جس امر محققین کااتفاق ہے، وہ دربائیں ہیں:  
یا تو مکان نام ہے) اُس بعد مجرد کا جو تکن کے  
مساوی ہوا دریہ افلاطون کا مسلک ہے.....  
اور صنف (محقق طوسی) نے اسی پہلے مذہب کو  
اختیار کیا ہے اور اسی مذہب کو مکان سے پہلے

(رج) محقق طوسی کے اس منفرد "تصورِ مکان" اور اسی طرح آن کے خطوط متوازی کے مصادر کے اثبات کی کوشش کا عہد حاضر کی "فضائے کثیر الجہات کی تحریک" سے کوئی تعلق نہیں ہے۔  
لیکن اس کی تفصیل ایک جدا گانہ اور مستقل پیش کش کی مقتضی ہے۔

یہ ایک مختصر جائز ہے علامہ کی گفتاریوں کا۔ لیکن اگر دقتِ نظر کے ساتھ اس کے اسباب  
و علل کا تجزیہ کیا جائے تو اس کی تہہ میں دو: ایں کار فرمان نظر آئیں گے۔

۱۔ یورپی ثقافت کی عظمت و برتری سے ذہنی مرعوبیت : اس کا نتیجہ ہے کہ وہ یورپی تہذیب  
کی ہر مذہب خوبی اور اُس کے ہر الفرادری و صفت کو قرآن اور اسلام کی بنیادی تعلیم قرار دی دیتے ہیں۔ اور پر  
ذکر آچکا ہے کہ اسپنگن کرنے جدید یورپی تہذیب کا اصل الاصول " کلاسیکیت بیزاری "

”ANTI-CLASSICALISM“ بتایا ہے۔ علامہ نے بھی قرآنی تعلیمات کی روح کو اس کی ”کلاسیکیت بیزاری“ میں مختصر فرمادیا ہے۔

اسی طرح اسپنگلر نے یورپی تہذیب کی الفرادیت کا راز ”زمانہ کے احساسِ شدید“ میں مضر بتایا تھا، علامہ بھی خواہی خواہی اسے قرآن کریم کی بنیادی تعلیم قرار دیتے ہیں۔

”ORIGINAL SOURCES“ مگر اس سے زیادہ بنیادی سبب اسلامی نظر کے

کے بجائے مستشرقین اور دیگر فضلانے مغرب نے اس کی جو توجیہ و تعبیر کی ہے، اس پر ان کا غیر مشروط اعتقاد ہے، اس کی مثال ابھی گزری ”مصادرہ توازی خطوط“ کا اثبات یا اس کے بدلت کی تلاش قدیم و جدید ماہرین علم الہند سہ کا بڑا محبوب علمی مشغله رہا ہے۔ لیکن مورخین ریاضیات نے اس ضمن میں مسلمانوں کے اندر صرف ایک ہی فاضل کا نام گنایا ہے اور وہ ہے، محقق لنیر الدین طوسی حالانکہ خود محقق طوسی نے اپنے نااضنانہ رسالہ ”او رسالة الشافیة“ میں اپنے سو اتنیں اور ہند سین اسلام کے نام گنائے ہیں، جنھوں نے اس مسئلہ پر بڑی سنجیدگی سے غور و خوض فرمایا تھا مگر علامہ کی عجلت نہیں نے اس مسئلہ کے اصل اور معتقد علیہ آخذ کے بجائے مستشرقین و فضلانے مغرب کی ”تحقیقات انتیق“ ہی پر کہی فرمالیا۔ اور پھر اس پر اس شدت کے ساتھ امرار کیا کہ محقق طوسی کے پیشہ مسلمان ماہرین علم الہند سہ کی ساری ہند سی تحقیقات کا عدم ہو گئیں۔

یہ اس عاجز ہی کی رائے نہیں ہے بلکہ دیگر فضلانے عہد کا بھی یہی خیال ہے۔ چنانچہ علامہ کے استاد بھائی پروفیسر ایم ایم شریف صاحب سابق پروردالس چانسلر سلم و نیویورکی علی گڑھ علامہ کی مشہور کتاب

”DEVELOPMENT OF METAPHYSIC IN PERSIA“

کے نئے اڈلشیں کے تعارف میں، جسے کچھ دن ہوئے بزم اقبال لاہور نے ٹائے کیا تھا، نہیں:

”IN HIS OBSERVATIONS REGARDING AL FARABI,

IBNE-MASKWAIH AND IBNE-SINA HE HAS

MORE OR LESS ECHOED THE VIEWS OF EARLY  
WESTERN ORIENTALISTS AND HAS DENIED  
THESE GREAT THINKERS THE CREDIT  
FOR ORIGINALITY AND DEVOTION FROM  
NEO-PLATONIOM.

THERE IS NO DOUBT THAT IF HE WERE  
TO REWRITE THE WORK, HE WOULD  
HAVE DIFFERENTLY EVALUATED THEIR  
PHILOSOPHICAL EFFORTS."

[فارابی، ابن سکریہ اور ابن سینا پر اقبال کا تبصرہ کم و بیش مستشرقین مغرب کے آراء کی صدائے بازگشت ہے۔ انہوں نے ان مفکرین عظام کو اس شرف سے محروم کر دیا ہے جس کے وہ اپنے کافر اور نو فلاطینیت نے انحراف کی بنیاد پرستھن تھے]

ان عوامل کا نتیجہ ہے کہ علامہ کے افادات بعض اوقات بڑی مضبوط خیز شکل اختیار کر لیتے ہیں۔ وہ اسلامی فکر کے اساطین کے کام تو درکنار ان کے نام بھی صحیح طور پر پیش نہیں کر پاتے۔ متاخر مفکرین اسلام میں میر باقر داماد اور ان کی "الافت المبین" خاص شہرت کے حامل ہیں۔ وہ صدرائے شیرازی (مصنف "شرح بدایہ الحکمة" یا "صدر ا") کے اُستاد تھے۔ تصور زماں کے سلسلے میں ان کا نظریہ "حدوث دہری" خاص اہمیت رکھتا ہے جس سے محمود جونپوری نے "شمس بازنہ" میں منت اخلاف کیا ہے۔ یہ (حدوث دہری کا نظریہ) میر باقر داماد کا خاص کارنامہ ہے۔ ولیسے اس سلسلہ میں انہوں نے افلاطون کا نزل بھی نقل کیا ہے کہ زمانہ نلک کے ساتھ وجود میں آیا ہے۔

محض علامہ ہیں کہ میر باقر داماد کے کام کی ترجمانی تو درکنار، ان کے نام سے بھی صحیح طور پر واقف

معلوم نہیں ہوتے اور انتہائی مفعکہ خیز طور پر ایک "میر باقر داماد" کی واحد شخصیت کی روشنیتیں "لا باقر" اور "میر داماد بناریتے بیں" اور پھر ان دونوں خود ساختہ شخصیتوں کے لئے بصیرغہ جمع غیر "THEY" استعمال فرماتے ہیں۔ نیا لمحب۔

اس سے زیادہ انوسنگ اُن رعیان تصوف کی ذہنیت ہے جن کی کورانہ عقیدت مندی تلخ حقائق کو سن کر تملک اٹھتی ہے اور سمجھیدہ علمی تحقیق و تنقید کے بجائے جھلاؤ کر اطالت سماں کا سہارا دھوندلتی ہے۔ شاید انہیں یہ بھی معلوم نہ ہو کہ اسی اقبال نے جب انتہائی بیدردی کے ساتھ ان کے تصوف بالخصوص عقیدہ وحدت الوجود کے پر نچے اڑائے تھے تو بڑی بڑی خانقاہوں میں زلزلہ آگیا تھا۔

۰۰

برہان، دہلی جون ۲۱۹۷ء

## آفاد آت اقبال پر ایک نظر

عہد حاضر میں اسلامی سرگ نے جن عظیم شخصیتوں کو جنم دی ہے، ان میں علامہ اقبال کو ایک مناز مقام حاصل ہے۔ اپنی تعلیم کے اعتبار سے وہ فلسفی تھے، پیشہ کے لحاظ سے قانون دان یا یورسٹر، ادبی حبیث سے شاعر نظر گفتار اور پہلک زندگی میں مفکر و مصلح۔ انہوں نے ملت مرحومہ کی عروق مردہ میں تئی جان ڈالنے کے لیے ایک پیغام عمل دیا، جس کے ابلاغ کے لیے ان کے نفس گرم نہ اپنی خداداد شاعرانہ صاحبوں کو وقف کر دیا اور اسے سستحکمہ اور پاندار بنیادوں پر استوار کرنے کے لیے اپنے فلسفیانہ تبصر و تمہر سے بھر پور فائدہ اٹھایا۔

ان کی عمر عزیز کا سعدیہ حصہ تحلیل عمل میں گزرا، پہلے اسکول، پھر کالج، پھر یونیورسٹی اور آخر میں ولایت

اسکولہ اور کالج میں شیخیق استاذ کی شاگردی نے ان کی ادبی صاحبوں کو بروائے کار لانے میں سونھے بر سہاگہ کام کیا۔ لکھنے سنجی اور نکھنے آفرینی کی ٹپکنپک میں دستگہ عالی حاصل کرنے کے لیے انہوں نے اساتذہ قدیم کے دواوین و کمیات کا بڑی دقت نظر سے مطالعہ کیا اور شاعرانہ تلمیحات کے روایتی بیانات پر وقوف بھیم پہونچایا۔ بھی معلومات آئندہ چل کر ان کے "مطالعہ اسلامیات" کا بنیادی سرمایہ بنیا۔

شیخ العلماء سیر حسن اپنے وقت کے بڑے فاضل تھے اور متداول اسلامی علوم سے آشنا۔ لیکن قدیم مدارس کے علماء بوریا نشینی کی

طرح علوم درسیہ میں ان کے تبعروں و تمثیر کی کیفیت ہنوز منظر عام پر نہیں آئی۔ اس لیے شاعراتہ ذوق کی تربیت کے ساتھ ہوتا ہو شاگرد کی معلومات میں انہوں نہ جو اضافہ کیا، اسی کی توعیت ہمیز گویا ہی میں ہے۔

کالج اور یونیورسٹی میں فلسفہ ان کے مطالعہ کا خصوصی موضوع تھا۔ اسی فلسفہ میں انہوں نہ امتیاز کے ساتھ پنجاب یونیورسٹی سے ایم۔ اے کا امتحان پاس کیا اور اسی میں تخصص کے لیے وہ ولابت تشریف اے گئے۔ وہاں انہوں نے بیرٹی کی سند حاصل کی، لیکن یہ مخصوص بالذات نہیں تھی، ایک فضی مسئلہ تھا، اگرچہ بعد میں کتب معاش کے لیے انہوں نے اسے ہی اپنا پیشہ بنایا۔ فلسفہ کے اندر ان کا مطالعہ صرف نصابی کتابوں ہی تک محدود تھا، بلکہ مختلف فکری تحریکیوں اور فلسفیانہ مذاہب فکری کا بھی انہوں نے بڑی دقت نظر سے مطالعہ کیا۔ مگر یہ مطالعہ صرف بورہی حکماء کے افادہ سے واقعیت تک محدود تھا۔

### اسلامی فلسفہ تک نارسانی

قدیم، بالخصوص حکماء اسلام کی کارتوں تک ان کی رسمی نہیں ہو سکی اور ہو بھی۔ کس طرح سکتی تھی۔ دانشمندان یورپ نے قرون وسطیٰ کے سیچی منکرین کی تفکیری سرگرمیوں کو جہالت کے پشتارہ سے تعبیر کیا تھا۔ ان کی تقلید میں متعددین روزگار نے علوم عقلیہ میں افاضل اسلام کی سرگرمیوں کو "کوہ کندن و کہ برآوردن" و "دقیانویت" اور خدا معلوم کرن کن مفعکہ خیز خطابات سے نوازا تھا۔ انہر خود مدارس میں معقولات (منطق و فلسفہ) کی تعلیم چند گھسی بھی کتابوں تک محدود ہو کر رہ گئی تھی۔ غیر کلاسیکی (غیر ابن سینائی) فلسفہ سے اعتدال کا سوال ہی نہیں تھا۔ فلسفیانہ سرگرمیوں کی وہ منظم بیشکش جو آج تحقیقی کاوش کی پدولت عام ہے، علمائے مدارس کے لئے لاطینی سے حکم نہیں تھی، اور اگر ہوتی بھی تو اس کا ہورا سرنایہ عربی میں ہوتا، جس کے

اوہر عالیہ کو وہ قدرت نہیں تھی، جو انگریزی پر تھی۔

ظاہر ہے ان حالات میں، جب خود عربی مدارس کے اندر یہ انداز مفقود ہو تو پھر اس زمانہ کی یونیورسٹیوں میں کسی "اسلامی فلسفہ" کی تعلیم کا کہا سوال ہوتا۔ یہ تو جب ہے علی گڑھ مسلم یونیورسٹی قائم ہوئی ہے، یہاں کے ارہاب حل و عقل کو اسی جانب توجہ ہوئی ہے، اگرچہ ہنوز روز اول ہے۔

بہرحال ولایت جانے سے ہلکے مسلم کلاسی نیز متعالہ علوم اسلامیہ کے ساتھ عالیہ کے اعتناء کا کوئی سوال ہی ہیدا نہیں ہوتا۔

### اسلامی فلسفہ کے ساتھ اعتناء

مگر بہ بات بھی لیک اعجوبہ سے کم نہیں کہ ولایت پہونچ کر انہوں نے ہی-لیج-ڈی کے لیے جو موضوع منتخب کیا وہ اسلامیہ نہیں ہی تھا، اور اس کاوش کو انہوں نے

"Development of Metaphysics in Persia"

کے عنوان سے پہونچ میں پیش کیا۔ مگر جس بنیادی سرمایہ کی مدد سے انہوں نے بہ مقالہ فضیلت مرتب کیا، وہ یا تو فضائیہ یورپ کی "تحقیقات اینیڈ" ہر مشتمل تھا، یا پھر مفکرین اسلام کے وہ چند اصل کتب و رسائل تھے، جن کا ان کے یورپی اساتذہ نے مشورہ دیا تھا اور جس سے انحراف ان کے لیے بمذکور الحاد تھا۔ اس کے بعد اس نام نہاد "فلسفہ عجم" کی علمی و تحقیقی حوصلت کسی مزید قبصے کی محتاج نہیں رہتی۔ چنانچہ جب بزم اقبالہ لاثور نے اس کتاب کا نیا ایڈیشن شائع کیا۔ تو پروفیسر ایم۔ ایم۔ شریف نے (جو اقبال کے استاد میک نیکرٹ ہی کے شاگرد تھے، اور جو علی گڑھ مسلم یونیورسٹی میں ہر صد دراز تک فاسنہ کے پروفیسر اور صدر شعبہ رہے تھے اور اس لیے اسلامی فلسفہ سے فی الجملہ واقف ہو چکھے تھے) ایں نے ایڈیشن کے بیش لفظ میں لکھا:

"In his observations regarding Al-Farabi, Ibn-Maskawayh and Ibn-Sina, he has more or less echoed the views of early Western

Orientalists and has denied these great thinkers, the credit for originality and deviation from Neo-Platonism. There is no doubt that if he were to rewrite this work, he would have differently evaluated their philosophical efforts."

لیکن بدقتی ہے علامہ کو یہ موقع کبھی نہیں ملا۔ بہر حال اس کتاب کا اصل انگریزی ایڈیشن اس تبصر و تمہر کا آئینہ دار ہے جو علامہ کو اسلامی فلسفہ میں حاصل تھا۔

بعد میں علامہ نے اس کوہاگی کے ازالہ کی کوشش بھی کی:

۱- ذاتی مطالعہ سے بھی، اور ۲- ہم عصر افاضل سے رجوع کر کے بھی۔

### ذاتی مطالعہ کی عدم کفايت

ذهنی سرگرمیوں اور منازل عمر میں چولی دامن کا رشتہ ہوتا ہے۔ یہ ممکن ہے کہ اگر کسی فاضل نہ کسی علم کا کوئی "ستن" بچپن میں سبقاً پڑھا ہو تو جوانی میں اس کی "شرح" بڑے نشاط خاطر کے ساتھ پڑھ لے اور اگر اس "شرح" کے مخلفات اور دقایق و غواصی کی توضیح پر مشتمل کوئی حاشیہ ہو [جبکہ "شرح تجربید قویجی" پر "حاشیۃ قدیمہ" یا "حاشیۃ جدیدہ" با ان حواشی پر مرزا جان شدر ازی با ان کے تلامذہ کے "حواشی علی العواشی" با اسی موضوع پر کوئی دوسری تصنیف ہو] جیسے صدر اے شیرازی کی "شرح هدایۃ الحکمة" کے بعد حکمة العین] با مثلاً برگسان کی "شرح هدایۃ الحکمة" کے بعد ایس۔ الکزنڈر (S. Alexander) کی "Time and Free will" تو پھرالہ سالی میں بھی اسے اس کے اخذ مطالب میں کوئی تکلف نہ ہوا۔ لیکن اگر بیرانہ سالی میں اسے کسی ایسے موضوع کا شامکار پڑھنا پڑے، جس کے بھادی مقدمات بھی اس نہ لہ پڑھے ہوں تو اس پر سیر حاصل تبصرہ تو درستnar، اس کے مقام و مطالب سے فی الجملہ آشنا فی مشکوک ہے۔

مثال کے طور پر اگر ملا محمود جونپوری کو جنہوں نے "شمس ہازمہ" میں سیر باقر داماد کے "نظریہ حدوث دھری" کے بزعم خود برخچے اڑادئے تھے، کسی ہم عصر یورپی فلسفی کی کسی تصنیف کا ترجمہ مل جاتا، تو اس کی تنقید و تنقیص کا تو کیا مذکور، اس کے سمجھنے میں بھی دانتوں کو پسینہ آ جاتا۔ وہ شوخ محباب اللہ الہآبادی کی "تسویہ" کا جس سہولت سے وہ لکھ سکتے تھے، ذیکارث یا سپنوza کے کسی شاعر کا اس سہولت سے تبصرہ نہ فرمای سکتے۔

اور کچھ ایسی ہی صورت حال علامہ کے ساتھ پیش آئی۔ انہوں نے سنا تھا کہ امام رازی نے "مسئلة زمان" پر اپنی کتاب "الباحث الشرقيه" میں ہڑی سیر حاصل بعثت کی ہے۔ مگر جب اس کے پڑھنے اور سمجھنے میں تکلف ہوا، تو پھر تو سید سلیمان ندوی سے اس کتاب کی کمیابی کا شکوہ کرئے "زمانہ" کے باب میں امام رازی کے خیالات کا خلاصہ قلمبند کر کے ارسال فرمانہ کی درخواست دی اور بعد میں انہیں اطلاع دی:

"امام رازی کی بحث شرقیہ میں آج کل دیکھ رہا ہوں"۔

علوم سہیں سید صاحب نے مطلوبہ خلاصہ بھیجا یا نہیں، اور اگر بھیجا بھی ہو تو علامہ اس سے کوئی استفادہ نہ کر سکے اور نہ ہی انہی ذاتی مطالعہ سے کچھ اخذ کر سکے، کیونکہ نہ تو "خطبات" میں اس کی کوئی شہادت ملتی ہے اور نہ ہی "خطبات" کے اردو ترجمہ میں جو ان کی حک و اصلاح کے بعد شائع کیا گوا تھا، اس استفادے کا کوئی اشارہ ملتا ہے اور نہ ہی آخری زمانہ کے کلام میں اس کا کوئی العام نظر آتا ہے۔

بھی حال "شرح موافق" کا ہے جس کے مطالعہ کی وہ سید صاحب کو انہی مکتوب مورخہ ۲ ستمبر ۱۹۳۳ میں اطلاع دینے یہیں:

"شرح موافق دیکھ رہا ہوں"

مگر اس سے استفادہ کی بھی کوئی ادنی' جملک ان کے بیہان نہیں ملتی۔

امن سے زیادہ دلچسپ قصہ "اتقان العرفان" سے استفادہ کا ہے۔ غالباً سید صاحب نے "سنہ زمان" کے سلسلہ میں مفکرین اسلام کے خیالات سے واقع ہونے کے لیے دوسری کتابوں کے علاوہ مولانا برکات احمد صاحب ٹونکی کے رسائلہ "اتقان العرفان" کا بھی مشورہ دیا، جو انہوں نے ایک دوست کی مدد سے حاصل کر لیا۔ علامہ نے اس رسائلہ کو پڑھا اور سمجھا۔ مگر کیا سمجھا، یہ خود انہوں سے سئھے۔ اپنے اگلے مکتوب میں فرماتے ہیں:

"یابوی سید برکات احمد مرحوم نے دھر اور زمان میں امتیاز کر کے کسی تدریش کو کم کرنے کی کوشش کی ہے۔"

فی المتعجب! علامہ نے اس تدقیق کو یک جنبش قلیل مولانا برکات احمد مرحوم کی طبعزاد فرار دے دیا، حالانکہ "دھر" اور "زمانہ" کی یہ تدقیق بہت قدیم ہے۔ مولانا برکات احمد سے کوئی سات سال قبل امام رازی نے "المحصل" میں اس کا حوالہ دیا تھا۔ نیز "سباحت شرقیہ" میں اس تدقیق کو انہوں نے (امام رازی نے) شیخ بو علی سینا کی طرف منسوب کیا ہے جو مولانا برکات احمد صاحب سے کوئی ابک عزار مال پہاڑے تھا۔ لیکن بہ تدقیق غالباً شیخ بو علی سینا سے بھی پہاڑے کی ہے، کیونکہ اسی طرح کی ایک تدقیق نو فلاطونی فلسفی دستیوس (Damascius) کے بہان ملتی ہے اور اسی سے فلاسفہ اسلام کے بہان آئی۔ مگر علامہ ہیں کہ اسے مولانا برکات احمد کی طبع زاد فرمادیں۔

اور اس سے بھی زیادہ لطف کی بات یہ ہے کہ مولانا برکات احمد اپنے اکابر کی تبعیت میں خود اس تدقیق کے منکر بلکہ اس سے بیزار اور دربئے ابطال ہیں وہ سنہ زبان کی مشکلات کو کہ کریں گے؟ وہ تو اس تدقیق کا بار بار حوالہ دے کر سنہ کی مشکلات کو اور بڑھاتے ہیں، نا آنکہ زمانہ کے (وجود خارجی کے) قازائن تھک کر اپنے دعوے ہی سے مستبردار ہو جائیں۔ ان کے (مولانا برکات احمد کے) آخری الفاظ ہیں:

"نَانَ الْقُولَ بِاللَّنِّيْرِ ہَافِوْعَهِمْ".

[کیونکہ "دھر" کا قول انہیں (زمانہ کے وجود خارجی کے مدعیوں) کے منہ سے نکلا ہوا قول ہے]

اس خوش فہمی کی وجہ ظاہر ہے کہ سنہ ۱۹۳۵-۳۳-۲۸ ان کی بختگی فکر کا زمانہ ہے جبکہ یورپی فلاسفہ ہیگل، برکسان نشے، آنن شائن وغیرہ وغیرہ شعوری طور پر ان کے دل و دماغ میں رچ بس چکھے تھے اور ان کا انداز فکر ان پر ہالب آچکا تھا۔ حکماء اسلام کے افکار کے اخذ و ادراک کے لیے جس فہمی پس منظر کی ضرورت ہے، ان کے پاس براۓ نام ہی۔ تھا۔

علامہ کی علمی صادحیت مسلم، مگر ہر کام کے لیے عمر کی ایک مخصوص منزل ہوا کرتی ہے اور یہی بنیادی سبب ہے ان کے اکثر تسامحات کا۔

### رہنماؤں کی منزل نائناںی

دوسری وجہ ان کی خوش فہمی تھی جو اکثر غلط فہمی پر سبھ عوای کرتی تھی۔ انہیں بعض بمعا صرین کے ساتھ غیر معمولی غقیدت تھی اور وہ انہیں علوم اسلامیہ کی جوئیہ شیر کا فرہاد کہما کرتے تھے۔ مگر "ہر مردے و ہر کارے" اور یہ خوش فہمی انہیں اتنی تحقیق کی اجازت نہیں دیتی تھی کہ یہ افضل کن "علوم کی جوئیہ شیر کے فرہاد" یہی اور کن علوم میں انہی کی سطح پر یہیں۔ وہ ان درسگھوں کے فارغ التحصیل فضلاء سے بھی اپنے بسندیدہ علوم میں تبحر و دستگہ عالی کی خوش فہمی میں سبتلا تھے، جہاں سے ناسداد "معقولات" کو دیس نکلا ملا تھا۔ مثلاً انہوں نے اپنے ایک خط میں لکھا تھا:

"شمس بارغہ یا صدرا میں جہاں زمان کی حقیقت کے متعلق بہت سے اقوال نقل کئے ہیں، ان میں ایک قول یہ ہے کہ زمانہ خدا ہے۔ بخاری میں ایک حدیث بھی اسی مضمون کی ہے کہ لاتسبوا اللہ در الخ۔ کہا حکماء اسلام میں سے کسی نہ

یہ منع اختیار کیا ہے۔ اگر ایسا ہو تو یہ بعثہ کہاں ملیکی۔

۱ - "صلرا" اور "شعن بازغد" اس زمانہ میں کوئی نادر و نایاب کتابیں نہیں تھیں۔ دریں نظمی کی مطولات میں مشمول تھیں اور اعظمکنہ تو علوم اسلامیہ کا مرکز تھا۔ کوئی کوئی میں سبزی تھی، جہاں اس وقت ان کتابوں کے سیکڑوں نسخے ہوں گے۔ خود دارالمحنتین میں بھی ان کتابوں کے متعدد مطبوعہ اور مخطوطہ نسخے ہوتے۔ مگر سعیت یہ تھی کہ مکتوب الیہ انہی ہاتھ سے چھوٹا بھی ناجائز سمجھتے تھے، ورنہ اقبال کے خط کا جواب کوئی ایسا شکل مسئلہ نہ تھا، کونکہ دونوں کتابوں ("صلرا" اور "شعن بازغد") میں مسئلہ زمان کی بحث کے آخر میں اس منصب کو کہ "زمان واجب الوجود ہے" موجوں اور ضعیف بتایا گیا ہے اور اس کا رد بھی لکھا ہے۔

۲ - خیر یہ تو نامراد سقراط کی بات تھی۔ مگر حدیث لاتسروا المحر کے ذریعہ "تاله زمان" ہر استدلال کے لیے مکتوب الیہ نہ منع نہ فرماسکر اچھا نہیں کیا۔ یہ حدیث تو صحاح سنه کی اکثر کتابوں نہیں مذکور ہے۔ اس ہر خاموشی اختیار کر کے اور اس کے صحیح معنی نہ بتا کر انہوں نہ مسائل کو بہٹکنے کے لئے آزاد چھوڑ دیا۔ والی اللہ المشتک!

۳ - رہا تیرا سوال کہ "کیا حکماء اسلام میں سے کسی یہ منع اختیار کیا ہے؟" تاویخ فکر اسلامی کا بڑا مشکل سوال تھا۔ مگر غالب ظن یہ ہے کہ اگر علامہ خود کاوش و تحقیق سے کام لیتے تو شاید زیادہ مفید نتائج ہو ہمونج سکتے تھے۔ مگر برا ہو خوش فہمی کا کہ نہ خود کوئی مشر نیجہ اخذ فرماسکے اور نہ یہ عقیدت مفرطہ ہی کسی کم آسکی۔ ان کی بنیادی غلطی یہی تھی کہ

آنچہ خود داشت زیگانہ تھا میں کرد

ابسی طرح انہوں نے پیر بھد علی شاہ گولڈوی سے بھی مسئلہ زبان کے متعلق شیخ ابن عربی کے بحثات معلوم کرنا چاہی تھا، کیونکہ ہیر صاحب اپنے وقت کے جامع شریعت و طریقت شیخ تھے اور علوم ظاہری و باطنی دونوں میں دستگہ عالی رکھتا تھا۔ علامہ کا انداز فکر کچھ اس طرح کا تھا:

\* چونکہ پیر صاحب تصوف کے اسرار و رموز کے سحرم راز ہیں،

\* اس لیے شیخ اکبر کے افکار پر بھی علی وجہ البصرہ خبرہ تابہ رکھتا ہونگا،

\* اس لیے ”فتوات سکیہ“ کی تعلیمات کے بھی دانائی رموز ہونگے،

\* اس لیے شیخ اکبر نے ”فتوات سکیہ“ کے اندر مسئلہ زمان کے بارے میں جو کچھ لکھا ہے، اس کی شرح و توضیح علی وجہ الکمال کر سکتا ہے۔

ایکن

اے پسا آرزو کہ یخاک شدہ

سید صاحب نے مطلوبہ خلاصہ بھیجنے کا وعدہ بھی کر لیا، بلکہ ڈھائی تین سال بعد بھیج بھی دیا، مگر ہیر صاحب نے علامہ کے خط کو درخور جواب تک نہ سمجھا۔

اس قسم کا ایک واقعہ رسالہ ”غایۃ الامکان فی معرفۃ الزمان و السکان“ کے سلسلے میں روئوا ہوا۔ ”مسئلہ زمان“ کے ماتھے اقبال کی غیر معمولی دلچسپی کے پیش نظر حضرت مولانا انور شاہ کشميری رحمۃ اللہ علیہ نے انہیں ایک رسالہ دیا تھا، جس کا نام ”غایۃ الامکان فی درايدہ الزمان“ بتایا تھا اور کہا تھا کہ یہ عراقی کی تصنیف ہے۔ علامہ اس سے بہت زیادہ متأثر ہوئے اور ”خطبات“ کے تیسرا ہے اور پانچویں لیکچر میں عراقی، ہی طرف مبنیبوب کر کے اس کا خلاصہ نقل کر دیا

ان کے متبوعین نہ بھی اس انتساب پر نظر ثانی کی ضرورت محسوس نہیں کی، چنانچہ پروفیسر خلیفہ عبدالعکیم نے "نکر اقبال" میں اور ڈاکٹر رضی الدین صدیقی نے "اقبال کا تصور زمان و مکان" میں اس توضیح کو عراقی ہی کی طبعزاد بتایا۔

بعد میں دوسرے فضلاء نے بھی اسے ایک حقیقت واقعی سمجھ لیا، حاذنکہ اس کی وجہ سے بڑی الجہنیں پیدا ہو گئیں، چنانچہ دعائی یونیورسٹی میں جب ڈاکٹر آہوجہ نے عراقی پر اپنا مقالہ نضیلت مرتب کیا تو اس بات کی تحقیق کی، مگر کہیں بھی انھیں اس مزعومہ "رسالہ عراقی" کا سراغ نہ مل سکا۔ اسی طرح جب ڈاکٹر سعید نقیبی نے "كلیات عراقی" کو ابلدث کیا تو انھیں بھی اس کا کہیں ہتھ نہ چلا۔

لہذا اس کے درہ تحقیق و جستجو ہونا فطری تھا۔ سنہ ۱۹۶۰ء کے قریب راقم الحروف کو راجحور جانہ کا اتفاق ہوا۔ میں اس زمانہ میں "اقبال کے تصور زمان" کے سلسلہ میں جو کچھ لکھ رہا تھا، وہاں رضا لائزبریری کی فرمrst کتب فارسی میں اس عنوان سے منتہ جلتے دو رسالوں کا نام ملا۔ نکلاوا کر دیکھا تو معاوہ ہوا کہ مصنفوں وہی ہے جو اقبال نے خطبات میں عراقی کے حوالہ سے نقل کیا ہے، مگر مصنفوں کا نام مختلف تھا یعنی عین القضاۃ سید (علی) همدانی۔ یہ دو شخصیتیں ہیں: ایک ابو الفضائل عین القضاۃ عبدالله بن عہد المیانجی اور دوسرے امیر سید علی بن شماب الدین ابن علی الهمدانی۔ همدانی دونوں ہیں اور عراقی بھی همدانی ہیں۔ امیر سید علی عمدانی نے تصوف میں رسائل کی ایک کثیر تعداد لکھی ہے، مگر ان کثرت تعداد کے باوجود نہ تو ان میں اس عنوان کا کوئی رسالہ ہے اور نہ ان میں سے کسی کے نام ہی سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ ان کا موضوع "مسئلہ زمان و مکان" ہو گا۔

عین القضاۃ همدانی اپنے تلمذ کے اعتبار سے فلسفی مزاج صوفی معلوم ہوتے ہیں۔ یہقی نے "تشہ صوان الحکمة" میں لکھا ہے کہ

وہ امام غزالی کے برادر اصغر احمد غزالی کے اور فلسفی شاعر و محدثان عمر خیام کے شاگرد تھے۔ اس لیے گمان ہوا کہ انہوں نے فلسفہ کے اس مغلق سنسنے پر خامہ فرمائی کی ہوگی۔ یہکن اگر وہ اسی فلسفیانہ مزاج کے تھے تو شاید ان کی کسی دوسری کتاب میں اس انداز تفکیر کی جھلکی مل جائے۔ ان کی "زبدۃ الحقائق" مشہور ہے۔ شاید اس کتاب کی تفہیف ہڑوہی ہی بنا پر قبستان کے باطنی التحلیل امیر مخشم ناصرالدین اس سے متاثر تھا اور اسی وجہ سے اس نے مجدد ذاسفہ خواجه نصیرالدین طوسی سے اس کی شرح الحکمة کی فرمائش کی تھی۔ محقق طوسی کی "شرح زبدۃ الحقائق" تو نہیں مل سکی، مگر شیخ بندهنواز گیسودراز نے اس پر جو شرح لکھی تھی، وہ مل گئی مگر اس میں "زمان" و "مکان" کی کوئی بحث ہی نہیں ہے۔

مراتی کی "المعات" میں بھی ان مسائل سے کوئی تعریض نہیں کیا گیا، لہذا تھک کر یہ کاوش ہی چھوڑ دی۔

مگر جس زمانہ میں علامہ پیر مہر علی شاہ اور مادر عبد اللہ چغتائی کو کمال تیقن کے ساتھ لکھ رہے تھے کہ زیر بحث رسالہ اور اس میں مذکور توضیح عراتی کی طبعزاد ہیں، اسی زمانہ میں ایک ایرانی فاضل مرزا عبدالحسین مونس نعمت اللہی نے "رسائل شاہ نعمت اللہ" کے ساتھ زیر بحث رسالہ کو بھی شائع کر دیا۔ ادھر ایک اور فاضل احمد منزوی نے فارسی مخطوطات کی ایک مبسوط فہرست بعنوان "فہرست نسخائے خطی فارسی" شائع کی اور اس میں اسی کتاب کے کوئی سترہ نسخوں کا ذکر کیا۔ اسی دوران میں مختلف کتب خانوں کے فہرست نگاروں نے اس سلسلہ میں صوفیا کے تذکروں میں مولانا جامی کی "نفحات الانس" اور حاجی خلیفہ کی "کشف الغافلین" کوہنگل ڈالیں، جس سے معالم ہوا کہ

۱ - رسالہ کا صحیح نام "غایۃ الامکان فی معرفۃ الزمان و المکان" ہے، اور

- مصنف کا نام "شیخ محمود الا خنوی" ہے (پوار قلم تعالی اللہ  
محمود بن خداداد اتنی)

سو لانا کشمیری کا علمی تجربہ، علم حدیث میں ان کا پہلیہ عالی  
اور علوم متداویہ میں ان کی دستکہ عالی حقیقت سلسلہ ہے، مگر  
"کتبیات" (Bibliography) کا فن ایک بالکل ہی جداگانہ علم ہے.  
غیرہی نہیں کہ ایک عظیم الشان عمارت تعمیر کرنے والا انجینئر  
کا بنیت کی مختلف اقسام میں بھی لمنیاز کر سکے کہ  
ہر مردے و هر کارے

### نظریات تراشی

علامہ اقبال کے تابعیات کا ایک سبب یہ بھی ہے کہ وہ  
صحیح معاومات کی کوتاهی طلب کی تلافی خود ساختہ نظریات سے  
کہا کرتے ہیں اور ہمہ اس ہر بڑی بلند فکری عمارتی تعمیر  
فرماتے، جو

"ان اوحن البيوت لم يمت العنكبوت"

کا مصدق ثابت ہوتی۔ مثلاً انہوں نے ایک نظریہ بہ ترانا تھا کہ

"The spirit of the Quran was essentially anti-classical"

[قرآن کی روح بنیادی طور پر "کلامیکت بیزار" (یا "مخالف  
بونانیت پسندی") ہے]

انہیں اس نظریہ کی صحت پر اتنا شدید اصرار تھا کہ وہ بزعم  
خود اسے واضح بالذات اور مختلف عن الشیوت سمجھتے تھے۔  
پھر اس ہر انہوں نے تیاسات کی سربلک عمارتیں قائم فرمائیں۔  
مثلاً

"اس حقیقت کو نہ سمجھتے ہونے کہ قرآن کی روح بنیادی  
طور پر کلامیکت بیزار (مخالف بونانیت پسندی) ہے اور یونانی

ستکرین پر پورا اعتناد کرتے ہوئے مسلمانوں میں پہلا وجہان و میلان یہ پیدا ہوا کہ وہ قرآن کو یونانی فلسفہ کی روشنی میں سمجھیں۔

دوسری جگہ فرماتے ہیں :

”قرآن کے ابتدائی طالب علم قرآن کو یونانی فکر کی روشنی میں پڑھتے اور سمجھتے تو ہے۔ انہیں اس حقیقت تک پہنچنے میں کہ قرآن کی روح حقیقی طور پر یونانیت بیزار ہے، دوسو سال لگے۔“

اس اصرار پوچھا کا نتیجہ تھا کہ انہوں نے اسلامی ثقافت کو یونانی علوم کی ازادیت سے مابوسی کا نتیجہ قرار دیا۔ فرماتے ہیں :

”قرآن کو یونانی فکر کی روشنی میں پڑھنے اور سمجھنے کی اس کوشش کا نتیجہ، ناکامی کے سوا اور کہا ہو سکتا تھا اور اسی ناکامی کے نتیجہ میں اسلامی ثقافت کی حقیقی روح جلوہ گر ہوئی۔“

غرض علمیہ کے نزدیک اسلام میں مختلف علوم حکمیہ کی ترقی یونانی فکر کے خلاف مسلمان مفکرین کی ذہنی بغاوت کا نتیجہ تھی۔ فرماتے ہیں :

”یہ اشعارہ کی سابعد الطبعی تفکیر میں بالکل واضح ہے۔ لیکن اس سے بھی زیادہ وضاحت کے ساتھ اس تنقید میں نمایاں ہے، جس کے ساتھ مسلمانوں تھے یونانی منطق ہر تبصرہ کیا۔“

ان میں سے ہر دعویٰ تاریخی حقائق کے ساتھ دست و مگریبان ہے۔ مگر نہ تو اقبال کو اس بات کے دیکھنے کی فرصت ملی اور نہ عقیدتمندان اقبال کو کورانہ عقیدت نہ اس پر ناقدانہ نظر ڈالنے کی اجازت دی، حالانکہ ان میں سے ہر دعویٰ کی سخافت اظہر من الشمس ہے کیونکہ

۱۔ ہم یہ جانتے ہیں کہ قرآن کریم کے ابتدائی طالب علم صحابة کرام تھے (پھر قابوین اور بعد تبع تابعین) اور وہ قرآن حکوم

کو محض قرآن یا ارشادات نبوي کی روشنی میں پڑھتے اور سمجھتے تو۔ ان میں سے کوئی بھی یونانی فلسفہ کا واقف کار تھا۔ ابھی تو خود یونانی فلسفہ بھی مسلمانوں میں متعارف نہیں ہوا تھا۔ یونانی حکمت تیسرا حصہ عجمی میں بعد خلیفہ المامون عربی میں توجہ ہونا شروع ہوتی۔

۲۔ قرآن کی روح جس کے لیے انسان کو تخلیق ہوئی، جسکن یاد دعائی کے لیے انبیاء و زمل سبعوٹ عنہ جس کے ابلاغ کے لئے خود رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم جباد سینی کے لیے مأمور ہیں، جسے خود شارع علیہ السلام نے ستین کر دیا ہے، اور جو اسلام اور کفر کے مابین فارق ہے، "توحید عبودیت" ہے جو "کلاسیکیت" (یونانیت پسندی) اور "کلاسیکیت بیزاری" دونوں سے بلند تر ہے

۳۔ اسلامی ثقافت کی حقیقی روح اس کی "شک بیزاری" ہے جو مظاہر کائنات کے سامنے گزگزانہ اور بھیک سانگنے کے بجائے اس کی "تسخیر" کا حکم دیتی ہے۔ بھی تسخیر کائنات کا جذبہ اسلام کے علوم حکمیہ کا سرچشمہ ہے اور ہر شخص جاتا ہے کہ تسخیر کائنات کا یہ جذبہ اور اس کا سرچشمہ یعنی شک بیزاری نہ یونانی فلسفہ میں تو غل و شفویت مفروطہ کا نتیجہ ہے اور تھے اس کی اندازت سے سایوسی گا۔

۴۔ اسلامی علوم کا آغاز و ارتقا یونانی فلسفہ کے خلاف بغاوت کا مصدق نہیں ہے، بلکہ اس کی اصلاح اور اس میں چار چاند لگانے کے متزلف ہے۔ کاش علامہ Evolution اور Revolution کا نرق کماحتہ ملحوظ رکھتے۔

### بہر حال

الف۔ اشاعرہ کی ما بعد الطبیعتی تفکیر سعزالہ سے مانوڑ ہے اور اعتزال "یونانیت بیزاری" کا نام نہیں ہے۔ امام ابوالحسن لانعربی نے اعتزال کے سخصوص معتقدات ہنی مقیدہ خلق قرآن،

انکار رویت الہی، انکار صفت باری و تحریر کے خلاف علم بغاوت بلند کیا تھا، مگر ان کا ما بعدالطبعی سرمایہ لے کر فرقہ اہل السنۃ و الجماعت میں شریک ہوئے تھے۔ اس لیے اشاعرہ تھی ما بعدالطبعی تنکیروں یونانی فلسفہ کے خلاف بغاوت نہیں ہے۔

ب۔ رہی یونانی منطق پر تنقید تو ایسا اندیشه ہوتا ہے کہ ”فلسفہ عجم“ کے فاضل مصنف نہ مسلمانوں کی علمی و حکیمی سرکرمیوں کی تفصیلی تاریخ کو درخور اعتنا تبیں سمجھا۔ ارسطو کی منطق عبدالله بن المقفع کے زمانہ سے (جس نہ پہلی مرتبہ ارسطو طالیسی منطق کی بہلی تین کتابوں قاطیغوریاں (Categories) باری اریبیتاس (Analylicae) اور انالو طبقائے اوئی (Pari Hermensticae) نیز فرفوربوس (Porphyry) کی ایسا مخفوفی کو عربی میں ترجمہ کیا تھا) ”علم العلوم“ کے شارحین، بلکہ ”مرقاۃ المنطق“ کے فاضل مصنف سولانا فضل امام خیر آبادی کے زمانہ تک اسلامی سماج میں منطق کا واحد سعداق سمجھی جاتی تھی۔ اس کے علاوہ اور بھی منطقی نظام تھی، جیسے متکلمین کا جو ”جدل“ کہلاتا تھا، اشرافیہ کا (جس پر شہاب الدین سقتوں کی ”حکمة الا شرافق“ کا بہلا حصہ مشتمل ہے)۔ کہا جانا ہے کہ ابوالبرکات بعدادی نہ بھی ”کتاب البعتبر“ کے بہاء حصہ میں ارسطو کے اقوال سے اختلاف کیا ہے مگر قاضی نورانہ شوستری نہ ”مجالس المؤمنین“ میں محقق طوسی کے تذکرہ میں جو کچھ ایکھا ہے، اس سے کچھ ایسا مترسخ ہوتا ہے کہ یہ اختلاف شیخ بو علی سینا کے خلاف تھا نہ کہ ارسطو کے۔ خرض عہد اسلام میں منطق کی ترقی رہیں ملت ہے، متاخرین کے متقدمین سے اختلاف کا یا معاصرین کے حریفانہ تصادم انکار کا جو کسی طرح بھی یونانی منطق کے خلاف بغاوت کا نتیجہ نہ تھا، بلکہ خود مسلمان منطیقوں کی باہمی چشمک کا نتیجہ تھا۔

### وطنی مزاج کی کارفرمائی

ان کے تسامحات کا ایک اور عامل قوی ان کا وطنی مزاج ہے چو افضل التفضیل (Superlative degree) سے کم ہو خود کو راغبی

نہیں رکھ سکتا یہ مثلاً مسئلہ زمان کو امت مسلمہ کے لئے زندگی اور موت کا سوال بتانا :

In the history of Muslim culture on the other hand, we find both in the realm of pure intellect and religious psychology, by which term I mean higher-Sufism, the idea, nevertheless is the possession and enjoyment of the infinite. In a culture with such an attitude, the problem of space and time becomes a question of life and death.<sup>2</sup>

اس قسم کے سخت اور غیر منطقی الفاظ استعمال کرنے سے بہاء ائمہ یہ ہی دیکھ لینا چاہیے تھا کہ ان فرودن کے مضرات میں اور ان کے دعاؤی ہر ان مضرات میں سے کوئی حداقت ہی آتا ہے یا نہیں۔

### مخاطبین کی عقیدت پر غیر مشروط اعتماد

ایسا ہی خیال عوتا ہے کہ "انہیں اپنے معاصرین و تاریخیں کی تحقیقت مفرطہ پر اور اس سے زیادہ ان کی سہل انگاری اور آرام پسندی پر بھی بحثناہ اعتماد تھا۔ کون گستاخ ہے جو ان کے ارشادات و فرسودات میں شک کرے کا اور اگر کرے بھی تو اپنے گونا گون شاغلی سے کسے اتنی فرمت ہوگی جو ان دعاؤی کی تصدیق کرتا پہنچے یا ان میں مضر تسامحات کی نشاندھی کے لئے اپنے اوپر خواب و خور حرام کر کے غیر معروف و غیر متداول مآخذ کی چہان میں کرتا پہنچے۔ مثلاً انہوں نے جہاں مختلف اسلامی علوم کے آغاز و ارتقا کیوں یونانی حکمت سے اسلامی ثقافت کی مابوسی و یہ اطمینانی کا نتیجہ بتا دیا ہے، وہی ریاضیات میں اس خود ساختہ نظریہ کی کارندھی کے سلسلے میں عجیب گلفشانیاں فرمائی ہیں:

"On the side of Mathematics, it must be remembered that since the days of Ptolemy (87-165 A. D.) till the time of Nasir Tusi (1201-74 A. D.) nobody seriously thought of the difficulties of

(1) Six lectures, p. 184

demonstrating the certitude of Euclid's Parallel Postulate on the basis of perceptual space. It was Tusi who first disturbed the calm which had prevailed in the world of Mathematics for a thousand years in his efforts to prove the postulate realised the necessity of abandoning perceptual of space. He thus furnished a basis, however slight for the hyper-space movement of our times.<sup>۱</sup>

علامہ کا بد ارشاد گرامی تین دعووں پر مشتمل ہے :

۱ - دنیا نے ریاضیات پر یونانی حکیم و ہیئت دان بطليموس (Ptolemy) کے زمانہ سے جو سکون طاری تھا، محقق طوسی نے پہلی سوتوبہ اس میں تلاطم برپا کیا۔

۲ - انہوں نے اقائیس کے خطوط متوازی کے مصادرہ (Space) کی صحت کے اثبات کے لئے مکان (Parallel Postulate) کے روایتی تصور کو ترک کرنے کی ضرورت کا احساس کیا۔

۳ - اور پھر اس متبادل نئے تصور مکان کے ذریعہ عہد حاضر کی فضائی کثیرالجهات کی تعریف (Hyper space movement) کا آغاز کیا۔

لیکن سخت افسوس ہے کہ اس تبصرہ کے قلمبند کرنے میں علامہ نے اس ذمہداری کو قطعاً نظر انداز کر دیا جس کی اس فاضل سے بجا طور پر توقع کی جاتی ہے جو

“Reconstruction of Islamic Religious Thoughts”

جیسے اهم موضوع پر اہل علم کے مجمع میں تقریر کرنے کے شرف سے نوازا گیا تھا۔

۱ - کاش وہ اس تاریخی حقیقت کو اتنی یدردی سے نظر انداز نہ فرماتے کہ

---

(1) Six lectures, pp. 184-185.

”اسلامی عقائد مسلم دعا را ہے جو اصولاً تو نزول قرآن کے وقت سے اور عملاً دوسرے عبادی۔ خلیفہ ابو جعفر تفسیر (۷۵۰-۷۷۵) کے زمانہ سے ایک مستقل تسلیل کے ساتھ خوبتری کی تلاش میں بڑھتا رہا ہے۔“

محقق طوسی سے صدیوں بہاء افضل اسلام کی سعی پیغمبر سے دنیاۓ ریاضیات میں بار بار تلاطم آچکا تھا۔

لیکن اگر اس ”تلاطم اولین“ سے ان کی مراد یہ ہے کہ پیٹلیموس کے بعد مسلمانوں میں خواجہ نصیر الدین طوسی بہاء فاضل پیٹلیموس نے اقلیدس کے Parallel Postulate کو ثابت کرنے میں جنہوں کی کوشش کی تو یہ ان کی شدید غلط فہمی اور ”کوتاهی“ مطالعہ کی کوشش کی تو اسے بے اعتنائی اور ان سب سے زیادہ (اصل عربی مأخذ و مصادر سے بے اعتنائی) ستر قبیل پر غیر مشروط اعتماد کا نتیجہ ہے۔

واقعہ یہ ہے کہ محقق طوسی سے بہاء متعدد مسلمان ریاضی دانوں نے اس ”خطوط متوازی کے مصادر“ (Parallel Postulate) کو ثابت کرنا۔ ان میں سے تین فاضلؤں کا نام اور ان کے کام کی بھی جکیا۔ ان میں سے تین فاضلؤں کا نام اور ان کے کام کی تفصیل محقق طوسی نے اپنے ”الرسالہ الشانیہ عن الخطوط المتوازیہ“ میں دی ہے اور یہ رسالہ دائرة المعارف، حیدرآباد سے شائع ہو چکا ہے اور غالباً اس کا ایک مخطوطہ خود اقبال کے پیش نظر ہی تھا سکر انہوں نے اسے بڑھنے کی زحمت نہیں فرمائی۔ بہر حال یہ تین فاضل ہیں، عباس بن سعید الجوہری (زمانہ خلافت مامون الرشید) یعنی محقق طوسی سے کوئی چار سو سال قبل (وقات ۴۲۰ھ) کے تریب یعنی محقق طوسی سے کوئی دو سو سال قبل (وقات ۵۲۶ھ) اور عمر خیام (وقات غالباً ۵۲۶ھ یعنی محقق طوسی سے تقریباً سو سال) کو سکر انہوں نے جن مقامات کی مدد سے اس مصادر کو بہاء (بلکہ عمر خیام نے جن مقامات کی مدد سے اس مصادر کو ثابت کیا تھا، محقق طوسی نے ان میں سے دو مقامات کو وضع کر دیتے ہیں لیے تھے جس کا انہوں نے اعتراف کیا ہے۔ ایک اور چوتھے فاضل ہیں یعنی اثیر الدین اسی (اللئے کے متن میں ”هدایہ الحکم“

کے مستف) انہوں نے جس طرح اس مصادرہ کو ثابت کیا ہے، اسے قافی زادہ رومی نے اپنی "شرح اشکال الناصیس" میں تقلیل دیا ہے (شرح اشکال الناصیس کے سخطوطوں کی ایک تعداد ہندوستان اور یورپ وغیرہ کی لائبریریوں میں موجود ہے۔ عرصہ ہوا یہ رسالت قسطنطینیہ سے شائع ہوا تھا، اس کا ایک نسخہ ہنوز مولانا آزاد لانبریری (عربی مطبوعات کے سیکشن) میں موجود ہے) اثیر الدین اسدی حق طوسی کے معاصر منقلم بھی تھے۔ اور ان چاروں فاضلوں کی کوششوں میں جس فاضل کی کوشش دیانتداری کے ساتھ اس تعریف کی سنتھی ہے کہ

"اس نے اس سکون میں جو دنیاہ ریاضیات پر طاری تھا، تلاطم پرہا کیا"

حق طوسی کے بجائے ابن الهیثم کی کوشش ہے۔ اس نے اقلیدس کے تعویز کردہ مصادرہ کہ:-

"If a straight line cuts two other lines and the two interior angles on one side of the transversal are less than two right angles, the two straight lines, when sufficiently extended will meet one another."

کے بجائے اس کے بدل کے طور پر حسب ذیل مصادرہ پیش کیا گیا:

"الخطان المستقيمان المتلاطمان لا هوا زبان خطأ واحداً مستقيماً"

(Two intersecting straight lines can not be parallel to one and the same straight line.)

اور پھر الهیثم سے آٹھہ سو سال بعد برطانوی جیوہیٹری دان پاٹفیر نے اصول اقلیدس کا جو ایڈیشن مرتب کیا، اس میں اس بدل کو اپنے نام سے داخل کر دیا۔ اگلی صدی میں بڑش مائننس ایسوسائیٹ کے چلسے میں لارڈ سکبیلے نے جو خطبہ صدارت پڑھا اس میں اس مذکورہ نظری دریافت کو [جو در حقیقت پاٹفیر کا سرقة تھا]

وقت کی اہم ترین دویافت قرار دیا اور فرمایا :

"My own view is that Euclid's Twelfth axiom in playfair's form of it does not need demonstration, but is part of our notion of space, of physical space of our experience which is the representation lying at the bottom of all external experience."

اس کے بعد یہ نویسہ کرنا آسان ہے کہ اگر دنوانہ ریاضیات میں کوئی قلاطیم برپا ہوا تو اس شرف کا مستحق کون ہے، حق طوسی یا ابن الہثام۔ مزید تفصیل غیر ضروری ہے۔

- عالمہ کا یہ خیال بھی قطعاً غلط اور بہبیاد ہے کہ حق طوسی نہ اس مصادر کے اثبات کی کوشش میں مکان کے روایتی تصور کو ترک کرنے کی ضرورت کا احساس کیا۔ مندرجہ ذیل ملاحظات قابل غور ہیں :

(الف) حق طوسی نہ بھی جو اس مصادر کا ثبوت دیا ہے، وہ مکان کے روایتی تصور ہی بہبی میں ہے کہ فضا "متباہ الا جزاء" ہے اور دو لفظوں کے درمیان ایک اور صرف ایک ہی خط ستیج کیجیے جا سکنا ہے۔

(ب) انہوں اے ارسطاطابسی، ابن سینائی فلسفہ کے جن متون مسلم شیخ بو علی سینا کی "كتاب الاشارات والتبيهات" کی شرح لکھی اس میں ما شاة ماقن کی غرض سے مکان کے ارسطاطابسی تصور ہی کی مدافعت کی ہے۔ مگر ابھی آزادانہ تحقیق میں وہ ارسطاطابسی کی واقعیت کے بجائے "بعد مجرد" کے قائل ہیں۔ مگر یہ ابن سینائی تصور کے بجائے "بعد مجرد" کے قائل ہیں بھی واضح رہے کہ اس نہ تصور میں بھی ان کی کوئی انفرادی نہیں ہے اور نہ انہوں نہ اے دریافت کیا ہے۔ ان سے بھی ابوالبرکات بغدادی اور شیخ الاشراق بھی اسی کے قائل رہے ہیں کہ ان کے فلسفیانہ افکار کے دانائے راز اور ان کی "تعجب لالکلام" کے شارح علامہ حلی نہ لکھا ہے۔

- وہی عالمہ کی یہ نکتہ آفرینی کہ حق طوسی نہ مکن کے روایتی تصور کو ترک کر کے ایک نہ متبادل تصور لیں گے

اور اس کے ذریعہ عہد حاضر کی فضائیہ کثیر الجہات (Hyper-Space) کی تعریف کا افتتاح کیا، انتہائی طفلاںہ ہے اور اپنے سامنے اور عارین کی غیر مشروط عقیدت مندی پر اعتماد بھجا کا نتیجہ ہے۔

ولئے نفس الامری یہ ہے کہ خطوط "متوازی کے مصادر" (Parallel Postulate) کو ثابت کرنے کی کوشش کا (جس کی عہد اسلام میں سب سے آخر میں خواجه نظیر الدین طوسی نے جرأت کی تھی) انعام نہ تو "غیر اقلیدسی هندسه" (Non-Euclidean) کی پیدائش کا سبب ہے اور نہ "غیر اقلیدسی مکان" (Geometry) کے تصور کی ابتدا کا۔ ہاں اس کوشش میں "ذاکاسی" ضرور اس کا جب بنی جہا کہ اطالوی جیومبٹری دان Saecheri کو "ثبوت بخلاف" (Postulate) کے اس مصادر (Rodecio od absurdum) کے ذریعہ ثابت کرنے میں ذاکام ہوا اور بعماں "باطل" نتائج برآمد ہونے کے معقول اور ہائم متواافق (Self Consistent) نتائج کا انکشاف ہوا تو پھر کوئی تین چار سو سال بعد پوربی ریاضی دانوں Riemann, Bolyai and Tabachevsky میں اقلیدسی نظام هندسه، جو سے متواافق ہاں ذات (Self-Consistent) نظام ظہور میں انس جو "غیر اقلیدسی هندسه" کے نام سے موسوم ہوئے اور پھر مفکرین ریاضیات و طبیعتیات نے ان کے لیے "مکان" (Space) کے غیر روایتی تصورات اختراع کیے جو Non-Euclidean Space کہلاتے ہیں جنہیں بعض لوگ غلطی سے "Hyper Space" (Hyper-Space) بھی کہتے ہیں، حالانکہ "Hyper Space" کی فضائیہ کثیر الجہات، مراد وہم غلط کار کی اختراع کردہ ایسی فضا یا مکان ہے جو تین ابعاد (dimension) سے زیادہ ابعاد پر مشتمل ہو۔ نمیزد تفصیل غیر ضروری ہے۔

مگر سب سے زیادہ مصیبت یہ ہے کہ اقبال کی بہ کل فشاریاں جن پر ان کے شارحین نے سہر توثیق ثبت فرمادی ہے، بعض "نوائے شاعر" نہیں ہیں۔ وہ، نیز ان کے شارحین اور موخر الذکر کے تلاسنہ آج

اسلامیات سے محقق مستند اور ماهر خصوصی سمجھو جاتا ہے اور  
اس طرح یہ اغلاط فاحشہ حقائی نفس الامری بن کر تی نسل کا  
سرمایہ علم و حکمت بن رہے ہیں جس کی قباحت مزید تفصیل و  
توضیح کی محتاج نہیں ہے۔

منجیلہ طبقہ اس قباحت کو محسوس کر رہا ہے، مگر اس  
کڑی کمان کو زہ کرنے کی مت کون کرے۔ شاید

مردے از غیب بروں آید و کارے بکند  
وما ذلک علی الله عزیز

(محلہ علوم اسلامیہ ۱۹۹۳ء)



[Marfat.com](http://Marfat.com)

*Ghori Researches : Rational Sciences in Islam - 8*

# Iqbal Studies

*By*

**Shabbir Ahmad Khan Ghori**  
*(Aligarh)*

3183

English Oriental Public Library  
Patna

غوری تحقیقات: اسلام میں علوم عقلیہ ۸

# اقبالیت

از  
شیخ احمد خاں غوری  
علیکم السلام

خدا بخشن اور پیش پیکھ لایہ ری پیشہ